

## Aprobado el Real Decreto que desarrolla la Ley de interrupción del embarazo

El Consejo de ministros, en su reunión de ayer, aprobó el real decreto que desarrolla la Ley de interrupción voluntaria del embarazo. En síntesis, el decreto trata de desbloquear las trabas que habían impedido hasta ahora resolver eficazmente un problema social que afecta a un importante número de mujeres. Para ello, se suprimen las comisiones de evaluación previstas anteriormente y se devuelve a los facultativos que participan en la intervención la responsabilidad del dictamen y de su correcto desarrollo. Se prevé una distinción entre abortos de menos y de más de 12 semanas de gestación, disponiendo, en función de ello, los medios personales y materiales mínimos que deben reunir los centros sanitarios para realizar abortos.

En la rueda de Prensa, el ministro de Sanidad aseguró que ninguna mujer va a afrontar consecuencias penales por el hecho de haber abortado. Preciso que la voluntad del Gobierno es que no haya consecuencias penales para ellas. El portavoz, Javier Solana, aclaró que el Gobierno tiene la posibilidad del indulto para aplicar a los casos no comprendidos en la Ley. Sin embargo, Julián García Vargas afirmó que el



**Encierro en Burgos.** — La Asamblea de Mujeres de Burgos se encerró en los locales del INSALUD, para denunciar el decreto que desarrolla la Ley de interrupción voluntaria del embarazo, que en su opinión, lejos de reconocer el derecho de las mujeres a decidir libremente su maternidad a cargo de la salud pública, supone la supeditación de la decisión de las mujeres al criterio de los médicos. El encierro, desde las seis de la tarde de ayer, será indefinido.

decreto aprobado no modifica la ley de interrupción voluntaria del embarazo.

### Encierros

Simultáneamente a la aprobación del decreto, colectivos de mujeres de diversas ciudades protagonizaron encierros, protestando por el escaso al-

cance del mismo, por otra parte, los abogados de los trabajadores de los centros de planificación familiar detenidos en Madrid plantearán denuncias ante el Consejo General del Poder Judicial por las actuaciones del juez Carlos del Valle, quien ordenó las detenciones de las 36 personas. Otros cuatro cen-

tros de planificación de Madrid, privados y no lucrativos se sumaron a las medidas de protesta acordadas por diversas asociaciones, mientras tanto, los interrogatorios continuaban ayer.

Página 17

## Desestimado el recurso contra el procesamiento de Demetrio Madrid

La Audiencia Territorial de Valladolid desestimó el recurso presentado contra el procesamiento del ex presidente de la Junta de Castilla y León, Demetrio Madrid López, según informó el presidente del Tribunal, Teófilo Ortega Torres.

El Pleno de la Audiencia, constituido en Sala de Justicia, acordó desestimar el recurso el día 19, durante una reunión que duró aproximadamente hora y media.

El presidente de la Audiencia Territorial, Teófilo Ortega, quien no quiso hablar sobre los aspectos jurídicos que han condicionado la decisión de la Audiencia, indicó que tras dictarse el auto desestimando el recurso presentado por Demetrio Madrid, «el auto de procesamiento se mantiene en todos sus extremos».

La dimisión presentada por Demetrio Madrid al frente del Gobierno Autónomo y su relevo por José Constantino Nalda, no modificará el sistema de procesamiento ya que éste se realiza por el Pleno de la



Demetrio Madrid

Audiencia en virtud de su condición de procurador regional, no por ser presidente de la Junta, dijo Teófilo Ortega.

El presidente afirmó que los tres procesados deberán abonar una fianza de 17 millones de pesetas, no como condición para mantener la libertad, sino «para asegurar las posibles responsabilidades que se deriven de la sentencia en caso de condena».

Página 16

## La Audiencia de Barcelona no procesará a Jordi Pujol

Página 23

### ● Novedades en la lista de Miguel Muñoz

Página 29

### ● Prueba automovilística en Medina de Pomar

Página 32

### ● Cronos - Gromber, «derby» provincial de baloncesto

Página 33

### ● Castilla y León presente en Barcelona 92

Página 33



**Ultima visita del consejero.** — Jaime González consideró ayer «bastante alto» el grado de cumplimiento del programa marcado por su departamento. Antes de abandonar la consejería de Agricultura, quiso visitar la Escuela de Capacitación de Albillos, «tema por el que siempre hemos mostrado especial interés» y mantener un contacto con los periodistas. Jaime González dijo que su sucesor «tendrá especial sensibilidad por los problemas de Burgos», palabras que parecen confirmar los rumores de que el ahora delegado, Javier Rodríguez, pasará a ocupar la Consejería.

### ● Presentación del ciclo dedicado a la escritora María Teresa León

Página 5

### ● Se anuncia una huelga de establecimientos en Gamonal para el viernes próximo

Página 6

### ● Valverde Ortega preguntará al Gobierno por qué no se ha cesado al gobernador civil

Página 7

### ● La Escuela de Música de Fiésole cantó anoche en Las Bernardas

Página 8

### ● Saiz Manrique, finalista en el concurso de carteles de la UNICEF

Página 8

### ● Especial Economía

Páginas centrales

Pida con este número

ANTENA TV



Día a día

## Nuestros mayores

**P**ARECE como si hubiese sólo que hablar de la Tercera Edad, mejor de nuestros mayores cuando se conmemora algún homenaje o acto en su honor y la sociedad tiene una deuda permanente con ellos que la obliga a estar pendiente de sus problemas, de necesidades y presto a sus caricias y recuerdos, si es que no quiere caer en los egoísmos y en los intereses de cada uno y en cada tiempo.

Estos días se han desarrollado Semanas Internacionales de la Tercera Edad en residencias, clubs y círculos de jubilados. Tiempos para homenajear a la pareja con más edad, a la abuela más simpática o a quien se ha significado por algo, o a todos en general. Acuden a estos actos autoridades, representaciones, entidades artísticas y culturales. Todo es brillante y cordial, pero no sólo nuestros mayores reclaman la atención de unas horas y unos días. Ellos dedicaron sus vidas a sacar adelante a sus hijos y es una manera de cooperar a hacer posible la vida de todos con la protección Divina.

Hagamos que la sociedad sea más sensible al problema de los mayores, más cerca de la ancianidad y sus carencias; hagamos confortables los últimos años de un trabajador ya achacoso y con escasas necesidades materiales y muchas espirituales y afectivas.

Primero han de atenderse sus pensiones, que a veces son de auténtica miseria, luego sus residencias, sus lugares de esparcimiento.

Hay una sociedad consumista que tira cuando no le sirve. La nuestra es una civilización que debe apoyarse en los valores permanentes de solidaridad humana y cristiana y por ello no es comprensible que se den ejemplos auténticamente lamentables de abandono y olvido.

No sólo en Noviembre, en invierno o en Navidad, durante el resto del año también hay ancianos, hombres y mujeres que forman esa Tercera Edad que recuerdan que no sólo se les visita o se les ayuda ahora en otoño, precisamente en el mes de ánimas.

Mucho hemos mejorado en ese sentido, pero sólo afirmar que cuanto mayor número de casos de abandono de ancianos se produjo en tiempo de las pasadas vacaciones de Agosto, es para valorar la inconsciencia de una sociedad despiadada, egoísta y materializada.

Sábado musical.

Buen día ha escogido el Ayuntamiento para rendir homenaje, en el Consistorio, a cinco populares entidades burgalesas —cada una con sus méritos peculiares— a las que entregará uno de los más preciados títulos de ciudadanía como es el de «Buen Vecino».

En la fiesta de Santa Cecilia, Patrona de los músicos, el palacio municipal se viste de gala y timbaleros y clarineros con sus acordes graves de la «Marcha de la Ciudad» harán vibrar de emocionados sentimientos a cuantas personas e instituciones asistan al acto y valoren su significado: Burgos nunca olvida a sus hijos, en cualquier campo en el que desarrollen su actividad.

Luz de mercurio.

El paseo del Conde de Vellellano acaba de estrenar nuevo alumbrado en todo su recinto ajardinado. Las viejas farolas no resistían ya los achaques del tiempo —y de la furia gamberril— y el Ayuntamiento, a través de la empresa concesionaria del alumbrado público, ha sustituido por completo toda la instalación, mejorándola.

Las pantallas circulares

han sido reemplazadas por otras de diferente modelo.

Se supone que poseen un material irrompible; en cierto modo.

Sí, la Corona de Castilla tuvo protagonismo en la gesta del Descubrimiento de América.

No extraña a nadie que ahora Ayuntamiento y Diputación recuerden esa faceta histórica y pidan con lógica que la Comisión encargada de la conmemoración de los actos del V Centenario no olvide de incorporar a Burgos en el programa de la efemérides.

Nuestra ciudad y provincia pueden y deben ser escenario de uno de los actos de relieve nacional e internacional. Ilustres burgaleses participaron en la histórica empresa colombina y aquí en Burgos no se olvida que los Reyes Católicos recibieron a Colón, a la vuelta de su segundo viaje de América.

Verlo para creerlo.

Hay prisa en hacer cosas. El comienzo de las obras de urbanización de la

## Quisicosas

plaza de Calvo Sotelo —un proyecto que sobrepasa los límites de un mero plan de urbanización para alcanzar mayores cotas— llama satisfactoriamente la atención de los burgaleses que sueñan con ver recuperada y embellecida esta vieja y durante tantos años olvidada plaza.

A no dudarlo existe el deseo de que la mejora responda al deseo de todos y en armonía con la rehabilitación de la Casa del Cordón para nueva sede de la CAM. Allí los Reyes Católicos concedieron audiencia a Cristóbal Colón. ¿Se celebrará algún acto colombino en su flamante salón de actos cuando llegue el V Centenario del Descubrimiento?

Posible.

Las faenas de la poda en Burgos —ciudad— suelen empezar en torno a la fiesta de la Inmaculada y acabar en la de San José que es una fecha excesivamente tardía en opinión de los expertos forestales.

Este otoño la poda se ha iniciado por la arboleda de

La Quinta, y la razón de que los hombres del buzo verde madruguen obedece a la conveniencia de no retrasar su trabajo y hacer mejor el cometido que tienen asignado.

La manifestación de vecinos de Gamonal-Capiscol que protestan por la ola de robos y la inseguridad ciudadana es la primera de su clase con la que se encuentra el nuevo gobernador civil de la provincia.

Infinidad de familias han exteriorizado su preocupación y siguen manifestándose.

Reto a la inseguridad.

Hoy, sábado, habrá corte de agua desde las ocho de la mañana a las tres de la tarde en los barrios y sectores de Villalonquéjar, y de otros de la zona y se disminuirá la presión de agua en la Barriada «Yagüe».

Todo esto obedece a obras de reparación de la conducción general de agua al Polígono de Villalonquéjar.

En otra ocasión se registró una situación parecida. Téngase en cuenta.

Martinillos

## Retina



**Recogiendo tila.** — En el campo hay mil y una actividades. Los largos días en el medio rural se aprovechan para todo. La imagen nos muestra unos trabajos de selección de tila, recogida en el término de Pradoluengo. Todo es bueno en la Naturaleza... cuando se destina a buen fin.

### ADAPTACION LENTILLAS Y GAFAS GRADUADAS

Moderno Centro Privado Confortable y Personalizado

**C. Cabrera**

OPTICO - OPTOMETRISTA - CONTACTOLOGO

Avda. del Cid, 3, 2.º, G Teléfono 20 70 88 BURGOS



**JUNTA DE CASTILLA Y LEON**  
Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes

### SUBASTA

El Boletín Oficial del Estado número 276 de 18 de Noviembre, de 1986 publica una orden de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes, por la que se anuncia Subasta de las obras comprendidas en los expedientes que se citan:

Referencia: Exp. 195. Provincia de Burgos. Denominación de la obra «OBRA DE INFRAESTRUCTURA DE LA ZONA VALLEGERA». Presupuesto de contrata: 39.925.636 pesetas. Fianza provisional: Dispensada. Fianza definitiva: 1.597.025 pesetas. Plazo de ejecución: 12 meses. Clasificación del contrato: Grupo G, subgrupo 6, categoría D. Revisión de precios: Fórmula 6.

Referencia: Exp. 202. Provincia de Burgos. Denominación de la obra «EDIFICIO DEPARTAMENTO ANALISIS AMBIENTAL, S.I.S., FINCA SAN IGNACIO, CARDEÑAJIMENO». Presupuesto de contrata, 59.620.182 pesetas. Fianza Provisional: Dispensada. Fianza definitiva, 2.384.807 pesetas. Plazo de ejecución: 12 meses. Clasificación del contrato: Grupo C, subgrupo 3 y 4, categoría E. Revisión de precios: Fórmula 20.

Sólo se admitirán las proposiciones entregadas en mano, en el Registro General de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes, en calle Duque de la Victoria, número 5 de Valladolid, los días laborables, de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, hasta las 14 horas del día 10 de Diciembre de 1986.

### AUTOMOVILES

## GRANDMONTAGNE

Francisco Grandmontagne, 22

### VENDE

|                              |           |
|------------------------------|-----------|
| FORD SIERRA .....            | AÑO 1.983 |
| R-5 GTL .....                | AÑO 1.983 |
| R-5 TURBO .....              | AÑO 1.984 |
| HORIZON DIESEL .....         | AÑO 1.983 |
| OPEL CORSA TR .....          | AÑO 1.983 |
| SEAT TRANS ACRISTALADA ..... | AÑO 1.984 |
| GOLF GTI .....               | AÑO 1.982 |
| FORD FIESTA .....            | AÑO 1.982 |

**Y VARIOS MODELOS MAS DONDE USTED PUEDE ELEGIR**

**FACILIDADES DE PAGO, HASTA TRES AÑOS, SIN ENTRADA**

**MESON DE LOS INFANTES**  
Restaurante

**TODOS LOS DIAS**

LIEBRE CON ALLUBIAS  
CONEJO AL TOMILLO  
PERDIZ CON SETAS

SERVICIO A DOMICILIO

Corral de los Infantes - Telf. 205982

**BODAS HOMENAJES REUNIONES**

MAGNIFICOS SALONES  
Consulte presupuestos

RESTAURANTE  
**Conde de Miranda**  
(Estación de Autobuses)  
c/ Miranda, 4 - Telf. 265267 - BURGOS

### PARA TIENDA DE ROPA FEMENINA SE PRECISA SEÑORITA

Experiencia mínima en moda joven de tres años.  
Escribir con historial a la Referencia «MODA».  
Apartado, 350. 09080 — BURGOS.



**T**ODA tarea de difusión cultural está subordinada a la preexistencia de los medios técnicos necesarios para su efectividad, y así, es claro que, de no haber existido la impresión con caracteres móviles a partir de mediados del siglo XV, los movimientos culturales que hoy conocemos como Renacimiento, Reforma y Contrarreforma, o no habrían existido o se habrían reducido a la actividad de pequeños grupos sin posibilidades de influir en el curso de la Historia. Fueron los libros (el resultado más espectacular y efectivo de la invención de la imprenta) los protagonistas de una difusión cultural tan grande como jamás habían conocido la Humanidad. Pero no habrían existido los libros en grandes tiradas, si no hubiese existido previamente la imprenta.

A lo largo de cinco siglos, la producción de libros ha venido aprovechando en su beneficio todos los avances de la técnica, pero siempre sujeta al binomio tinta-papel, como en su nacimiento. Hoy, sin embargo, esa sujeción no tiene por qué ser absoluta, ya que la tecnología ofrece medios distintos y, en ciertos casos, mucho más eficaces, para la difusión cultural, de modo que los libros utilicen, en lugar del papel impreso, algo tan actual como la cinta magnética.

Y así nacen los videolibros, libros en que se aúnan y conciertan la visión de los temas, la voz que los explica, aclara y desarrolla y la música de fondo que los

## Nuevas tecnologías en la cultura

A. de S.

matiza y subraya. Libros que no es preciso leer, sino únicamente ver y escuchar.

Los videolibros no sólo son la defensa y reacción de los libros ante la invasión de las nuevas técnicas, sino también, y quizá con mayor impulso, el aprovechamiento eficaz de ellas, no sólo para sobrevivir, sino para utilizar un nuevo método en la difusión cultural, que ha sido y es, y será en el futuro, la más limpia razón de su existencia y perdurabilidad.

La multiplicación prodigiosa de los aparatos de vídeo en los hogares, las aulas y la bibliotecas de todo el Mundo, ha determinado su uso para fines recreativos, informativos y docentes, servidos antes por el cinematógrafo y el libro, pero no había alcanzado hasta ahora objetivos de carácter predominantemente cultural, confiados a los libros impresos. Y, sin embargo, sería trágico para el futuro de la Humanidad mantener esa dicotomía y renunciar al libro e incluso perseguirlo para que el público sólo dependiese de programas de televisión,

llegando a hacer efectivo el mundo del libro de Bradbury «Fahrenheit 451», en el que los bomberos existen, no para apagar fuegos, sino para quemar libros.

Los videolibros son la respuesta a ese reto y esa amenaza. Consiguen objetivos tan interesantes y fundamentales como el de ofrecer, con la máxima comodidad para el lector-espectador, una visión completa y eficaz (a veces, o casi siempre, más completa y detallada que la que él podría conseguir en una visita) de monumentos, paisajes y obras de arte y una explicación minuciosa y objetiva, debida a las más prestigiosas personalidades de entre los especialistas de cada materia. Tienen la extensión necesaria para que ese conocimiento sea completo y no mera aproximación al tema, pero no tan excesiva que resulte abrumadora, y poseen también la amenidad que hace agradable su texto y fácil y graciosa la contemplación de lo que ese texto describe.

Tales son las características de los videolibros editados por «MCTV» y serán las de los que proyecta editar, tanto utilizando el amplísimo material de que dispone en cintas magnéticas como el que produzca en el futuro. Nada hay parecido, no ya en el mercado nacional, sino también en el internacional, pues en este terreno «MCTV» es la pionera, la punta de lanza en la tarea de difundir la cultura a través del videolibro y la que quiere tener en su haber el logro de que en cada hogar, centro docente o biblioteca haya una videoteca en la que esté recogido lo más señero y efectivo de la historia, el arte y la imagen de España.

## Humanismo y especialización

Jacinto Luis Guereña

**N**O acudirán voces y sentimientos de los últimos (siempre quedan latidos rezagados con suficiente vigor para que no haya tan sólo «últimos») empujes de pasión surrealista o romántica o, sencillamente, humanística. No acuden porque rechazan invasiones de insólita presencia. Por ejemplo, y así se aclaran las cosas, la dichosa y tan traída y llevada «especialización» que nos rodea y nos acosa con una vanidad que a ratos espanta.

Desde luego, confieso que no logro convencerme. Vayamos al territorio que me es, por motivos diversos y por muchos conocidos, más familiar, lugar de mi trabajo desde siempre: la literatura. Se pretende que se necesitan «especialistas» para enfocar tanto autores como situaciones de escritura como sus inevitables relaciones entre creación y sociedad. La obra literaria se quiere mostrarla disecada y tan linda y moronda como una naranja sin peladura, es decir, incompleta. El fruto lleva aparejado (todo, o casi todo, en la vida suele serlo) tanto la parte de fuera como la de dentro. Complementariedad de los fragmentos. La naturaleza, y asimismo el hombre, en la tarea específica que les corresponde, enfocan y atisban esos fragmentos. La historia demuestra que siempre se hizo pensando en unificar los trozos, tentativa fascinante en busca de la unidad. Como hacían, y evocación de fondo es Rávena, los artistas ante el mosaico. Muchas telas, y todas con su ocupación de espacio y grafismo y color, para que el mosaico tuviese su autenticidad, su luminosidad, su resonancia.

¿Por qué deja de hallarse paisaje unitario en la literatura?

¿Por qué debe abandonarse la orientación de conjunto aunque se complete con tal o cual atisbo en trabajo más concreto y más «especializado» de sus presencias?

¿Por qué extraviarse en lo tocante a mapa si se pretende afincarse en un río y casi olvidando la cuenca que baña y alimenta y por ello condiciona y hasta puede modificar? Lo mismo podría decirse del llano que «borra» la montaña, o del jardín que excluye el páramo, o la razón evidente del litoral que excluye (nunca por completo, eso se da por aceptado) las tierras interiores.

Antes, incluso ahora sigue siendo igual, se me pedían colaboraciones como «prosa ensayística». Muchas veces ni conocía a quienes me escribían solicitándome la colaboración que señalaba. La temática era un autor o un movimiento literario, etc. El resultado eran interesantísimos números monográficos. Lo que a mí se me pedía, es obvio que también se pedía a otras plumas, españolas y extranjeras. No doy referencias para no despertar envidias pero quienes se ocupan de literatura tienen en la memoria ejemplos acertados. Yo recorro muchas veces esas revistas y me son muy útiles en mis trabajos y conferencias, entrelazándose, combinándose, las colaboraciones engendran la unidad deseada en torno al escritor, a su obra, a su identidad, etc.

Resulta que, ahora, y es cuestión de moda venida de allende los mares, se me pide «tal o cual cosa», se me impone un derrotero, se me confina en mi trabajo. A mis amigos escritores-críticos les ocurre lo mismo. Se «especializan» los temas, se impone algo torcidamente la «especialización». Torpe empresa. Porque suele perderse la idea de totalidad, la hermosa unidad que tan excelentemente se destacaba antes, resaltándose gracias a la mirada unitaria la fuerza englobadora del autor, de su obra, de su tiempo, etc.

Mejor es non meneallo, así se viven muchas de las cosas coetáneas: fragmentariamente. Sin la luz completa del humanismo unificador.

## Cartas al DIARIO

### La reforma de la Seguridad Social

El campo de la Seguridad Social constituye uno de los fundamentales de la política social tanto por su volumen económico, como por su potencialidades para la aplicación de criterios de distribución de la renta.

La descripción de la situación actual de la Seguridad Social en España, debe empezar por un reconocimiento de la ingente labor desarrollada en los últimos años.

Dicho esto, es necesario pasar al análisis de sus deficiencias, tanto estructurales como de niveles de asistencia y prestaciones. Por incapacidad laboral, pese a la importante legislación de 1963 y 1972, las prestaciones por incapacidad laboral transitoria, originada por enfermedades y accidentes, siguen alejados de los salarios reales.

Protección a la familia, las prestaciones familiares, tanto de pago único como de pago periódico, no pasan de tener un significado económico simbólico. Este hecho se encuentra, por otra parte, relacionado con las contradictorias políticas, se quedan en relación con los objetivos de natalidad y la consideración de la familia, como unidad básica, en la filosofía política vigente. Prestaciones desaparecidas en estos 10 últimos años por gafas, por prótesis etc., en general la falta de adaptación, a condiciones económicas reales del resto de las prestaciones ya existentes no reduciendo o desapareciendo, en la Seguridad Social.

Anteriormente había más prestaciones, y mejor atendidas que en estos tiempos sin embargo, es mucho más cara, han desaparecido los montepíos, mutualidades, y los obreros a callar. Nos engañan con decir libertad de elegir médico, esto hace unos 15 años que yo y todos ya teníamos libertad, pero ¿reforma para qué?, si las leyes no mejoran, ¿para qué sirve la reforma?

El reconocimiento de los principios de secreto médico, libertad de elección de médico por los pacientes, libertad de prescripción y relación numérica médico-paciente apropiada, deben ser conceptos básicos a tener en cuenta en la organización asistencial.

La planificación de los centros asistenciales debe ser realizada en orden al acceso a los mismos sin discriminación y ordenada en su contexto demográfico, local.

De ahí que el primer problema sea la deficiente organización global.

Primitivo Cuesta Reguero

### Algunas víctimas avemarianas de la II República

Sin ánimo de polémica ni espíritu revanchista sino por pura objetividad histórica e informativa, queremos tocar brevemente un capítulo de la Historia de las Escuelas del Avemaría fundadas por D. Andrés Manjón, cuando celebramos el 50 aniversario de la Guerra Civil española y de su ordenación sacerdotal.

Entre los personajes destacados que murieron fusilados en la zona republicana y vinculadas con el Avemaría de Granada están los obispos de Guadix y Almería, D. Manuel Medina Olmos y D. Diego Ventaja. D. Manuel fue director del Patronato de las Escuelas del Avemaría desde 1923 a 1932, fecha en que renunció después de haber sido nombrado obispo auxiliar de Granada y luego de Guadix. D. Diego Ventaja fue preconizado obispo de Almería poco antes de estallar el conflicto civil, el 1935. Con ellos murió a últimos de Agosto de 1936 D. Segundo Arce Manjón, natural de Ayoluengo de la Lora (Burgos), capellán de las Escuelas del Avemaría; fue sorprendido en Guadix, a donde se había dirigido para resolver cuestiones pendientes sobre las Escuelas y causa de beatificación de D. Andrés. Con ellos fue muerto D. Juan Garrido, capellán-director de la Casa Madre del Avemaría.

Director de las Escuelas del Avemaría en Burgos era el sacerdote D. Valentín Palencia, sorprendido en Santander

con un grupo de chicos que tenían su colegio-residencia en el barrio de S. Esteban. Había ido a pasar unos días con ellos a orillas del mar. Las colonias veraniegas ya estaban inventadas por personas bondadosas y preocupadas por los marginados de la sociedad.

Amigo personal de D. Andrés y admirador de sus Escuelas fue D. Rufino Blanco, uno de los hombres más beneméritos de la Pedagogía española en nuestro siglo; también fue muerto violentamente en los primeros momentos del conflicto civil y en la zona de influencia republicana.

Próximo y relacionado con los círculos manjonianos es el sacerdote D. Pedro Poveda, fundador de la Institución Teresiana, también matado por milicianos en el cementerio Este de Madrid a los pocos días de estallar la guerra.

D. Manuel, primero arcipreste de Huelva, luego obispo de Málaga y desde 1936 de Palencia, murió de muerte natural, pero en 1931 al ser asaltado el palacio episcopal hubo de refugiarse en Gibraltar. Fue gran entusiasta del Avemaría.

Guste o no guste la Historia es la Historia y debemos de ser objetivos al exponerla; ahora bien, procuremos aprender las lecciones saludables que encierra para evitarlas, si fueron reprobables, y para repetirlas o aumentarlas si fueron dignas de alabanza.

Quiéren ser estas líneas una contribución a la historia de la II República y al 50 Aniversario de la Guerra Civil española y a D. Andrés Manjón, cuyo 50 Aniversario de la ordenación celebración se conmemora el 1986.

Joaquín Cid Pérez.

### El aborto y sus paradojas

Venimos asistiendo en estas últimas semanas a una extraordinaria «movida» por parte de organizaciones feministas, potenciadas generosamente desde ciertos medios de comunicación, cuyo objetivo final es reventar el «boquete» abierto al aborto en la legislación española para transformarlo en una «vía ancha y expedita».

Aparte consideraciones de tipo ético y moral, esgrimidas con frecuencia desde instancias diversas de la sociedad y condenadas a ser «voz de quien clama en el desierto», quisiera exponer algunas de las contradicciones o paradojas que lleva consigo la Ley del aborto.

Es inconcebible que en una sociedad donde los derechos humanos son la bandera desplegada a todos los vientos, como signo de progreso y de justicia social, se atente impunemente contra el primero y más fundamental de todos: la vida.

No acertamos a comprender cómo un ser destinado a dar la vida y a protegerla, cual es la madre, puede convertirse a veces en verdugo de sus propios hijos.

Tampoco nos cabe en la cabeza la paradoja existente entre una defensa a ultranza de la naturaleza vegetal y animal —dígalo, si no, los ecologistas— y la pasividad y el silencio ante la «espada de Damocles» que pende sobre la vida de miles de seres humanos inocentes, incomparablemente superiores a los irracionales.

No nos explicamos la jactancia que el delito y el mal puedan manifestarse en actitud arrogante por calles y plazas de esta España nuestra, cuando siempre el delincuente y el pecador se sintieron avergonzados y humillados ante la falta cometida.

Si la disminución de la natalidad es un fenómeno ya alarmante en España, ¿por qué en lugar de estimular esa natalidad tan maltrecha se le declara la guerra con una más que probable ampliación de la Ley del aborto a un cuarto supuesto «soeicoeconómico»?

Por último, resulta tremendamente paradójica que una minoría vociferante quiera imponer por la vía de los hechos consumados la «civilización de la muerte», arrogándose una representatividad que no tiene, mientras que quienes formamos la «mayoría silenciosa» permanecemos como ovejas mudas sin hacer oír nuestras voces mayoritarias y discrepantes a favor de la «civilización de la vida».

La historia juzgará en su día, sin duda alguna, la aberración de unos, el pasotismo de otros y el egoísmo de todos. Ojalá no tarde en llegar este veredicto histórico.

José Lastra.



## Fallecimiento

Burgos (DB).— Una muy sentida manifestación de duelo constituyó ayer el entierro del ex-decano del Ilustre Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras y Ciencias de Burgos, don Francisco González Martínez, que ha muerto a los 74 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Consagrado vocacional y profesionalmente a la enseñanza, ejerció la mayor parte de su actividad en Burgos y fue director del Instituto de Bachillerato «Conde Diego Porcelos».

La Junta de gobierno del Colegio de Doctores y Licenciados de Burgos y numerosos compañeros y antiguos alumnos del finado profesor se unieron al duelo familiar, primero en las honras fúnebres celebradas en la parroquia de La Anunciación de Nuestra Señora y después en la conducción del cadáver al cementerio de San José donde recibió cristiana sepultura.

Descanse en paz.

## Adjudicado el proyecto de investigación de lignitos en Santa María de las Hoyas

Burgos (DB).— La dirección del Instituto Geológico y Minero de España ha adjudicado a la empresa «Informes y Proyectos, S.A.» (INYPESA), un importe de 13.983.250 pesetas, el proyecto de investigación de lignitos en Santa María de las Hoyas, en la zona limítrofe de Burgos y Soria.

## Religión

### Apostolado de la Oración

La Junta mensual de Consiliarios y Celadores, tendrá lugar mañana, domingo, a las doce y cuarto de la mañana en el salón-capilla de la Merced P.P. Jesuitas. Se ruega puntual asistencia.

## Brillante acto del centenario Josefino-Trinitario con conferencia del doctor Codón

Burgos (H.J.).— En «Villa Nazaret», Paseo de la Quinta, hogar de las Hermanas Josefinas de la Stma. Trinidad, ha tenido lugar un acto destacable del centenario de la fundación del Instituto Josefino por don Eladio Mozas Santamaría, en Plasencia, el 18 de Febrero de 1886.

Este Instituto religioso, dedicado a la enseñanza, sanidad y atención a la tercera edad, está integrado por numerosas Hermanas extremeñas, por lo cual el tema cultural desarrollado por el doctor Codón, cronista de la ciudad y decano del Colegio de Abogados, fue «La Extremadura de Castilla y León».

Presidieron con el conferenciante, el senador don Agustín Sierra y la superiora de la Comunidad.

El doctor Codón fue presentado por la superiora, Hna. M. Cruz Bermejo, como un polifacético burgalés, que ha hablado en los cuatro continentes y escrito de todos los temas, amigo de Extremadura y de la casa.

La conferencia del doctor Codón versó sobre la Extremadura de Castilla y León, llamada así hasta el siglo XIX, porque Alfonso

XI de León conquistó Cáceres en 1229, mientras el Rey de Castilla, hijo suyo, señoraba toda la provincia de Badajoz.

Extremadura era una tierra de la Corona de Castilla. Esta Corona comprendía 36 provincias de las de ahora. El resto de España era de la Corona de Aragón. Dentro de la Corona estaban los Reinos de la misma: Las Vascongadas y el Norte de Burgos (la Bardulia), que luego se hizo Castilla Vieja o Villarcayo con Santander. Esta era Castilla Veggia o Castilla Bethula.

No hay que confundirla con Castilla la Vieja, que era también de la Corona de Castilla, capital Burgos, con sus seis provincias.

Venía después Castilla la Nueva (Toledo) y Castilla la Novísima o Andalucía, luego Galicia, llamada por eso el cuarto Reino de

Castilla; y Extremadura, que se llamaba de Castilla y León. No hay que confundirla con las Extremadura de Soria, de Segovia y de Burgos: «Anda, niña, anda, de Burgos a Aranda que de Aranda a Extremadura yo te llevaré en mi mula».

Trazó un breve estudio de Cáceres y Badajoz, desde el punto de vista geográfico, histórico, moral, artístico, jurídico y literario, ilustrándolo con poemas de poetas extremeños y terminó diciendo que España es antes que sus regiones sociológicamente, porque el todo es anterior a la parte, e históricamente porque España es anterior a la venida de Jesucristo y los reinos mueren y las regiones nacen en el siglo XIX.

Después siguió un animadísimo coloquio sobre diversos temas. Hubo un gran aplauso por parte de la Asociación de Extremeños en Burgos y de los burgaleses que, en un acto de franca hermandad, se sumaron al acto.

## Hoy, aniversario del fundador Villota, misa concelebrada, a las 12, en San José Obrero

Hoy, sábado, a las 12, misa concelebrada por don Gerardo Villota, fundador del Colegio Eclesiástico de Ultramar y Propaganda Fide, después Seminario Español de Mi-

siones Extranjeras. Es el santo sacerdote santanderino, canónigo burgalés, que entregó todos sus bienes en testamento al arzobispo de Burgos para la Fundación del Colegio y

se entregó totalmente en su persona. El Papa Benedicto XV apadrinó su Colegio que hizo pontificio y mandó transformarle al Cardenal Benlloch en el Instituto Español de Misiones Extranjeras.

## Los alumnos del Conservatorio ofrecieron ayer un concierto

Burgos (DB).— Se celebró un concierto de música en la Casa de Cultura de Gamonal a partir de las siete y media de la tarde de ayer, en el que participaron alumnos del Con-

servatorio de Música y del propio conjunto instrumental. En total participaron 22 alumnos interpretando diferentes temas musicales.

Las canciones escu-

chadas fueron: Un Romance-Balada del maestro burgalés Antonio José, recientemente homenajeado en nuestra ciudad, el «Tambor de Granaderos» y la Boda de Luis Alonso de Jiménez.

## Homenaje a María Teresa León

Inmaculada Monforte Gutiez

Coincidiendo con la conmemoración del 50.º aniversario del comienzo de la Guerra Civil, se hace imprescindible recordar a personas con destacada intervención en los sucesos de la época e injustamente olvidadas.

Una de las personas a resaltar por su importancia en el compromiso social e intelectual del momento es M.<sup>a</sup> Teresa León.

M.<sup>a</sup> Teresa León nace en Logroño en 1903. Hija de padre militar y madre de la alta sociedad de Burgos. En esta ciudad transcurre la mayor parte de su niñez y adolescencia que le hará llevar siempre a su ciudad en el corazón, plasmando este cariño en sus escritos.

Diversos artículos publicados en el Diario de Burgos, bajo el seudónimo de Isabel Inghirami, señalan el inicio de su actividad literaria. En ellos critica a la clase social dominante por permitir la ignorancia e incultura en el resto de los ciudadanos.

A los veinticinco años publica su primer libro, Cuentos para Soñar, prologado por María Goyri, esposa de Menéndez Pidal y tía de la autora.

A partir de su relación con los escritores, que más tarde formarían parte de la Generación del 27, M.<sup>a</sup> Teresa participa de las actitudes críticas de la realidad contemporánea que en ese momento preocupaban a los jóvenes intelectuales, apuntando hacia la construcción de nuevos valores sociales y una estética literaria basada en fuentes clásicas y populares. En este ambiente conoce, en 1929, a Rafael Alberti que será su marido y compañero, iniciando una vida política y literaria en común.

A pesar de ser la mujer de un poeta, M.<sup>a</sup> Teresa no pierde su voz propia, aunque su vida y obra hayan quedado eclipsadas por la figura de Alberti.

Tras la guerra civil es elegida secretaria de la Alianza de Escritores Antifascistas. Inicia la edición de la revista El Mono Azul destinada a los combatientes. Llevada por su afición al teatro, comparte con Antonio Machado la vicepresidencia del Consejo Nacional de Teatro y la dirección del teatro de la Zarzuela. También organiza el grupo de las Guerrillas de Teatro, yendo a representar obras hasta la misma línea de fuego. Otra tarea importante que M.<sup>a</sup> Teresa realiza es su participación en la evacuación de obras de arte de distintos museos españoles con la Junta de Salvamento de la Dirección General de Bellas Artes. Entre ellas figura la del Museo del Prado, transportando sus lienzos de Madrid a Valencia.

En 1939 comienza su exilio de treinta y ocho años entre Argentina e Italia. En Buenos Aires escribe una gran parte de su obra literaria y colabora en periódicos, revistas, programas de radio y televisión.

Su vida literaria que empieza con la literatura infantil va evolucionando hacia un compromiso social en sus escritos, influenciada por la literatura rusa, siguiendo también los cánones literarios de sus compañeros de generación. Todos vivieron directamente, y al mismo tiempo, la literatura revolucionaria y la de vanguardia.

A través de la lectura de sus obras se advierte un equilibrio entre lo poético, donde la riqueza de imágenes y la fábula abundan con calidad literaria, y el fin didáctico-social que se propone, resultando una prosa poética que produce las más logradas obras de la autora. A esto se añade el tratamiento que hace de lo cotidiano para elevarlo y hacerlo arte. Aquí enlaza M.<sup>a</sup> Teresa con parte de la tradición literaria femenina española, representada por Concepción Arenal y Emilia Pardo Bazán.

Su evolución ideológica y literaria se complementan y constituyen un ejemplo para los historiadores y amantes del período. Como representante, todavía viva, de una época, es oportuno recordar la personalidad de M.<sup>a</sup> Teresa León y hacer justicia a su vida y obra.



ILUSTRISIMO SEÑOR

## Don Francisco González Martínez

Ex-director del I.B. Conde Diego Porcelos

Falleció el día 20 de Noviembre, confortado con los Santos Sacramentos

Q. E. P. D.

El claustro de profesores y el personal no docente del I.B. Conde Diego Porcelos

Ruegan una oración por su alma.

Burgos, 22 de Noviembre de 1986

## EXTRAVIADO PERRO COLLIE

En zona de Pentasa III. Gratificarán entrega. Hotel Condestable. Teléfono 267125.

Su compromiso con la República los lleva a participar en los movimientos culturales que se producen en esa época. Así, fundan, en 1933, la revista Octubre, a su regreso de un viaje a Rusia, colaborando en ella: Sender, Cernuda, Bergamín y otros.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE EL SEÑOR

## Don Juan Ortega Ortega

Capitán Honorario de Infantería

Que ha fallecido en el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenada esposa, D.<sup>a</sup> M.<sup>a</sup> Victoria Martínez Ruiz; hijos, M.<sup>a</sup> del Carmen, M.<sup>a</sup> Victoria, Adolfo y José-María; hijos políticos, M.<sup>a</sup> Rosario Gutiérrez y M.<sup>a</sup> Cruz Gómez; nietos; hermanos, María, Florentina, Domingo, M.<sup>a</sup> Antonia y M.<sup>a</sup> Victoria; hermanos políticos, Mariano, Begoña, Severino, Francisco, Pelayo, Maximino y Paula; tíos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma.

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las cuatro de la tarde, en la capilla del Hospital Militar, acto seguido tendrá lugar la conducción del finado al cementerio municipal.

Vivía: C/. Méjico, N.º 5 (Bda. Yagüe).

Capilla ardiente: Hospital Militar.

Burgos, 22 de Noviembre de 1986.





El delegado de Cultura, junto al hijo de Teresa León.

## Se presentó el ciclo dedicado a la escritora M.<sup>a</sup> Teresa León

Burgos (R. Ruiz). — El delegado territorial de Educación y Cultura de la Junta de Castilla y León, Francisco Román Martín, presentó ayer a los medios informativos burgaleses el ciclo-homenaje que la mencionada Consejería ha organizado a la

escritora María Teresa León, al tiempo que informó sobre la creación del centro cultural que llevará el nombre de la autora literaria, nacida en Logroño pero vinculada, durante la mayor parte de su niñez y adolescencia, a la ciudad de Burgos.

Junto al delegado territorial, se encontraban en la rueda de Prensa, Enrique, uno de los hijos de María Teresa León, e Isabel Abad, por parte de la propia delegación de Educación y Cultura.

Francisco Román hizo hincapié en dos cuestiones que, a su juicio, eran de interés. «En primer lugar —afirmó el delegado— se trata de recuperar en Burgos, un elemento fundamental de la cultura literaria española de nuestro siglo, que por razones históricas —matizó Román— ha permanecido desconocido, y es la figura de María Teresa León». «Su importancia es radical en el ámbito literario y aprovechamos —continuó— con este homenaje para dar a conocer el aspecto creativo e histórico, que juega en la España de los últimos tiempos».

### Importancia de su celebración en Burgos

Para el delegado territorial de Educación y Cultura es importante que este homenaje se realice en Burgos, «dada la vinculación —señaló— de la escritora con nuestra ciudad, ya que aquí pasó su niñez y gran parte de su juventud».

Seguidamente, Francisco Román Martín informó sobre otro aspecto: la creación del centro cultural que llevará el nombre de María Teresa León. «Ya es conocida la intención que tenemos —dijo— de que esta Casa de Cultura, que alberga a la propia delegación territorial, lo sea también de un centro cultural que organice, programe y lleve a cabo ciclos culturales con cierta permanencia».

Invitó el delegado a la colaboración de cualquier elemento activo o pasivo de la cultura burgalesa para que participe en la programación del centro. «Queremos que este centro sea —añadió Román Martín— un foco permanente de actividad cultural abierta y al servicio de los ciudadanos».

Por su parte, el hijo de María Teresa, Enrique de Sebastian León, comentó



Una foto retrospectiva de la escritora

que su madre, por causas físicas, desconoce este homenaje, que se le va a dedicar «ya que no reconoce a nadie —dijo— y ha perdido la memoria». Pero señaló que, como hijo suyo, «es un orgullo poder estar presente en él, para que se reconozca —subrayó— su valor artístico, literario y sobre todo humano, faceta —matizó Enrique de Sebastián— menos conocida de ella».

### Reedición de una novela de la escritora

De igual modo, Isabel Abad, de la delegación de Cultura, anunció la próxima reedición de la novela: «Juego limpio», no editada en España, y que la Editorial Seix-Barrall se va a encargar de su distribución. Haciendo referencia a la pregunta de si no consideraban que este homenaje llegaba un poco tarde, Isabel Abad afirmó que «llega tardísimo, porque la historia ha sido injusta con la autora de «Memoria de la melancolía». La representante de cultura añadió que es «más conocida María Teresa León en el extranjero que en España, por diversas circunstancias».

En este ciclo homenaje, importantes escritores y personas relacionadas con

el mundo cultural de España han mostrado su interés por participar e Isabel Abad aseguró que «ha sido difícil encontrar días para que todas las personas que han mostrado su deseo de participar lo puedan hacer, porque muchas de ellas —afirmó— no sólo querían, sino también nos lo pedían».

Finalmente, en este encuentro con los medios burgaleses, se escuchó una grabación, en la cual se recogen unas declaraciones del propio Rafael Alberti, alusivas a este homenaje que proyecta la delegación territorial de Educación y Cultura de Burgos. «Es algo muy justo —manifiesta el poeta— para con ella y además, para muchas personas, va a suponer una revelación, al ponerse en circulación algunos libros de María Teresa, que están olvidados».

### Fechas del ciclo

El homenaje comienza el próximo día uno de Diciembre y tiene prevista su clausura el 16 de Enero del próximo año. En él se celebrarán recitales de música, mesas redondas, conferencias, coloquios, la propia inauguración del centro cultural, que lleva el nombre de la escritora y la exposición titulada «Trayectoria de una vida».

# NUEVO CONCURSO

Normas del NUEVO CONCURSO DB

- 1.º.— DB pondrá un fijo mensual de 50.000 Ptas.
- 2.º.— DB jugará un boleto múltiple cada semana de 210 apuestas por un coste de 10.500 Ptas. El 80 % de los premios obtenidos incrementará la bolsa mensual.
- 3.º.— En los primeros días de cada mes se sorteará la bolsa acumulada durante el mes anterior entre los cupones que nos remitan nuestros lectores. Queda excluido el personal de Diario de Burgos.
- 4.º.— Lunes, miércoles y viernes, DB publicará en sus páginas el cupón correspondiente al mes. Y periódicamente dará información sobre la situación de los premios y bolsa acumulada.
- 5.º.— El número de cupones premiados serán según la cantidad que tenga la bolsa mensual de la forma siguiente:
  - a) Las primeras 100.000 Ptas. Un sólo cupón premiado.
  - b) Hasta un millón de pesetas. Como indique la primera cifra significativa.

Ejemplo: Bolsa acumulada 850.000 Ptas. a repartir entre 8 cupones.

Pasando del millón de pesetas. Como indiquen las dos primeras cifras significativas.

Ejemplo: Bolsa acumulada 5.500.000 Ptas. a repartir entre 55 cupones, o si son 55 millones, sería a repartir también entre 55 cupones, a un millón por cupón. SUERTE.

¡ATENCIÓN A NUESTROS CONCURSANTES!: En el sorteo del presente mes habrá un premio adicional de una magnífica cesta de Navidad que se adjudicará a un nuevo cupón de los recibidos en este mes de Noviembre..

Premio cedido por gentileza de **Auto-Repuestos JOSE**  
Burgos - Aranda

## Lotería primitiva

|   |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 3  | 15 | 22 | 29 | 35 | 43 |
| 2 | 9  | 15 | 30 | X  | 44 |    |
| X | 10 | 17 | 24 | 31 | 38 | 45 |
| 4 | X  | 13 | X  | 32 | X  | 46 |
| 5 | 12 | 19 | 25 | X  | 40 | 47 |
| 6 | X  | 20 | X  | 34 | 41 | X  |
| 7 | 14 | 21 | 23 | 35 | 42 | 43 |

**NUESTRO BOLETO MULTIPLE**

Sorteo N.º 47  
Fecha 20-11-86

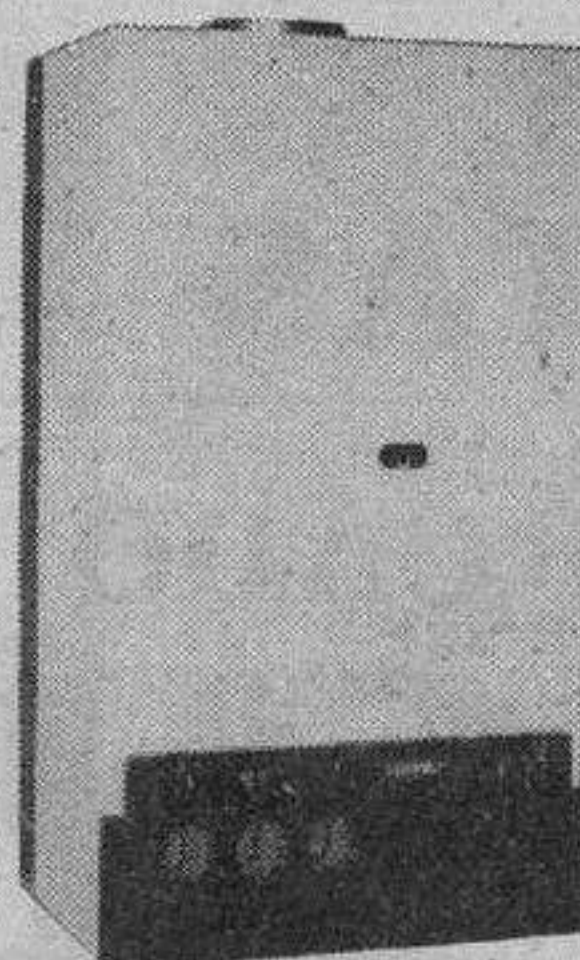
Apuestas jugadas  
210

2 números acertados en combinación ganadora. No hay premio

Bolsa parcial mes Noviembre: 168.072

# FÈRROLI

Presenta su  
**NUEVA CALDERA MURAL A GAS «NUEVA ELITE V86»**



**FERROLI**  
CALOR TOTAL

Con la que conseguirá:  
**MAS AGUA CALIENTE  
MENOR CONSUMO  
MAYOR CONFORT  
MEJOR ASISTENCIA TECNICA**

**tedecsa**  
Tecnologías de Calefacción, S. A.

Sede Central y Dirección Comercial:  
Polígono Industrial de Villayuda  
Tels. 22 30 50 - 54 - 58 - Telex: 39476  
Apartado de Correos 267 - 09007-Burgos



## Entrevista de la asociación «Todos Unidos» con el gobernador civil

Burgos (DB).— Representantes de la asociación de vecinos «Todos Unidos» y de las que se consideran afectadas por la posible instalación de un cuartel de la Guardia Civil en el polígono G-9, se entrevistaron con el gobernador civil, a quien expusieron los problemas derivados de tal instalación.

La asociación «Todos Unidos» indica que, en la reunión, le fue expuesta al gobernador civil la ilegalidad en que incurre la propia Administración al promover y permitir la ubicación del cuartel en una zona de viviendas. La respuesta del señor Peláez López, según la asociación, fue la de ofrecerse como «hombre bueno» entre la Administración y los vecinos afectados.

Otros temas fueron abordados. Entre ellos, el problema surgido en la barriada de la Inmaculada. La postura de «To-

dos Unidos» es que no debe identificarse la conducta de ciertas personas con todo un colectivo, en este caso el de los gitanos. La asociación desapruueba la comisión de los robos, pero resalta las causas que provocan esta situación, como el paro, la falta de equipamientos, de servicios, la marginación social y otros. «Todos Unidos» manifiesta su preocupación por el creciente racismo hacia los gitanos; fundamentalmente, al usar el nombre de la raza relacionada con hechos delictivos, lo que no ocurre cuando se trata de un payo. La asociación afirma, al respecto, que nada se dice de algunos violadores payos que existen en el barrio. Por lo demás, afirman, les sorprendió la actitud «solidaria» del alcalde, cuando el Ayuntamiento tiene abandonada la barriada de La Inmaculada.

## El primero de Diciembre se reúne la Comisión Regional de Precios

Burgos (DB).— La Comisión Regional de Precios tratará sobre las propuestas de incremento de tarifas de los autobuses urbanos de Burgos y Valladolid durante la reunión que celebre el próximo 1 de Diciembre.

La sesión se celebrará en las dependencias

## Aclaración

Burgos (DB).— En el espacio informativo dedicado a la toma de posesión del director de Telefónica, en la edición de ayer, se deslizó un

error en el texto. El señor Tarragó no es delegado de la zona Noroeste de la Compañía, sino director de la zona Noroeste.

## Inauguración de locales en la parroquia de Santa Agueda

Burgos (DB).— Mañana, domingo, en la parroquia de Santa Agueda se procederá a la bendición e inauguración de la sacristía y nuevos locales de acuerdo con el siguiente hora-

rio: A la una menos cuarto de la tarde, bendición de las nuevas instalaciones.

A la una, misa celebrada, presidida por el arzobispo de la diócesis, Dr. Cardenal Fernández.



Cabeza de la manifestación, partiendo de la barriada de la Inmaculada.

## El barrio de Gamonal se manifestó contra la inseguridad ciudadana y se anunció huelga para el viernes

Burgos (A.S.).— Ayer se desarrolló la manifestación anunciada, convocada por el barrio de Gamonal contra la familia gitana que trae en jaque a esa amplia zona de Burgos con sus tropelías. La nota más acusada de esta manifestación fue el orden, acompañado por una disciplina ciudadana

digna de encomio, de tal suerte que los manifestantes llegaron a hacerse a un lado para permitir el paso de los autobuses. La formaron varios cientos de personas, entre las que se vio, en clara demostración de antirracismo a varios vecinos de raza gitana, unidos al sentir general.

Poco después de las siete de la tarde, la manifestación llegó a los aledaños del Gobierno Civil, parándose y guardando la distancia con el edificio, pedida por los servicios de megafonía de los convocantes. La primera fila portaba una pancarta en la que se leía «Gamonal, contra la inseguridad ciudadana». Otras pancartas insistían en lo mismo, con una muy grande con un «Yo amo a Gamonal». Otra, «No queremos NALDA, seguridad, sí». Los gritos más coreados fueron «Gobierno escucha, Gamonal está en la lucha» y «Solución o dimisión».

Esta manifestación, que salió, desde el mismo barrio y recorrió la distancia en medio de una lluvia fina y desagradable, se disolvió finalmente entre la más palpable muestra de disciplina ciudadana.

### Entrevista con el gobernador

Al llegar al Gobierno Civil, en el que se habían concentrado algunos miembros de la Policía Nacional y Municipal, una comisión de vecinos subió al despacho del gobernador, donde el señor Peláez López departió con ellos durante más de media hora.

Mientras tanto, en la calle, siguieron concentrados los manifestantes, con gritos del tenor que ya hemos dejado apuntado y en perfecto orden. Ya decimos que se hicieron a un lado para dejar paso a los autobuses urbanos. En un momento determinado, una señora vecina del barrio se dirigió a los concentrados, para, a través de la megafonía, decirles que no se trataba de conatos de discriminación hacia los gitanos y mucho menos, de brotes de racismo. Aseguró que durante años se había convivido con los gitanos sin que existiera ningún problema. Dijo que se sentían desprotegidos y abundó en aspectos conocidos de protección al delincuente, etc.

Hemos de decir que con frecuencia se dieron gritos a Gamonal y a Burgos, así como a la Policía Municipal y a un grupo de vecinos del barrio de Santa Dorotea, que con una pancarta, se adhirieron a la manifestación en contra de la inseguridad ciudadana en su propio barrio. La señora a la que hemos hecho referencia llegó a decir que a esa familia gitana, hasta la Policía le tiene miedo.

Concluida la entrevista con el gobernador, que ya hemos dicho que se prolongó a lo largo de más de media hora, uno de los comisionados (don Esteban Ochoa) se dirigió a los manifestantes para decir que habían dicho al señor Peláez López que esa familia gitana tenía que abandonar Gamonal en el plazo máximo de siete días. Se lo exigían, insistió de tal modo que si no se cumple, el próximo viernes comenzará una huelga general en Gamonal. Aseguró que el gobernador les había dicho que debían ser quince días, ante lo que el orador pidió a los vecinos que se haga huelga general en Gamonal el próximo viernes (establecimientos, colegios, etc.) y que se mantenga hasta que esa familia sea expulsada. Esto fue rubricado por los aplausos de todos. Terminó con un viva Gamonal y viva Burgos y reiterando las gracias al barrio de Santa Dorotea.

El escrito presentado en el Gobierno Civil, con 1525 firmas y compulsadas con el DNI, dice lo siguiente:

«Excmo. Sr.: Los vecinos de Gamonal, ante la ola de

inseguridad que está sufriendo el barrio y ante la mayor virulencia manifestada estos días, exigimos de V.E., como primera autoridad gubernativa, las medidas oportunas para que la mencionada familia gitana, con domicilio en Bda. Inmaculada, letra E-4, entresuelo izquierda, salga del barrio en el plazo máximo de siete días a partir de esta fecha, dado el carácter grave de esta situación insostenible que supone un atentado a esta comunidad.

Caso de que esta petición no sea atendida, el barrio de Gamonal está dispuesto a realizar una huelga general.

Como manifestación de apoyo popular, adjuntamos firmas de los vecinos y DNI correspondiente. Burgos, a 21 de Noviembre de 1986».

Entre los vecinos que se manifestaron figura el propio alcalde del barrio, señor Aparicio. Se nos dijo que en la conversación con el señor Peláez volvieron los argumentos de quién es responsable de las soluciones, si el Gobierno Civil o los Tribunales, diciéndonos que se habían echado la pelota unos a otros.

QUEDA LIBRE LA  
CASA TABERNA  
DE CUEVAS DE  
JUARROS

Informes en la  
misma

Juega y gana con nosotros

NUEVO CONCURSO  
D B

Los lunes, miércoles y viernes encontrarás un cupón en las páginas de Diario de Burgos, que debes enviarnos con tu nombre y dirección. Los martes, jueves, sábados y domingos publicamos las bases de este magnífico concurso. Entrarás en sorteo mensual de grandes premios.

PERSIGA  
LAS  
OFERTAS  
DE  
SUPERMERCADO  
SAN GIL  
SAN GIL, 8





## El senador del PDP, Valverde Ortega, preguntará al Gobierno las razones por las que no se ha cesado al gobernador civil

**Burgos (R. G.).** — El senador del PDP, Antonio Valverde Ortega, formulará dos preguntas al Gobierno referidas, al nombramiento de Manuel Peláez López como gobernador civil de Burgos cuando había sido cesado como delegado del Gobierno en Ceuta y tenía pendiente un auto de procesamiento y, sobre la paralización de las elecciones en el Centro Especial de Profesores (CEP).

Para el senador democristiano, ambas cuestiones «no significan una pregunta más». En la primera de ellas hay, dijo, una grave responsabilidad que incumbe al PSOE de Burgos por permitir que llegue aquí, una persona que en su momento, había sido cesada como delegado del Gobierno en Ceuta y en la segunda una «permisividad sectarista por parte de la máxima autoridad provincial al aceptar la decisión de paralizar las elecciones en el CEP por presiones de UGT».

«La paralización de las elecciones, dijo Valverde Ortega, se hizo por orden telefónica y fue comunicada por funcionarios de la dirección provincial de Educación cuando el proceso electoral había comenzado, tras dictarse una orden ministerial. Esa paralización sólo puede tramitarse por una disposición de igual rango».

Como razón de fondo de esta paralización, el senador del PDP argumentó «la pérdida que en esos momentos iba llevando

FETE-UGT con relación a los independientes».

### Auto de procesamiento

Por otra parte, el senador Valverde Ortega dio a conocer el auto de procesamiento del gobernador civil de Burgos en relación con sus actuaciones como delegado. El texto ha sido transcrito del publicado por el Faro de Ceuta.

En la relación de los hechos, el auto de procesamiento recoge las resoluciones adoptadas durante el mes de Enero de 1984 por Manuel Peláez López, por aquel entonces, delegado del Gobierno en Ceuta. Según esta relación, el delegado del Gobierno, dictó diversas resoluciones «acordando el desalojo de viviendas propiedad del MOPU adjudicándolas a otros tantos inquilinos. Procediendo incoación del expediente correspondiente y con ausencia de trámite alguno, sin oír ni dar posibilidad de defensa a los interesados, a ejecutar lo acordado y cursando las correspondientes órdenes a la

Comisaría de Policía cuyos agentes, en estricto cumplimiento de aquellas, llevaron a cabo los diferentes desalojos, previo forzamiento en algunos casos, de las puertas de entrada a las viviendas, de los muebles y enseres personales existentes en ellas, (los que eran trasladados posteriormente a un almacén municipal por empleados del Ayuntamiento que actuaban en funciones de auxilio, recabado por el procesado a la autoridad municipal), siendo los pisos finalmente precintados.

Los hechos relacionados revisten, según los razonamientos jurídicos contenidos en el auto de procesamiento, «caracteres de un delito contra el ejercicio de los derechos de las personas, reconocidos por la Ley, previsto y castigado en el número 1 del artículo 191 del Código Penal, de otro delito de erradicación previsto y sancionado en el artículo 358 del propio Código Penal y otro delito de coacciones previsto indirectamente por el artículo 496 del repetido texto. De lo actuado aparecen indicios racionales de criminalidad contra don Manuel Peláez López con lo que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 384 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, procede declararlos



Valverde (a la derecha), con el vicepresidente del PDP.

procesados (refiriéndose también al alcalde de Ceuta) y acordar los demás pronunciamientos que son consecuencia de dicha declaración.

En atención al delito de que se trata y las circunstancias concurrentes, procede a acordar la libertad provisional de ambos procesados. Procede declarar, sigue en otro momento el texto, responsable civil subsidiario al Estado por la condición de delegado del Gobierno en la fecha de los autos.

El auto de procesa-

miento fue recurrido por el abogado del Estado.

### Pregunta al Gobierno

Estas actuaciones provocaron que el diputado por Valencia del PDP, Manuel Gallent Nicola formulara al Gobierno hace dos años una pregunta en la que, tras relatar los hechos bajo su punto de vista, acusaba al aquel entonces delegado del Gobierno de «Adjudicar la mayoría de las casas que dejó vacías a directos colaboradores suyos, ignorando una lista de aspi-

rantes, que se hizo constar por el cauce legal». El Gobierno constató detallando la relación y la situación en que se encontraban las personas a las que Manuel Peláez López había adjudicado las viviendas del MOPU subrayando que «no han sido adjudicaciones caprichosas, sino inspiradas en un principio de la más elemental justicia».

Para ambas cuestiones, el senador Valverde Ortega exige «una clarificación de responsabilidades».

## Se preparan los actos del VIII Centenario del Monasterio de Las Huelgas

**Burgos (J.A.G.).**—El presidente del Patrimonio Nacional, Manuel de Pablos, acompañado por el gerente y el jefe del Servicio de Obras, Julio Laguardia y Juan Hernández, respectivamente, viajaron ayer a Burgos para mantener una serie de entrevistas con autoridades burgalesas y la comunidad religiosa para abordar la celebración de los actos conmemorativos del VIII Centenario de la fundación del Real Monasterio de Las Huelgas que se iniciará el día 2 de enero y se desarrollará, en principio durante, todo el año próximo.

Por la mañana, en la Casa Consistorial, se celebró una reunión con el alcalde, José María Peña, y el presidente de la Diputación, Tomás Cortés. Ambas autoridades mostraron su voluntad de total colaboración y apoyo para que esta conmemoración tenga el máximo realce. Esta misma disposición expusieron también el gobernador civil, Manuel Peláez López, y el vicerrector del Campus universitario burgalés, Alberto Arroyo, con quienes también se reunieron el presidente, gerente y arquitecto jefe del Patrimonio Nacional.

Por la tarde, se trasladaron al Monasterio de Las Huelgas donde mantuvieron, asimismo, una entrevista con la comunidad religiosa monacal, a cuyo fren-

te se encontraba la abadesa, Madre Presentación Balbás.

Según se manifestó a DB aún no existe un programa concreto y las reuniones de ayer son un primer contacto sobre este asunto al que se pretende dar un máximo realce con la colaboración de todas las instancias oficiales y del pueblo burgalés. En cuanto a los actos, en principio, está previsto que el día 2 de Enero tenga lugar un pregón alusivo a la conmemoración, así como la inauguración del nuevo museo en el recinto monacal.

Durante 1987 se va a celebrar un importante programa de actos tanto religiosos como culturales (exposiciones, conciertos, conferencias, etcétera) que tendrán como marco el Monasterio de Las Huelgas. Aunque tampoco se han marcado fechas, en Octubre se podría celebrar un congreso dividido en cuatro facetas distintas: religiosa, artística, histórica y jurídica que concitaría en Burgos a los máximos estudiosos y especialistas sobre el Císter y el monasterio de Las Huelgas.

Los organizadores señalaron el interés que existe en que SS.MM. don Juan Carlos y doña Sofía acudan a la conmemoración del VIII Centenario del Monasterio de Las Huelgas, de fundación real y del que los monarcas son patronos.

## Jornadas de Homenaje a nuestros Mayores

Quintanar de la Sierra se suma a los actos de homenaje organizados por la Caja



También Quintanar de la Sierra se ha sumado a los actos que, en homenaje y reconocimiento a nuestros mayores, está desarrollando la Caja de Ahorros Municipal durante el presente mes en la capital y en numerosos lugares de nuestra provincia. El coro mirandés «Los Veteranos» amenizó la fiesta ofrecida, en la localidad mencionada, a ocho matrimonios de Canicosa, Palacios y Quintanar que han celebrado este año el 50 aniversario de su Boda.

Felicidades a todos ellos.



## Juan Angel Sáiz Manrique segundo finalista en el Concurso de Carteles organizado por UNICEF

Burgos (DB).— Juan Angel Sáiz Manrique, burgalés de 23 años ocupó una de las tres segundas plazas del II Concurso de Carteles organizado por la UNICEF bajo el lema «Todos los niños del mundo vacunados antes de 1990».

Este segundo premio, dotado con 100.000 pesetas corresponde a un dibujo infantil realizado al temple y en el que quedan representados niños de cinco razas diferentes. El cartel estuvo expuesto en la sala «Barquillo» de Madrid. El jurado que le otorgó el premio estaba compuesto por: Don Manuel Piedrahíta (Radio-televisión Española), don Julio Quesada (pintor), don Javier Rubio (jefe de la sección de arte del Diario ABC), don Enrique Feijoo (Radio-televisión Española), don Gabriel Plaza (jefe de la sección de sociedad del Diario Ya), don Fernando Mora (director de la obra cultural de la Caja de Ahorros de Madrid).

## El capitán general visitó unidades de la plaza

Burgos (DB).— Ayer, el capitán general de la Región Pirenaica Occidental, don Juan Castellanos Gómez, visitó el acuartelamiento «San Fernando» (antigua Academia de Ingenieros), el Parque de Artillería y las unidades que componen el Grupo de Intendencia, así como el Almacén Regional, también de Intendencia.



Un momento de la actuación ayer del coro juvenil de la Escuela de Música Fiésole

## El coro juvenil de la Escuela de Música de Fiésole cantó anoche en Las Bernardas

Burgos (DB).—Bajo la maestra batuta de su directora, Joan Pierini, el coro juvenil femenino de la Escuela de Fiésole, compuesto por una treintena de melodiosas voces, ofrecieron anoche un magnífico concierto en la capilla de música del antiguo monasterio de Las Bernardas. Con esta actuación, el elenco artístico italiano dio por terminada su estancia en Burgos.

El concierto, que ha puesto el broche de oro al Festival Europeo de la Música y la Danza —incluido en la Otoñada Cultural—, fue presenciado por un público que quedó gratamente sorprendido de la calidad y altura de este coro de la Escuela de Música de Fiésole, integrado por jóvenes en edades comprendidas entre los 13 y los 25 años. Los aplausos fueron buena muestra de la satisfacción general por la magnífica velada musical. Entre los asistentes estuvieron el teniente de alcalde, Enri-

que del Diego Simón y el vicecónsul de Italia en Burgos, Gian Carlo Federighi

En una primera parte, el coro juvenil femenino de esta institución, ofreció una cuidada selección de composiciones de la época renacentista y de la barroca, que completaron con dos piezas gregorianas: «Puer natus est» y «Esto mihi». Además interpretaron «Alma redemptoris mater» y «Gloriosis principes», de Palestrina; «O bei lumi», de Vitali; «Lasciatemi morire», pró-

logo de la ópera «Orfeo», y «Laetamus sum», de Monteverdi; «Sonata II», de Marcello; «O vos omnes», de T. L. de Vitoria; «O felix anima», de Carissimi; «Pannis angelicus», de Cascioli; «Udite amanti», de Caccini, y una selección del «Stabat mater», de Pergolesi.

La segunda, estuvo centrada en música vocal de los siglos XVIII, XIX y XX. Ofrecieron «Piu non si trovano» (Mozart), «Adoremus te, Christe» (Brahms). Del compositor Kodaly cantaron el «Ave María» junto al «Salmo 150». Asimismo, interpretaron distintas composiciones de Bartok, Britten y Barber, para terminar con la «Cantona di Bacco», del florentino L. de Medici, un canto carnavalesco que data del siglo XV.

## Cine Club Municipal

Burgos (DB).— Mañana se proyectarán en la Casa de Cultura de Gamonal las películas «Al Este de Java», para los niños, y «La Regenta», para jóvenes y adultos.

La novedad, en cuanto al Cine Club Municipal se refiere, para el presente fin de semana de Noviembre es la suspensión de las dos sesiones correspondientes al sábado, 22, en el Centro Cultural «Francisco Salinas» debido a que en dicho día va a tener lugar la representación de la obra de teatro «Electra» por el grupo aragonés Teatro de la Ribera, dentro de la II Muestra Nacional de Teatro incluida en los actos de la Otoñada Cultural «Francisco de Vitoria».

Por dicho motivo la película «Al Este de Java», programada dentro de la octava edición del Cine Forum Infantil Municipal, sólo se

proyectará el domingo, 23, a las 5,30 de la tarde, en la Casa de Cultura de Gamonal.

Del mismo modo, la película «La Regenta», dirigida por Gonzalo Suárez, según la adaptación de la famosa novela de Leopoldo Alas Clarín y que forma parte del ciclo dedicado a «La Literatura y el cine», sólo se proyectará el domingo, 23, a las 8 de la tarde, en la Casa de Cultura de Gamonal, por lo que aquellos seguidores del Cine Club que quieran verla tendrán que acudir a este único pase.

La semana que viene se proyectará «Pasto de fieras», para los niños y «La línea de la sombra», de Andrej Wajda, según la adaptación de la novela de Joseph Conrad, para jóvenes y adultos.

## Lectura de tesis de licenciatura

Burgos (DB).— El pasado jueves, en el salón de actos del Colegio Universitario, tuvo lugar, a partir de las 5 de la tarde, la lectura y defensa de las tesis de licenciatura de la Sección de Químicas correspondientes a la convocatoria de Septiembre del curso 1985-86

El Tribunal estuvo formado por los profesores D. Juan Ribas, presidente; D. Enrique Barrado, secretario y como vocales, D. Antonio Arroyo, D.ª Julia Arcos, D.ª Begoña García, D. José Luis Cabezas y D. Bernardo Martínez.

El acto académico comenzó con una breve intervención del presidente dirigida a todos los asistentes y en especial a D.ª M. Cruz Atanes, D.ª Carmen Garnica, D. Agustín Herrero, D. Lucas A. Bárcena y D.ª M. Luisa Núñez que en breve comenzarían la exposición y defensa de sus respectivos trabajos.

Entre los asistentes se

encontraban la casi totalidad de profesores de la Sección de Química y numerosos alumnos de 5.º curso de la licenciatura.

Destacó en el acto el alto nivel científico y el interés de los trabajos presentados y sorprendió, en algún caso, la brillante exposición de los mismos. Muestra del alto nivel aludido fueron las calificaciones concedidas por el Tribunal: tres sobresalientes y dos notables.

Con éstas, durante el curso 85-86, se han presentado 20 tesis de licenciatura en la Sección de Química del Colegio Universitario, lo que pone de manifiesto el nivel de investigación que allí viene desarrollándose.

Desde estas líneas enviamos nuestra felicitación a los nuevos licenciados, deseándoles un sinfín de éxitos en la nueva andadura que ahora comienza.



### EXPOSICION DE ESMALTES AL FUEGO

BELEN RAMIREZ  
MARI FELI MEDINA  
Y otros alumnos de la ESCUELA  
DE ARTES APLICADAS  
Y OFICIOS ARTISTICOS

Horario de visitas:  
Laborables: 12-2 y 6-9  
Festivos: 12-2

MAÑANA, CLAUSURA

CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO CATOLICO  
«EL HONDILLO»



### PRESENTA SU OBRA MARTIN PINEDA

Horario de visitas:  
Laborables: 12-2 y 6-9  
Festivos: 12-2

MAÑANA, CLAUSURA

CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO CATOLICO  
Aula Espolón

### SE ARRIENDA CASA TABERNA RIOSERAS

Interesados:  
44 10 15

### SEX SHOP

- Venta y cambio de videos, películas Super 8.
  - Proyección de videos en cabinas individuales.
  - Revistas gran variedad en artículos de importación.
- Calle Hospital Militar, 3.  
(Junto Plaza Vega).  
BURGOS  
Abierto de 10 a 2 y 3,30 a 10.  
Teléfono (947) 235191  
(Domingos y festivos inclusive).



Excmo. Ayuntamiento de Burgos

### VII OTOÑADA CULTURAL «Francisco de Vitoria»

Octubre - Noviembre, 1986

HOY, SABADO, DIA 22

### II MUESTRA NACIONAL DE TEATRO

TEATRO LA RIBERA DE ZARAGOZA,  
CON LA OBRA DE SOFOCLES

«ELECTRA»

EN EL SALON TEATRO CLUNIA  
DEL CENTRO CULTURAL  
«FRANCISCO SALINAS»

HORA: 8,15 TARDE

MAÑANA, DOMINGO, DIA 23

FESTIVAL INFANTIL

ACTUACION DE «RIBER'S»  
Casa Municipal de Cultura de Gamonal

Hora: 12,30 mediodía





El director de la Escuela, Losa, González, el delegado provincial y el señor García Dueñas.



Despidiendo, en el taller de la Escuela.

## Jaime González estima que el grado de cumplimiento del programa de Agricultura «es bastante alto»

El vicepresidente de la Junta visitó la Escuela de Capacitación Agraria

Burgos (V.A.).— El presidente y consejero en funciones de Agricultura, Ganadería y Montes de la Junta de Castilla y León, Jaime González, consideró ayer que el grado de cumplimiento del programa electoral que presentó su departamento es «bastante alto». Jaime González no quiso dejar la consejería sin visitar la escuela de Capacitación Agraria de Albillos por la que «tiene un cariño especial» y mantener con la Prensa de esta ciudad su último contacto como alto cargo de la Administración autonómica.

El consejero en funciones de Agricultura, Ganadería y Montes, que estuvo acompañado por el director general de Reforma Agraria, Antonio Losa, el delegado territorial, Javier Rodríguez, director provincial de Agricultura, José María Dueñas y el director de la escuela, Mariano Álvarez, realizó un balance general de su departamento y una valoración concreta de la dirección general de Reforma Agraria, de la que depende la Escuela de Capacitación Agraria de Albillos.

Previamente al encuentro con los medios de comunicación, el director

del centro, Mariano Álvarez, explicó de forma detallada la función e instalaciones de la escuela —dividida en internado y parte docente de teórica y práctica—, que comenzó a funcionar hace un mes —«cuando recibimos las obras»—, y en la que han iniciado este primer curso 50 alumnos, entre ellos una chica, de 65 solicitudes recibidas, en su mayoría de la zona Sur de la provincia. Mariano Álvarez expresó la satisfacción por la apertura del centro, «que era necesario» y concretó que —los escolares— entre los 14 y 15 años— son hijos de agricultores con explotacio-

nes, principio base para la selección y, añadió que el objeto es que los jóvenes «permanezcan en el sector».

Jaime González justificó su visita: «Como el amor es recíproco siempre, yo quería venir antes de marcharme, y me marcho muy pronto» el próximo martes, fecha de la toma de posesión de los nuevos consejeros, «a Burgos a ver el funcionamiento de la escuela, porque es un tema por el que siempre hemos mostrado un cariño especial y aprovechar para tener un contacto con los medios de comunicación», concluyó. Para el consejero en funciones de Agricultura, la dirección general de Reforma Agraria, presidida por Antonio Losa, ha tenido, en estos tres años, «un avance sustancial», porque ha enfocado su política a la investigación, promoción agraria y trabajo continuado en infraestructuras sobre todo en el

medio rural; también, destacó el ritmo obtenido en concentración parcelaria —una vez recibida la transferencia—, que en el primer año «puede llegar a las 80.000 hectáreas», añadió que del presupuesto total de inversión de la dirección 9.780 millones, 320 son los millones disponibles, porque el resto está «comprometido o pagado»; y, de esa inversión total, sobresalen las provincias de Burgos y León con 1.300 y 1.400 millones, respectivamente.

### «Compromiso histórico»

El vicepresidente en funciones del Gobierno autónomo, uno de los primeros consejeros que expresó públicamente que no continuaría en el Gabinete Nalda, reiteró que la construcción de la escuela de Capacitación Agraria de Albillos «Príncipe Felipe» era «un compromiso histórico con esta provincia»; aunque, reconoció que el proyecto inicial «resulta

desproporcionado y hubo que reconvertirle».

La consejería de Agricultura, una de las más fuertes de la Administración autonómica desde el punto de vista político y económico, dividida en cuatro direcciones generales —Reforma Agraria, Agricultura y Ganadería, Industrias Agrarias y Comercialización y Montes, Caza, Pesca y Conservación de la Naturaleza— aunque quedan «algunas lagunas», ha cumplido el programa electoral presentado en su mayoría: Hemos conseguido completar las transferencias —salvo Cámaras Agrarias y Denominaciones de Origen— «de una forma satisfactoria» y se ha avanzado «mucho» en saneamiento ganadero, sanidad animal y vegetal, ayudas a las explotaciones ganaderas —en especial a la extensiva—, concentración parcelaria, escuelas de Formación Profesional Agraria y política de rega-

díos», concretó. Jaime González reconoció que, pese a la infraestructura, los incendios forestales de estos dos últimos años han supuesto el capítulo más negro de su departamento y, en el que «menos se ha avanzado».

El consejero en funciones de Agricultura, que «le hubiera gustado finalizar la legislación, pero que se van sin pesar, porque adoptó una decisión asumida, voluntaria y tranquila», mostró una cierta confianza en su sucesor y aseguró que «tendrá una especial sensibilidad por los problemas de Burgos» —él ha sido el consejero que más visitas ha realizado a esta provincia—, alabó la labor realizada en las direcciones generales que «han trabajado mucho y bien» y consideró que el grupo socialista e incluso la oposición —que no «hizo hincapié en lo contrario»— han reconocido la tarea realizada por la Junta de Castilla y León.

## La Compañía «Teatro de la Ribera», de Zaragoza, actúa hoy en Burgos

Burgos (DB).—Después de un verano de éxitos en todo el país, «Teatro de la Ribera» llega hoy a Burgos con su último montaje «Electra». La representación, que se enmarca dentro de la muestra nacional de teatro y la Otoñada Cultural, tendrá lugar a las ocho y cuarto en el teatro «Clunia», en el centro «Francisco Salinas».

La tragedia de Sófocles, «Electra», es la última producción de este grupo zaragozano que se formó con profesionales de larga trayectoria provinientes principalmente del Teatro de Cámara de la capital maña, del madrileño «Tábano» y también de la compañía de Nuria Espert.

Respetando el texto clásico, la puesta en escena es totalmente contemporánea en su plástica y en la utilización de medios totalmente actuales. En la realiza-

ción de «Electra», junto a Mariano Anós (director) ha participado el realizador de vídeo Antón Reixa (líder del grupo «Os resentidos», así como el compositor Javier Navarrete y el coreógrafo Gilberto Ruiz Lang. Junto a la actriz principal Pilar Laveaga (Electra) actúan Elena Gómez, Pilar Delgado, Javier y Mariano Anós y Eva Balaguer entre otros.

Aunque «Teatro de la Ribera» apuesta por un teatro decididamente contemporáneo —para muestra los tres montajes anteriores—, en opinión de los críticos la pregunta surge en torno a la compatibilidad de la concepción de la naturaleza y de las relaciones sociales en la Grecia de Sófocles y los «looks» modernillos, danzas contemporáneas y «trastos» agrestes e industriales del montaje del «Teatro de la Ribera». «Electra» —dicen— es un envío que

deja perplejo y endandila durante dos horas largas.

La inclusión de un vídeo (que marca un paréntesis a manera de prólogo y epílogo), siempre difícil de incluir conceptual y prácticamente en el teatro, será sin duda un aspecto polémico. «No les guía —se añade— ninguna penosa pretensión de parecer modernos. «Electra» es, ante todo, una tragedia de lo imaginario, en la que apenas, al final se produce, y fuera de la escena, una acción resolutoria».

Con esta representación del grupo zaragozano se alcanza la número cuatro de las incluidas en la muestra nacional. La adquisición de entradas para acudir a la puesta en escena de esta obra podrá realizarse en la librería Espolón, bazar Gracia y papelería Diteca así como en el mismo Teatro Clunia, donde permanecerá la taquilla abierta desde las siete de la tarde.



El grupo «Teatro de la Ribera» pondrá en escena en Burgos su último montaje «Electra», basada en la obra de Sófocles



## Alegres fiestas de convivencia oficial y familiar en la Residencia de Ancianos «San Agustín»

Burgos (DB).— Continuando con los actos organizados en la Residencia de Ancianos de San Agustín, con motivo de la Semana Homenaje a Nuestros Mayores, ayer, viernes, tuvo lugar el almuerzo extraordinario ofrecido a los residentes y que contó con la asistencia del presidente de la Diputación, vicepresidente y diputados de la Comisión de Asistencia y Obras Sociales.

La jornada del pasado jueves estuvo dedicada íntegramente a las actuaciones de los residentes, personal empleado y religiosas de la Comunidad que atiende la Residencia, desarrollándose diversos juegos, recitales de poesía y bailes; en definitiva, una jornada de alegría y buen humor.

Momentos antes de las dos de la tarde de ayer, viernes, llegó a la Residencia «San Agustín» el presidente de la Diputación, Tomás Cortés Hernández, al que acompañaba su esposa, Ana Villanueva de Cortés. Acudieron también el presidente de la Comisión de Asistencia y Obras Sociales y senador, Mariano Villanueva Cirac y los diputados integrantes de la Comisión, señores Contreras, Montes, Cardero, Car-

melo Azcona y altos funcionarios de la Diputación, quienes fueron recibidos a su llegada por el director Florentino Delgado Arija y hermanas de la Comunidad religiosa.

El presidente de la Diputación cedió la presidencia del almuerzo a los «reyes» de las fiestas, Andrés Tamayo Alonso y Natalia Landaluze Barbero. La sobremesa del almuerzo se prolongó durante largo rato dentro de un grato ambiente de confraternidad.

Los actos de ayer, viernes, culminaron con la actuación, a las seis de la tarde, de la Academia de Baile «Sherezade».

La jornada de hoy, sábado, estará dedicada a la convivencia de los residentes con sus familias. A las 11 de la mañana será oficiada una misa que ar-

monizará el coro de la Residencia y, posteriormente, tras el saludo que dirigirá el director de los establecimientos, Florentino Delgado Arija, será servida una copa de vino español. Por la tarde, a las cinco, recital de danzas a cargo del grupo «Condestables de Castilla»; a la seis, intervención de los payasos burgaleses «Los Riviere» y culminará la jornada con la actuación de la «Peña Guitarrista».

La Semana de Homenaje a los Mayores en la Residencia de «San Agustín» finalizará mañana, domingo, con los siguientes actos: a las 11, Eucaristía que cantará el grupo «Gavilla» que, concluida la Santa Misa ofrecerá un recital de canto y baile castellano en el salón de la Residencia. A las cinco de la tarde habrá una «Fiesta entre amigos» con la intervención de acordeonistas, guitarras, cantantes, etc., para terminar con la entrega de trofeos y premios, concluyéndose con el disparo de cohetes como clausura de las fiestas.



Las mujeres de la Asamblea, encerradas en los locales del INSALUD.

## Encierro pro-abortista, en el INSALUD

Burgos (DB).—La Asamblea de Mujeres de Burgos ha convocado un encierro en los locales del INSALUD de Burgos, en la avenida de los Reyes Católicos, contra el decreto que desarrolla la Ley de interrupción del embarazo y en solidaridad con los detenidos por prácticas abortivas en todo el país.

Desde las seis de la tarde de ayer un grupo de treinta mujeres se encuentran encerradas en los locales del INSALUD, en la avenida de los Reyes Católicos,

para denunciar «la ampliación de la ley del aborto del PSOE que, lejos de reconocer —señalan en un comunicado— el derecho de las mujeres a decidir libremen-

te su maternidad a cargo de la Sanidad Pública, supone la supeditación de la decisión de las mujeres al criterio de médicos y la privatización de un problema de salud pública, en beneficio de la privilegiada y deficiente medicina privada».

Según informó una portavoz de la Asamblea de Mujeres de Burgos, el encierro tendrá una duración indefinida.

## Convocados los concursos de Educación Vial Escolar y de dibujo sobre Circulación Vial

Burgos (DB).— La Dirección General de Tráfico, en colaboración con la Dirección General de Educación Básica y las Consejerías de Cultura y Educación de las Comunidades Autónomas, ha convocado el «III Concurso Nacional de Educación Vial Escolar» y el «XXI Concurso de Dibujo Infantil y Juvenil sobre Circulación Vial», para el curso escolar 1986-87.

### Educación Vial Escolar

En este concurso podrán participar todos los alumnos y profesores de los centros escolares en lo que se imparten las enseñanzas correspondientes a los cursos tercero a octavo de EGB, es decir, los que corresponden al Ciclo Medio y Superior. En la fase provincial colabora la Caja de Ahorros Municipal de Burgos.

El tema objeto de este Concurso versará sobre los contenidos de Educación Vial recogidos en la Orden del Ministerio de Educación y Ciencia de 18 de Febrero de 1980 y en los programas renovados vigentes, con arreglo a la metodología que las correspondientes disposiciones establecen.

Este certamen educativo, en el que la participación tendrá carácter colectivo, consistirá en la elaboración de una publicación en forma de periódico, revista gráfica, periódico mural o boletín, confeccionado por grupos de alumnos compuestos por un máximo de 8 escolares y un mínimo de 4, dirigidos por un profesor. Se han establecido dos categorías, una de Ciclo Medio (3.º, 4.º y 5.º) y otra



de Ciclo Superior (6.º, 7.º y 8.º). El formato, diseño, grafismo y, en su caso, ilustraciones del periódico o publicación objeto del concurso, así como la extensión del mismo, será libre, si bien en cuanto a su contenido deberá versar obligatoriamente sobre los bloques temáticos que se determinan en las bases.

Los trabajos serán remitidos, hasta el día 28 de Febrero de 1987, a la Jefatura Provincial de Tráfico, avenida Reyes Católicos, 22, de Burgos, haciendo constar el nombre del centro escolar, dirección y teléfono, nombre y apellidos del director, nombre y apellidos del profesor concursante, nombre y apellidos de cada alumno y curso al que pertenece, así como la categoría o ciclo escolar en el que concursan, especificando el

título o cabecera del periódico.

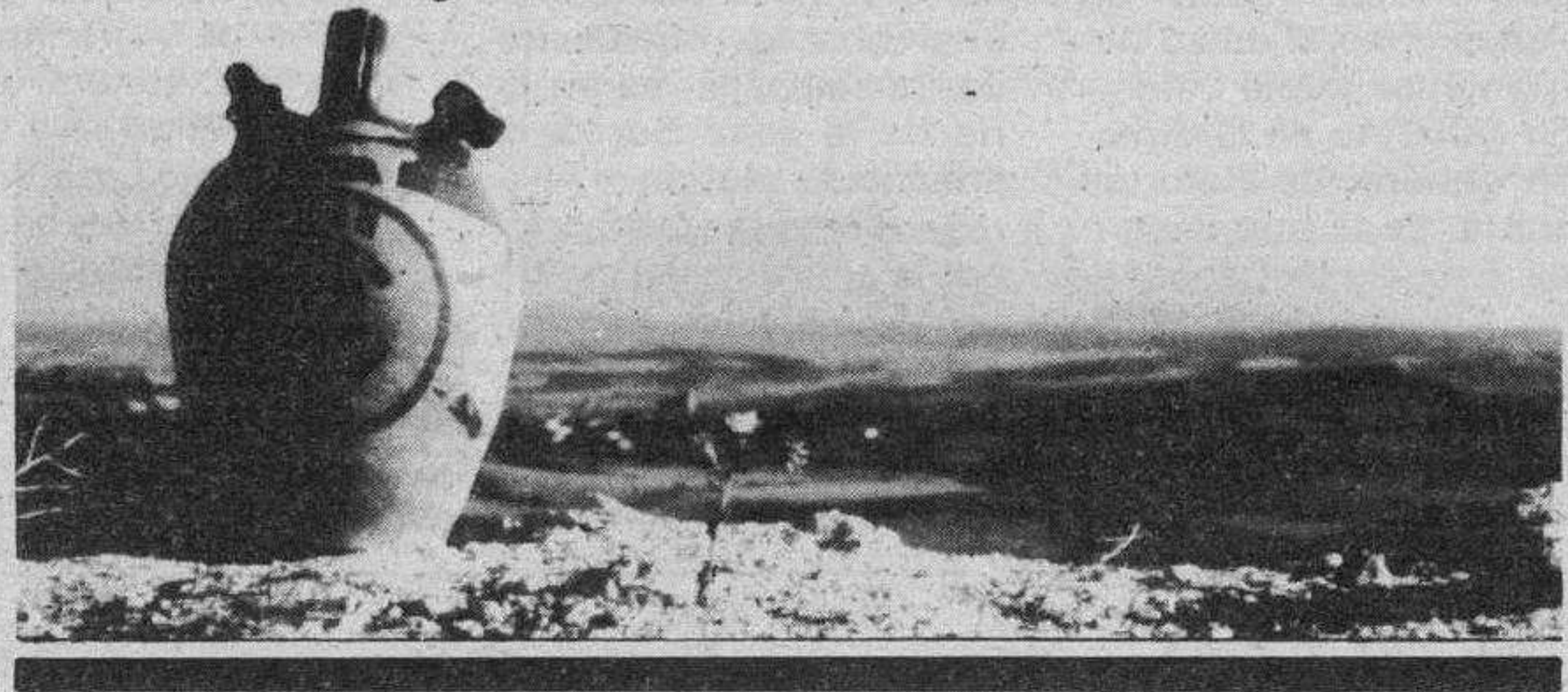
### Dibujo Infantil y juvenil

En este concurso podrán participar todos los escolares cuya edad no sea superior a 14 años. En la fase provincial colabora la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros de Burgos.

Los dibujos deberán relacionarse con la circulación, su entorno y problemas del tráfico, y deberán remitirse antes del 1 de Marzo de 1987 a la Jefatura de Tráfico de Burgos. Al dorso del dibujo deberán figurar el nombre y apellidos del alumno, edad, curso, nombre del centro escolar, dirección del mismo y domicilio particular del alumno.

Los envíos pueden hacerse individual o colectivamente.

POR DAÑOS DE SEQUIA  
**PRESTAMOS**  
**Especiales!!**



**¡¡ SOMOS ESPECIALISTAS !!**

ACUDA A NOSOTROS

**¡¡ AYUDAMOS AL CAMPO !!**





## No se realizará la exposición de escultura proyectada en San Pedro y San Felices

Burgos (DB).— El escultor burgalés Miguel Angel Ortega ha puesto en conocimiento del alcalde del barrio de San Pedro y San Felices la imposibilidad de ofrecer la exposición que tenía proyectada para este barrio con motivo de la VII Otoñada Cultural «Francisco de Vitoria».

El artista ha sido franco al exponer sus motivaciones para rehusar el compromiso moral que tenía contraído. Estas motivaciones son de índole profesional ya que, desde hace poco tiempo, está ocupando una plaza de profesor en un centro docente que le impide disponer del tiempo necesario para preparar su obra y después atender a los visitantes.

No obstante, Miguel Angel espera que, con una motivación de la importancia que tiene esta Otoñada Cultural, tendrá ocasión de dar satisfacción al barrio de San Pedro y San Felices en el que, en todo momento, sabemos será bien recibido.

### El torneo juvenil de ajedrez

Durante todo el tiempo que ha transcurrido desde el comienzo de la Otoñada, se ha venido celebrando en la Socie-

dad «Alfareros» el torneo juvenil de ajedrez disputado por jóvenes en edades comprendidas entre los 10 a 16 años. Con una nutridísima participación, la primera fase de este torneo ha sido disputadísima, siendo Jorge Fernández el que ha conseguido la mejor puntuación encabezando la clasificación con un total de 20 puntos. En segundo lugar le sigue Alejandro Villegas, con 18 puntos; tercero, Diego Fernández; cuarto, Angel Custodio Navarrete; quinto, Alberto Merino; sexto, Pedro García; séptimo, Miguel Angel Pascual, con 12 puntos; octavo, Juan Carlos Loma, con 8 puntos; noveno, Oscar Gómez, con 8 puntos; décimo, Javier Pascual; onceavo, Enrique Ruiz, con dos puntos.

Con el desarrollo de la segunda fase de este torneo que actualmente se viene disputando, los actos programados en la Otoñada del barrio entran en su recta final y culminarán con la entrega de premios y trofeos concedidos para este torneo por la Excma. Diputación Provincial de Burgos, Caja de Ahorros Municipal y Caja de Ahorros del Círculo Católico.

## Conferencia sobre el lenguaje en niños con síndrome de Down

Burgos (DB).— «Posibilidades del lenguaje en niños con el síndrome de Down: orientaciones para un correcto lenguaje», fue el título de la conferencia que la psicóloga Eloisa Blanco García pronunció en la tarde de ayer, en el salón central de la CAM, dentro del ciclo organizado por la Asociación Provincial

Síndrome de Down de Burgos, con el patrocinio del INSERSO.

Eloisa García es profesora de la Universidad Pontificia de Madrid en técnicas de audición y lenguaje, al tiempo que es colaboradora habitual de las Universidades Complutense y Autónoma de la capital de España.

## Actividades políticas y sindicales

### Interpelación al Gobierno

El senador del grupo popular por Burgos, Vicente Mateos Otero ha interpelado al Gobierno para que, ante el Senado, manifieste cuáles son sus propósitos, criterios rectores, plazos y dotación presupuestaria si la hubiera, en materia de reforma del sistema retributivo del personal sanitario.

Tal retribución en opinión del senador, cuando menos caótica, su importe, a menudo insuficiente y aleatorio y su cálculo, sujeto a factores de inseguridad, por lo que se hace necesario acometer la reforma que, en anteriores pre-

guntas del señor Mateos, el Gobierno indicó que piensa llevar a efecto y que para ello se contactó con las centrales sindicales representativas del sector.

### Solidaridad de CC. OO. con los encausados y detenidos por el aborto

Burgos (GR).— La secretaria de la mujer de CC. OO. de Burgos informa: «Queremos manifestar nuestra solidaridad con los detenidos y encausados por aborto, realizados últimamente en Salamanca, Málaga, y los últimos efectuados en Madrid.

## Concurso práctico de educación vial en el Parque Infantil de Tráfico

Burgos (DB).— Organizado por el Colegio Sagrada Familia y dentro del programa de sus fiestas patronales se está realizando en el Parque Infantil de Tráfico de la Policía Municipal un concurso práctico de Educación Vial.

Estas sesiones se vienen celebrando a lo largo de la semana en fases eliminatorias entre alumnos del ciclo superior de E.G.B. consistentes en la realización de diversos ejercicios de circulación con bicicleta.

Es de reseñar la gran participación sintiéndose los niños muy motivados por esta actividad así como la posterior visita de las dependencias policiales.

Mañana, sábado, día 22, a las 11,30 horas se celebrará la final entre los participantes con la asistencia de padres de alumnos, profesores, Policía Municipal y así conocer los vencedores en las distintas modalidades del concurso.



Los escolares hacen sus ejercicios de tráfico en bicicleta.

COLECCION PIEL 86/87

Chaquetón en zorro bleu de gran cuello. El estilo juvenil en tu piel.

Chaquetón gran fantasía de zorro argente. Con mangas importantes.

24 MESES

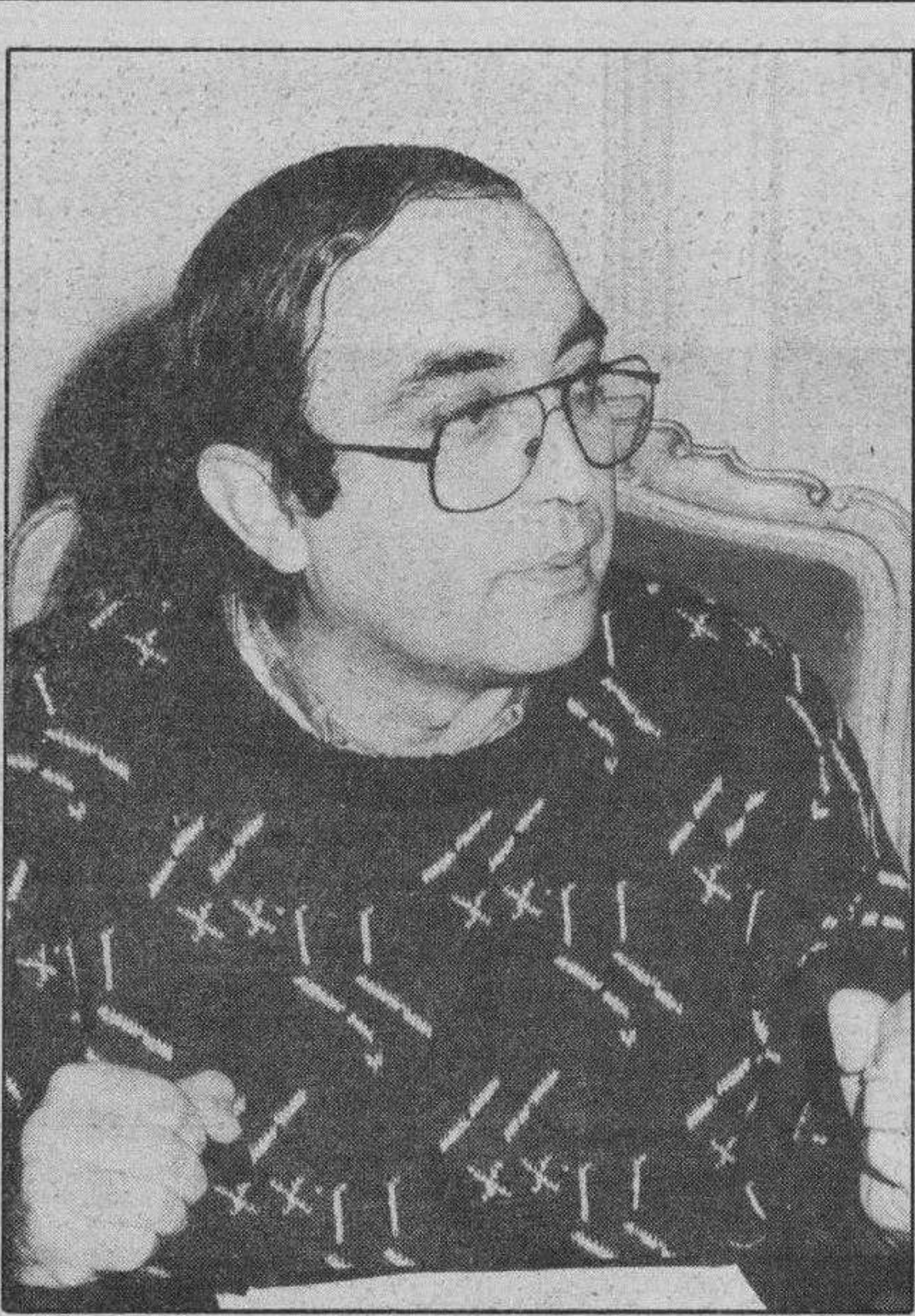
SIN ENTRADA

SIN INTERESES

GALERIAS  
Marcando estilo.

Galerías Preciados





Antonio Fernández Santos, nuevo director provincial del MEC.

## Antonio Fernández Santos, nuevo director provincial de Educación y Ciencia

Burgos (DB).— El Boletín Oficial del Estado de ayer, día 21 de Noviembre, publica el nombramiento de Antonio Fernández Santos como director provincial del Ministerio de Educación y Ciencia de la provincia de Burgos.

Antonio Fernández,

de 37 años de edad, es profesor de EGB en Trespaderne. Es alcalde de dicha localidad desde 1979 y diputado provincial desde 1983. Sustituye en el cargo a Rafael Moreno Márquez, que a su vez ha sido confirmado en la Dirección Provincial de Educación y Ciencia de Palencia.

## Burgos podría ser la sede de una nueva confederación de libreros paralela a CEGAL

Burgos (R. G.). — El próximo 30 de este mes se desarrollará en Madrid la primera reunión de asociaciones y federaciones de libreros con vistas a organizar una confederación nacional paralela a la ya existente.

Convocados por el presidente de la Federación de Libreros de Castilla y León, Carlos Olivares, asistirán a esta primera toma de contacto representantes de las federaciones y asociaciones del País Vasco, Oviedo, Galicia, Valencia, Sevilla, Madrid, Extremadura, etc. En ella se espera que se adopten los primeros estatutos, la Junta directiva y la sede de la Confederación.

Entre los motivos argumentados para esta disociación de la Confederación Española de Gremios de Asociaciones de Libreros (CEGAL) figuran según Carlos Olivares la «ausencia de la representación de los pequeños libreros en la Junta directiva, copada por los grandes editores, distribuidores y libreros; la no promulgación por parte del Ministerio de Cultura de una Ley del Libro que desarrolle la de 1975 a su juicio, llena de imprecisiones, el

anquilosamiento de sus estructuras y su preocupación por unos temas que le son ajenos al pequeño librero».

El proyecto, al parecer ha sido bien acogido desde que se planteó en el último Congreso regional celebrado en Palencia. Así un día antes de la celebración de la asamblea en Madrid los abogados de las distintas federaciones y asociaciones se reunirán para adoptar criterios y una defensa común. Hasta ahora CEGAL no ha recibido confirmación oficial de este proyecto por parte de los pequeños libreros. En el caso de salir adelante la idea, se establecerían dos confederaciones cada una de las cuales defendería sus intereses en el sector del libro. La nueva confederación podría tener su sede en Burgos y como presidente a Carlos Olivares siempre que salgan adelante estas dos proposiciones planteadas ya por algunos sectores críticos de CEGAL.

Por otra parte, el presidente de la Federación castellano-leonesa auguró para el 1 de Enero de 1987 la aplicación del 1 o el cero por ciento de IVA para los libros.

## Pirelli Neumático, S.A.

Omnia Motor, S.A. invitaron a una representación de agricultores de la provincia a la presentación del nuevo Neumático Radial para tractor TM-190. El acto se celebró en el hotel «Corona de Castilla», con una charla sobre la composición del producto, con el fin de explicar las prestaciones del nuevo Neumático Tractor, y un coloquio final con la intervención de los agricultores. Después de este acto se obsequió a los asistentes con una comida. Foto Fede.



## Crónica judicial

# Por abusos deshonestos, cuatro años de prisión menor e indemnización de 700.000 pesetas

Julián Miguel de la Villa

«Los hechos declarados probados, son constitutivos de un delito de abusos deshonestos previsto y sancionado en el artículo 430, en relación con el 429 n.º 1, del Código Penal, porque consta la concurrencia de los dos elementos que configuran el tipo penal mencionado, uno el subjetivo del ánimo o intención libidinosa que guía la conducta del sujeto activo y otro el objetivo de la concreción o materialización de actos contrarios a la honestidad o libertad sexual de la víctima».

Se ha seguido sumario en un Juzgado de Instrucción de Burgos, contra J.G.S.J. y celebrada la vista o juicio oral el día 5/11/1986 y calificándose los hechos por el Ministerio Fiscal, como constitutivos de un delito de abusos deshonestos con la concurrencia de la circunstancia agravante 13 del artículo 10 y pidiendo una pena de cuatro años de prisión menor y una indemnización por daños y perjuicios de 500.000 pesetas, a favor de la perjudicada.

La representación de la acusación particular, calificó alternativamente o como un delito de abusos deshonestos o como un delito de violación en grado de tentativa, con la concurrencia de la misma agravante y penas o bien de cinco años de prisión menor en el caso de abusos deshonestos ó ocho años de prisión mayor en el supuesto de violación en grado de tentativa e indemnización por un lado de 8.665 pesetas, y por otro de 750.000 pesetas.

La defensa del acusado en sus conclusiones definitivas, calificó los hechos como constitutivos de una falta del artículo 585, n.º 1 del Código Penal y solicitando la pena de 7.500 pesetas de multa.

La Audiencia Provincial en sentencia de 8/11/1986 declara probado que el día 1/5/1985, se encontraban en una discoteca de Burgos dos amigos, quienes se pusieron de acuerdo con el procesado, J.G.S.J., para que las llevara a sus respectivos domici-

lios en su automóvil y a eso de las 3 horas, subieron los tres a dicho vehículo, bajándose primero una de las dos amigas y continuando los otros dos, hacia la casa de la segunda, sita en un barrio de las afueras de Burgos.

Antes de llegar al domicilio de ésta, detuvo el coche el procesado en un descampado sin viviendas próximas, ni iluminación, para realizar impunemente sus planes y allí comenzó a tocar a la mujer en diversas partes del cuerpo, con intenciones libidinosas, la quiso besar y ante la oposición de la joven, la agarró por el cuello y la dió una bofetada ocasionándole escoriaciones, que sólo precisaron la asistencia facultativa inicial.

Siguiendo con sus intenciones, el procesado sacó un cuchillo de monte que llevaba en la parte delantera del coche y esgrimiéndolo contra la joven, la dijo que se bajara los pantalones para yacer con ella, a lo que se opuso y para hacerle desistir la advirtió que estaba menstruando, lo que quiso comprobar el procesado, tocándola en la vagina, en la que notó una compresa, desistiendo entonces de su primera intención, pero obligó a la joven a que le masturbara con la mano y con la boca y al terminar la llevó a su casa denunciando la joven lo ocurrido a la Policía a las 11 horas. Durante los hechos descritos, perdió un pendiente que fue encontrado y restituido posteriormente.

La Audiencia Provincial,

considera esos hechos declarados probados como constitutivos de un delito de abusos deshonestos previsto y sancionado en el artículo 430, en relación con el 429, n.º 1 del Código Penal, porque consta la concurrencia de los dos elementos que configuran el tipo penal mencionado, uno el subjetivo del ánimo o intención libidinosa que guía la conducta del sujeto activo y otro el objetivo de la concreción o materialización de actos contrarios a la honestidad o libertad sexual de la víctima, no pudiéndose aceptar la defensa del acusado basada en el consentimiento de su víctima, puesto que la propia declaración del inculpado lo desmiente, porque acepta que ante la oposición de la joven, la pegó un tortazo, lo que no puede constituir la falta calificada por la defensa teniendo en cuenta el móvil lúbrico explicado.

Se aprecia la concurrencia de la circunstancia modificativa de la responsabilidad criminal de agravante de ejecutar el hecho en despoblado, descrita en el artículo 10, n.º 13, pues consta no sólo que era de noche, sino también que el procesado condujo el vehículo hasta un lugar alejado del tránsito normal y de toda edificación con la finalidad de conseguir realizar con mayor facilidad e impunidad sus torpes deseos.

Falla que condena a J.G.S.J., como autor responsable de un delito de abusos deshonestos, con la concurrencia de la circunstancia modificativa de la responsabilidad criminal de agravante de ejecutar el hecho en despoblado a las penas de 4 años de prisión menor y a que pague en concepto de indemnización de daños y perjuicios, 700.000 pesetas, a la joven víctima y a las costas procesales.

Es de aplaudir la severi-

dad dentro de la legalidad y de lo que determina el Código Penal de la sentencia que comentamos y con la esperanza de que sirva de escarmiento a tanto «bestia» aunque se vista con pantalones y que pululan por desgracia tanto en nuestros tiempos.

Me parece muy bien la mayor parte de lo que se dice y se habla sobre la defensa de las mujeres contra hechos como éstos y más graves de violación e inclusive con imposición de mayores penas, pero creo sinceramente que ésta no es la solución de los problemas y que la sociedad hedonista en que vivimos tiene mucha culpa de lo que sucede.

Si a sujetos que tienen pequeña o nula capacidad cultural y más pequeña o nula moralidad, se les está «dando de comer» a todas horas, por medio de novelas, revistas, televisión y otros medios, pornografía a todo pasto, es evidente que se está incitando a estos sujetos que en su primitiva capacidad, ven como cosa normal lo que ahora se llama «hacer el amor» y como cualquier mujer y con cualquier excusa y por el simple hecho de que la apetece, realiza el acto carnal con el hombre y ante ello, estos sujetos piensan que por qué a ellos se les va a oponer nadie a sus lúbricos deseos y hasta llegan a considerar que tienen derecho a dar salida a sus instintos animales.

Mientras no se recobren los valores familiares, los valores morales, éticos y religiosos y por el contrario se viva en un ambiente totalmente materialista y hedonista, tendremos casos como este y más graves y estaremos recogiendo la cosecha que la sociedad que estamos creando, se merece, cuando se atacan los valores más esenciales de la persona humana.





Conferencia sobre el tema «Desarrollo pisco-motriz», dentro de la Semana de Integración Social del Disminuido». F. Lara.



Puesto de venta de nicalos, con los primeros fríos, este delicioso manjar está escaseando poco a poco. F. Lara.

## Esta noche, magno concierto de clausura del III Otoño Polifónico Arandino

Aranda de Duero (Mery Varona). — A las 9 horas de esta noche dará comienzo en la iglesia de la Vera Cruz el magno concierto de clausura del III Otoño Polifónico, que contará con la actuación del Orfeón Arandino «Corazón de María» bajo dirección de Luis Villazón y Fernández de Velasco, quien acompañará también a la soprano María Remola, figura destacada en el panorama musical operístico. Ambas actuaciones son esperadas con gran interés en Aranda, donde el ciclo de conciertos que hoy se clausura ha desbordado cualquier previsión de respuesta pública, haciendo insuficiente el recinto parroquial de la Vera Cruz hasta el extremo de que varios cientos de personas han seguido los conciertos de pie cada sábado, convirtiendo el III Otoño Polifónico en uno de los éxitos más rotundos que se recuerdan en la población.

El concierto de esta noche contará, de otro lado, con la presencia de representantes de la Administración regional, provincial y local, habiendo confirmado ya su asistencia el delegado territorial de Educación y Cultura, don Francisco Román, presidente de la Diputación provincial, don Tomás Cortés, presidente de la Caja de Ahorros Municipal, don José María Arribas, además de una representación del Grupo de Empresa Pascual y de la Corporación arandina, encabezada por el alcalde, don Porfirio Abad. Como es bien sabido, el Otoño Polifónico es organizado por el Orfeón Arandino Corazón de María y patrocinado por la Junta de Castilla y León, Diputación provincial, Ayuntamiento de Aranda y Grupo de Empresas Pascual, con la colaboración de la Comisión de cultura del Ayuntamiento, Caja de Ahorros Municipal, Radiocadena Aranda y Radio Aranda SER.

El nivel musical de las corales que han pasado por este ciclo de conciertos ha sido calificado de excelente, destacando entre todas ellas el Coro «La Flor» de Pola de Lena, a quien hoy se hará entrega de la Mención de Honor del II Otoño Polifónico. en la puntuación otorgada tanto por el voto popular como por el jurado designado al efecto, le siguen el Orfeón de Castilla, la Coral de Cavallon «Lo cantaire dou soleu», y la Coral Voces Blancas Salmantinas. El Orfeón Arandino, por su condición de organizador, queda al margen de esta votación.

En otro orden de cosas,

para las 13 horas de este sábado está prevista una visita de María Remola a la Alcaldía, donde será recibida por don Porfirio Abad, quien testimoniará a la cantante hispano-cubana la gratitud de los arandinos por su colaboración en la jornada de clausura.

### Se deconvocó la concentración en protesta por la Contribución Urbana

A media mañana de ayer quedaba desconvocada la concentración en protesta por el aumento de la Contribución Territorial Urbana, que debía haber tenido lugar a las siete de la tarde de ayer según convocatoria de la Federación de Asociaciones de Vecinos y Asociación de Consumidores y Usuarios Arandu.

La decisión de desconvocar la concentración se adoptó tras el compromiso público del alcalde de que sería ampliado el plazo de pago de los recibos de la C.T.U. hasta el mes de Marzo, así como «la posibilidad de conseguir que todos los recibos sean revisados por Hacienda y también la creación de una comisión mixta que haga un seguimiento de las nuevas revisiones. Esta comisión estaría compuesta por Hacienda, Ayuntamiento, Asociaciones».

La nota de las asociaciones convocantes señala que los acuerdos en tal sentido adoptados tras la reunión celebrada en la noche del jueves, «a la que se invitó al alcalde como última posibilidad de llegar a una solución», decisión, se añade, que «no descarta cualquier medida de fuerza que

en un momento determinado se considere oportuna y siempre como última alternativa». Federación a A.C.U.A. mantuvieron, sin embargo, la reunión prevista para las 7,30 de la tarde con los portavoces de los grupos municipales a quienes pensaban informar de su postura respecto al incremento de la C.T.U. «y así unificar fuerzas», según concluye el comunicado de referencia.

El alcalde reiteraba su posición contraria a la subida de la Contribución reafirmando su decisión de prorrogar el plazo hábil para el pago de los recibos de este impuesto. A este respecto señaló que en los próximos días emitirá un bando haciendo público tal compromiso. La ampliación será, en todo caso, hasta el 31 de Diciembre y hasta el 31 de Marzo si ello entra dentro de las competencias de la Alcaldía. En caso contrario, el alcalde declaraba a DB que se solicitaría tal prórroga a la Dirección General del Tesoro.

La desconvocatoria de la concentración no ha rebajado, sin embargo, el volumen de la protesta por la revisión catastral y sus consecuencias entre los contribuyentes arandinos, buen número de los cuales han visto incrementado el valor de sus viviendas, y en consecuencia el impuesto a pagar por este concepto, hasta un 3.000 por cien, siendo la media de la subida en torno al 300 por ciento.

La última de las adhesiones que la iniciativa de la federación de AA. VV. y ACUA recibía ayer mismo, procedía de la Juventud Obrera Cristiana de España, cuyo escrito señalaba su disconformidad con el «excesivo aumento de las contribuciones porque no vemos que el esfuerzo económico que supone para nuestros padres, para nosotros mismos, vaya a favorecer de alguna manera, esté destinado a dar salida a los problemas más graves de nuestra comunidad, que hoy pasan por el desempleo y de manera más grave, por el empleo juvenil». El comunicado añade que «se pasa

un recibo que cuesta mucho pagar, pero desde ninguna instancia administrativa, desde los encargados de gestionar nuestro dinero, se nos presenta un proyecto o varios por los que merezca la pena esforzarse, que merezca la pena aportar todos para sacar adelante», señalando como ejemplos «planes de inversión para la creación de empleo, planes de inversión para la creación de servicios sociales en los barrios que creen empleo juvenil o para erradicar las consecuencias que crea el desempleo», y acaba reiterando su adhesión a las reivindicaciones de las AA. VV. y exigiendo «al Ayuntamiento de los pasos necesarios para rebajar la cuantía de los recibos de la Contribución, en tanto no pueda presentar proyectos capaces de ilusionar y demostrar que el esfuerzo económico de todos los ciudadanos va destinado a dar salida a nuestros problemas».

### Convocatoria de proyectos para la escuela taller

Con fecha del pasado día 20 el Ayuntamiento ha hecho pública convocatoria de plazo para la presentación de proyectos para una Escuela Taller Municipal. El proyecto que resulte elegido será premiado con 50.000 pesetas debiendo versar sobre puesta en marcha y funcionamiento de dicha Escuela-Taller, restauración de la iglesia de San Juan y su entorno y tratamiento medio-ambiental, (acondicionamiento ríos, zonas ajardinadas, etc.).

Información sobre esta convocatoria puede obtenerse en las oficinas del Ayuntamiento y en la Oficina de Información y Documentación Juvenil de la Casa de la Juventud.

El plazo para la presentación de proyectos concluirá a las 15 horas del 12 de Diciembre.

### Concurso público para el arrendamiento del Matadero Municipal

Por otra parte, el B.O.E. del pasado día 17 daba cuenta de la apertura de

plazo para la presentación de ofertas en el concurso de arrendamiento del matadero municipal.

El tipo del arrendamiento será de 7.800.000 pesetas sin incluir el IVA, pagaderas por trimestres adelantados, siendo la duración del contrato de cinco años a partir del 25 de Diciembre de 1986.

### Concluyó la semana de integración social del disminuido

Con la conferencia sobre la sexualidad en el disminuido, pronunciada por el psicólogo don Porfirio Palmero y el abogado don Ricardo García, que tenía lugar el jueves en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo, concluían los actos públicos organizados por el Ayuntamiento, con el patrocinio del INSERSO y colaboración de Asadena, A. J. Crisol y la CAC, con motivo de la Semana de Integración Social del Disminuido.

El propósito de estas jornadas ha sido «hacer a todos los ciudadanos partícipes de una realidad existente en nuestra comunidad arandina y ribereña, a través de conferencias, concursos, proyecciones, etc.» pretendiendo «ocupar un sitio en la vida social y cultural del entorno que es el de todas las personas de la comunidad», según reza el programa de actos editado con este motivo.

En los últimos días y con el mismo motivo se ha proyectado una película a los alumnos de 8.º de EGB de colegios de Roa y Aranda, celebrándose, además, una conferencia sobre desarrollo psicomotriz, que estuvo a cargo de don Luis Miguel García, psicólogo y doña María José Minguito, fisioterapeuta. Se convocaron, asimismo, concursos de dibujo y redacción, cuyo fallo se hará público en los próximos días.

### Aranda será sede de la 2.ª reunión de Consejos de Juventud castellano-leoneses

Aranda ha sido designada como sede de la 2.ª reunión de Consejos de Juventud castellano-leoneses

que tendrá lugar en la segunda quincena del mes de Enero. De otro lado, el Consejo de la Juventud de Aranda ha recibido petición de su homónimo de Soria para realizar un intercambio, cuyas fechas no han sido aún decididas.

Ambos puntos fueron tratados en la reunión del C. J. local en su reunión del pasado día 12, que contó con la presencia de la A. Juvenil de Alumnos de Bachillerato, A. J. Crisol, Adroga, vocalía del barrio de la Estación, JOC-E, Grupo de Pastoral y Espeleoduro, además de la animadora y monitor de la Casa de la Juventud y concejala de Juventud.

El Consejo acordó elegir a don Evencio García Cristóbal para el puesto de profesor de pintura en el taller organizado en la Casa de la Juventud. La cuota para este cursillo es de 2.000 pesetas al mes y de sólo 500 pesetas para los parados.

Se aprobó, asimismo, el presupuesto para la realización de un programa de mano a repartir entre los jóvenes arandinos, proponiéndose, por último, la elaboración del presupuesto de la Concejalía de Juventud a fin de trasladarlo para su inclusión en los presupuestos del Ayuntamiento para el próximo año.

### Agenda

Farmacia de guardia. — Don Antonio Prada, Parcela, 24 del Polígono residencial.

Radiocadena Aranda. — 06,00: Musical 08,00: España a las ocho. 09,00: Sábado de radio. 10,00: Sabadete. 12,00: Sorteo de la Lotería Nacional. 12,20: Sábado de radio. 14,00: Crónica de aquí. 14,20: Crónica de aquí. Aranda y La Ribera. 14,40: Lonja agropuecuaria. 14,50: Buena noticia. 15,00: De quince a quince.

Radio Aranda-SER. — «La voz de la Ribera». F. M. 87,8 MHz. Estéreo. — 7,00 Matinal SER; 8,30 SER minuto a minuto; 11,00 Super Baby; 12,00 Sorteo Lotería Nacional; 12,30 Super ventas L. P.; 14,00 Información de la Lonja Agropecuaria; 14,05 Agenda informativa local. Incluye deportes; 14,30 Informativo de las dos y media; 15,00 Los 40 principales. J. A. Abellán; 19,00 Carrusel baloncesto; 23,00 Hora 25; 00,30 La Gran Movida.

Cada hora en punto, Boletines informativos.



## La oficina de Correos de Lerma se halla en una precaria situación

Lerma (Boni).— La oficina de Correos en Lerma se halla en tan deficientes condiciones, que el Servicio estudia la posibilidad de su traslado a otros locales ubicados en la A. G. P. Rivera o Plaza de Los Mesones, como más comunmente se la conoce.

Esas actuales instalaciones se hallan ubicadas en un edificio de antigua construcción y días pasados, pudo ocurrir una desgracia, al desprenderse frente a la entrada numerosos cascos, teniendo que intervenir posteriormente los servicios de albañilería, para suprimir parte de la madera del voladizo del tejado, que amenazaba caer a la vía pública. Normalmente el personal tiene que desenvolverse con luz artificial durante toda la jornada ya que los locales no disponen prácticamente de la natural que se ha dejado en beneficio del público, resultando las instalaciones frías e inadecuadas, por lo que las impresiones del jefe del servicio actual, se dejaban sentir a la espera de cierta mejora que las instalaciones piden a gritos. Traslado a la vista.

### Nuevo camión de limpieza

Ante el deficiente estado en que se encuentra el actual camión de recogida de

basuras, la Corporación Municipal, en acuerdo reciente, adoptó la determinación de sustituir al mismo, por otro vehículo más acorde, y para mejorar el servicio, que cada día es más extenso. No dudamos que dicha adquisición va a redundar en la mejora de dicho servicio sin que ello implique un mayor costo a los vecinos, ya que será costeados íntegramente con cargo al presupuesto municipal.

### Exhumación incorrupta

Ha sido exhumado en el Convento de MM. Carmelitas en esta Villa el cuerpo incorrupto de una de las fundadoras de citado convento, en el año 1614. Se trata del perteneciente a María Luisa de la Cruz, consuegra que fue del duque de Lerma, profesa en el Convento de Descalzas de Talavera de la Reina, en estado de viuda; una hija suya contrajo matrimonio con un hijo del duque de Lerma.

Más tarde y debido a las construcciones que llevó a cabo el duque de Lerma, en

su Villa, se trasladó desde Talavera de la Reina a Lerma siendo una de las fundadoras del convento. Murió en olor de santidad y su cuerpo apareció ya incorrupto a los pocos años de fallecida.

Actualmente la Comunidad percibió en el arcón que encierra los restos, indicios de carcoma, y las religiosas solicitaron autorización al arzobispado, para proceder al examen del cuerpo, lo que realizaron en presencia del vicario de religiosas, Ambrosio Rebollo Peña, el cual presenció la exhumación en presencia de todas las componentes de la Comunidad. El ataúd se hallaba protegido por dos tapas, una exterior y otra de cristal interior, apreciándose el cuerpo en buenas condiciones de conservación, incluso el hábito en que se hallaba envuelto. Comprobado el estado incorrupto, la Comunidad aprovechó la circunstancia para pasar por su cuerpo, rosarios, crucifijos, estampas etc., tomándose varias fotografías. Previos los rezos de rigor, se entonó una Salve, para finalmente levantar acta de los hechos, para la posteridad.

### Campeonato de fútbol

Se está desarrollando en

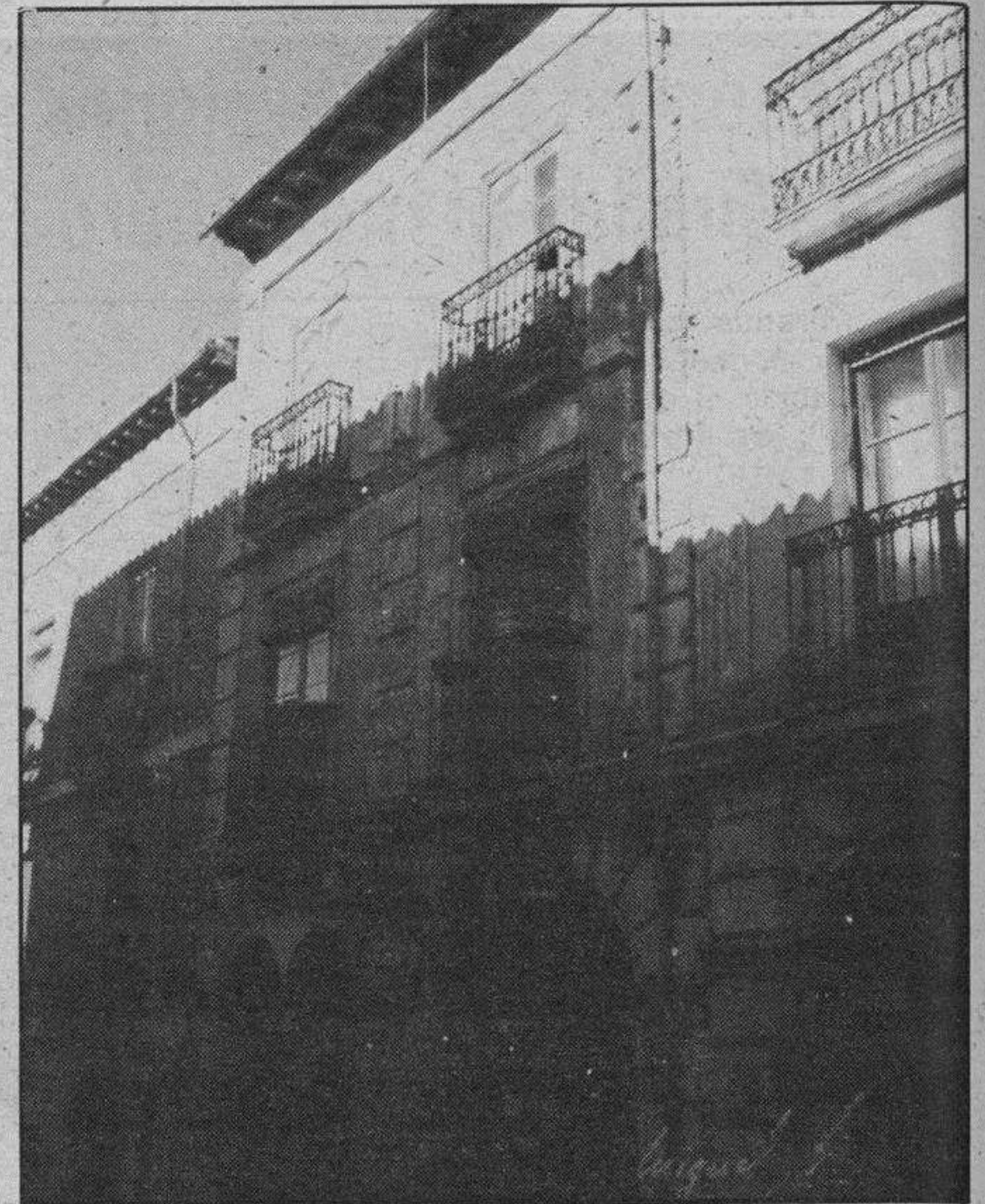
Lerma un campeonato de fútbol en el que participan doce equipos. Cada domingo, las instalaciones del colegio «Pons Sorolla» concurridas por este buen número de muchachos que practican este deporte que está cuajando en Lerma, y ha despertado gran expectación.

### Fútbol

Días pasados nos entrevistamos con el pundonoso jugador Zamorano; el buen líbero va a causar baja durante dos meses por prescripción médica, ya que la dolencia que le aqueja así lo ha hecho aconsejable. Zamorano se quejaba de su mala suerte cuando había comenzado a participar ya a fondo en los entrenamientos con ilusión; esperamos su recuperación.

También ha causado baja, pero ésta definitivamente, el jugador Michel, quien según impresiones recogidas en los mentideros deportivos, ha tenido sus más y sus menos con el preparador Alex.

Le abordamos en el último partido, pero no quiso hacer manifestaciones; quizá el banquillo haya tenido la culpa, ya que el veterano jugador local, últimamente



Actual edificio que alberga en su planta baja los servicios de Correos. Foto Miguel-Angel.

venía siendo relegado a la suplencia y parece ser que no ha acogido su continua situación.

### Subasta

Para el día 2 de Diciembre próximo quedará cerrada la subasta de las obras de las 18 viviendas que se van a construir en el solar del antiguo Hospital de Santa Catalina, y según noticias, la misma no va a quedar desierta, ya que va-

rias firmas de la construcción se hallan interesadas en ejecutar las obras, notándose cierta inquietud entre los futuros beneficiarios. Pero desde la iniciación de las obras hasta su adjudicación creemos va a transcurrir tiempo más que suficiente para enterarse y presentar la documentación oportuna para optar a estas viviendas que serán anunciadas en su día.

## Las fuentes de Sotresgudo (y II)

Florentino García Pérez

La segunda parte de la crónica la encontramos en el segundo presupuesto y la tercera subasta. «Proyecto del presupuesto extraordinario para construir las obras de conducción de aguas, fuentes y abrevaderos que el municipio tiene en proyecto, en cuyo proyecto se propone un aumento del 15% sobre la suma porque se han anunciado dos subastas celebradas sin efecto o sea 1.009,32 pesetas para gastos y 2.555,45 pesetas como ingresos del librante que resultó en el presupuesto ya citado, resultando en este segundo un nuevo cobrante de 1.516,13 pesetas».

### 12 de Julio de 1902

«Aprobación por el señor gobernador civil el segundo presupuesto extraordinario formado para las obras que están en proyecto sobre construcción de fuentes, abrevaderos y conducción de aguas y el Ayuntamiento acordó que se anuncie la tercera subasta para la contratación de expresadas obras señalando con tal objeto el día 29 de Agosto próximo a las once de la mañana».

### A la tercera la vencida

«Expediente instruido por la corporación para la conducción de aguas a esta localidad para el servicio público de personas y ganados, del que resulta que en 20 del actual se adjudicaron las obras provisionalmente a favor de D. Pedro Sangrador Bravo

como único postor con motivo de la subasta celebrada al efecto y resultando que ha transcurrido con exceso el plazo reglamentario señalado por el artículo 20 sin que durante él se haya impuesto reclamación alguna contra dicha subasta, el Ayuntamiento en vista de lo dispuesto por el artículo 21, acordó adjudicar definitivamente dicha subasta a favor del repetido don Pedro Sangrador Bravo y que se requiera a éste para que en término de 10 días presente el documento que acredite haber constituido la fianza definitiva que se fija en el pliego de condiciones».

### 4 de Octubre de 1902

«Habiéndose empezado a ejecutar por el contratista don Pedro Sangrador Bravo varias obras para la conducción de aguas a la localidad, era necesario preparar fondos con que atender a las mismas».

Por si el referido contratista los reclamase y enterado el Ayuntamiento, acordó que se extraigan 2.500 pesetas de la suma que a favor de este Municipio se hallan depositadas en el Banco de Burgos para tal objeto y 500 pesetas más para que ingresen en arcas municipales como recursos ordinarios para atender a los gastos del presupuesto vigente en atención a que figura esta última en dicho presupuesto de ingresos como producto de las obligaciones del ferrocarril del Norte que se vendieron a referido esta-

blecimiento de crédito en Marzo último.

En la sesión del 9 de Noviembre del mismo año se habrá «de hacer en su día la recepción y liquidación definitiva de las obras que se hallan en construcción para la conducción de aguas a esta localidad. «Con este logro, Sotresgudo había pisado la línea de los tiempos modernos; estaba en el siglo XX.

### Acta de inauguración de fuentes

«En Sotresgudo a 7 de Diciembre de 1902 se reunieron todos los señores concejales que constituyen el Ayuntamiento presidido por el señor alcalde Feliciano Pérez y Pérez el cual hizo presente que recibida ya en el día de ayer las obras ejecutadas por el contratista don Pedro Sangrador Bravo sobre abastecimiento de agua a esta localidad, era de parecer se inaugurasen las mismas en la forma que se viene haciendo en otros puntos con otras obras de índole parecida.

Conforme la Corporación con lo expuesto por su presidente, acordaron invitar al señor cura párroco don Esteban Manso Olea para que si lo creía conveniente prestase su bendición a las fuentes y habiendo aceptado este encargo con sumo agrado, se trasladó vestido de sobrepelliz y capa acompañado de la mayoría del vecindario y del Ayuntamiento al barrio de Arriba donde se halla emplazada una de



Fuente de Sotresgudo.

las dos fuentes y a la que previas las preces de ritual puso el nombre de San Martín.

Inmediatamente y en procesión se trasladaron todos los concurrentes al sitio denominado de la plaza que es donde se halla la otra y en la misma forma que a la anterior puso el nombre de San Miguel habiendo tomado estos nombres como recuerdos respectivamente de los que llevan los manantiales y el Patrón del pueblo.

Celebradas estas ceremonias se volvió el pueblo

a la iglesia en procesión entonando el «Te Deum» en acción de gracias por haber dotado a la localidad de un elemento tan necesario a la misma.

Y para que conste a la posteridad se extiende esta Acta que firman todos los señores concejales con el señor alcalde y yo el secretario de que certifico. Feliciano Pérez; Protasio Barriuso; Jacinto Miguel; Julián González; Bernardino Ortega; Apolinar Corral».

### Epílogo

Aquello que tantos su-

dores y dificultades costó a nuestros bisabuelos y que durante tres cuartos de siglo fuera ornato de plazas y lugar de encuentros, un mal día de los años setenta se hizo desaparecer. Por lo visto, el agua en los domicilios las hacía inservibles; el plástico había podido con la piedra de sillería. Hoy se nota un movimiento favorable entre el personal para restaurar en su lugar aquellas fuentes recias y elegantes cuyas piedras yacen por esquinas y rinconadas. Adelante y que la idea se extienda y fragüe en feliz realidad.



## Aumentan las adhesiones para el homenaje de Miranda al montañero Fernando Ruiz

Miranda de Ebro (Salvador Moneo). — Como ya es sabido el club Cronos rindió un homenaje al montañero Fernando Ruiz, remitiendo escritos a todos los clubs de Castilla y León, invitándoles a colaborar económicamente en el homenaje. También se enviaron circulares a los medios de comunicación social, Diputaciones, Ayuntamientos y delegaciones de deportes.

Por el momento, los resultados son estos:

Venta de entradas en la calle, 55.000. Venta de taquilla, 23.000. C. D. Torero, 1.000. Patronato Municipal de Palencia, 10.000. C. D. Herrera, de Herrera de Pisuegra, 2.000. Grupo Deportivo J. L. Cardo de Lugo, 5.000. Ciudad Deportiva Militar de Burgos, 10.000. Peña Ciclista Villanueva, de Ponferrada, 1.500. C. A. Zamora Ramsés II, 1.000. Sdad. Ciclista Inguabzo de Laredo, 10.000. Colegio Universitario de Burgos, 2.000. Club Ajedrez de Valladolid, 1.000. C. Baloncesto Soria, 10.000. Club Montaña Peñacorada de León, 1.500.

Ayuntamiento de Burgos, 25.000. Real Burgos C. F., 3.000. Agrupación Montaña de Zamora, 3.000.

Por tanto hasta el momento y a la espera de otras muchas adhesiones el dinero recaudado por el C. B. Cronos en favor del montañero Fernando Ruiz asciende a 163.500 pesetas.

Mientras tanto Fernando Ruiz sigue su período de recuperación, que será muy largo. Su madre, Victoriana, no se separa del hijo desde que éste regresó del Aconcagua.

### Ejercicios de tiro

La unidad de la 11.ª Compañía, C. R. G. de la Policía de Miranda realiza ejercicios de tiro en la carretera de San Juan del Monte, las mañanas, de diez a trece horas, y por las tardes, de 16 a 18 horas, desde el pasado día 18 y hasta el 29 del presente mes.

El alcalde de Miranda hace saber en una nota para general conocimien-



El montañero, con su madre. — Foto Truchuelo.

to y evitar posibles accidentes a quienes puedan transitar por aludida zona.

24, 26, 28, 30, 32 y 34

Volvemos a repetirlo, no es la fórmula para acertar la Loto, son simplemente los números que corresponden a las casas que se están derribando en la calle de San Juan. Lo que no sabemos es el número complementario, aunque esto será cosa de días, porque los derribos continuarán, ya lo verán. Está muy «dañado» el barrio en cuanto a edificios se refiere. Por contra, continúan las aperturas de nuevos bares, asaderos y tal. Los últimos, en Federico Keller y en la Plaza del Mercado. Y en perspectiva uno en la calle de San Juan y otro en la calle de La Cruz. Y esto es bueno por dos razones. Una porque es evidente la revitalización del barrio y otra porque está quien se gasta los cuartos en montar un establecimiento, procurará por todos los medios a su alcance que no se le venga la casa encima.

### Notas del C. B. Cronos

En la reunión celebrada, en sesión extraordinaria de la Junta Directiva

del C. B. Cronos, del pasado día 17 y, después de escuchar tanto a la delegada del equipo juvenil femenino y a una espectadora de excepción, sobre los hechos ocurridos en el partido celebrado contra el C. B. Burgos, el pasado domingo, en el que el equipo de este club se retiró del terreno de juego y, aun teniendo en cuenta que, en principio es una actitud antideportiva, esta Junta comprendió la postura adoptada y admitiendo el acuerdo que el Comité de Competición en su momento tome, se pasó a estudiar la posible retirada de los equipos juveniles de las Ligas provinciales. Tras un estudio exhaustivo de la situación y por el bien del baloncesto, se tomó el acuerdo de continuar participando en dichas Ligas, a pesar de todos los problemas arbitrarios y federativos que durante esta temporada se están padeciendo.

Esta Junta quiere dejar muy claro, el bajo nivel arbitral que en esta temporada están padeciendo los clubs de esta provincia. Se nota la incorporación de «nuevos valores» con un total desconocimiento del Reglamento un abuso de autoridad descarado y una falta de compostura total en los campos de juego.

### Cronos contra el Gromber

Nota remitida por el delegado de Prensa del Cronos, J. V. Alfonso:

«Bajo la dirección de los árbitros señores Gallego y Palacios, cuya actuación fue correcta dentro de lo usual, el Cronos Dietista se enfrentó el pasado 23 de Noviembre al C. B. La Bañeza, en su terreno.

No podemos cantar victoria, pues caímos derrotados ante un contundente 105-65, ante un equipo que jugó bien y con unos hombres altos, contra los cuales nuestros jugadores no pudieron hacer nada, debemos resaltar al número 9 del C. B. La Bañeza con un tiro de más de 6,25, fabuloso.

También es digno resaltar el comportamiento del público, que pese a lo que nos habían contado, fue en todo momento correcto y amable.

Debemos reconocer nuestras limitaciones y que aunque se ponga mucho empeño, nuestros muchachos den todo lo que tienen y saben; tenemos en contra el problema de altura, bien nos vendrían un par de jugadores que rondasen los dos metros y entonces sin duda el papel sería mucho mejor, pues podríamos luchar con más comodidad en los rebotes; tanto defensivos como ofensivos, ya que es sabido que un porcentaje muy alto de partidos se ganan o se pierden en la lucha bajo los tableros.

En la próxima jornada, jugamos en Miranda, contra el también difícil C. B. Gromber de Burgos».

### Hoy en el Polideportivo, Muebles Gabanes-C. U. de León en voleibol femenino

Mañana, a las 7,30 de la tarde, comenzará el encuentro de voleibol de Segunda División femenina (Grupo Castilla y León). Entre los equipos Muebles Gabanes de Miranda y el C. Universitario de León.

La entrada al Pabellón Polideportivo Municipal es libre y el club local espera que se llenen las gradas para animar a las jugadoras mirandesas.

## «Burgos. Heráldica Municipal», editado por la Caja Municipal

Los Barrios (J. A. Larrea-tegui). — Con motivo del Día Universal del Ahorro, la Caja de Ahorros Municipal ha distribuido entre sus clientes un libro titulado «Burgos. Heráldica Municipal». Es el volumen N.º 11 de la colección «Páginas para nuestro pueblo», que desde 1976 viene editando esta entidad con el fin de «felicitar a los burgaleses un mayor conocimiento de la geografía, historia, arte y tradiciones de nuestra capital y provincia». El libro, igual que todos los demás de la colección está escrito por la mano magistral y entendida de Fray Valentín de la Cruz, Cronista Oficial de la Provincia.

Ateniéndonos al libro diremos que comienza con unas nociones generales sobre heráldica. Explica lo que es un escudo y los elementos que lo componen. Habla de los cuatro tipos básicos de figuras, el significado de estas y su distribución en las diferentes partes o cuarteles de un blasón. También nos indica la simbología y la denominación de los diferentes colores que se utilizan en heráldica.

En una segunda parte, se nos habla de los escudos de España, Castilla y León, Diputación Provincial, Cathedral y Capitanía General. Se describen estos escudos y se acompañan los mismos a todo color.

Viene a continuación el catálogo de localidades burgalesas con escudo particular. En esa parte se hace mención de trescientas cincuenta y una Juntas Administrativas y Ayuntamientos de nuestra provincia que tienen blasones propios. De estos, unos doscientos son reproducidos en dibujos en blanco y negro o a todo color.

Completa esta extensa relación una serie de comentarios sobre las figuras más corrientes y frecuentes en los escudos burgaleses y nos informa de su significado simbólico.

A través de sesenta y cinco páginas del libro, el autor nos ofrece una valiosa y rica información sobre los escudos de nuestros pueblos burgaleses, que nos demuestran nuestra historia y nuestra grandeza, que quizá tengamos muy olvidada.

Burgos, Cabeza de Castilla, tiene una historia que tenemos olvidada y que es necesario sacarla a la luz, para demostrar que fuimos algo y queremos seguir siéndolo.

Si otros se sirven de lo que nunca han tenido para medrar y progresar, sacando de los poderes centrales todo lo que quieren, ¿por qué nosotros, que tenemos los avales de nuestra historia, de nuestros antepasados, de nuestras grandezas representadas en nuestros hombres y pueblos, no podemos luchar para sacar lo que se nos debe dar por merecimientos? Seguiremos siendo los de segunda mano, los esclavos de otros, los vasallos, nosotros que fuimos los que dimos capitanes insignes, títulos, señoríos, tierras y grandeza a España y al Mundo?

Un libro más que nos habla de nuestra grandeza y nuestra historia. Pero la historia sigue y debemos seguir engrandeciéndola y haciéndola nosotros, herederos de los grandes de Burgos que nos precedieron. El reto queda ahí.

Un logro más de la Caja Municipal y de nuestro cronista de Burgos. Que no se acabe aquí.

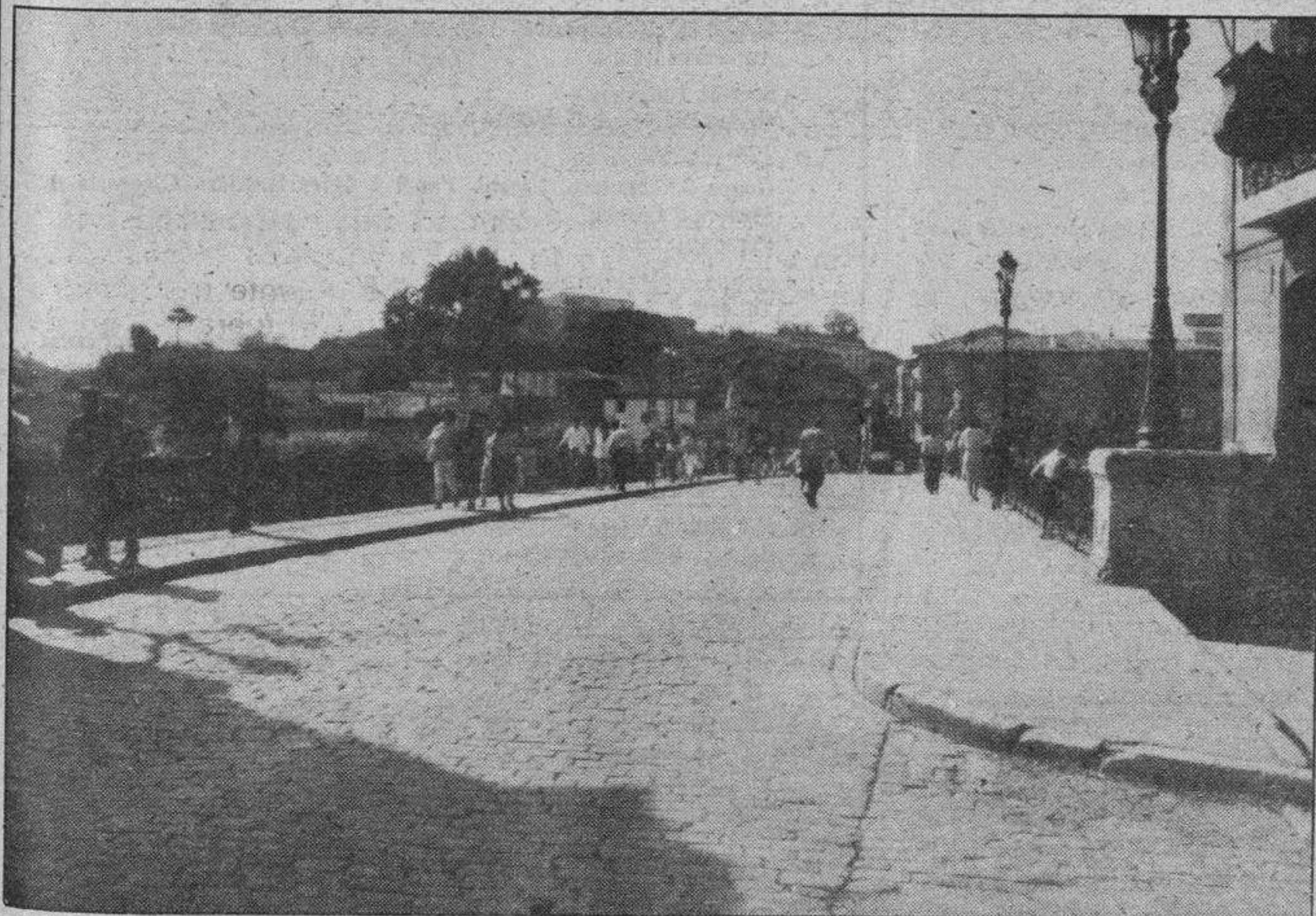


«¿Y qué ocasión!... menudo automóvil, revisado por Renault. Y ¿la entrada? mínima, sólo el 15%...»

Con este cochazo no hay trucha que se me resista».

No se resista usted tampoco. En el Mercado Nacional de Ocasión, encontrará todos los coches de segunda mano, garantizados por la Red Renault.

**RENAULT**



En la foto de Truchuelo, vemos una vista del Barrio de Aquende desde el puente de Carlos III.



## La Audiencia de Valladolid rechaza el recurso contra el procesamiento de Demetrio Madrid

Valladolid (Efe).— La Audiencia Territorial de Valladolid desestimó el recurso presentado contra el procesamiento del Presidente en funciones de la Junta de Castilla y León, Demetrio Madrid López, según informó ayer el presidente del Tribunal, Teófilo Ortega Torres. El Pleno de la Audiencia, constituido en Sala de Justicia, acordó desestimar el recurso antes de ayer, día 19, durante una reunión que duró aproximadamente hora y media.

La Audiencia Territorial de Valladolid dictó auto de procesamiento contra Demetrio Madrid el 29 de Octubre por presunta venta fraudulenta de su empresa textil «Pekus», radicada en Zamora, como consecuencia de una querrela criminal presentada por los trabajadores del taller, quienes consideraron lesionados sus derechos laborales.

También fue dictado auto de procesamiento contra Esteban Cisneros, comprador de «Pekus», y el hijo de Demetrio Madrid, Adolfo, quien hizo de intermediario en la transacción. Como consecuencia de este auto de procesamiento, Demetrio Madrid presentó su dimisión ese mismo día como presidente de la Junta de Castilla y León.

El presidente de la Audiencia Territorial, Teófilo Ortega, quien no quiso hablar sobre los aspectos jurídicos que han condicionado la decisión de la Audiencia, indicó ayer que tras dictarse auto desestimando el recurso presen-

tado por Demetrio Madrid, «el auto de procesamiento se mantiene en todos sus extremos». Teófilo Ortega indicó que a partir de ahora seguirá el procedimiento judicial con la continuación de la tramitación del sumario hasta su conclusión, tras lo cual se convocará un nuevo Pleno de la Audiencia y se fijará la fecha para la vista oral.

### Abonó la fianza

Toda esta tramitación ocupará un tiempo «que no se puede determinar», puntualizó Teófilo Ortega, aunque agregó que hasta la celebración de la vista oral pasarán varios meses. La dimisión presentada por Demetrio Madrid al frente del gobierno autónomo y su inminente relevo por José Constantino Nalda, no modificará el sistema de procesamiento, ya que este se realiza por el Pleno de la Audiencia en virtud de su condición de procurador regional, no por ser presidente de la Junta, dijo Teófilo Ortega.

El presidente de la Au-



Demetrio Madrid.



Teófilo Ortega.

diencia Territorial afirmó que los tres procesados deberán abonar una fianza de 17 millones de pesetas, no como condición para mantener la libertad, sino «para asegurar las posibles responsabilidades que se deriven de la sentencia en caso de condena». Si alguno de los tres procesados no pudiera garantizar el depósito íntegro de los 17 millones de pesetas, se procedería al embargo.

Teófilo Ortega no quiso precisar si alguno de los

procesados había depositado ya la fianza, ni cuándo podrían producirse los embargos en caso de que no se hiciera frente a la citada cantidad. Para evitar el embargo de los bienes del presidente en funciones de la Junta de Castilla y León, un grupo de unas 170 personas, de diferente ideología, intenta desde hace varios días recaudar los 17 millones de pesetas fijados como fianza por el Pleno de la Audiencia Territorial vallisoletana.

## Ronda de Folklore de las nueve provincias de la región, en Madrid

Valladolid (Efe).— Las casas en Madrid de las nueve provincias de Castilla y León serán los escenarios de una Ronda de Folklore que se inauguró ayer y se prolongará hasta el próximo día 11 de Julio. La Ronda de Folklore de Castilla y León, organizada por la Federación de Casas Provinciales y Centros Regionales de esta Comunidad autónoma en Madrid tiene, el objetivo de dar a conocer a los castellano-leoneses residentes en Madrid el folklore de su región de origen.

Por medio de esta iniciativa cultural se ofrecerá una muestra de folklore de Castilla y León, desde los melancólicos cantos de ronda y alegres bailes, a lo agudo de la montaña leonesa y palentina hasta las canciones a larga melodía de la llanura castellana. También pasarán por la ronda el relinchido y la rueda burgalesa, la zapateta de los maragatos y las boleras, roscas, habas verdes y paloteos de Valladolid.

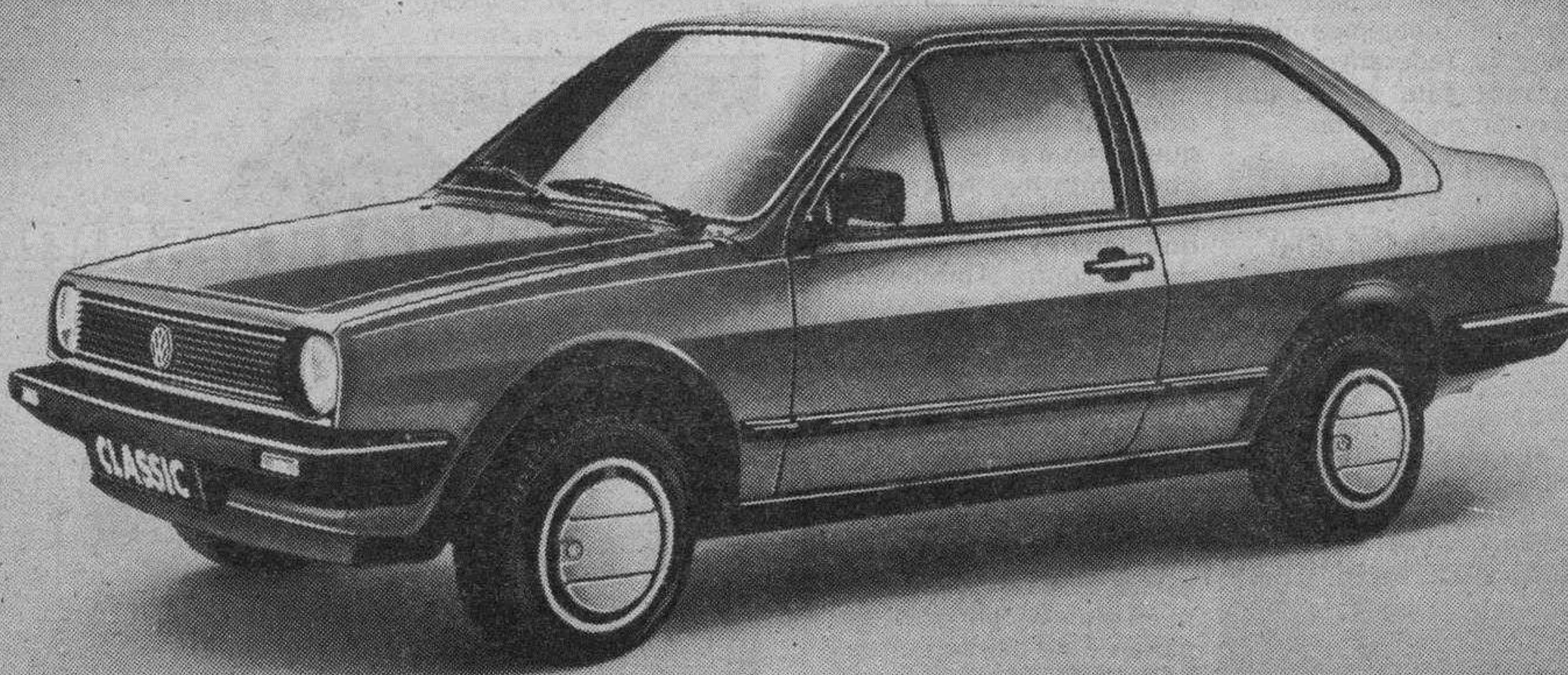
En la programación se han incluido algunas muestras de cánticos y danzas relacionados con creencias religiosas populares, presentes en la mayor parte del ciclo religioso anual a partir de los villancicos de Navidad y los cantos de Reyes.

En este sentido, en varias zonas de León y en las limítrofes de Palencia, Zamora y Valladolid se conservan las pastoradas y representaciones del nacimiento de Jesús, la degollación de los inocentes y la adoración de los Reyes.

Los diferentes cantos y acontecimientos del año son acompañados en Castilla y León por numerosos instrumentos populares que serán exhibidos por los participantes en esta iniciativa cultural, como las tajoletas, palillos, platillos, cascabeles, cencerros, esquilas, zambomba, marraca, matraca, huesera, botella con estrías, pitos, silbatos, flautillas y cañas.

Participan en la ronda, que comenzó ayer en el Hogar de Avila, el Grupo Folklórico de la Mesa de Burgos, el Grupo Folklórico de la Casa de León, el Grupo Coral «Umbral de Castilla» de la Casa de Palencia, el Grupo Folklórico de la Casa de Valladolid y el Grupo Folklórico de la Casa de Zamora. Serán escenarios de la ronda el Hogar de Avila, la Casa de Zamora, la Mesa de Burgos, la Casa de Valladolid, la Casa de León, la Casa de Soria, el Centro Segoviano, la Casa de Palencia y la Casa de Salamanca en Madrid.

## Con el Classic ya sobran las palabras

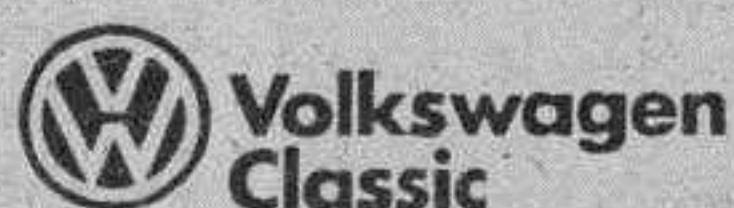


Ahora también le sobrarán dinero:  
126.000 ptas.

| EJEMPLO DE FINANCIACION DEL CLASSIC 55 CL              |           |           |
|--|-----------|-----------|
|  | 12 meses  | 4 años    |
| Precio venta (*)                                       | 1.170.400 | 1.170.400 |
| Entrada inicial (10%)                                  | 117.400   | 117.400   |
| Importe aplazado                                       | 1.053.000 | 1.053.000 |
| Precio total aplazado (tarifa general) (**)            | 1.296.803 | 1.676.013 |
| Precio total aplazado (tarifa especial de Fiseat) (**) | 1.170.400 | 1.549.610 |
| Ahorro total   | 126.403   | 126.403   |

(\*) Precios con IVA incluido.  
(\*\*) Incluye entrada inicial del 10%.

Se trata de mucho más que un plan de financiación. Es un auténtico plan de ahorro. Fíjese. Usted compra un Volkswagen Classic, lo paga en plazos de hasta cuatro años y se ahorra hasta 126.000 ptas. La razón es que durante el primer año de pago aplazado, no le cobraremos intereses. Así de sencillo. Observe los ejemplos de financiación, haga números y, cuando quede convencido, decídase a visitar su concesionario Volkswagen más próximo. No hace falta que diga nada. Tan sólo actúe. Recuerde: con el Classic sobran las palabras. Válido hasta el 15/12/86.



ADMIRELO EN:

# AUTOMOBIA

SEAT Audi VW Más de 1.000 puntos de asistencia técnica

## AYUNTAMIENTO DE VILLARIEZO

— SUBASTA BAR —

Presentación plicas hasta el día 27 noviembre a las 20 horas.

Pliego de condiciones en el Ayuntamiento y B.O. Provincia, número 265, del 18-11-86.

## MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS ELECCIONES GENERALES PARA LA RENOVACION TOTAL DEL PLENO DE DICHA CORPORACION

Dándose la circunstancia contemplada en el Art. 20.3, párrafo 2.º del Decreto 1291/1974 de 2 de Mayo, por el que se aprueba el Reglamento de las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación de España (Modificado por el Real Decreto de 27 de Marzo de 1978), el Pleno Corporativo en sesión extraordinaria, convocada al efecto y dentro del plazo legal establecido, eligió por sí las empresas de la sección, grupo y categoría correspondiente para proveer las seis plazas a cubrir, como a continuación se señala:

**Sección Comercio.—**  
**Grupo 8.º. Actividades Diversas. Categoría única.**  
Pascual Hermanos, S.L.

**Grupo 11.º. Transportes y Comunicaciones. Categoría única.**  
Autocares Rámila.

**Sección Industria.—**  
**Grupo 2.º. Textil. Categoría única.**  
Textiles Marín, S.A.

**Grupo 3.º. Madera, Corcho, Papel y Artes Gráficas. Categoría A. Madera y Corcho.**  
Persifant, S.L.

**Grupo 7.º. Metalurgia. Categoría única.**  
Talleres Alemán, S.A.

**Grupo 8.º. Agua, Gas, Electricidad y demás actividades no clasificadas en los grupos anteriores. Categoría única.**  
José M.º Alameda Beltrán, C. de B.

Lo que se publica en cumplimiento de lo preceptuado en la disposición legal mencionada.

Burgos, 21 de Noviembre de 1986. El Secretario General: José-Luis Miguel de la Villa.

Juega y gana con nosotros

# NUEVO CONCURSO

Los lunes, miércoles y viernes encontrarás un cupón en las páginas de Diario de Burgos, que debes enviarnos con tu nombre y dirección. Los martes, jueves, sábados y domingos publicamos las bases de este magnífico concurso. Entrarás en sorteo mensual de grandes premios.



Crónica política

## La exoneración de Pujol

Lorenzo Contreras

Madrid (Colpisa). — Pujol ha quedado libre de inculpación. La Audiencia Territorial de Barcelona, constituida en Consejo Superior de Justicia de Cataluña ha pronunciado el no ha lugar para el procesamiento de Jordi Pujol. Un Pujol que en las últimas 48 horas daba muestras de cierto nerviosismo. Primero ligando por televisión su caso al destino de la comunidad catalana y luego desplazándose a Madrid para hablar ante una audiencia de empresarios en lo que parecía una conferencia calculada de antemano.

Ocho magistrados, contra 33, se manifestaron favorables al procesamiento. Es decir, casi el 25 por ciento de la sala. De esos magistrados, algunos habrán hecho causa común con los fiscales Mena y Villarejo. Y como se anuncian tres votos particulares habrá oportunidad de conocer sus argumentaciones.

Se ha anunciado también un recurso de súplica, que lógicamente será interpuesto por los fiscales del caso.

Desde el punto de vista político, Cataluña, en su inmensa mayoría, habrá respirado con alivio. Y lo mismo cabe aventurar del Gobierno de Madrid. Una enorme tensión ha sido ahorrada. Quienes conocen a Pujol saben que habría reaccionando disolviendo el parlamento catalán y convocando elecciones anticipadas, a fin de instalarse en el banquillo con todas sus bazas electorales en la mano.

Pero hay algo que nadie podrá ahorrarle al señor Pujol. Y es una proyección de la duda que siempre queda remanente en situaciones como esta. Sin que se pueda dudar de la honradez de los magistrados de la Audiencia Territorial de Barcelona, tampoco cabe evitar por contra, que un sumario politizado desde el primer instante produzca en el ánimo de la gente la sensación de que la política ha estado presente hasta el último momento. Nadie podrá desterrar esa impresión, seguramente gratuita por cuanto los delitos económicos son de tanta complejidad que los presuntos incursores en ellos llegan a manos de los jueces cuando éstos se han embarcado ya en una perplejidad incurable. El magistrado clásico, hombre atento al dolo y a la prueba, tiende a mostrarse indeciso y extremadamente cauto ante este tipo de infracciones legales.

Habrà oportunidad de valorar los razonamientos que han inspirado y presidido la resolución adoptada. De momento cabe destacar todo lo que Jordi Pujol ha significado para la moderna historia de España, antes, durante y después de la transición.

Antes, porque se conoce su «hoja de servicios» como luchador demócrata contra los rigores de la dictadura franquista, que lo tuvo dos años en la cárcel por haberse sublevado como ciudadano contra la permanencia de Luis de Galinsoga, director de «La Vanguardia» que había vejado en sentimiento nacionalista catalán y las costumbres catalanas en su conjunto. Galinsoga, autor de la obra «Franco, centinela de occidente», tuvo que dimitir como director del periódico barcelonés. Por supuesto, que el caso Galinsoga no era la única imputación que el franquismo podía utilizar contra aquel médico pequeño e inquieto, que tanto incordiaba al régimen y con tanto denuedo se le enfrentaba desde las posiciones más influyentes de la burguesía nacionalista catalana. Durante la transición, Pujol ha sido uno de sus hombres clave. Sin la prudencia y buen sentido que en general mostró el dirigente nacionalista catalán, esa transición habría sido otra cosa muy diferente y bastante más complicada y peligrosa. Cataluña compensó, en tal sentido, los excesos de Euskadi.

Después de la transición, Pujol, hombre joven todavía, es una reserva política para los problemas que hayan de sobrevivir y plantearse en una España esencialmente problemática por sí misma.

## Cultura no autorizó la exportación de «Hércules y Onfalia», de Goya

Madrid (Efe). — El Ministerio de Cultura conoció hace 25 días la noticia de la exportación del cuadro de Goya «Hércules y Onfalia», a través de la Policía, pero desconoce el paradero actual de la obra, dijeron de fuentes ministeriales.

«El cuadro no pasó por la Junta de Valoración de Obras de Arte para que fuera autorizada su exportación y con toda seguridad, en el caso de haber examinado

la obra, nunca hubiera autorizado su exportación definitiva», declaró Miguel Satrústegui, director general de Bellas Artes.

«Hércules y Onfalia», pintado por Goya en 1784, es un cuadro de pequeñas dimensiones (81x64 cms.), poco conocido, que no figuró en ninguna exposición reciente y considerado «raro» por su tema mitológico, infrecuente en la obra de Goya.

## Aprobado el Decreto que desarrolla la Ley de Interrupción voluntaria del embarazo

Madrid (agencias). — El Consejo de Ministros ha aprobado el Real Decreto que desarrolla Ley de interrupción voluntaria del embarazo aprobada en Julio de 1985 y legaliza la práctica del aborto en centros sanitarios privados. La nueva normativa suprime la existencia de las comisiones de evaluación con el fin de evitar retrasos que se producían en las prácticas abortivas debido al freno que suponía el «contenido burocrático» de éstas, según afirmó en la comparecencia de Prensa posterior el ministro de Sanidad, Julián García Vargas. El Real Decreto prevé asimismo una distinción entre abortos de menos y más de doce semanas, estableciendo en función de ello dos clases diferentes de centros acreditados.

Su texto es similar al divulgado hace dos semanas por los medios de comunicación, aunque se le han incorporado pequeñas matizaciones por recomendación del Instituto de la Mujer, el Consejo del Estado, la Organización Mundial de la Salud y organismos profesionales internacionales.

Para la realización del aborto será necesario, en primer lugar, el dictamen de dos especialistas que lo recomiendan y lo emiten en un centro acreditado, público o privado, de acuerdo con unos requisitos técnicos que especifica el Decreto.

Posteriormente se practicará la intervención en un centro, que también deberá acreditarse de acuerdo con otros requisitos técnicos que varían par la gestación de menos o de más de doce semanas o del riesgo para la mujer.

El título del decreto, que en el proyecto anterior era «sobre la práctica del aborto en centros o establecimientos sanitarios», es ahora «sobre centros sanitarios acreditados y dictámenes preceptivos para la práctica legal de la interrupción voluntaria del embarazo».

En el preámbulo se recuerda que el artículo 416 bis del Código Penal se declara no punible la práctica del aborto en los supuestos

de «grave peligro para la vida o la salud física o psíquica de la embarazada», «embarazo surgido por delito de violación» y «presunción de que el feto habrá de nacer con graves taras físicas o psíquicas».

De acuerdo con el Decreto, «podrán ser acreditados» —en el proyecto anterior se decía «se consideran acreditados»— para la realización de abortos que no impliquen alto riesgo para la mujer embarazada y no superen las 12 semanas de gestación los centros privados que cuenten con los siguientes medios:

Un médico especialista en obstetricia y ginecología y personal médico de enfermería, auxiliar sanitario y asistente social.

Los locales deberán ser adecuados, higiénicos y contar como mínimo con cuatro espacios físicos para recepción, información y asesoramiento, práctica abortiva y descanso y recuperación.

El utillaje básico será: material para exploraciones ginecológicas, material para la práctica abortiva y material informativo y didáctico.

Son necesarias asimismo prestaciones de análisis, anestesia y reanimación. También contarán con depósitos de plasma o expansores de plasma.

Se debe contar también con un centro hospitalario de referencia para derivar hacia él aquellos casos que lo requieran.

En los casos de abortos en embarazos con alto riesgo o con más de 12 semanas de gestación, se considerarán acreditados los centros o establecimientos sanitarios privados que cuentan al menos con:

Unidades de obstetricia y ginecología, laboratorio de análisis, anestesia y reanimación y banco o depósito de sangre. Además, las unidades o instalaciones de enfermería y hospitalización correspondientes.

En cuanto a los establecimientos públicos, quedan automáticamente acreditados para la práctica del aborto los que cumplan los requisitos anteriores.

De acuerdo con las competencias de las comunidades autónomas, sus autoridades sanitarias acreditarán los centros para la práctica del aborto siguiendo las líneas del decreto y publicarán periódicamente la lista de estos establecimientos.

Los centros acreditados se someterán a las inspecciones de las autoridades sanitarias competentes y deberán mantener las condiciones mínimas exigidas para la salvaguarda de la vida y la salud de la mujer, so pena de perder la acreditación.

Todos los centros públicos o privados conservarán los historiales clínicos, dictámenes, informes y documentos precisos para la práctica del aborto, «así como el relativo al consentimiento expreso de la mujer embarazada». Todas esas informaciones serán confidenciales.

El dictamen recomendando la intervención deberá ser emitido obligatoriamente por dos médicos especialistas, y se consideran acreditados para ello los de obstetricia y ginecología.

El dictamen será emitido en centros públicos o privados, acreditados especialmente para ello, y al margen de la acreditación para la práctica abortiva, por el órgano competente de las Comunidades Autónomas.

Estos centros deberán disponer los medios siguientes: técnicas de ecografía o similares para el diagnóstico de malformaciones fetales, técnicas bioquímicas para detectar enfermedades metabólicas, técnicas de citogenética para el diagnóstico de alteraciones cromosómicas y técnicas analíticas para detección de malformaciones de origen infeccioso.

El diagnóstico será de presunción de riesgo, estimado en criterios de probabilidad.

Las Comunidades Autónomas comunicarán a la Administración Sanitaria Central las listas de los centros acreditados tanto para emitir dictamen como para la práctica del aborto.

En las Disposiciones Finales, el Decreto advierte que los profesionales sanitarios deberán informar a los solicitantes sobre las consecuencias médicas, psicológicas y sociales de la prosecución o interrupción del embarazo y de todas las posibilidades de que dispone en todo caso.

Se garantiza el secreto profesional y se potenciará, según el Decreto, la existencia de medios asistenciales, informativos, de orientación familiar y otros para la ayuda a la mujer.

## Julián García Vargas: «El Gobierno estudiará el indulto de todas las procesadas por abortar»

Madrid (Efe). — El ministro de Sanidad, Julián García Vargas, que compareció en rueda de Prensa al término del Consejo, dijo que el Gobierno estudiará el indulto, caso por caso, de todas las procesadas por abortar. El ministro hizo así manifiesta la decisión del Gobierno de que «ninguna mujer tenga que afrontar consecuencias penales por el hecho de haber abortado».

Julián García Vargas destacó de este decreto su contenido «estrictamente sanitario» y dijo que no modifica la Ley de despenalización del aborto, ni se aparta de la sentencia del Tribunal Constitucional sobre esta práctica.

«Con este decreto se pretende remover los obstáculos y resolver las condiciones de clandestinidad».

También subrayó que la norma ha seguido las recomendaciones de la Organización Mundial de la Salud y reúne las condiciones más exigentes para la práctica del aborto.

Con relación a la normativa anterior, el decreto suprime las comisiones de evaluación, que, según dijo el ministro, retrasaban las operaciones y diferenciaban este tipo de actuaciones del resto de las intervenciones sanitarias.

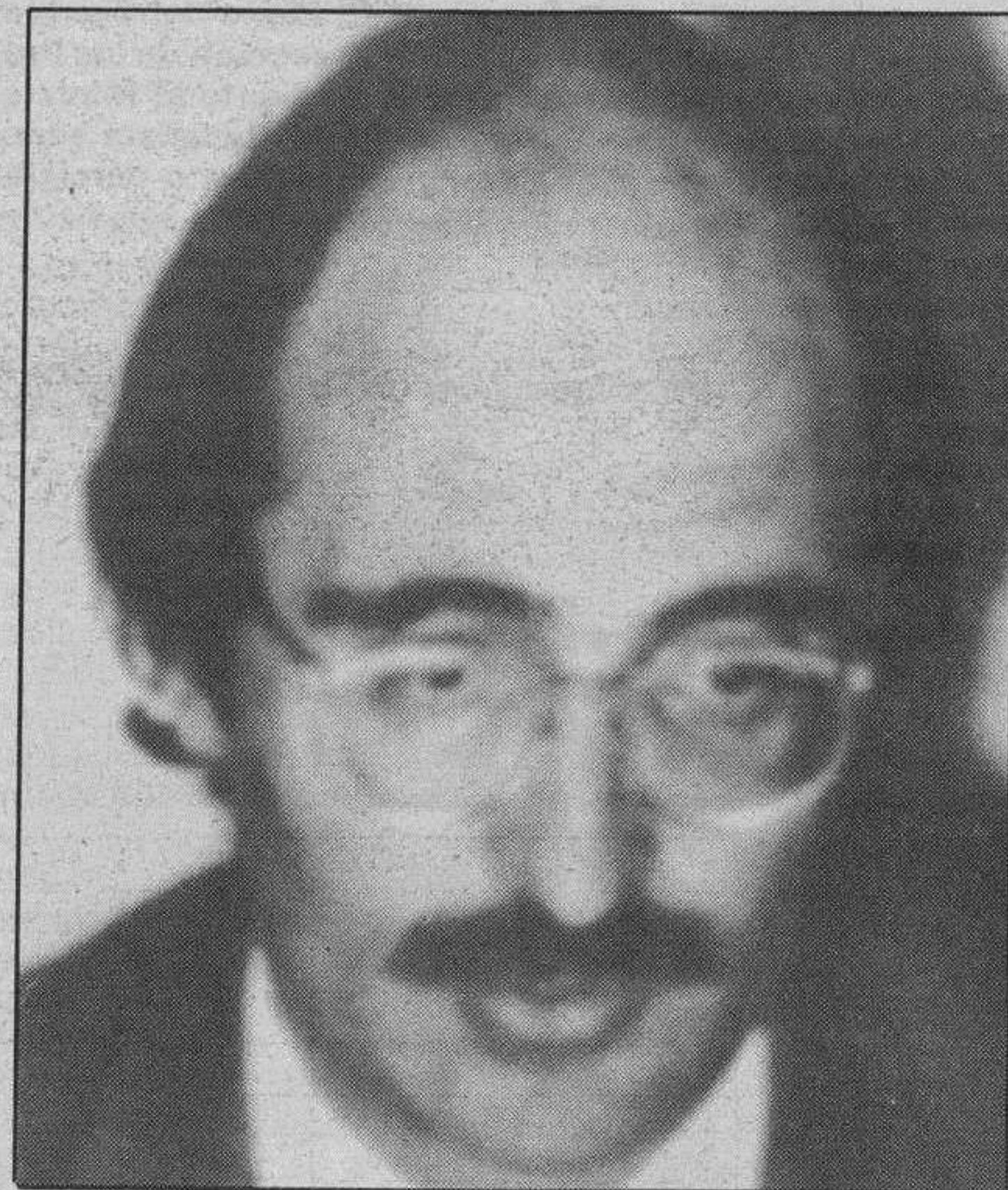
El decreto aclara el procedimiento de acreditación para que los centros privados que deseen practicar abortos no encuentren obstáculos.

Con respecto a las últimas actuaciones judiciales en relación con centros privados de Planificación Familiar, el portavoz del Gobierno y ministro de Cultura, Javier Solana, dijo que «el ejecutivo no tiene nada que ver con esta actividad».

También dijo desconocer las causas por las que se habían producido todos estos hechos.

«El Gobierno no se ha planteado la modificación de la Ley de interrupción del embarazo, sino que pretende, con este decreto, resolver los problemas planteados, y si esto fuera insuficiente se buscarían otras soluciones», añadió Javier Solana.

El ministro de Sanidad



García Vargas

explicó a este respecto que la normativa es suficientemente amplia si se interpreta correctamente y puntualizó que «tanto las mujeres que abortan como los médicos que los realizan tienen esto muy claro».

Julián García Vargas hizo un llamamiento al sosiego ante los hechos que han rodeado la aparición de este decreto, que dijo se había recibido en algunos sectores «con un cierto apasionamiento».



## El Gobierno ha reclamado a la TV francesa por la presencia de ETA en su programación

Madrid (agencias). — El Gobierno español, a través de su Embajada en Francia, «ha hecho la pertinente reclamación a la cadena de Televisión que dio cobertura a un terrorista en sus pantallas», dijo el ministro portavoz, Javier Solana. Solana afirmó en el Congreso de los Diputados, donde celebró la habitual rueda de Prensa tras el Consejo de ministros, que el contenido de la declaración de un portavoz etarra en la cadena estatal de TV francesa «en nada cambia la posición del Gobierno contraria a una negociación política con ETA».

El ministro de Cultura y portavoz del Gobierno compareció ante los periodistas junto al titular de Sanidad, Julián García Vargas.

Solana fue preguntado por las declaraciones del presidente del Gobierno, Felipe González, en Lima y La Habana, en las que anunciaba una «pronta» regulación de la TV privada en España.

El ministro precisó que estas declaraciones del presidente «no modifican la posición del Gobierno sobre el tema», y reiteró la voluntad de «seguir adelante en el proceso de incorporación de España a la TV privada, de acuerdo con lo previsto en la anterior legislación».

Aludió Solana a reuniones que a este respecto se celebrarán a primeros de Diciembre en la CEE y Consejo de Europa, y aseguró que «es voluntad del Gobierno que el proyecto de Ley de TV privada esté en el Parlamento, con el mayor acuerdo posible entre las fuerzas políticas y sociales que han mostrado su interés en este asunto».

Rehusó todo comentario sobre el inminente fallo de la Audiencia Territorial de Barcelona en torno a Banca Catalana, y respondió con un rotundo y lacónico «no», a la pregunta de un informador catalán a este respecto.

Por lo que se refiere a una próxima reforma de la estructura del Ministerio de Defensa a través de un de-

creto con disminución de algunas competencias del jefe del Estado Mayor de la Defensa, Solana negó que se hubiera tratado en la reunión del Gabinete.

No obstante vaticinó que «habrá un Real Decreto» con algunas modificaciones de la actual estructura de Defensa, y que será abordado en un próximo Consejo.

El Consejo de ministros aprobó permitir a las Cortes el proyecto de Ley de órganos de representación, determinación de las condiciones de trabajo y participación del personal al servicio de las Administraciones públicas que prevé la convocatoria de las primeras elecciones sindicales en la Administración, en el plazo de nueve meses, a partir de su entrada en vigor.

Quedan excluidos de esta Ley los miembros de las Fuerzas Armadas y los institutos armados de carácter militar, los jueces, magistrados y fiscales y tuerzas de seguridad que no tengan carácter militar.

El Consejo de ministros celebrado el día 18 de Diciembre de 1985 ya había acordado la remisión a las Cortes de este proyecto de Ley. Su tramitación parlamentaria quedó en suspenso como consecuencia de la disolución anticipada de las Cámaras. El texto aprobado ha introducido modificaciones respecto al proyecto anterior en un total de 24 artículos, todos ellos relacio-



Solana

nados con el procedimiento electoral.

Con cargo al Fondo de Solidaridad para el Empleo —en la actualidad, Fondo Social Europeo— el Consejo aprobó la concesión de 353 millones de pesetas, en concepto de subvenciones a proyectos de interés social, programas de formación e interés de préstamos para la inversión. Dicha cantidad servirá para cofinanciar la creación de 327 puestos de trabajo.

El Gobierno ha dado «luz verde» a cinco expedientes de otras tantas empresas, una de las cuales, Ferrocarriles de Vía Estrecha (FEVE) se beneficiará exclusivamente de subvenciones para la formación. El número de trabajadores beneficiarios por los 55,4 millones

de pesetas concedidos será de 410.

También fue aprobado un Real Decreto por el que se regulan las instalaciones de antenas de estaciones radiofónicas de aficionados.

Por la Ley 19/1983, de 16 de Noviembre se regulará el derecho a instalar en el exterior de los inmuebles las antenas de estaciones radioeléctricas de aficionado a quienes estando legitimados para el uso de la totalidad o parte de dichos inmuebles, hayan obtenido del Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones la autorización reglamentaria, según el procedimiento general que se establece en el reglamento de estaciones de aficionado vigente.

## Aprobados, sin ninguna enmienda, los presupuestos de los Ministerios de Educación y Trabajo

Madrid (Europa Press). — El Pleno del Congreso aprobó a mediodía de ayer la sección de los Presupuestos del Estado correspondiente al Ministerio de Educación, sin que el grupo socialista aceptara ninguna de las enmiendas totales o parciales presentadas por todos los grupos de la oposición.

El diputado de Izquierda Unida, Manuel García Fonseca acusó al Gobierno de «gastar poco y mal» en Educación e indicó que el presupuesto del Ministerio ha ido descendiendo en los últimos años, tanto en relación con el montante global de los presupuestos como en relación con el PIB.

El portavoz del PDP, Antonio Uribarri, consideró también insuficiente el presupuesto de Educación y dijo que la estrategia que persigue el Gobierno es la desaparición de la escuela privada.

Por Coalición Popular intervino Isabel Tocino, que propuso un incremento anual de los presupuestos de Educación de un uno por ciento, acusó al Gobierno de incumplir la mayoría de las promesas realizadas en el programa electoral del 82 y de no poder cumplir las previstas, con los presupuestos aprobados.

La portavoz de Minoría Catalana, María Eugenia Cuenca, se opuso al proyecto por considerar que no hay correlación entre gastos y objetivos a alcanzar y dijo que el presupuesto «tiene más que ver con los deseos que con las realidades».

El Grupo Socialista rechazó todas las enmiendas presentadas por los distintos grupos. El portavoz socialista Victoriano Mayoral subrayó los logros conseguidos en Educación por el Gobierno socialista, con la creación de 1.300.000 puestos escolares en la anterior Legislatura.

### Presupuesto del Ministerio de Trabajo

Madrid (Europa Press). — También se aprobó a primeras horas de la tarde de ayer, sin ninguna modificación, ya que no fue aceptada ninguna enmienda, el

presupuesto del Estado frente al Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Los grupos de Izquierda Unida, PDP, CDS y Coalición Popular solicitaron la devolución al Gobierno de los presupuestos de este Ministerio, por considerarlos totalmente insuficientes, tanto en lo que se refiere a la promoción de empleo como a la cobertura de los desempleados.

También estos grupos parlamentarios coincidieron en afirmar que el Gobierno aún no ha hecho frente al problema del paro y acusaron al Ministerio de carecer de política de empleo.

El portavoz de Izquierda Unida, Nicolás Sartorius afirmó que el presupuesto destinado al desempleo es inferior este año al de ejercicios anteriores.

Sartorius indicó que no

hay en el Gobierno una voluntad política de afrontar este problema con decisión y afirmó que el empleo y la cobertura de desempleo en España «son una auténtica catástrofe».

El portavoz del Grupo Popular, Rodrigo Rato, afirmó que España se ha convertido en la sociedad más injusta de la comunidad Económica Europea, por el problema del paro y la falta de soluciones, «cuestión —dijo— en la que la gestión no puede haber sido menos afortunada».

Por el Grupo Socialista intervino, para oponerse a todas las enmiendas, el diputado Arnau, que subrayó que los presupuestos del Ministerio de Trabajo se incrementan este año en un 14,51 por ciento respecto a los del año pasado, alcanzando la cifra de 1.664.000 millones de pesetas.

## Se inició en Barcelona el III Congreso Jóvenes pro-vida

Barcelona (agencias). — El presidente del Parlamento de Cataluña, Miguel Coll i Alentorn, presidió el acto de inauguración del III Congreso Internacional de Jóvenes pro-vida que se celebra en la Facultad de Biología de Barcelona. Grupos abortistas de la misma Facultad protestaron por la celebración del congreso y manifestaron que «no es científico, sino ideológico».

El congreso se celebra bajo el lema «Paz y derecho a la vida», y entre los ponentes se encuentran Philippe Schepens (Bélgica), secretario de la Federación Mundial de Médicos que respetan la vida humana; Justo Aznar, presidente de la Federación Española de Asociaciones Pro-vida y Jean Marie y Anouk Meyer (Francia), miembros del Consejo Pontificio para la Familia.

El presidente del Parlamento de Cataluña manifestó su satisfacción por el incremento de los participantes en el congreso respecto a reuniones anteriores de los mismos sectores de jóvenes, añadiendo que «para defender la vida no sólo hay que adoptar una actitud defensiva sino que hay que pensar que la vida va hacia adelante».

Por su parte, el director general de la Juventud de la Generalitat, Enric Puig, dijo que «defender la vida es un reto de la Humanidad y los jóvenes han de afrontar los problemas que afectan a ésta».

Más de 500 personas procedentes de veinte países asisten al Congreso, que hoy comenzó en Barcelona y que se desarrollará durante este fin de semana.

Los representantes de Bilbao, Murcia y Madrid presentaron diver-

sas ponencias relacionadas con el futuro de la asociación y las bases científicas del respeto a la vida.

Los conferenciantes destacaron el papel de la asociación de la que forman parte, que consideraron «como un reto ante el futuro y ante la sociedad que vivimos, en la que no se respeta la vida».

Afirmaron que «la vida humana comienza en el momento de la concepción y que esta base científica demuestra la necesidad de respetar al ser humano desde el primer momento».

La ponencia que presentó Justo Aznar se vio interrumpida por un centenar de estudiantes y profesores de la Facultad de Biología, que protestaban por la realización de las jornadas en el centro.

Tres de los manifestantes, que profirieron gritos de «fuera de la Facultad», entraron en el aula magna del centro para exponer los motivos de su protesta y que son, según indicaron, el sentido político que había adquirido el Congreso que coincide con la discusión de la ampliación de la ley del aborto.

El Congreso tuvo que suspenderse, a pesar de la presencia de numerosas fuerzas policiales, que no intervinieron, aunque se reanudó por la tarde.

En el Congreso participan treinta representantes extranjeros, procedentes de la RFA, Austria, Bélgica, Canadá, Chile, Estados Unidos y España, entre otros países, que presentarán diversas ponencias sobre el derecho a la vida, la fecundación in-vitro, el aborto y la sexualidad en el matrimonio.

## Una encuesta del Gobierno vasco da vencedor al PNV en las elecciones

Bilbao (Efe). — Mientras los partidos aceleran su programa de actos con vistas al último fin de semana electoral, una encuesta encargada por el Gobierno vasco, dada a conocer ayer, prevé que el PNV será el vencedor de los comicios con dos escaños más que el PSOE.

Cuatro formaciones según esta encuesta, PNV, PSE-PSOE, HB y EA, compartirán con cinco escaños cada uno de ellas, la primicia política en Guipúzcoa, al tiempo que el PNV triunfaría en Vizcaya y el PSOE en Alava.

Los representantes de los partidos, aludiendo a experiencias recientes, se han venido mostrando a lo largo de la campaña muy escépticos y prudentes fren-

te a las encuestas, por lo que de cara a este último fin de semana electoral, han redoblado sus esfuerzos.

Entre los partidos de implantación estatal, CP y el CDS cuentan ya en sus campañas con el apoyo de sus máximos líderes, Manuel Fraga y Adolfo Suárez, mientras que el PSE-PSOE aguarda para hoy la llegada de su vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra.

En la provincia de Guipúzcoa se reunieron ayer el mayor número de líderes políticos. El PNV celebró tres mítines en esta provincia que contaron con la presencia del candidato a lehendakari, José Antonio Ardanza, Joseba Arregui y el cabeza de lista por Alava, Emilio Guevara.





# ESPECIAL ECONOMIA



Coordina: Primo González

139

Sábado, 22 de Noviembre de 1986

En la demanda energética, durante el período 1981-85

## Mayor reducción del peso del petróleo en España que en la CEE

El peso del petróleo en la demanda energética se ha reducido en mayor medida en España que en el conjunto de los países miembros de la Comunidad Europea durante los últimos cinco años. Dicho peso se situaba, no obstante, lejos de la media comunitaria al final de dicho período.

El petróleo cubrió el 53,1% del consumo español de energía primaria en 1985, frente al 65,7% cinco años antes, lo que supone una disminución de 12,6 puntos porcentuales. En la CEE «de los diez» dicha participación fue del 43,7% al final del pasado año, frente al 49,5% al término de 1981, lo que quiere decir que la participación del petróleo en la demanda energética se redujo en 5,8 puntos por-

centuales en el mismo tiempo. Estos datos ponen de manifiesto que, a pesar del acercamiento de nuestro país a los niveles europeos, esta fuente energética sigue pesando más en España que en la Comunidad.

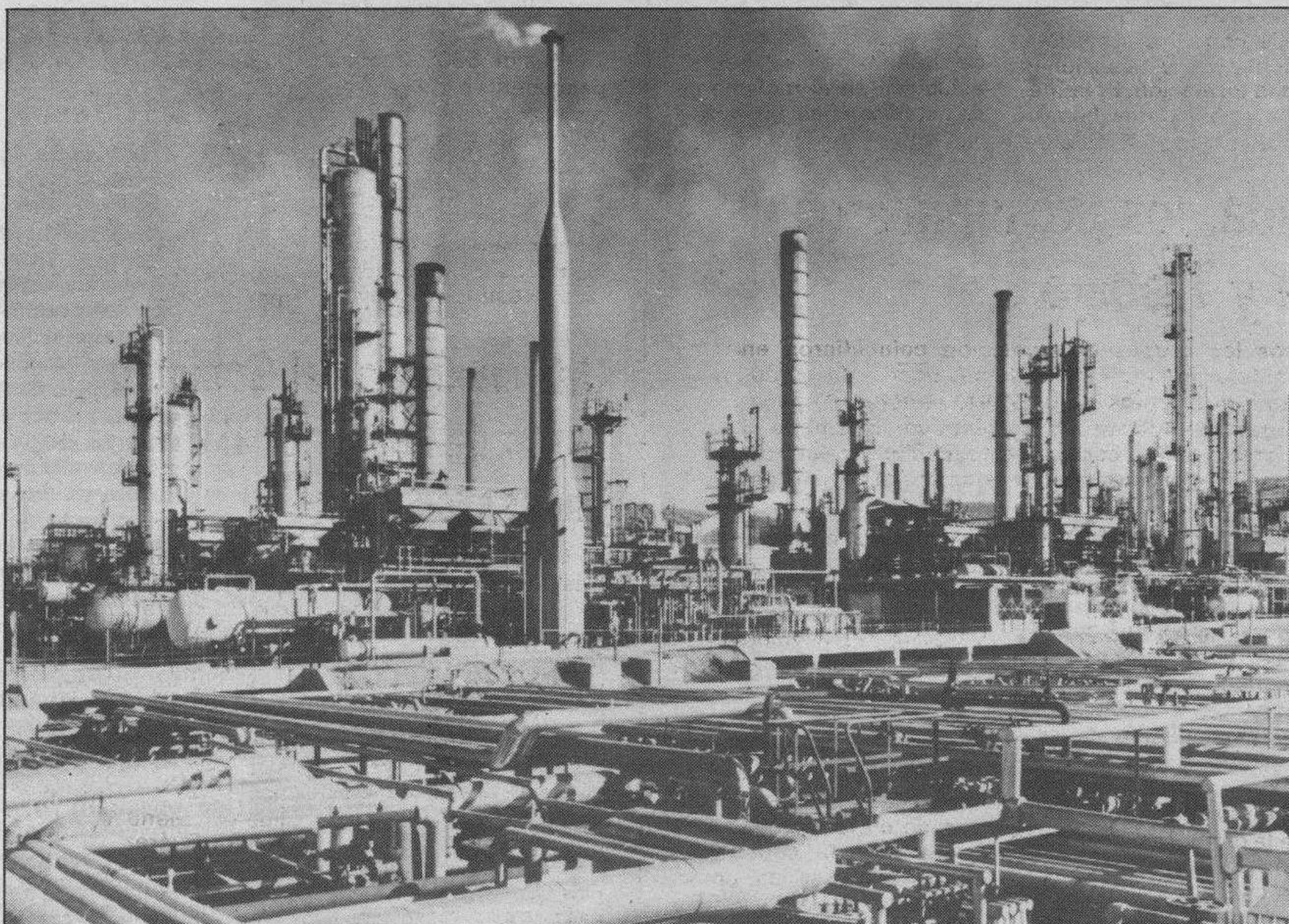
Por otro lado, durante el período considerado, la participación del carbón en el consumo de energía primaria se ha incrementado en España, al contrario de lo ocurrido en la Comunidad Europea, donde esta fuente ha perdido cierta relevancia. Así, el carbón cubría el 23,2% del consumo energético comunitario y el 25,6% del español al término de 1985, mientras que cinco años antes suponía el 24,2% y el 21,5% respectivamente.

La reducción del peso

del carbón y del petróleo en la estructura del balance energético comunitario ha sido compensada fundamentalmente mediante un incremento del consumo de electricidad de origen nuclear. Esta fuente representaba el 12,2% de la demanda de energía primaria en 1985, frente al 6,2% cinco años antes. Este reforzamiento del papel de la energía nuclear en la Comunidad se produjo de forma prácticamente paralela en España: La electricidad de origen nuclear cubría el 8,4% del consumo de energía primaria en 1985, frente al 3% cinco años antes, lo que supone un incremento de 5,4 puntos porcentuales en dicho período. No obstante, la participación de la energía nuclear en el consumo es-

pañol de energía primaria se sitúa todavía a 3,8 puntos porcentuales de la media comunitaria.

En cuanto a la electricidad de origen hidráulico y al gas natural, la evolución ha sido distinta en España y en la CEE durante el período 1981-85. La participación de la primera de estas fuentes se ha mantenido prácticamente estancada en la Comunidad a lo largo de estos cinco años, mientras que en España ha incrementado su peso. Por su parte, la participación del gas natural en el consumo de energía primaria no ha variado demasiado en una y otra área a lo largo del período, si bien la media comunitaria es sensiblemente superior a la española.



Refinería para la transformación del petróleo.

### Mercados monetarios

## Los bonos del ICO

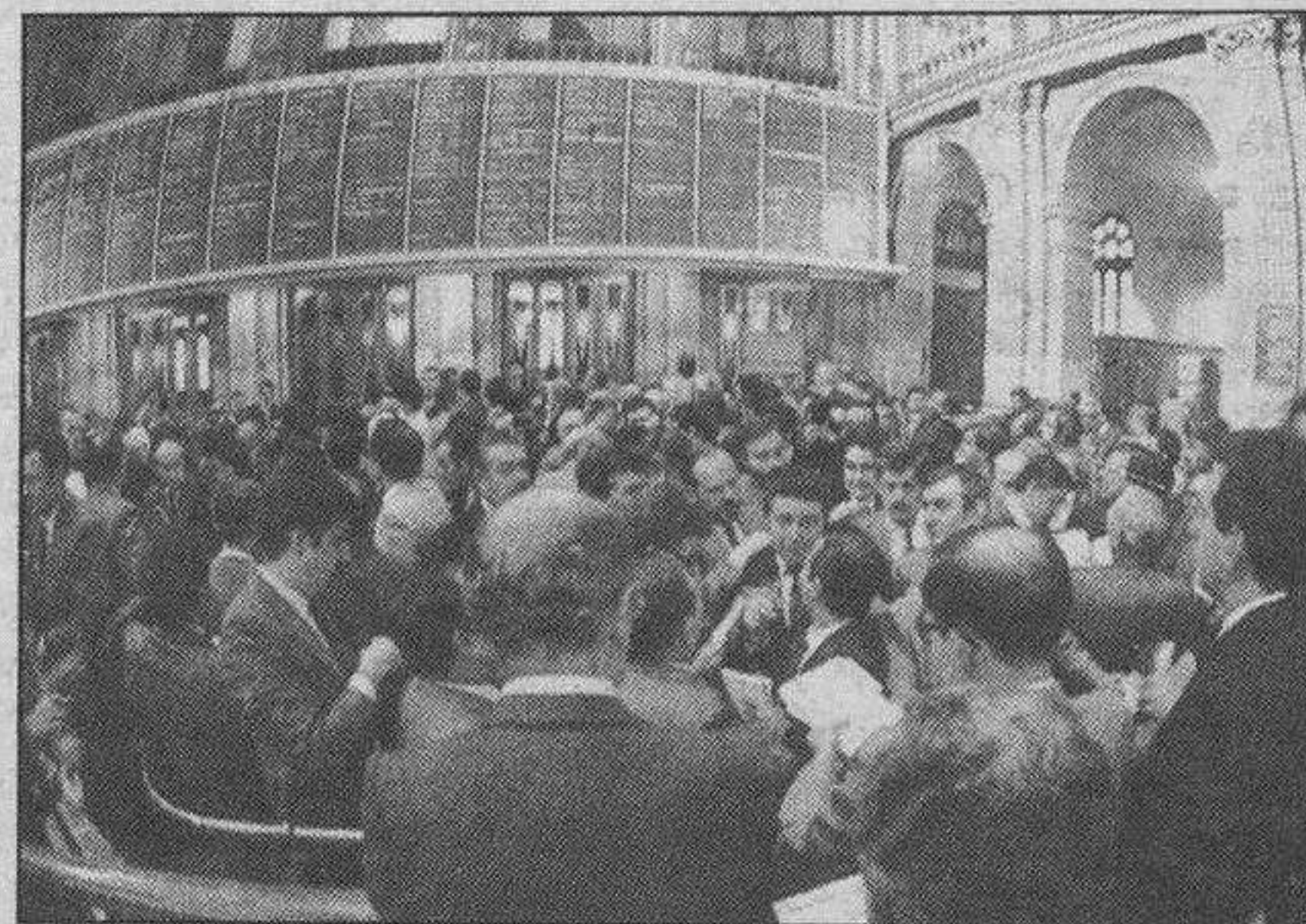
La emisión de 30.000 millones de pesetas puesta en oferta pública por el Instituto de Crédito Oficial (ICO), es una de las de mayor volumen de entre cuantas hay en estos momentos en el mercado a disposición de los inversores y con posibilidades de desgravación fiscal por inversiones. La desgravación es, como indica el proyecto de Ley de Presupuestos del Estado para el año próximo, el último año que puede incluirse como beneficio en una emisión de renta fija, ya que a partir del próximo año queda reservada tan sólo para las ampliaciones de capital y en cuantía del 10 por ciento, en vez del 17 por ciento anterior y todavía vigente. Para las emisiones de renta fija, el actual porcentaje de desgravación fiscal, del 15 por ciento, desaparece el año próximo.

Esta emisión de bonos del ICO, títulos que se pueden adquirir en cualquier intermediario financiero antes del próximo primero de Diciembre, tiene un interés del 9,25 por ciento en términos nominales, con pago semestral de intereses y amortización voluntaria para el emisor al cabo del cuarto o del sector año de vida.

Al ser semestral el pago de intereses, la rentabilidad del 9,25 por ciento se convertiría en el 9,46 por ciento anual, pero teniendo en cuenta la desgravación fiscal del 15 por ciento de la inversión realizada, la rentabilidad efectiva se convierte en el 14,26 por ciento anual para los inversores que decidan amortizar al cabo del cuarto año y del 12,91 por ciento a los inversores que permanezcan con los bonos hasta el final de la emisión, es decir, al cabo del sexto año.

Los bonos son de 10.000 pesetas cada uno de valor nominal y se cotizarán en el mercado secundario. El ICO tiene en vigor varias emisiones de títulos y es uno de los organismos oficiales más activos por su presencia en el mercado de emisiones y en el mercado secundario de la renta fija por lo que el grado de liquidez de estos títulos es bastante elevado.

Fuente: Grupo Banco Hispano Americano



## SIEMPRE AL SERVICIO DEL DESARROLLO Y PROGRESO DE BURGOS



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS





La economía y sus protagonistas

**Guillermo de la Dehesa**  
El secretario general de Comercio sigue en el punto de mira de los rumurólogos.

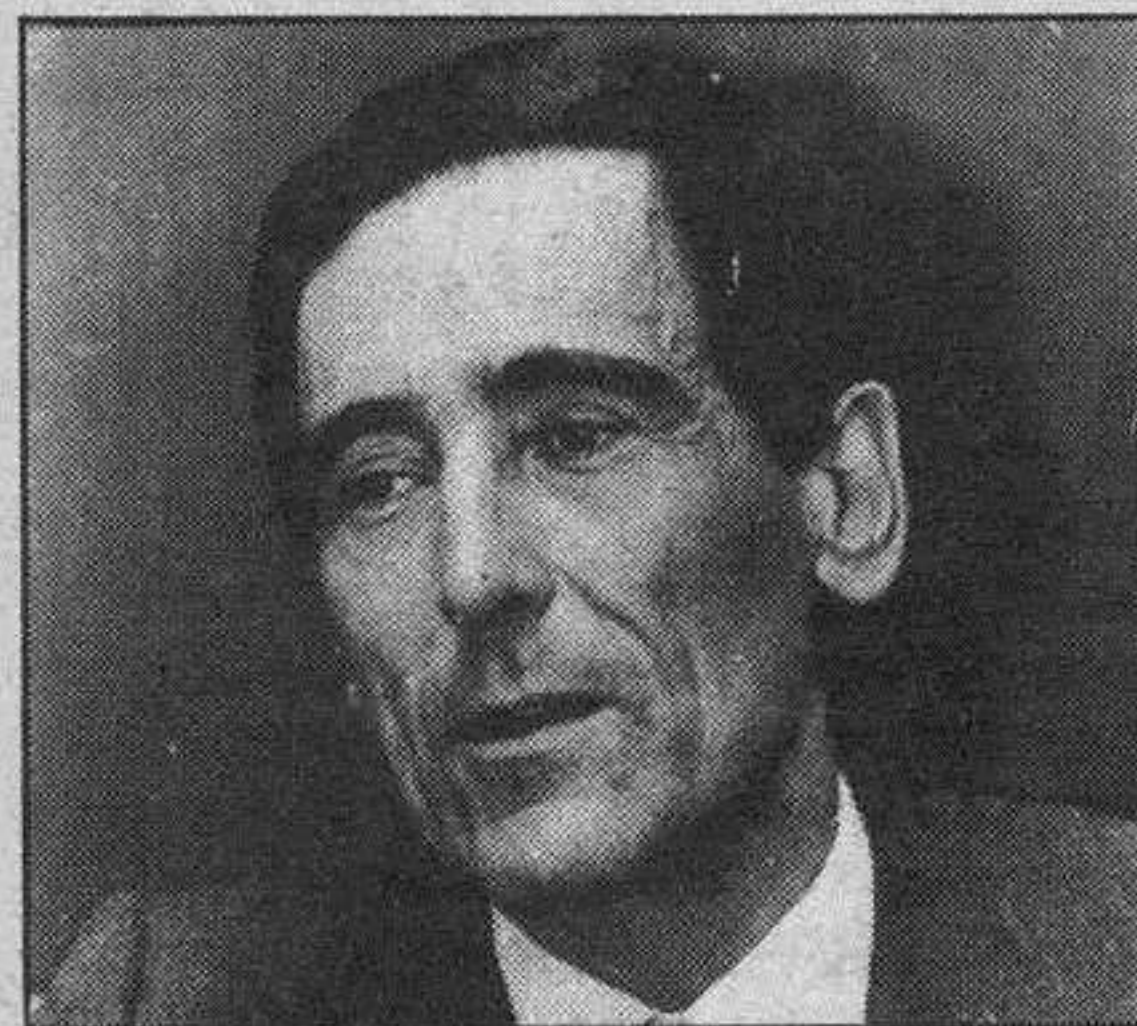
Se sigue insistiendo hace meses que el barbudo alto cargo de comercio, uno de los más acreditados impulsores de todas las medidas de liberalización económica que pasan por economía, puede ascender de rango cerca de Solchaga o irse a un importante puesto en el sector privado. La inclusión de la Dehesa en la comitiva presidencial en el reciente periplo americano del presidente ha dado pie a numerosas especulaciones.

Javier Ruiz-Castillo. El nuevo director general de Instituto Nacional de Estadística nos ha tenido esta semana en vilo a medio país, por no decir que al país entero, con el famoso IPC de Octubre. Su frase de hace unos días bien merece un lugar destacado en el panteón de textos ilustres: «El Gobierno no ha intervenido en el INE en los últimos 25 años». Ruiz-Castillo, que ha vivido la mayor parte de su vida en Estados Unidos, no es precisamente el más autorizado para decirlo.

Henrik Salen. Es uno de los ejecutivos españoles que más sabe de agua mineral. Este año, al frente de Font Vella, espera vender más de 5.000 millones de pesetas en agua envasada. Salen es un enamorado de España. Llegó aquí en 1978 para trabajar en el mundo del aceite. Exper-to conocedor del mundo de la distribución y de los productos de gran consumo alimenticio ha hecho de Font Vella una compañía de ámbito nacional y con una cuota de mercado del 40 por ciento.

Jaime Vallori. El antiguo alto cargo del CDTI (Organismo Financiador y Promotor de la Investigación del Ministerio de Industria) ha fichado por Telefónica. Será el responsable, con dependencia directa de Luis Solana, presidente de la compañía, de la privatización de algunas de las empresas del grupo telefónico. En sus manos estará sacar la máxima rentabilidad a las participaciones industriales de Telefónica, cuyo valor teórico supera los 7.500 millones de pesetas.

Luis Alberto Petit Herrera. Inspirador y máximo responsable del SIMO, la feria anual de la informática que se celebra en Madrid. Esta semana se clausura. Miles de personas han pasado por sus stands, repletos de productos, ideas e innovaciones, obra de más de 400 expositores. Los asiduos a este certamen se han quejado este año de la falta de espacio porque algunos, que no son tan asiduos, se han quedado fuera. El SIMO se ha quedado pequeño, a pesar de que este año contó con seis edificios-pabellones, en vez de los cuatro de años atrás. Hasta edificios de la añeja feria del campo tuvieron que ser habilitados. Las vacas y los caballos han dejado espacio libre para los ordenadores. Es el signo de los nuevos tiempos.



Ferrer Salat o la magia del Marketing

Fue el primer presidente de los empresarios españoles en la recién estrenada democracia y fundador de la Confederación Española de Organizaciones empresariales (CEOE), inspirador de algunos movimientos políticos liberales en la última parte del franquismo, en la exportación, en el sector bancario y en la investigación. Ha estado entre los bastidores de la gran operación barcelonesa, y española, de traer las olimpiadas del 92 para la capital de su querida Cataluña. Será, casi con seguridad, el presidente del poderoso Comité Olímpico Español (COE) dentro de poco tiempo. Fue campeón y subcampeón de tenis de España. Es catalán practicante, pero universal. Es el único, junto a Juan Antonio Samaranch, que forma parte de la élite del deporte mundial, del Comité Olímpico Internacional (COI). Se llama Carlos Ferrer Salat y va a entrar a formar parte del consejo de administración de una de las compañías eléctricas más importantes de nuestro país, Fecsa, con el rango de vicepresidente, en sustitución de Ricardo Tejero, el malogrado consejero-director general del Banco Central.

Ferrer Salat es, sin duda, uno de los españoles de éxito y un triunfador nato. Con su incorporación a Fecsa puede ser el detonante del cambio tan necesario en una de las compañías eléctricas más importantes de nuestro país, la más importante de Cataluña, y también una de las más conflictivas debido a su precaria situación financiera ocasionada por las fuertes inversiones realizadas en el pasado reciente. Carlos Ferrer tiene la rara virtud de llevarse bien con casi todo el mundo y de suscitar el apoyo y la colaboración de la gente. Lo ha demostrado en numerosas ocasiones. Detrás de toda la compleja operación del montaje del Barcelona-92 ha habido mucho dinero, que Carlos Ferrer reunió casi en 24 horas gracias a sus amistades. Fecsa puede hacer el fichaje del año y posiblemente el de su vida.

Según Rafael Suñol, presidente del Banco de Crédito Industrial El BCI, dispuesto a volcarse en los créditos y las PYMES

Angel Ruiz

«Nuestra participación en la financiación de la reconversión industrial prácticamente ha terminado. Ahora, nuestro esfuerzo se va a centrar en lo que constituye nuestro objetivo básico, la financiación a medio y largo plazo, dirigida sobre todo a la PYME, a la Pequeña y Mediana Empresa, en donde tenemos muy poca competencia».

Rafael Suñol, un catalán afincado en Madrid

«La reconversión es un proceso temporal, a pesar de que la reestructuración de empresas y sectores debe ser permanente. El gran empujón en la financiación de la reconversión, en la cual el BCI ha estado involucrado, se registró en 1985. Este año, este capítulo ha disminuido sensiblemente, porque nuestra financiación era para inversiones; por tanto la necesidad de recursos actualmente es inferior. Prácticamente el único sector que queda por reconvertir es el de fertilizantes».

Hablar del BCI y de reconversión ha sido y es sinónimo de reconversión del sector naval. La crisis de este sector y la quiebra del crédito naval dependiente de dicha entidad, representó uno de los grandes retos que tuvo que asumir Suñol al acceder cuatro años atrás a la máxima responsabilidad ejecutiva del BCI.

Contra sus propios deseos y por impago de muchos de los créditos concedidos, el BCI tuvo que convertirse en el empresario naval más importante del país. Hasta 148 barcos fueron traspasados al Banco. La mayoría de ellos han si-

do vendidos, una parte está en explotación y el resto (25) achatarrados o amarrados. De los 92.000 millones que el presidente del BCI estima que ha costado el saneamiento del sector, la mayoría (57.000 millones) ya ha sido desembolsada y del resto, 20.000 millones lo serán en este ejercicio y 15.000 en el próximo.

«A pesar de ello seguimos concediendo ayudas al sector. Tenemos plena libertad para conceder o denegar préstamos. Pero en cambio, el tipo de interés y las condiciones vienen fijadas por real decreto. Estas establecen que podemos llegar a financiar hasta un máximo del 85 por ciento de la inversión total. Para el resto de los préstamos de reconversión industrial, nosotros, en nuestra condición de Banco público integrado en el Instituto de Crédito Oficial, actuamos como agentes financieros del Gobierno. Su adjudicación y montaje, lo decide la comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos. Nosotros los instrumentamos contando con la garantía subsidiaria del tesoro. Somos meros instrumentadores. Su concesión

responde a una orden del Gobierno en este sentido, dejándonos a nosotros un cierto margen para fijar las garantías».

Banco de PYMES

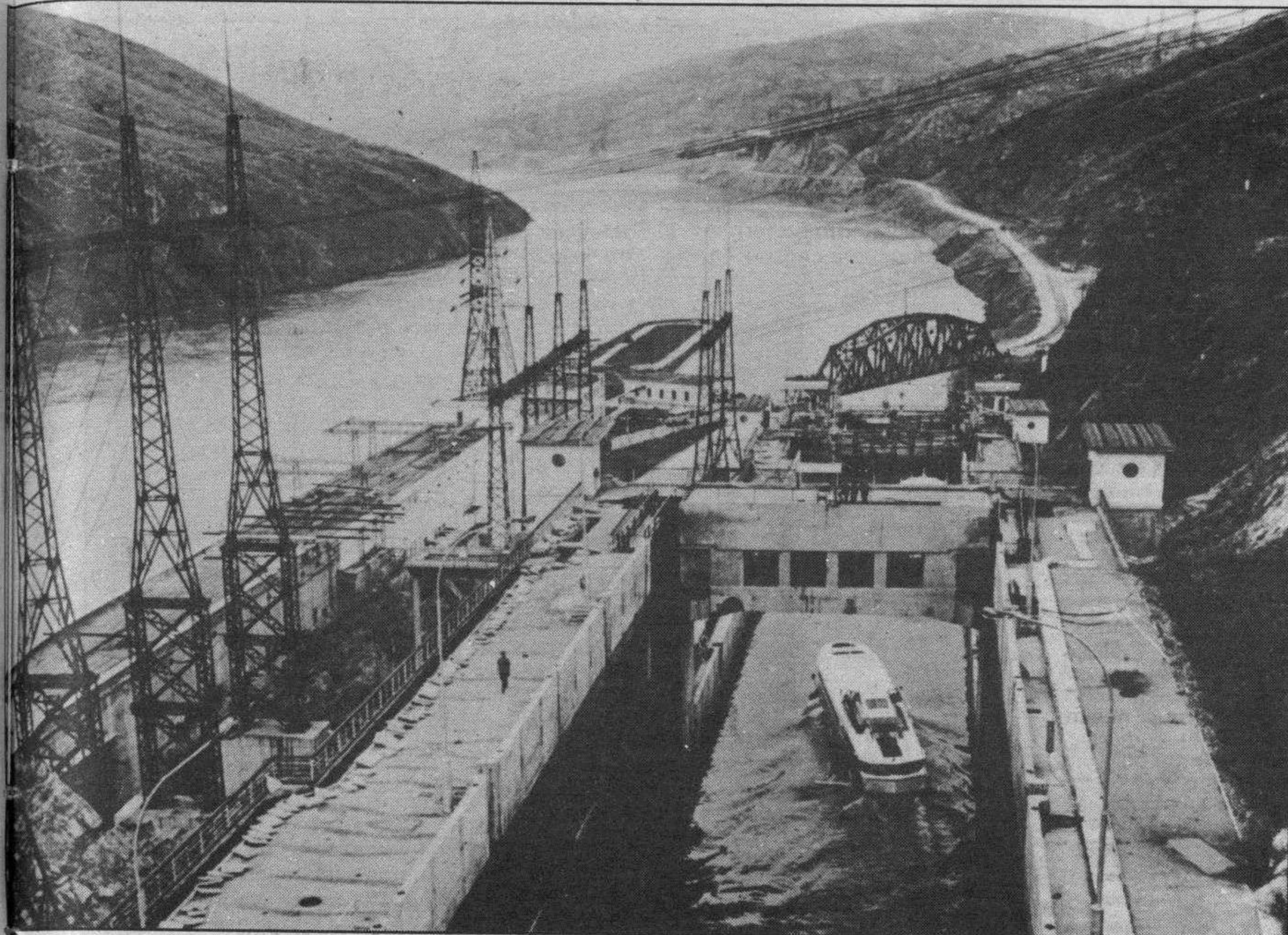
«Pero la condición de Banco público y su lógico sometimiento a las órdenes crediticias de la Administración, no es un impedimento para el BCI en el desarrollo de sus actividades en competencia con el resto de las instituciones financieras presentes en el mercado español.

«Nosotros somos un Banco especializado en el crédito a medio y largo plazo. Esta es nuestra definición y nuestro objetivo. Por tanto, ocupamos un segmento de mercado por propia vocación que no es muy apetitoso para el resto de las instituciones bancarias. Estamos especializados en este segmento de mercado y ofrecemos un producto financiero, que creo es de interés para aquellas empresas que quieran realizar inversiones conociendo su coste de antemano. En este sentido tenemos poca competencia y, por ejemplo, en el crédito a medio y largo plazo para las PYMES, so-

mos casi los únicos del mercado. Es bueno que cubramos este aspecto y esta demanda porque si no, nadie lo haría».

El BCI está intensificando su interés por las PYMES y su desarrollo. Así, la estrategia del Banco en el próximo futuro se enmarca en el suministro de servicios financieros a este tipo de empresas.

«Lo que ocurre es que, en las grandes corporaciones, el proceso de desintermediación es tan evidente que cada vez necesitan menos a los Bancos. Ellas mismas, por medio de sus departamentos financieros, pueden hacerse sus propias emisiones con el fin de captar fondos para su proyecto de expansión. No significa esto que vayamos a dejar de trabajar con ellas, porque el BCI, por su condición de Banco industrializador, sigue teniendo en este mercado una cartera de créditos muy importante. Pero nuestro gran bloque de clientes lo forman las PYMES. Y es en ellas donde nos vamos a centrar en la oferta de servicios adecuados a sus necesidades. Prueba de este esfuerzo y de la aceptación que entre



«La financiación de la reconversión industrial ha terminado ya prácticamente, aunque seguiremos haciendo cosas».

ellas tienen nuestros productos, es el hecho de que en la actualidad solemos realizar una media de 20 operaciones diarias con PYMES. Además, ya hemos puesto en marcha una sociedad de capital riesgo para apoyar a los empresarios que careciendo de fondos propios para llevarlos a buen término, tienen iniciativas y proyectos viables».

Esta sociedad de nueva planta, denominada de fomento empresarial, cuenta inicialmente con un capital

de 5.000 millones de pesetas, procedentes de los fondos del Acuerdo Económico y Social (AES), cedidos por el Ministerio de Trabajo al BCI, para inversiones en capital riesgo creadoras de puestos de trabajo.

Financiación del BCI

Otros capítulos de actualidad dentro de la estrategia del BCI es la financiación de sus actividades crediticias. Este año, el ICO, del cual forma parte el BCI, ha dado un vuelco en la captación de pasivos. Es la in-

tención del equipo directivo del instituto limitar el tradicional de cédulas del tesoro (vía recurso de este último organismo al Banco de España) por sus efectos distorsionantes en la política monetaria.

«Tendemos todos, el ICO y sus Bancos, hacia la captación de fondos en el mercado, perdiendo importancia el sistema tradicional de financiación vía cédulas. Actualmente, el ICO tiene más del 25 por ciento de su financiación no vía tesoro.

Esto, en lógica, se traslada a sus Bancos. Por lo que se refiere al BCI, hoy en día, en cuanto a la financiación no tesoro, sólo tenemos los préstamos BEL y poco más. Pero esto no significa que nosotros no vayamos a financiarnos en el mercado, pero siempre en pequeñas cantidades en base a la emisión de títulos, como complemento y ayuda a la política del ICO y para ir sustituyendo en el tiempo lentamente la financiación vía cédulas».

Una de las enmiendas propone que, a estos efectos, las obligaciones convertibles en acciones se consideren como títulos de renta variable, para facilitar la colocación de estos títulos. Con ella no se hará más que anticipar el momento en que se hubiera producido la deducción correspondiente a las acciones que se adquirieran en el momento de efectuar la conversión. La propuesta, además de no obstaculizar esta forma de financiación, tiene mucha lógica porque la decisión de invertir y de canalizar los fondos hacia las empresas surge en el momento inicial de descripción de los títulos convertibles.

Una segunda enmienda, propone mantener la aptitud para la deducción aunque por la vía de asimilarse a la deducción por vivienda, para las cédulas hipotecarias, ya que éste es un paso previo que facilitará la financiación de la construcción de viviendas.

Columna fiscal

Enmiendas a la Ley de Presupuestos

El Boletín Oficial de las Cortes del pasado día 8 recoge, en un voluminoso tomo, las 1.203 enmiendas que los distintos grupos parlamentarios han presentado al proyecto de Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1987. Un gran número de estas enmiendas se refieren a las disposiciones fiscales del proyecto y, de ellas, algunas contienen propuestas maximalistas que se oponen abiertamente a la filosofía básica del proyecto o a principios o criterios que pueden considerarse consustanciales con la política del Gobierno. Me parece lógico que estas enmiendas sean rechazadas. Pero existe también otro grupo importante de enmiendas que son plenamente compatibles con la orientación general de la Ley y que, sin duda, perfeccionarían el proyecto remitido a las Cortes. Con ellas se pretenden introducir mejor técnicas, tomar en cuenta supuestos especiales no contemplados en el proyecto y que necesitan un tratamiento específico, o tratar de que la Ley vaya a producir efectos más convenientes desde el punto de vista económico o social. Estas enmiendas no deberían ser rechazadas. Mejorar los proyectos de disposiciones, recogiendo las aportaciones que se consideren válidas de los partidos en la oposición, es una muestra de madurez democrática y de verdadera preocupación por el bien común.

Del carácter dual de las enmiendas presentadas al proyecto de Ley de Presupuestos, constituyen un buen ejemplo las que se refieren a la limitación que introduce en la deducción por suscripción de valores en el IRPF, al declarar no aptos para este fin a los títulos de renta fija.

Sobre este tema, se han presentado varias enmiendas que proponen mantener la situación actual de equiparación, a estos efectos, entre los títulos de renta fija y variable, e incluso algunas que piden la elevación del porcentaje de deducción. Pero junto a ellas existen otras que proponen reglas especiales para tres modalidades concretas de títulos de renta fija que justifican plenamente el mantenimiento de su aptitud para la deducción por inversiones.

Una de las enmiendas propone que, a estos efectos, las obligaciones convertibles en acciones se consideren como títulos de renta variable, para facilitar la colocación de estos títulos. Con ella no se hará más que anticipar el momento en que se hubiera producido la deducción correspondiente a las acciones que se adquirieran en el momento de efectuar la conversión. La propuesta, además de no obstaculizar esta forma de financiación, tiene mucha lógica porque la decisión de invertir y de canalizar los fondos hacia las empresas surge en el momento inicial de descripción de los títulos convertibles.

Una segunda enmienda, propone mantener la aptitud para la deducción aunque por la vía de asimilarse a la deducción por vivienda, para las cédulas hipotecarias, ya que éste es un paso previo que facilitará la financiación de la construcción de viviendas.

Finalmente, en muchas enmiendas se pone de relieve que la exclusión de los títulos de renta fija perjudicará, esencialmente, a los pequeños y medianos ahorradores que, normalmente, no se deciden a asumir el riesgo que implica el mercado de renta variable. La idea se ha concretado en la propuesta de que siga siendo aptos para la deducción los títulos de renta fija cuando los suscriptores tengan una base imponible en el impuesto que no supere los 3.000.000 de pesetas. Creo que al partido en el Gobierno le será difícil desconocer la preocupación social que encierra esta enmienda.

Félix de Luis  
Director de la Asesoría Fiscal  
Banco de Bilbao

El mercado de ordenadores continúa creciendo al 30 por ciento anual

Más de 400.000 millones de pesetas moverá este año la informática en España

José Ignacio González

Más de 400.000 millones de pesetas se gastarán este año los españoles, empresas y particulares, en informática. Aunque la cifra es aún modesta en comparación con el dinero que cada año invertimos los ciudadanos del país en adquirir automóviles, unas tres veces más dinero que en la compra de equipos y productos informáticos, las distancias se van acortando año tras año. Algunas estimaciones de expertos del sector calculan que para 1988, es decir, dentro de dos años, el consumo informático español podría rondar los 700.000 millones de pesetas. Desde hace dos o tres años, la informática, el mundo de los ordenadores, se ha convertido, con todas las consecuencias, en un producto de consumo que a toda su plenitud a los hogares, aunque las primeras manifestaciones de ello se están produciendo.

Por segundo año consecutivo, el último trimestre del año ha sido el del despegue espectacular de las ventas. Según medios del sector informático, este año se registrará un aumento en las ventas de equipos informáticos del orden del 30 por ciento, similar al incremento producido en 1985. En 1985, en España se vendieron 53.000 ordenadores profesionales, el segmento de mayor ritmo de crecimiento dentro de los que componen el variado y complejo mundo de la informática. Este año, esa cifra se superará casi con seguridad, aproximándose el número de unidades vendidas a las 70.000, según cálculos del sector. Los famosos «micros», es decir, los aparatos con un nivel de precios que oscilan entre las

pasada, con un saldo de números rojos de más de 70 millones de pesetas.

«La guerra de precios causará más de una víctima en los próximos meses —vaticina un distribuidor de una de las principales marcas de ordenadores del mercado—. Desde el Otoño del pasado año, la situación de los precios ha cambiado radicalmente y las tendencias bajas que se están produciendo, con reducciones muy fuertes de los márgenes, se han convertido en insostenibles para algunos distribuidores. Esto no es ya como en 1983 o 1984, e incluso durante el año pasado, cuando los márgenes con los que operábamos en el sector distribuidor superaban el 35 por ciento. Con la feroz competencia de las casas fabricantes de ordenadores, la política de rebajas de precios ha comenzado con todas sus consecuencias y los márgenes comerciales se han ido hacia abajo. Y algunas empresas de distribución no pueden soportar una estructura de costes fijos que no puede alimentarse con los márgenes cada vez más pequeños. Por mucho que aumentan las ventas, algunos lo están empezando a pasar mal».

Las primeras víctimas de estas escaramuzas han empezado a producirse en las últimas semanas. Un importante distribuidor catalán se veía obligado a cerrar sus puertas la sema-

na pasada, con un saldo de números rojos de más de 70 millones de pesetas. «La guerra de precios causará más de una víctima en los próximos meses —vaticina un distribuidor de una de las principales marcas de ordenadores del mercado—. Desde el Otoño del pasado año, la situación de los precios ha cambiado radicalmente y las tendencias bajas que se están produciendo, con reducciones muy fuertes de los márgenes, se han convertido en insostenibles para algunos distribuidores. Esto no es ya como en 1983 o 1984, e incluso durante el año pasado, cuando los márgenes con los que operábamos en el sector distribuidor superaban el 35 por ciento. Con la feroz competencia de las casas fabricantes de ordenadores, la política de rebajas de precios ha comenzado con todas sus consecuencias y los márgenes comerciales se han ido hacia abajo. Y algunas empresas de distribución no pueden soportar una estructura de costes fijos que no puede alimentarse con los márgenes cada vez más pequeños. Por mucho que aumentan las ventas, algunos lo están empezando a pasar mal».

La clave del «Soft»

Según cálculos de los expertos del sector, la informática española tiene un brillante futuro por delante. No en vano es el país de Europa en donde menor equipamiento existe en materia de ordenadores, de la misma forma que en otros productos de consumo, el grado de saturación del mercado español es también bastante bajo y, por ello, altamente prometedor. Estas previsiones estiman que en

los próximos cuatro o cinco años, el mercado de ordenadores personales en España seguirá creciendo

La expectativa ha provocado el interés de algunas empresas por lanzarse a la fabricación, incluso si su experiencia en el campo de los ordenadores no es excesiva. Las dos experiencias más nuevas y hasta el momento las únicas conocidas son las del grupo CAE, que ha lanzado su Tempo, un ordenador que intenta competir con la gama completa de los IBM personales, y la de Inestrónica, que ha lanzado, por su parte, la serie Inves, con las mismas características, ambas experiencias no acaban más que comenzar y tienen, por tanto, su futuro condicionado a la respuesta del mercado.

La madurez del mercado español de informática apunta, por otra parte, hacia una creciente importancia de la utilización del Software, es decir, los programas que hacen funcionar a los ordenadores. La actual composición del mercado español de la informática pone de relieve que alrededor de un 60 por ciento, incluso algo más, se destina a la compra de equipos mientras que el gasto medio de nuestro país en la compra de programas (es decir, el Software) no representa más allá de un 20 por ciento.



El fuerte desarrollo del mercado ha estimulado el nacimiento de dos empresas españolas lanzadas a fabricar y competir con los grandes del sector.



# El Ministerio de Trabajo no convocará a la Comisión Nacional de Elecciones sin acuerdo previo

Para USO, las elecciones sindicales carecen de legitimidad a estas alturas

Madrid (Efe).— El Ministerio de Trabajo no convocará a la Comisión Nacional de Elecciones Sindicales mientras no exista un

Según las mismas fuentes, las reuniones bilaterales con sindicatos y patronal prosiguen «dentro de un clima de ligero optimismo» y los responsables del Ministerio piensan que se puede llegar a un acuerdo negociado.

Las reuniones bilaterales comenzaron el pasado martes entre el vicepresidente de la Comisión Nacional y director general de Trabajo, Carlos Navarro y los sindicatos UGT, CC.OO. y la Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE).

Estos contactos proseguirán

durante todo el día de hoy y Carlos Navarro tratará de encontrar un punto de acercamiento entre las diversas posturas.

Según fuentes sindicales, UGT está dispuesta a aceptar un texto en el que se incluya un control de las actas a partir del momento en que se llegue a un acuerdo global sobre el tema, mientras que CC.OO. prosigue exigiendo que este control sea «con carácter retroactivo sobre todas las actas a partir del primero de Octubre».

acuerdo previo entre las partes sobre el sistema a seguir para evitar presuntos fraudes, señaló a «Efe» un portavoz del Departamento

Para USO, las elecciones sindicales carecen ya de legitimidad

Madrid (Europa Press).— La Unión Sindical Obrera (USO) opina que las elecciones sindicales carecen ya de cualquier tipo de legitimidad dado el «alto fraude» supuestamente cometido por los sindicatos mayoritarios: Unión General de Trabajadores y Comisiones Obreras.

USO acusa a UGT y CC.OO. de estar inmersos en una guerra de competitividad electoral numérica, con resultados «no sólo escorados a sus propios intereses electoralistas, sino

que, incomprensiblemente, con el mayor de los ánimos, se permite dar los resultados de otros sindicatos que, evidentemente, también están escorados, pero negativamente».

USO lamenta igualmente que se la ignore en los resultados hechos públicos por las dos centrales mayoritarias, y que los delegados que obtienen sean incluidos en el apartado de «varios» u «otros». Considera que ésta es una práctica «falta de toda ética y respeto a los medios informativos» y a los trabajadores en general.

# «Lesionó el derecho de huelga», según la Audiencia Nacional

La orden de servicios mínimos del último paro de «Iberia»

Madrid (Europa Press).—

La orden de servicios mínimos decretada por el Ministerio de Transportes, con ocasión de la huelga celebrada el pasado mes de Marzo por el personal de tierra de la compañía Iberia «es contraria a derecho en cuanto lesiona el de huelga de los trabajadores afectados», según una sentencia dictada por la Audiencia Nacional, cuyo contenido

ha sido hecho público por el sindicato CC.OO.

La sentencia declara también nula tal orden de servicios mínimos y condena a la Administración al pago de las costas. La demanda fue presentada por CC.OO. y por el Comité estatal de «Iberia».

El decreto que imponía los servicios mínimos correspondientes no fue respetado por los trabajado-

res de «Iberia» de tierra. Igualmente, la dirección de la empresa rechazó la propuesta de servicios mínimos que presentó cada Comité provincial, «lo que provocó una alteración del transporte aéreo en todo el Estado», según CC.OO.

Comisiones Obreras ha mostrado su satisfacción por la sentencia (similar a las dictadas en los años 1982 y 1984 en el mismo

sentido) y entiende que su contenido, «más que un hecho aislado, revela la escasa sensibilidad de la Administración para con los derechos de los trabajadores en las distintas empresas públicas».

Al mismo tiempo, muestra su esperanza en que la Administración reconsidere su «tendencia autoritaria en el tratamiento de los conflictos laborales».

# Ampliación del subsidio de desempleo a ciertos desempleados de larga duración

Madrid (Europa Press).—

Tres categorías de trabajadores se beneficiarán de la ampliación del subsidio de desempleo para desempleados de larga duración, que fue aprobada en el Consejo de ministros de la semana pasada, y que hoy ha sido publicada en el «Boletín Oficial del Estado». La publicación se efectúa mediante un real decreto del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social de fecha 14

de Noviembre.

Las tres categorías son las siguientes:

—Los trabajadores con responsabilidades familiares que hayan agotado el subsidio de desempleo antes del 30 de Septiembre de 1986 y sigan inscritos como desempleados.

—Los demandantes de primer empleo con responsabilidades familiares, que carezcan de ingresos superiores al salario mínimo y

cumplan algún otro requisito.

—Los trabajadores, que teniendo derecho a la ampliación del subsidio, no lo hayan solicitado en el plazo necesario.

El real decreto establece normas sobre los requisitos para la solicitud de este nuevo subsidio, sobre el nacimiento y mantenimiento del derecho a percibirlo y sobre su duración. Esta será de seis meses en los dos

primeros casos antes indicados y del tiempo que les hubiera correspondido a los del tercer grupo si lo hubieran solicitado en su momento.

Una disposición adicional substituye las becas de 500 pesetas día previstas por las normas vigentes por una ayuda mensual equivalente al 75 por ciento del salario mínimo interprofesional correspondiente.

## La Bolsa

### Buen fin de semana

Angeles Oregui

En el corto espacio de tiempo de la semana, la situación de la Bolsa ha cambiado tanto que se diría que no es la misma. Se ha pasado del más absoluto desánimo a la euforia producida por el dato del IPC, para terminar en el asombro generalizado ante la continuación de la reacción al alza, a la que no se le concedía más de dos días.

No ha sido así. La última sesión de la tanda semanal ha sorprendido por su firmeza y el empuje del dinero, que aún al final de la mañana seguía presionando a la búsqueda de paquetes. Es una buena señal. Incluso los más escépticos comenzaron a reconsiderar su postura a la vista de los acontecimientos.

El detonante de este cambio tan brusco fue el IPC. Bueno, contra todo pronóstico, cuando el mercado se había anticipado a descontar un incremento de la inflación en torno a un punto. Con esta premisa, la espectacular reacción de la Bolsa resultó lógica. Pero no ha sido éste el único factor que ha influido. El nivel al que habían caído los precios resultaba excesivamente bajo en algunos casos y no guardaba relación con la marcha económica de las sociedades y sus perspectivas de futuro.

Por otra parte, en el anterior proceso de ventas, la psicosis vendedora que llegó a generarse, dio lugar a que las carteras quedaran en un porcentaje de liquidez casi total. Esta acumulación de circunstancias, unidas a las recompras aceleradas de los vendedores a crédito, provocó la situación de colapso que se vivió el miércoles en la estrecha Bolsa de Madrid.

El fuerte volumen de contratación del jueves, que superó los 10.000 millones de pesetas, —cifra que no se alcanzaba desde los últimos máximos— puso nitidamente de manifiesto la verdadera dimensión de la subida. (Colpisa).

## Mercado de divisas

(Cambios al 21 de Noviembre de 1986)

| Divisas convertibles         | Compra  | Venta   |
|------------------------------|---------|---------|
| 1 Dólar USA.....             | 135,509 | 135,849 |
| 1 Dólar canadiense.....      | 97,689  | 97,933  |
| 1 Dólar australiano.....     | 87,675  | 87,894  |
| 1 Franco francés.....        | 20,542  | 20,594  |
| 1 Libra esterlina.....       | 191,692 | 192,171 |
| 1 Libra irlandesa.....       | 183,100 | 183,559 |
| 1 Franco suizo.....          | 80,704  | 80,906  |
| 100 Francos belgas.....      | 323,550 | 324,360 |
| 1 Marco alemán.....          | 67,260  | 67,429  |
| 100 Liras italianas.....     | 9,713   | 9,737   |
| 1 Florín holandés.....       | 59,541  | 59,690  |
| 1 Corona sueca.....          | 19,461  | 19,510  |
| 1 Corona danesa.....         | 17,795  | 17,840  |
| 1 Corona noruega.....        | 17,834  | 17,859  |
| 1 Marco finlandés.....       | 27,330  | 27,398  |
| 100 Chelines austríacos..... | 954,964 | 957,354 |
| 100 Escudos portugueses..... | 90,521  | 90,747  |
| 100 Yens japoneses.....      | 82,845  | 83,052  |
| 100 Dracmas griegos.....     | 97,419  | 97,663  |

## BOLSA DE MADRID.— Cotizaciones al cierre del día 21 de Noviembre de 1986.

Valores contratados: 119. Suben: 63. Bajan: 21. Repiten: 35. Índice general: + 2,18 (184,94 - 182,66) — Información facilitada por el Banco de Santander

| Títulos                 | Cotiz.   | Dif. <sup>a</sup> | Títulos                   | Cotiz. | Dif. <sup>a</sup> | Títulos                    | Cotiz.   | Dif. <sup>a</sup> | Títulos                  | Cotiz.   | Dif. <sup>a</sup> |
|-------------------------|----------|-------------------|---------------------------|--------|-------------------|----------------------------|----------|-------------------|--------------------------|----------|-------------------|
| <b>Bancos</b>           |          |                   | <b>Energía</b>            |        |                   | <b>Siderúrgicas</b>        |          |                   | <b>Inv. Mobiliaria</b>   |          |                   |
| Santander.....          | 859,00   | +10,00            | CEPSA.....                | 316,00 | Dinero            | Altos Hornos.....          | 47,00    | + 2,25            | Bansaliber.....          | 492,00   | =                 |
| Andalucía.....          | 890,00   | +23,00            | Petromed.....             | 600,00 | +20,00            | Duro Felguera.....         | 396,00   | +10,00            | Carmosa.....             | 750,00   | +35,00            |
| Bilbao.....             | 1.114,00 | + 9,00            | Ponferrada.....           | 72,50  | - 3,50            | Nueva Montaña.....         | 40,25    | + 2,00            | Ceivasa.....             | 690,00   | =                 |
| Central.....            | 860,00   | + 5,00            | <b>I. Transformadoras</b> |        |                   | Tubacex.....               | 115,75   | + 5,50            | Fibansa.....             | 525,00   | + 5,00            |
| Comercial Español.....  | 390,00   | + 5,00            | Aguila.....               | 267,75 | Dinero            | Olarra.....                | 75,00    | + 2,00            | Fiponsa.....             | 880,00   | Dinero            |
| Español de Crédito..... | 665,00   | =                 | Tabacalera.....           | 955,00 | + 5,00            | <b>Metal mecánica</b>      |          |                   | General Inversiones..... | 255,00   | +11,00            |
| Exterior.....           | 376,00   | + 1,00            | Uniasa.....               | 658,00 | + 3,00            | Tudor.....                 | 400,00   | +16,75            | Norvasa.....             | 445,00   | Dinero            |
| Fomento.....            | 380,00   | +15,00            | Seda Barcelona.....       |        | Sin cotización    | Mat. y Construcciones..... | 114,00   | Dinero            | Patrisa.....             | 610,00   | - 9,00            |
| Guipuzcoano.....        | 426,00   | +11,00            | Sarrió.....               | 401,00 | + 8,00            | Zardoya.....               |          | Sin cotización    | Rentisa.....             | 629,00   | - 5,00            |
| Herrero.....            | 1.200,00 | -15,00            | Azucarera.....            | 370,50 | - 9,50            | Citröen.....               | 732,00   | +34,00            | Invatisa.....            | 835,00   | - 5,00            |
| Hispano.....            | 460,00   | +10,00            | Savín.....                | 525,00 | +10,00            | Santana.....               | 325,00   | +11,00            | Popularinsa.....         | 886,00   | +10,00            |
| Pastor.....             | 385,00   | +15,00            | Ebro.....                 |        | Sin cotización    | Auxiliar FF.CC.....        | 154,00   | + 7,00            | <b>F. de inversión</b>   |          |                   |
| Popular.....            | 1.270,00 | =                 | Koipe.....                | 400,00 | +12,00            | Fasa.....                  | 420,00   | + 3,00            | Banserfond 1.....        | 130,31   | + 2,09            |
| Zaragozano.....         | 540,00   | +10,00            | Sniace.....               | 119,50 | =                 | Motor Ibérica.....         | 116,00   | - 0,50            | Banserfond 2.....        | 1.096,34 | + 2,83            |
| Bankinter.....          | 1.003,00 | +27,00            | Papelera Española.....    | 221,00 | + 3,00            | <b>Comunicaciones</b>      |          |                   | Banserfond 3.....        | 1.027,04 | + 2,25            |
| Vizcaya.....            | 1.420,00 | + 5,00            | <b>Construcción</b>       |        |                   | Telefónica.....            | 166,00   | + 1,75            | <b>Bonos bancarios</b>   |          |                   |
| <b>Electricidad</b>     |          |                   | Cubiertas MZOV.....       | 549,00 | + 9,00            | <b>Seguros</b>             |          |                   | Bansander Ene. 82.....   | 100,00   | =                 |
| Viesgo.....             | 429,00   | + 3,00            | Dragados.....             | 399,50 | + 2,50            | Mapfre.....                | 1720,00  | +20,00            | Bansander Oct. 82.....   | 100,50   | + 0,25            |
| Cantábrico.....         | 200,00   | - 1,50            | Focsa.....                | 740,00 | =                 | Fénix.....                 | 1.718,00 | =                 | Bansander, Dic. 83.....  | 100,50   | - 0,50            |
| Hidroila.....           | 106,25   | + 1,50            | Cementos Asland.....      | 434,00 | +12,00            | <b>Inmobiliarias</b>       |          |                   | Bansander, Dic. 84.....  | 100,50   | =                 |
| Salto del Nansa.....    | 555,00   | Dinero            | <b>Comercio</b>           |        |                   | Encinar.....               | 340,00   | =                 | Bansander, Jul. 85.....  | 100,00   | =                 |
| Aguas de Barcelona..... | 354,00   | + 1,00            | Amper.....                | 486,00 | + 3,00            | Metropolitana.....         | 650,00   | +20,00            | Bansander, Ene. 86.....  | 100,00   | =                 |
| R. de Zaragoza.....     | 126,00   | + 4,00            | Finanzauto.....           | 550,00 | +15,00            | Renta Inmobiliaria.....    |          | Sin cotización    | <b>D. de suscripción</b> |          |                   |
| Fecsa.....              | 74,00    | + 3,50            | <b>Químicas</b>           |        |                   | Vallehermoso.....          | 304,25   | +14,25            | Mapfre.....              | 725,00   | =                 |
| Hidruña.....            |          | Sin cotización    | Cros.....                 | 138,50 | + 6,50            | Urb. Metro.....            | 780,00   | Papel             | Sevillana.....           | 2,50     | =                 |
| Iberduero.....          | 149,00   | + 5,00            | Explosivos Riotinto.....  | 235,00 | + 9,00            | Urbis.....                 | 420,00   | + 7,00            | Finanzauto.....          | 210,00   | + 5,00            |
| Sevillana.....          | 109,00   | + 1,25            | Aragonesas.....           | 145,00 | - 1,00            | Ceisa.....                 |          | Sin cotización    | Fénix.....               | 17,00    | =                 |
| U. E. Fenosa.....       | 97,75    | + 3,00            | Hidro-Nitro.....          |        | Sin cotización    | Bami.....                  | 370,00   | Dinero            | Zardoya.....             | 1.400,00 | =                 |





Jordi Pujol pasando revista en la mañana de ayer a los Mossos d'Esquadra a su llegada a la Generalitat. — Telefoto Efe.

## Jordi Pujol no será procesado por su implicación en el asunto de Banca Catalana

Barcelona (Efe). — El presidente de la Audiencia Territorial de Barcelona, Jaime Amigo de Bonet, confirmó que el Pleno de la Audiencia ha considerado que no ha lugar al procesamiento de Jordi Pujol, presidente de la Generalitat. Jaime Amigo de Bonet dijo que 33 de los 41 magistrados que confor-

man el Pleno habían votado en contra del procesamiento de Pujol y ocho a favor. Destacó, asimismo, que se habían contabilizado tres votos particulares que recogen pormenorizadas las opiniones disconformes con la decisión mayoritaria.

El presidente de la Audiencia de Barcelona señaló que contra esta decisión del Pleno sólo cabe un recurso de súplica ante el propio Pleno.

El sumario de los 16 restantes exconsejeros de Banca Catalana pasará ahora a la jurisdicción ordinaria, según Jaime Amigo.

Por otra parte Joan Piqué i Vidal, coordinador del equipo de abogados de la Defensa, calificó ayer de «muy positiva» la decisión de la Audiencia Territorial de Barcelona al considerar que no ha lugar al procesamiento del presidente de la Generalitat de Cataluña, Jordi Pujol.

Piqué i Vidal afirmó que ya preveía que la decisión de la Audiencia sería favorable y calificó la diferencia de votos a favor y en contra del procesamiento como «apabullante».

### Satisfacción en medios económicos

Patronales y sectores económicos catalanes han reaccionado con «satisfacción» al conocer la resolución de la Audiencia Territorial de Barcelona, que decidió no procesar a Jordi Pujol, presidente de la Generalitat.

La «Pequeña y Mediana Empresa de Cataluña» emitió un comunicado en el que se indica que «PIMEC recibe con satisfacción la noticia de la decisión del Pleno de la Audiencia de Barcelona».

Esta entidad señala que con esta decisión se pone fin «a una situación perjudicial no sólo para Cataluña, sino para el Estado Democrático Español».

Tras indicar que PIMEC «se siente reconfortada por la decisión judicial», se añade que de este hecho debe obtenerse «una ma-

yor prudencia y ausencia de sectarismo, en quienes por su privilegiada posición pueden ayudar a hundir la moral de un pueblo».

El presidente de la Cámara de Comercio de Barcelona, Josep María Figueras declaró desde Bruselas donde asiste a una reunión del «Atlantic Institute», que «desde un principio dije que había que confiar en la Justicia».

Figueras indicó que «me alegra que la verdad haya resplandecido durante todo este período de prueba —añadió— la actitud del presidente ha sido absolutamente digna, y espero que la serenidad siga imperando en nuestro país».

El presidente de la Confederación del Comercio de Cataluña, Pere Llorens, señaló que «el comercio se siente contento de que la honestidad del presidente de la Generalitat esté fuera de toda duda».

«Nos alegramos —agregó— de la independencia de la Justicia, que ha sabido valorar la cuestión de Banca Catalana, independientemente de cualquier actuación política».

Pere Llorens finalizó diciendo que «la justicia ha coincidido con el interés del pueblo de Cataluña, y esto es positivo para el futuro y la tranquilidad del país».

Miquel Roca, secretario general por delegación de Convergencia Democrática de Cataluña, dijo en declaraciones que el revanchismo no forma parte de nuestro estilo.

Roca señaló que «lo que sí es cierto, es que la presunción de honestidad ha cambiado de lado. Ahora es a otros a los que corresponde demostrar la honestidad de su inten-

ción, a lo largo de estos años, en los que han manipulado e instrumentalizado el tema de Banca Catalana para poner en duda, inútilmente la honestidad de Jordi Pujol».

Sobre si creía en la posibilidad de que se interponga un recurso, Roca dijo que «atendiendo el principio de dependencia jerárquica que inspira la actuación de la fiscalía es evidente que la decisión de recurrir debe ser adoptada en última instancia por el señor Moscoso», fiscal general del Estado.

«Conocida —añadió Miquel Roca— la vinculación política del fiscal general, es obvio que esta decisión puede trasladarse muy personalmente a la del presidente del Gobierno, que es quien le ha designado, por lo tanto no es aventurado señalar que, si hay recurso, será porque el presidente del Gobierno así lo ha decidido o autorizado.

### Las acusaciones fiscales no admitidas por los defensores

El «caso Banca Catalana» provocó desde su origen una fuerte conmoción en la sociedad catalana, y al margen de sus complicados mecanismos técnico-jurídicos, se alzó, por un lado un largo dossier de acusaciones, y por otro, la denuncia sobre la politización del caso.

Los fiscales José María y Carlos Jiménez Villarejo dijeron apreciar indicios racionales de criminalidad en la actuación de los querellados al frente de Banca Catalana.

El Ministerio fiscal dijo apreciar tales indicios para solicitar el procesamiento por presuntos delitos de falsedad documental, apropiación indebida y maquinaciones para alterar el precio de las cosas.

## Los miembros de la Policía Judicial se formarán en el Centro de Estudios Judiciales

Madrid (Efe). — La Policía Judicial se formará en unos cursos de especialización que impartirá el Centro de Estudios Judiciales, a partir de Enero próximo. Esta ha sido la principal conclusión a que ha llegado en su primera reunión la comisión mixta formada por representantes del Consejo General del Poder Judicial y de los Ministerios de Justicia e Interior, que volverán a reunirse el próximo día 2 de Diciembre a las 5 de la tarde en la sede del Consejo.

El vicepresidente del Consejo del Poder Judicial, Manuel Peris, dijo que han analizado la problemática para la puesta en funcionamiento de la Policía Judicial y han analizado la estructura y conexión que tendrá con el poder judicial.

También se ha creado un grupo mixto de trabajo para que prepare los aspectos técnicos de esta tarea.

Rafael Vera, secretario de Estado para la Seguridad expresó su satisfacción por haber encontrado una vía positiva para el establecimiento de una Policía Judicial que redundará en un mejor servicio a la justicia.

Destacó la importancia de que la formación y selección de los miembros de la Policía que han de dedicarse específicamente a esta tarea se especialicen en los cursos del Centro de Estudios Judiciales.

Añadió que en la próxima reunión continuarán desarrollándose los detalles relacionados con la Policía Judicial de la que formarán parte la Guardia Civil para las zonas rurales, y el Cuerpo Superior de Policía para las urbanas.

También se estudia el rango de la norma que habrá de regular la división territorial de las unidades de Policía Judicial así como sus competencias.

Igualmente se ha repasado la situación actual y las perspectivas futuras y también la metodología y reparto de trabajo.

Preguntado sobre si esta Policía iba a depender funcional y orgánicamente de los jueces, Manuel Peris dijo que la Ley de Cuerpos y Fuerzas lo define.

Precisó que las experiencias como las de la Po-

licía al servicio de la Audiencia Nacional han sido repasadas en esta reunión.

### Estrechamiento de relaciones

Rafael Vera dijo que se trata de una nueva etapa en la que se han estrechado las relaciones del Ministerio de Interior con el Consejo del Poder Judicial y el Ministerio de Justicia.

Vera afirmó que hay voluntad de entendimiento y que se va a ofrecer al ciudadano un buen servicio. «Esperamos —afirmó— que en breve espacio de tiempo se pueda ofrecer este servicio».

El vicepresidente del Consejo destacó la utilidad de esta reunión así como que los puntos de vista mantenidos por los asistentes han sido bastante coincidentes y todos han expresado su deseo de resolver los problemas que se puedan plantear para obtener un buen funcionamiento de la Policía Judicial.

Esta reunión comenzó a las 12,30 y terminó minutos antes de las dos de la tarde y a ella asistieron por parte del Consejo, su vicepresidente, Manuel Peris, y los vocales Antonio González Cuéllar y José Augusto de Vega.

Por parte del Ministerio de Justicia participaron Juan Antonio Xiol, director general de relaciones con la Administración de Justicia y Joaquín García, director del Gabinete de ministro de Justicia.

Por el Ministerio de Interior, Rafael Vera, secretario de Estado para la Seguridad; José María Rodríguez Colorado, director general de la Policía y Luis Roldán, director general de la Guardia Civil.

### Las excedencias en la Policía son muy reducidas

El porcentaje de policías en situación de excedencia voluntaria o de supernumerario para los que han desempeñado cargos públicos, es muy reducido, según el escalafón policial.

«Fue con la llegada al poder de los socialistas cuando se inició la costumbre de colocar a los ex-directores generales en puestos de seguridad de empresas públicas, bien remunerados», dijeron fuentes de los sindicatos policiales.

Estas fuentes consideran «lógico» que Rafael del Río cesado recientemente como director general de la Policía, pase a desempeñar la jefatura de seguridad de Iberia u otra empresa paraestatal. «Esperábamos algo así», concretaron los funcionarios de Policía.

Su antecesor en la dirección, José Luis Fernández Dopico, ocupa tras su cese la jefatura de seguridad de la Compañía Telefónica y es el único supernumerario actual entre los 103 comisarios principales de la Policía.

La jefatura de seguridad de empresas privadas suele ser desempeñada por policías generalmente en situación legal de segunda actividad cuando ya no están en activo en el Cuerpo, ya que «son requeridos por su experiencia», admitieron fuentes policiales.

Los contratos de empresas privadas a policías, que pasan a la situación de excedencia voluntaria han sido aceptados por un número muy parecido.

Según el escalafón policial, de los 103 comisarios principales sólo dos se hallan con esa excedencia. Otros dos casos se registran entre los 705 comisarios y asimilados, y unos 30 entre los 1.500 subcomisarios y asimilados.

Entre los policías en excedencia voluntaria figura Antonio González Pacheco, conocido como «Billy el Niño» por sus actuaciones antiterroristas junto al «supercomisario» Conesa.

# COMUNICACION DE BLANCOL A SUS CONSUMIDORAS

BLANCOL quiere comunicar a sus consumidoras que su producto DETERLEJIA «BLANCOL AZUL» tiene una fórmula especial, compuesta de tensoactivos e Hipoclorito de Sodio, que le otorga un gran poder de limpieza en suelos, baños y cocinas. Esta fórmula hace que sea un producto NO APTO PARA LA DESINFECCION DEL AGUA DE BEBIDA.

BLANCOL (División de Hibs)



## El delegado del Gobierno en Ceuta ha declarado que no habrá musulmanes extranjeros

Ceuta (Efe).— El delegado del Gobierno en Ceuta, Ramón Berra, declaró ayer que en la ciudad «no habrá musulmanes extranjeros, tan pronto éstos acepten la oferta del Gobierno», que calificó como «muy generosa». Berra aseguró en una rueda de

Ramón Berra dijo que el colectivo musulmán de ambas ciudades estará dividido en dos grupos: el primero concierne a aquellos que deseen acogerse a la nacionalidad española y el segundo —mayoritario— a aquellos que, por el contrario, no quieren obtener la nacionalidad.

Respecto a los primeros, el delegado del Gobierno explicó que si el expediente emitido por la delegación del Gobierno le fuese favorable al demandante se le entregaría de inmediato un Documento Nacional de Identidad por un año de validez, período que se calcula necesario para el trámite de nacionalidad ante el Ministerio de Justicia.

A los afectados por el segundo caso les será entregado por las autoridades españolas un DNI por diez años de validez, que podrá ser renovado administrativamente por otros diez años una vez caduque, y «puede decirse —agregó Ramón Berra— que estos podrán considerarse ceutíes residentes de por vida».

Berra dijo, por otra parte, que «el Gobierno desea un despegue económico de la ciudad para lo cual tendrá un impulso muy impor-

tante y total por parte del Gobierno».

Uno, añadió, sería continuo, de carácter socioeconómico, que, en síntesis representaría forzar la máquina al máximo posible para la aplicación inmediata del plan de dotaciones básicas y no sólo consistiría en poner en marcha este plan, sino que será potenciado y ampliado considerablemente.

Apuntó el delegado del Gobierno que habrá que estudiar muy profundamente la situación de la ciudad después de la entrada de España en la CEE para lograr en ese sentido todas las ventajas posibles.

Sobre el desarrollo económico de la ciudad, Ramón Berra reiteró que el Gobierno tiene como objetivo colocar a Ceuta a nivel de gran ciudad y en el despegue económico que se pretende habrá que eliminar las diferencias sociales y étnicas para que no impidan el desarrollo económico y estructural.

Se refirió especialmente a la potenciación del colectivo musulmán para que paulatinamente vaya no sólo incorporándose a la ciudad, sino ocupando puestos incluso en la Administra-

ción del Estado. Finalmente, Ramón Berra dijo que la posibilidad de que los musulmanes de Ceuta voten en las próximas elecciones municipales es cuestión que se deberá dialogar con la administración local.

ción del Estado.

Finalmente, Ramón Berra dijo que la posibilidad de que los musulmanes de Ceuta voten en las próximas elecciones municipales es cuestión que se deberá dialogar con la administración local.

### Manifestación para hoy en Melilla

Dudú aseguró en conversación telefónica que el «ambiente del pueblo musulmán de cara a la manifestación es total» y retó a todos aquellos sectores del colectivo que no secundan su liderazgo a que «hagan una asamblea en un local, aunque yo creo que no caben ni en una cabina telefónica». Mohamedi Dudú transmite una impresión de optimismo exacerbado y asegura que «está claro que soy el líder indiscutible». Según el dirigente musulmán, «el apoyo gubernamental que están recibiendo otros supuestos líderes de la comunidad musulmana de Ceuta no tienen ningún respaldo popular».

La «marcha blanca» de hoy contra la aplicación de la Ley de Extranjería recorrerá durante dos horas el centro de Melilla y contará con excepcionales medi-

das de seguridad desplegadas por la delegación del Gobierno con el fin de evitar posibles incidentes o enfrentamientos violentos.

### Denuncia contra Palacín

El líder musulmán anunció que, independientemente de la manifestación y otras posibles medidas de protesta futuras, presentará durante los próximos días una querrela criminal contra el subsecretario de Interior, José Luis Martín Palacín. Dudú señala que los motivos aducidos son «varios» y entre ellos destaca la acusación contra el alto cargo de Interior por difamaciones y por no haber recibido de la Administración los sueldos correspondientes a Septiembre y Octubre como asesor del Ministerio del Interior para las minorías étnicas.

Además de esta querrela, el dirigente musulmán ha anunciado la decisión adoptada por los comerciantes de esta comunidad de presentar sendas denuncias contra el subsecretario de Interior, José Luis Martín Palacín, por las «amenazas y coacciones sufridas por parte de las autoridades» durante la reciente huelga de comercios.

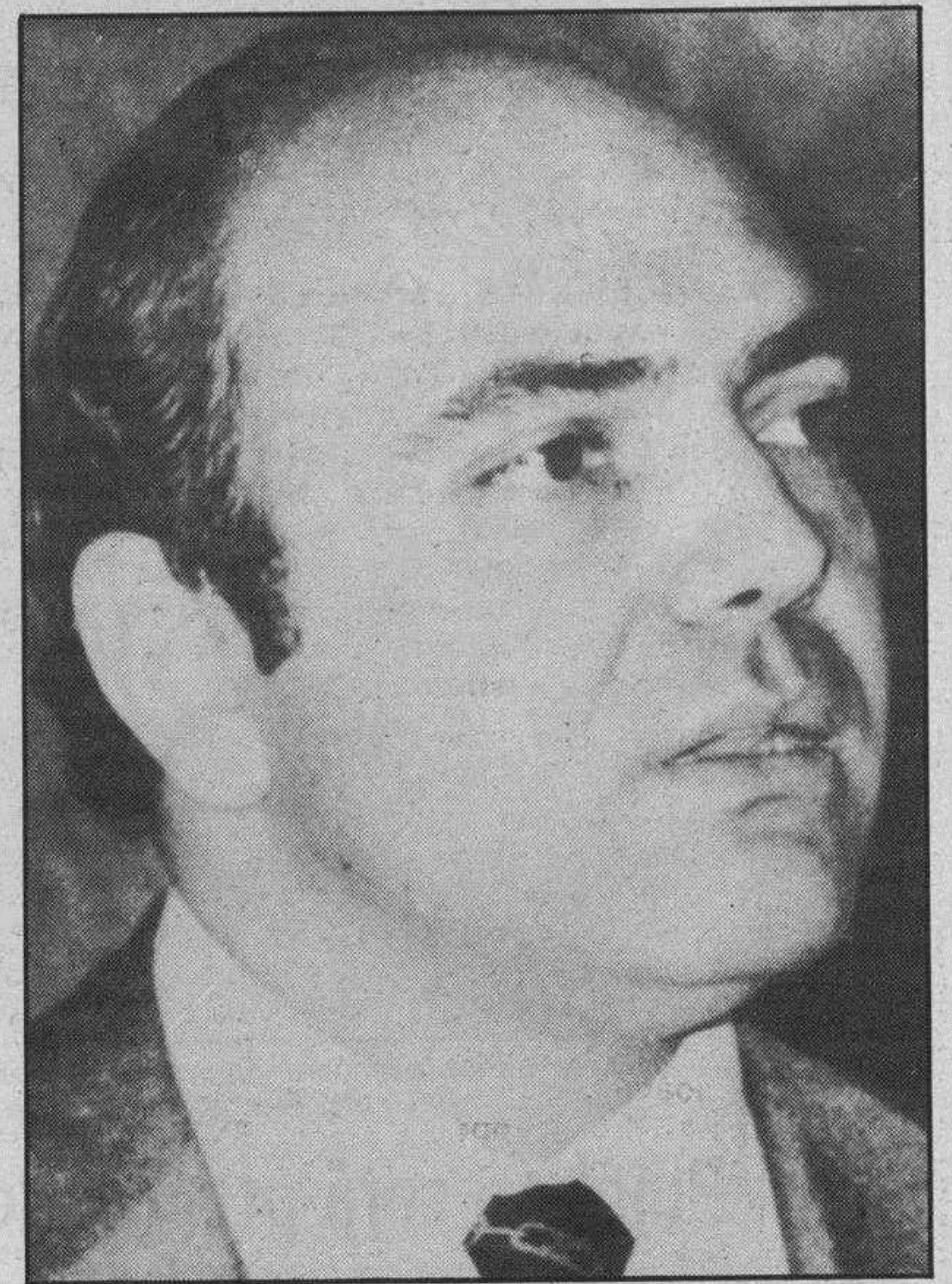


Foto de archivo de Ignacio Bayón.

## Bayón, ex-ministro de Industria, declaró por el sumario de la colza

Madrid (agencias).— El ex-ministro de Industria de UCD Ignacio Bayón declaró ayer como testigo en el sumario que instruye el Juzgado Central número uno de la Audiencia Nacional para investigar posibles responsabilidades de la Administración en el asunto del aceite de colza.

El testimonio del ex-ministro de Industria, que finalizó su declaración a las 11,30 horas, se ha prestado a petición de la abogada Doris Benegas, que representa a los afectados por la colza de Valladolid.

Ignacio Bayón dijo al juez que durante su mandato no se descubrió ninguna infracción importante en su departamento en relación con el aceite de colza.

Entre los abogados de la acusación presentes en el interrogatorio de Ignacio Bayón se encontraban Ignacio Uriarte, que representa a la OCU, la letrada García Pablos, Doris Benegas y Paquita Sauquillo.

Los abogados preguntaron a Bayón sobre las actividades del Ministerio de Industria en materia de inspección de procesos industriales y tratamientos de grasas y

aceites, de acuerdo con las disposiciones entonces vigentes.

Igualmente el ex-ministro fue preguntado sobre los productos utilizados en la desnaturalización de la colza.

Con respecto al primer sumario de la colza, en el que están procesados numerosos empresarios y vendedores de aceite, fuentes jurídicas dijeron que el juicio comenzará a finales de Diciembre los días 29 ó 30. Ignacio Bayón es el segundo ministro del Gobierno de la UCD que declara como testigo en el sumario de altos cargos abierto por el envenenamiento masivo por el consumo de aceite de colza desnaturalizado.

En fechas próximas lo harán Jaime Lamo de Espinosa, ex-ministro de Sanidad, y José Antonio García Díez, vicepresidente para Asuntos Económicos.

La Audiencia Nacional no ha fijado todavía la fecha definitiva para la vista oral, ni su lugar de celebración, que no podrá ser en la Audiencia Nacional, ya que no existe en este edificio una sala lo suficientemente grande para acoger un proceso de estas características.

## Comenzó la llegada de los galardonados con los Premios Príncipe de Asturias

Oviedo (Agencias).— El heredero de la Corona, don Felipe de Borbón hará entrega hoy en Oviedo de los Premios que llevan su nombre y que concede la Fundación Príncipe de Asturias. La singularidad del acto que se celebrará en el Teatro Campoamor de Oviedo, reside en que por primera vez no acompañarán al Príncipe de Asturias sus padres

Ayer comenzaron a llegar a Oviedo los distinguidos con los galardones Príncipe de Asturias. Los premios correspondieron este año a la Vicaría de la Solidaridad del Arzobispado de Santiago de Chile, Premio Libertad, a don Antonio González González el premio Investigación Científica y Técnica, a don Luis García Berlanga, director cinematográfico de las Artes, a Mario Vargas Llosa y a Rafael Lapesa Melgar el de las Letras, compartido. A don José Luis Pinillos el de Ciencias Sociales, al grupo «O Globo» el de Comunicación y Humanidades y las Universidades de Salamanca y de Coimbra comparten el de Cooperación Iberoamericana, según nuestras noticias hoy se instituirá un nuevo Premio Príncipe de Asturias dedicado a resaltar la labor que personas o instituciones realicen en favor del Deporte.

Los actos previstos para hoy, sábado, comenzarán con el recibimiento que frente al Hotel Reconquista les darán las autoridades del Principado de Asturias a don Felipe de Borbón, seguidamente éste recibirá un almuerzo al que asistirán todos los premiados y los miembros de los distintos jurados que concedieron los Premios, entre las personalidades que asistirán a este

almuerzo y al acto de entrega de los premios que tendrá lugar a las 6 de la tarde en el Teatro Campoamor, se anuncian los siguientes: el Cardenal Silva Enrique arzobispo de Santiago de Chile, el ex-primer ministro alemán Walter Scheel, el ex-presidente de la República Portuguesa Ramalho Eneas. Asistirá también el ex-presidente del Gobierno español Leopoldo Calvo Sotelo y el ex-presidente de Gobierno de Portugal Francisco Pinto Balsemao así como la ministra francesa y primera presidenta del Parlamento Europeo Simone Veil.

Por parte del Gobierno español estará presente el ministro de Cultura Javier Solana y asistirá igualmente el secretario de Estado para Asuntos Iberoamericanos Luis Yáñez.

El discurso de presentación de los premios correrá a cargo de Juan Antonio Samaranch presidente del Comité Olímpico Internacional.

Aunque no es día de fiesta oficial en Asturias multitud de niños ataviados con el traje típico regional y grupos folklóricos de las distintas comarcas se concentrarán en Oviedo y tomarán la calle Uría y arterias cercanas al Teatro Campoamor. Las medidas de seguridad están todas

tomadas y en torno al hotel Reconquista no se deja aparcar ya a lo largo del día de ayer.

El acto del Teatro Campoamor al que por primera vez se han acreditado 350 periodistas se completará con la interpretación de la misa de la coronación, de Mozart por parte del coro de la Fundación del Principado de Asturias y la orquesta sinfónica de Asturias, dirigidos por Savas Caldillo. La jornada se cerrará con la tradicional recepción que ofrece el Príncipe de Asturias a los premiados, jurados e invitados en el Hotel Reconquista.

### Características de los Premios

Dos Universidades, un cineasta, un químico, un narrador y un lingüista, un psicólogo, la Iglesia y un grupo de comunicación, son los galardonados con los Premios Príncipe de Asturias 1986.

La Fundación Principado de Asturias creó estos premios en 1981 para homenajear a aquella persona o institución de Iberoamérica que por su labor se haga merecedora de recibir tal galardón que lleva el nombre del heredero de la Corona.

La Universidad de Salamanca, fundada en el siglo XII, y la de Coimbra, se han

hecho merecedoras del Premio de Cooperación Iberoamericana por «la extraordinaria aportación que ambas Universidades —a juicio del acta del jurado— han prestado a la formación del espíritu de todos los países que integran la Comunidad Iberoamericana».

El Premio de las Ciencias Sociales fue otorgado al psicólogo José Luis Pinillos, por «su aportación a la promoción y progreso de la psicología empírica en España».

El cine tiene también su representación entre los premiados al haberle sido dado el Premio Príncipe de Asturias de las Artes al director cinematográfico Luis García Berlanga, por «recoger en toda su obra con ejemplar independencia un análisis crítico y sonriente de la sociedad española».

El segundo Premio exaequo del año fue el de las Letras, dado a Mario Vargas Llosa y a Rafael Lapesa Melgar. En el primer caso el jurado presidido por Joaquín Calvo Sotelo valoró «sus extraordinarias dotes de fabulación literaria y la riqueza y variedad del idioma», y en el premio al lingüista se reconoce «la constante y profunda labor en el establecimiento de la historia de la lengua española».

**FRIGAS S.A.**

Benito Gutierrez, 1 (Junto Audiencia Territorial)  
Telf. 209611- BURGOS

- Maquinaria de Hostelería y Alimentación.
  - Frío Industrial y Aire Acondicionado.
  - Lavanderías.
  - Comunidades.
  - Instalaciones de Gas Propano.
- SERVICIO DE ASISTENCIA TÉCNICA

DISTRIBUIDOR EN EXCLUSIVA  
PARA BURGOS Y PROVINCIA DE...

MAQUINAS DE CAFE

**FAEMA**



## El Ejército filipino recomienda a Corazón Aquino la reorganización de su Gabinete

Manila (Efe). — El portavoz de la Presidencia de Filipinas anunció ayer que Corazón Aquino «intenta racionalizar su Gabinete», después de que los jefes militares del país recomendaran a la jefa del Estado que destituya a los ministros incompetentes.

En una rueda de Prensa convocada al término de una reunión entre Aquino y el jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas, general Fidel Ramos, el portavoz presidencial, Teodoro Benigno, afirmó que posiblemente «uno o dos miembros del Gabinete serán destituidos».

Sin embargo, Benigno dijo desconocer si la «racionalización» del Gabinete está relacionada con una recomendación de los jefes militares y del general Ramos a Aquino para que cese a los ministros que no desempeñaron su trabajo debidamente.

El general Ramos, por su parte, precisó en un comunicado de Prensa que los jefes militares «no recomendaron una pugna de los miembros del Gabinete de tendencias izquierdistas».

«Nuestra recomendación fue la inmediata sustitución de los funcionarios del Gabinete que no cumplieron adecuadamente, especialmente a la hora de llevar a la práctica el mecanismo de un Gobierno eficiente», subrayó Ramos.

Según las declaraciones del portavoz presidencial, Aquino reducirá posiblemente las funciones del secretario de la presidencia, Joker Arroyo.

El nuevo plan de la presidenta parece ser similar al utilizado por la Casa

Blanca en Washington con un jefe máximo al frente de las tareas administrativas del palacio, puesto para el que se bajaron varios nombres entre ellos el de Rafael Salas, hasta ahora director general en las Naciones Unidas.

En el mismo comunicado en el que anunció la recomendación hecha por los jefes militares a la presidenta, el jefe del Estado Mayor desmintió las informaciones que recogen en primera página tres importantes periódicos de la capital, señalaron que «Ramos admite que las iniciativas de paz de Aquino son un fracaso».

El general Ramos, al que la Prensa calificó en las últimas semanas como el «garante de la democracia» a raíz de las graves disputas que sostienen la jefa del Estado y su ministro de Defensa, Juan Ponce Enrile, hizo presuntamente esas declaraciones ante un grupo de inversionistas de Hong Kong, ayer jueves en Manila.



La presidenta filipina, Corazón Aquino.

El jefe del Estado Mayor desmintió también que en el curso de la misma reunión declarase de que el Ejército «sugirió» a la jefa del ejecutivo la aplicación de seis puntos.

Esos puntos, según la información publicada por la Prensa, son: la purga de ministros de izquierda,

una estrategia contrainsurgente definida, consultar directamente a los militantes en relación con un armisticio con la guerrilla, volver a convocar el Parlamento que disolvió Aquino al asumir el poder, purga de gobernadores y alcaldes ineptos y la convocatoria inmediata de elecciones presidenciales.

## Juan Pablo II agasajado a la manera tradicional en las islas Fidji

Suva (Islas Fidji) (Efe). — Los indígenas melanesios del archipiélago de las Fidji agasajaron ayer a Juan Pablo II con un diente de ballena, su objeto más preciado, símbolo de ciudadanía honoraria. El Papa inició ayer su tercera jornada del viaje ponti-

La ceremonia de bienvenida ofrecida ayer al Papa se sitúa en una órbita ajena al escueto apretón de manos o besos en las mejillas de la cultura europea. Más de una hora duró el agasajo tradicional de bienvenida a los visitantes ilustres ofrecido al Papa, en una ceremonia simbólica y plena de sentido litúrgico.

La liturgia de acogida de los isleños, celebrada en el Albert Park de Suva, se inició con el «qaloqalovi» o presentación del «tabua» (diente de ballena), que el huésped recibe del «matanivanua» o maestro de ceremonias.

Los melanesios estaban colocados de cuclillas sobre el césped, separados en grupos según la función a desempeñar en el acto, en primera línea los jefes de las localidades y los protagonistas semidesnudos, sólo cubiertos con hojas secas de diversas plantas del país.

El maestro de ceremonias vestía chaqueta y corbata, pero una falda en vez de pantalón, y los pies desnudos.

La ceremonia tuvo todos los rasgos de un ritual religioso con ofertorio —la

entrega del diente de ballena y otros presentes— y la comunión de un brebaje hecho de polvo de planta de yacona y agua.

El silencio presidía el desarrollo del ritual, sólo roto por el diálogo entre el maestro de ceremonias y el oferente y por el batir de palmas de sus manos.

El homenajeado entre tanto, asistía en silencio sentado en una tribuna cubierta, junto al Gobernador, mientras caía una fina lluvia, que para los indígenas es signo de felicidad.

A la entrega del diente de ballena siguió el «sevu-sevu» u oferta de una gran raíz de yacona.

Al mismo tiempo, un grupo especial preparaba en un bol de madera un brebaje con raíces de yacona, mezcladas con fibras de ibisco, lo que daba un líquido blanquecino con sabor a coco que el Papa bebió en primer lugar, y luego las otras personalidades.

Al final de este ritual, que duró una hora, intervinieron el gobernador general, Ratu Sir Penaia Ganilau y Juan Pablo II.

El Papa saludó a todos los miembros de las con-

fesiones religiosas cristianas (pioneros de la Evangelización en estas islas), particularmente a la mayoría de los metodistas, recordando que uno de los objetivos de su pontificado es la lucha por la recuperación de la unidad perdida.

Invitó a todos los cristianos a la lucha solidaria «en un mundo de desafíos crecientes representados por la secularización y el materialismo, e improvisando unas palabras en inglés declaró que se había percatado «de que con esta ceremonia me habéis introducido entre vosotros».

A continuación siguió la danza de los guerreros que blandían lanzas de madera y agitándose al ritmo de las palmas que tocaban un grupo de mujeres melanesias.

Tras el almuerzo el Papa cumplimentó al gobernador y recibió a representantes de las iglesias cristianas, así como a otros de las comunidades musulmana e hinduista, esta última la más numerosa (40 por ciento de una población de 670 mil habitantes), debido a la emigración masiva.

Durante la misa celebrada en la tarde melanesia, indígenas ataviados de guerreros, semidesnudos y cubierto el rostro con polvos de color, con lanza en ristre sustituían por un día a la guardia suiza, y el bladaquino del Bernini de San Pedro del Vaticano cedía su majestuosidad a la sencillez del techo de paja de una cabaña indígena.

Jóvenes isleños también semidesnudos hacían de acólitos y los danzantes acompañaron al Papa hasta el altar.

El Papa dedicó su homilía a hablar de temas exclusivamente religiosos insistiendo en el testimonio de fe de la Virgen María y del ejemplo de San Pedro Chanel, pionero de los misioneros católicos, martirizado en estas islas.

En el ofertorio el Papa recibió diversos regalos, entre ellos un juego de té de la comunidad católica indonesia.

Juan Pablo II, prendado del hechizo de los melanesios, ha prometido volver a estas y a otras islas de este lejano paraje, cuyas aguas parecen teñidas de un azul irreal.

## Habib prosigue su viaje a Centroamérica en el más absoluto hermetismo

Panamá (Efe). — Bajo estrictas medidas de seguridad y un completo hermetismo, el embajador especial de Estados Unidos para Centroamérica, Phillip Habib, continúa su visita por la zona.

En otra de sus imprevistas visitas, Habib se reunió con los presidentes de Costa Rica, Oscar Arias, de El Salvador, José Napoleón Duarte, de Honduras, José Azcona Hoyo, con el de Guatemala, Vinicio Cerezo.

La visita del funcionario estadounidense a la zona, siempre con la exclusión de Nicaragua, es para tratar, en «agenda abierta», el conflicto militar y las gestiones de paz que promueve el Grupo de Contadora (Méjico, Colombia, Venezuela y Panamá).

Fuentes de la Embajada norteamericana en Costa Rica informaron que el propósito de Habib es intercambiar información con las autoridades centroamericanas sobre la dirección que ha tomado el conflicto en la zona.

El funcionario norteamericano llegó en forma inesperada el jueves a El Salvador por quinta vez procedente de San José, para tratar con Duarte la situación que vive el país tras el terremoto del 10 de Octubre pasado, según fuentes oficiales.

Portavoces de la Embajada estadounidense en San Salvador y gubernamentales, sin embargo, afirmaron desconocer la

presencia de Phillip Habib en el país.

Sus cuatro visitas anteriores a El Salvador también las realizó en el más estricto secreto, con fuertes medidas de seguridad y sin ningún contacto con la Prensa.

Habib, posteriormente se trasladó a Honduras para dialogar con Azcona Hoyo sobre la situación política y social que vive la zona, según informó un portavoz de la Embajada de Estados Unidos en ese país.

«Por supuesto que se dialogó sobre Nicaragua, pero no puedo informar en detalle lo tratado», añadió a «Efe» la fuente que prefirió el anonimato.

En la reunión de Tegucigalpa también estuvieron presentes el canciller Carlos López Contreras y el jefe de las Fuerzas Armadas, general Humberto Regalado Hernández.

El embajador especial de Estados Unidos para el área abandonó Honduras a primeras horas de ayer, viernes, con destino a Guatemala.

Esta es la sexta e imprevista visita que Habib realiza a Honduras y a Centroamérica, en cuyas giras siempre ha excluido a Nicaragua.

Azcona Hoyo, por otra parte, calificó de «muy tibia» la posición de Contadora frente a Nicaragua, pues «le falta un poquito más de decisión, un poco más de fuerza, aunque se tome como arbitraria».

## Lord Carrington asegura que es más difícil el desarme clásico que el nuclear

Bruselas (Efe). — El secretario general de la OTAN, lord Carrington, aseguró hoy en Bruselas que las conversaciones en curso entre Estados Unidos y la Unión Soviética sobre armamento clásico serán aún más difíciles que las de desarme nuclear.

Carrington pronunció ayer en Bruselas una conferencia sobre «Relaciones para una seguridad estable», con motivo del veinticinco aniversario del Instituto Atlántico para Relaciones Internacionales.

Una de las consecuencias de la cumbre de Reikiavik fue la de recordar las relaciones que existen en la estrategia occidental entre los componentes nucleares y clásicos y la superioridad de la URSS en armas convencionales.

A partir de la reunión de Ronald Reagan y Mijail Gorbachov en Reikiavik, la OTAN dio un «toque de atención» a la «inquietante disparidad» que existe entre los potenciales de las fuerzas clásicas del Pacto de Varsovia y de la Alianza Atlántica.

«La tarea es harto difícil cuando se trata de negociar un desarme nuclear y lo es más aún si se tienen en cuenta los problemas que van a surgir cuando los negociadores entren de lleno

en el desarme convencional», puntualizó Carrington.

Al comparar los problemas que existen entre las negociaciones nucleares y las clásicas, Carrington hizo observar que era «relativamente fácil» establecer una ecuación comparativa en las primeras, mientras que en las convencionales «hay que definir de entrada que es lo que hay que comparar».

«¿Hombres, carros, cañones, aeronaves o el conjunto?», se preguntó Carrington, quien continuó cuestionándose si se puede comparar la ventaja de un esfuerzo fácil, propio del Pacto de Varsovia, y los problemas logísticos «casi insalvables» que tiene la OTAN.

Tras señalar que no podrán establecerse «relaciones estables entre el Este y el Oeste si no existe una Alianza del Atlántico Norte segura, estable y unida», dijo que «no hay que dejar que la Unión Soviética piense que, si espera bastante tiempo, obtendrá al final concesiones unilaterales».

Carrington opinó que «es muy posible que Mijail Gorbachov desee verdaderos acuerdos de desarme», pero que «sin duda desea también poder dedicar al sector civil una parte de los recursos dedicados a la defensa».



## El Consejo de Cooperación del Golfo formará una «fuerza de despliegue rápido» contra Irán en el caso de un revés militar iraquí

El Cairo (Efe). — Los seis países árabes del Consejo de Cooperación del Golfo (GCC) han incrementado sus contactos con Egipto para una posible intervención contra Irán en el caso de un colapso militar iraquí.

La información, emanada de delegaciones diplomáticas occidentales, indica que estos contactos tienen por objeto asegurar la asistencia de tro-

pas y material egipcio a la alianza militar de los países árabes del Golfo (Irán no es un país árabe).

Según las fuentes, la voluntad del «mundo árabe sunnita» —con la aquiescencia del Magreb (Marruecos, Túnez y Argelia), la exclusión de Libia y la «abstención» de Siria—, es formar una «fuerza de despliegue rápido» contra un avance del chiismo iraní.

Ello, sobre la base jurídica de la ya existente alianza militar (Al Aalam el Jazer) de los países miembros del GCC.

Según informaciones no desmentidas, la diplomacia «sunnita» ha iniciado una intensa campaña previa a la reunión de la conferencia islámica de Kuwait, que debe tener lugar el próximo mes de Enero, para asegurar la participación en el proyecto del Ejército egipcio, el mayor del mundo árabe.

La eventual intervención contra Irán sería complementada con la participación de Turquía y Pakistán que iniciarían «acciones preventivas» contra grupos independentistas que actualmente encuentran refugio en territorio iraní.

Por su parte, diplomáticos árabes admiten que la reunión de la Conferencia islámica (ICO), que se realizará el próximo Enero en Kuwait, uno de los países miembros del GCC, «será el punto de partida de una acción, al menos

diplomática, para solucionar el conflicto Irán-Irak» que ya ha entrado en su séptimo año y que ha perjudicado gravemente la economía de toda la región.

Según ha confirmado el propio presidente Hosni Mubarak, a esta reunión asistirá por primera vez un presidente egipcio desde que Egipto fue readmitido en 1984, tras haber sido expulsado del ICO en 1979 por la firma de los acuerdos de paz con Israel.

En Kuwait, según las fuentes, se tratará principalmente, de alcanzar un acuerdo de alto el fuego entre las partes.

Esta resolución, según diplomáticos árabes, conllevará implícitamente la condena del régimen iraní que hasta ahora «se ha negado a llegar a un acuerdo pacífico con el Estado árabe de Irak» y dejará las puertas abiertas para una intervención militar en ayuda del contendiente «dispuesto a firmar

la paz tal como prevé la ley islámica».

Según las mismas fuentes, este programa previsto entre los bastidores de la conferencia y la asistencia del presidente Mubarak, pueden provocar la ausencia de Irán y de su principal aliado en el mundo árabe, Libia, cuya participación en el proyecto de alianza ha sido descartada por la ayuda militar y política que presta al Régimen del imán Jomeini.

Por otro lado, diplomáticos occidentales, sostienen que la idea de una intervención de los países árabes en ayuda de Irak «se viene fraguando desde 1984», aunque ha recibido un impulso súbito tras el anuncio de la venta de armas norteamericanas a Irán.

«Los países árabes saben ahora que no pueden confiar su defensa a la política de doble cara de las superpotencias, y que la defensa del mundo árabe ha de venir de la propia unidad árabe», afirman los

editorialistas de la Prensa oficiosa en el área y principalmente en Egipto.

Según los informes diplomáticos occidentales, en una primera fase, tras la próxima conferencia islámica de Kuwait, Egipto sería requerido para incrementar las entregas de material bélico a Irak, «bajo contraprestaciones económicas de los países árabes».

Egipto, que ha admitido oficialmente la presencia de «un cierto número de voluntarios sin relación con el ejército luchando junto a Irak y la causa árabe» (40.000 hombres según estiman servicios de inteligencia occidentales) había entregado a Bagdad en 1985 material militar por valor de mil millones de dólares.

Estas entregas incluían 40 aviones «Shengjang» (versión china del mig 19) 17 aviones mig, los primeros «Tucanos» ensamblados cerca de El Cairo, misiles tierra-aire tipo «Sager», obuses, munición de mediano y pequeño cali-

bre, vehículos semipesados y material de transporte adquirido a través de «contratos trilaterales» con varios países.

En una segunda fase, y ante un eventual debilitamiento militar de Irak, el Consejo de Cooperación del Golfo revitalizaría la alianza regional con la incorporación de unidades egipcias que según fuentes militares podrían ascender a cinco divisiones, dos acorazadas y tres de infantería.

Por otra parte las fuerzas iraníes lanzaron ayer ataques contra objetivos económicos y militares en cuatro ciudades de Irak en represalia por los últimos bombardeos iraquíes que causaron más de 200 víctimas.

Cazabombarderos iraníes destruyeron instalaciones industriales y militares en Diyala, al Norte de Bagdad, y bombardearon las ciudades de Ali Gharbi y Ali Sharqui, en el Este de Irak, informó un comunicado oficial difundido por IRNA.

Al mismo tiempo, la artillería de largo alcance de la República Islámica destruyó «objetivos vitales» en la ciudad portuaria de Basora, en la orilla iraquí del Shatt al-Arab.

## Israel no suministra armas «sin permiso»

Copenhague (Efe). — El ministro israelí de Defensa, Isaac Rabin, afirmó ayer que Israel nunca ha suministrado armas norteamericanas a un país tercero «sin el permiso de Estados Unidos».

Rabin, que realiza una visita oficial a Dinamarca, ofreció ayer una conferencia de Prensa que se centró en el suministro de armas o piezas de repuesto de armamento norteamericano a Irán, a través de un «tercer país», según admitió el presidente Ronald Reagan el pasado miércoles.

«Israel nunca ha suministrado armas norteamericanas o producidas en Israel con componentes norteamericanos en ningún lugar fuera de sus fronteras sin permiso de Estados Unidos, sin permiso oficial de Estados Unidos», subrayó Rabin.

El ministro israelí de Defensa calificó de «rumor, no de hecho» el testimonio de marinos daneses que aseguran haber visto cargar en un barco danés anclado en el puerto israelí de Eilat 460 toneladas de armas norteamericanas con destino a Bandar Abbas (Irán), el mes pasado.

«No estoy al tanto de que ese marino asegure que vio armas. Si así lo dice, por favor, permítanle expresar qué es lo que vio, qué clase de armas, antes de que él pueda demostrar que eran armas. Considero esto como un rumor, no como un hecho», dijo Rabin.

## Guía Facultativa

### DR. VARA DEL CAMPO

OIDO, NARIZ y GARGANTA

Vitoria, 27-A, 2.ª planta. Apartamento 201. ☎ 222002.

### JOSE ALONSO

Medicina interna  
Corazón y Nutrición  
RAYOS X

Consulta: Espolón, 24, 2.º. ☎ 201912

### ENRIQUE INCLAN MEDICO

Consulta: de 12 a 2.

Vitoria, 15-1.º. Burgos

Teléfono: 204073.

### PENSIONISTA



COMPRE SU GAFAS O AUDIFONO ESTE MES Y PAGUELO EN TRES PLAZOS

OPTICA NACIONAL  
P.º del Espolón, 1.

### JAIME ESPARZA PSIQUIATRA

Consulta:  
Plaza Mayor, 4, 4.º B.  
(Pasaje Comercial).  
☎ 262224 - 229852.  
Previa petición de hora.



### AUDIFONOS

- Amplia gama de audífonos.
- Cabina audiométrica.
- Pruebas sin compromiso.
- Audífonos con garantía total.

OPTICA CIENTIFICA BURGALESA

Avda. del Cid, 14 · Telf. 22 26 08 · BURGOS

### ENFERMEDADES REUMATICAS MEDICO

C. PECHARROMAN

Horas concertadas.  
C/. Regino Sáinz de la Maza, 13, 3.º B.  
Antiguos Cuarteles.  
☎ 218054

### M.ª LUZ RODRIGUEZ SARASA MEDICO

TRATAMIENTOS DE OBESIDAD  
FLACIDEZ Y CELULITIS

Avenida del Cid, n.º 6, bis, 1.º A. ☎ 261819  
(Consulta de 1 a 6 horas)

### Dr. J. Izquierdo García

CLINICA DENTAL  
Laser  
Ortodoncia Removible

C/. Julio Sáez de la Hoya, 6-1.º C.  
Telfs. 233151 - 403030  
CONSULTA TARDES 5 a 8  
Excepto Lunes

MAXIMA VISION con LENTES MULTICAPA  
Y GANE MAS DEL 8% DE SU VISION

### OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

moda  
otoño-invierno



La  
moda  
para el  
hombre  
en su línea  
más actual.

TEXTILES  
MARIN

Y como siempre... precios más bajos



Burgos

## La Policía realizó varias detenciones en las últimas horas de ayer

Burgos (DB).— En las últimas 24 horas la Comisaría de Burgos ha efectuado diferentes detenciones y recibido varias denuncias. Concretamente fueron denunciadas seis sustracciones del interior de vehículos y recuperados dos de ellos. Además hubo dos intentos de robo con intimidación frustrados, y una estafa en la calle Briviesca.

### El ladrón a la fuga

Por otra parte en un bar de la calle General Dávila el propietario pudo arrebatarse una navaja a un individuo que se dio a la fuga e intentaba robarle, el suceso ocurrió a la una de la madrugada de ayer. Asimismo se produjo el timo de la «estampita» por una pareja a un chico de 17 años, sin que al final se consumara la estafa.

Gracias a los efectivos de la Brigada de Seguridad Ciudadana se procedió a la detención de D.J.D. de 22 años con antecedentes policiales. Este individuo levantó las sospechas de la Brigada al estar apostado al lado de una farmacia. Una vez realizado un cacheo se le encontró una navaja de cuarenta centímetros D.J.D. se encuentra recla-

mado por falsificación de recetas médicas.

También fueron detenidos A.B.L. y A.O.P. ambos de 18 años de edad al comprobar la llamada que se efectuó al 091 por haber roto la luna de un coche a las dos de la madrugada en los Reyes Católicos. Los individuos portaban un radiocassette y otros efectos robados.

Nacional

## Manifestación en el pueblo de Martos en solidaridad con los autores del incendio de casas gitanas

Jaén (Europa Press).— Varios miles de personas —12.000 según los convocantes— participaron ayer en Martos en una manifestación para pedir que no sean encarceladas las dos personas procesadas como presuntas autoras del incendio de 42 viviendas gitanas, hecho ocurrido el pasado 12 de Julio. Antonio Espejo Gay y Antonio Espejo Cañada se hallan en la actualidad en libertad, aunque la Audiencia Provincial de Jaén decretó días pasados su prisión incondicional, por lo que serán encarcelados.

La manifestación, que transcurrió sin incidentes, estaba encabezada por los miembros de la Coordinadora Cívica de Martos, convocante de la marcha y portaban una pancarta en la que se leía «Libertad». Asimismo, los manifestantes corearon gritos como «ha sido todo el pueblo»; «etarras reinsertados, marteños liberados» y «pedimos justicia, todos o ninguno».

La manifestación, a la que se unió el alcalde de Martos, en su condición de ciudadano, según dijo, coincidió con un cierre de la práctica totalidad de comercios e industrias de la localidad jienense.

La marcha terminó en la Plaza del Ayuntamiento, donde el presidente de la Coordinadora, Julio Pulido, leyó un escrito, que será entregado al titular de la Audiencia Provincial de Jaén. En la nota, la Coordinadora afirma que las medidas de reinser-

ción deben alcanzar también a quienes la justicia está pendiente de delimitar sus responsabilidades.

### Dos armadores detenidos por supuesta relación con desfalco

Santiago de Compostela (Efe).— Dos armadores del pueblo marinero de Portosín (La Coruña) han sido detenidos e ingresados en el depósito municipal de Noya, acusados de estar presuntamente implicados con el desfalco cometido por Manuel Mariño García.

Manuel Mariño realizaba su actividad laboral como corresponsal de Banca y contable de muchos armadores de Portosín, quienes le ingresaban el dinero para pagar las cuotas de la Seguridad Social. Este dinero era presuntamente desviado a otras cuentas corrientes.

La detención de los dos armadores, Juan José Blanco Agraso y Gerardo

González, propietarios de los pesqueros «Rianxo» y «Portosín», ha sido ordenada por el juez de Primera Instancia e Instrucción de Noya, por ser sus cuentas corrientes a las que se desviaba el dinero.

Mariño García, que desde el primer momento se declaró culpable, ha manifestado que «se me ha quitado un gran peso de encima al declarar todo lo que me ocurrió».

Por su parte los armadores han declarado que no entienden nada «nosotros no estamos enterados de nada. Desconocemos que haya irregularidades en nuestras cuentas corrientes».

### El asesinato de una niña en Punta Umbría, condenado a 17 años

Huelva (Efe).— Juan Carlos Clavijo fue condenado ayer por la Audiencia Provincial de Huelva a diecisiete años de cárcel, indemnización de diez millones de pesetas y destierro por un delito de abusos deshonestos y otro de homicidio en la persona de la niña Mari Carmen Carretero, de 9 años.

Según la sentencia, Clavijo, de 28 años, tendrá que cumplir dieciséis años de reclusión menor por homicidio y un año de pri-

sión menor por abusos deshonestos.

Además, el condenado tendrá que satisfacer, aunque se le reconoce insolvente, una indemnización de 10 millones de pesetas a los padres de la niña asesinada, José Carretero y Carmen Gómez.

El fallo judicial, que reconoce a Clavijo como válido para cumplir la pena el tiempo que lleva en prisión preventiva (aproximadamente un año), establece finalmente que Juan Carlos Clavijo no podrá volver a la ciudad de Punta Umbría, lugar del crimen, mientras no tenga cumplida y extinguida en todos los grados las penas impuestas.

Aunque en fuentes judiciales se estima que la sentencia puede ser recurrida por el abogado defensor fiscal y acusación particular, hasta el momento tan sólo el abogado defensor ha confirmado que presentará el correspondiente recurso.

El juicio contra Juan Carlos Clavijo terminó el pasado lunes y en el mismo, el fiscal pidió 28 años de reclusión, mientras el abogado defensor pidió la absolución.

Durante el juicio oral, Clavijo se declaró inocente de la acusación

Internacional

## Una isla japonesa evacuada por la erupción de un volcán

Tokio (Efe).— Los 35.000 habitantes de la isla Oshima, 120 kilómetros al Sur de Tokio, recibieron a última hora de la tarde de ayer la orden de evacuación, tras la erupción del volcán Mihara. Otros dos volcanes al Norte y Sur del archipiélago entraron también en erupción.

El volcán Mihara entró repentinamente en actividad el pasado sábado, tras 12 años sin erupciones y ha expulsado 10 millones de metros cúbicos de lava.

La orden de evacuar fue dada por el Gobierno local de Tokio, a cuya jurisdicción pertenece la isla, enviando la agencia marítima de seguridad tres barcos para ayudar en las tareas de evacuación de la isla, cuya extensión es de 91 kilómetros cuadrados.

Los torrentes de lava alimentados por los tres cráteres formados en el Mihara alcanzan un kilómetro de longitud y a su paso incendiaron los bosques de la zona.

La zona registró una serie de seísmos, uno de ellos del grado 5 (en la escala japonesa de 7 puntos), que originaron cortes en el suministro de la energía eléctrica.

También por la mañana el volcán Sakurajima, situado en la isla de Kyushu, a unos 850 kilómetros del anterior en dirección sudoeste, registró dos erupciones,

las 203 y 204 de este año, igual que otro volcán al Norte de las islas Kurile (Unión Soviética).

### India: Medio millar de personas rescatadas de la nieve

Nueva Delhi (Efe).— Más de medio millar de personas, entre ellas por lo menos cien heridos graves, fueron rescatadas por el ejército indio de un puerto de montaña del Estado septentrional de Jammu y Cachemira, bloqueado por la nieve.

Las operaciones de rescate duraron cinco días y se llevaron a cabo con helicópteros que realizaban una media de cien salidas diarias, informó ayer un portavoz del Ministerio de Defensa indio.

Según informaron hace dos días los medios de comunicación de la India, por lo menos 50 de los atrapados murieron sepultados bajo la nieve.

### RFA: Contaminado el Rhin con 1.100 kilos de ácido acético

Maguncia (RFA) (Efe).— Unos 1.100 kilogramos de un derivado del ácido acético fueron vertidos ayer en el río Rhin por la empresa química alemana «BASF», debido a una avería en su factoría de Ludwigshafen.

SU COCINA AMUEBLADA POR Miele

**Bonita,  
acogedora  
y  
práctica**



CENTRO DE INFORMACION AL AMA DE CASA

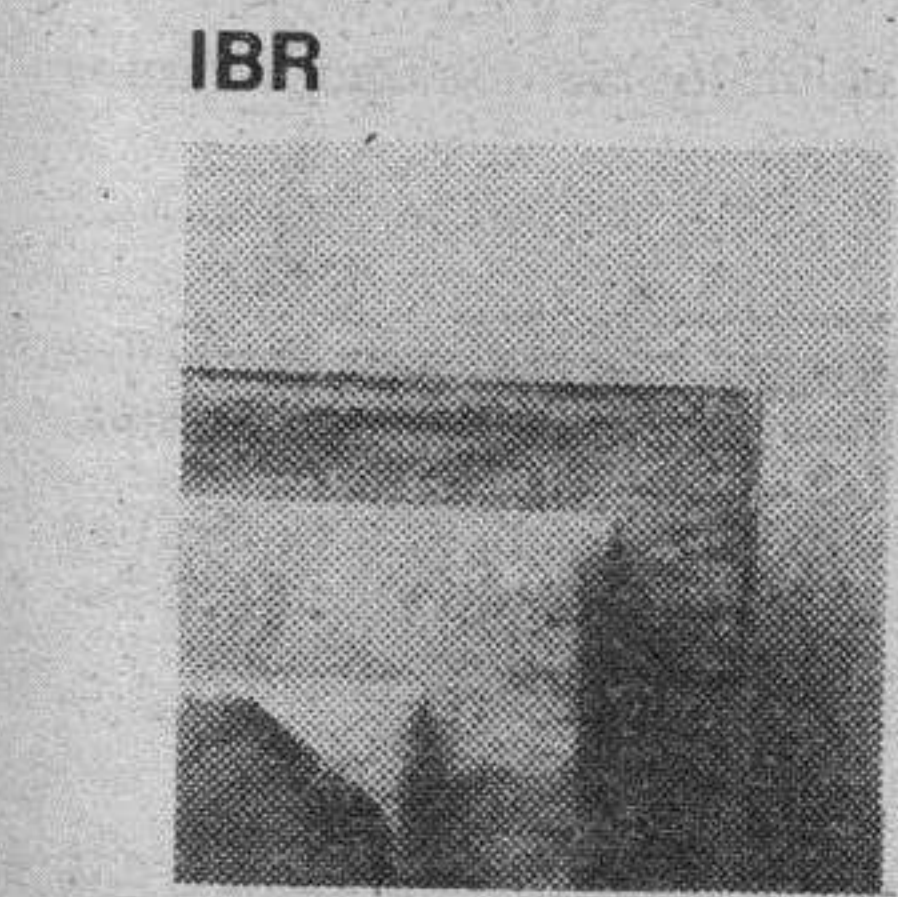
**Miele**

DISEÑO Y PRESUPUESTO SIN COMPROMISO,  
FABRICADOS A LA MEDIDA DE SU COCINA EN ALEMANIA

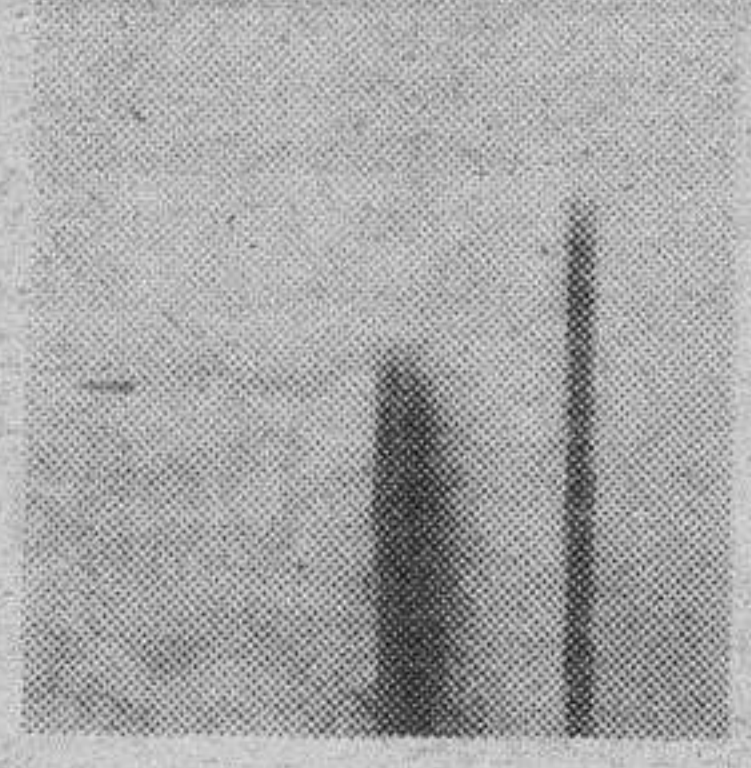
**cemasa hogar**

AVDA. DEL CID, 81. ☎ 23 74 69 BURGOS

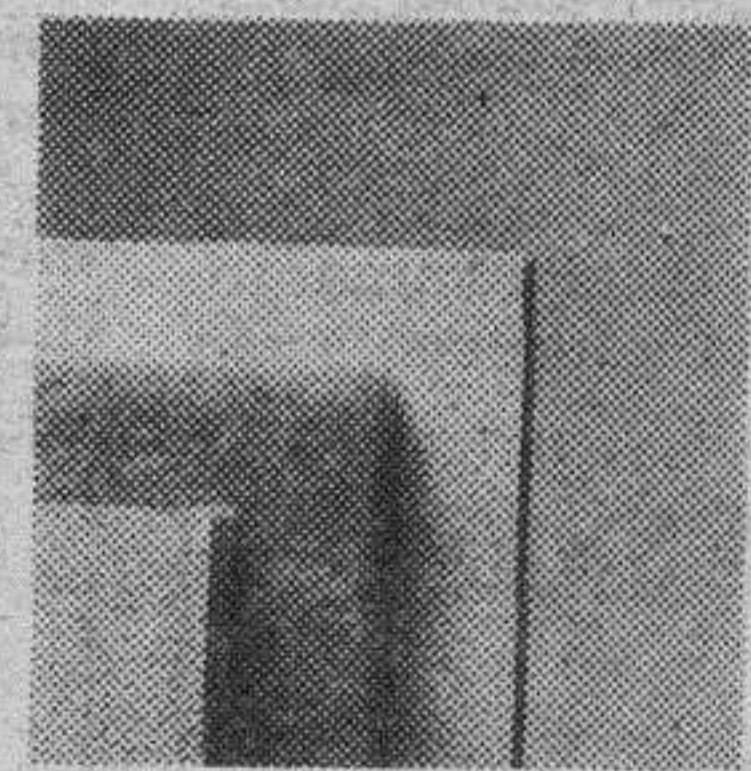
**Rocalla, S.A.**  
Distribuye en todos sus almacenes los aislantes térmicos



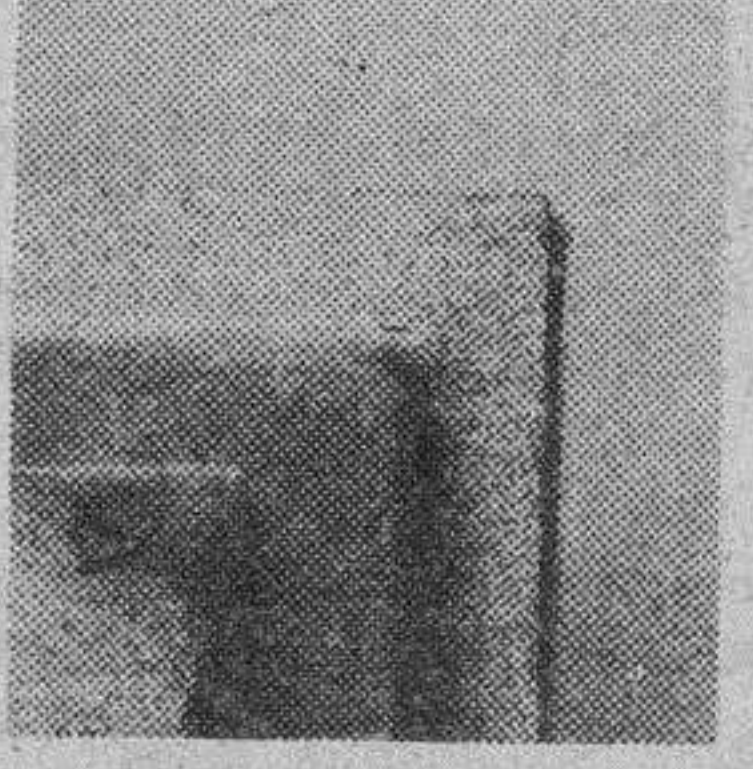
PANEL PV



PANEL DIN



PANEL ALUMISOL



Su Almacén  
**Rocalla** más cercano:

**BURGOS** Ctra. Madrid - Irún, Km 244 Polígono Gamonal c/.6, naves 9 y 10  
Tel. (947) 23 96 17 Apto. 2097 09080 BURGOS





**Curioso automóvil.** — En Essen (RFA). — ha sido presentado este curioso automóvil que será exhibido en la exposición del «Motor Show» en la citada ciudad alemana del 29 de Noviembre al 7 de Diciembre. Al vehículo le ha denominado su diseñador «automóvil tiburón» y ha sido creado por el norteamericano Gay Ohrberg. Está equipado con un motor «Volkswagen» de 55 HP y el volante de dirección va dentro de la boca del «tiburón». — Telefoto AP-Efe.

## Barcelona: Obligan a la suspensión en la Universidad del Congreso Internacional de Jóvenes Pro-Vida

Barcelona (Efe). — La Universidad de Barcelona comunicó esta noche a los responsables del III Congreso Internacional de Jóvenes Pro-Vida que no podían seguir celebrando el Congreso en la Facultad de Biología, informaron a «Efe» los organizadores del encuentro de jóvenes.

Miguel Angel Serra, vicepresidente del Comité Organizador del Congreso, precisó que esta suspensión se debe «a la presión que han ejercido sobre el decanato de la Facultad un grupo de alumnos de Biología que no deseaban la celebración del encuentro en este recinto universitario».

Un grupo de profesores y alumnos de la Facultad se manifestaron esta mañana por las dependencias del centro para expresar su propuesta por la celebración del Congreso de Jóvenes Pro-Vida.

Tres de los manifestantes, que profirieron gritos de «fuera de la Facultad», lograron entrar en el aula magna y exponer los motivos de su protesta, que se centraban «en el carácter político que había adquirido el Congreso al coincidir con la discusión de la amplia-

ción de la ley del aborto».

El Congreso se reanudó a las cuatro de esta tarde y, a pesar de las medidas policiales que se adoptaron, un grupo de estudiantes decidieron impedir la celebración del Congreso y golpearon las puertas de la sala.

Las sesiones continuarán desarrollándose en el interior de la sala, pero cuando estas concluyeron los estudiantes no permitieron que los congresistas abandonaran el aula.

Ante el carácter que tomaban los acontecimientos, el decano de la Facultad de Biología, Joaquín Gonsalvez, y el rector en funciones de la Universidad de Barcelona decidieron suspender la celebración del Congreso en el recinto universitario.

Serra indicó que «el decano de la Facultad les cedió el aula hace seis meses» y que, «en estos momentos, están buscando un local para que el Congreso pueda continuar mañana».

«En ningún momento hemos provocado a los estudiantes —añadió—, sino que la causa de esta suspensión ha sido la intolerancia de algunas personas que no respetan las opiniones de los demás y adoptan

una actitud antidemocrática».

**AP: El Consejo de ministros ha hurtado al Parlamento sus funciones en materia de aborto**

Madrid (Europa Press). — Alianza Popular hizo público esta tarde un comunicado, en el que manifiesta que con el decreto en relación al aborto, el Consejo de ministros ha hurtado al Parlamento el conocimiento de una materia que afecta a un derecho esencial.

El comunicado de AP dice:

«AP, tras examinar por medio de la Comisión de Justicia las filtraciones que se han producido sobre el decreto que ha resultado aprobado por el Consejo de ministros en relación a la realización del aborto, quiere declarar:

1. — Que un decreto no parece la forma adecuada de regular un derecho fundamental, como es el derecho a la vida, garantizado por la Constitución y por la doctrina del Tribunal Constitucional a todos los españoles.

2. — Que ello se hace hurtando al Parlamento, que es la representación

soberana del pueblo, el conocimiento de una materia que afecta a un derecho tan esencial.

3. — Que precisamente por tratarse en nuestra legislación y en nuestro derecho, en el caso del aborto, no de tres supuestos de realización del aborto, sino de tres supuestos de despenalización, se sustrae también por la vía del decreto el conocimiento de los Tribunales de Justicia, que son los que deben determinar en cada caso cuando hay delito o cuando no lo hay.

4. — Finalmente, al reducir a una reglamentación sanitaria la regulación de la práctica del aborto, no se atiende, como sería la alternativa de AP, a soluciones positivas, que vengán a proporcionar en la línea de lo que dijo el Tribunal Constitucional, ayudas tanto a la mujer embarazada cuanto a la vida concebida, y que tiendan efectivamente a garantizar esa vida, tanto como la vida y la salud de la mujer.

Esperamos conocer el contenido íntegro de ese decreto para ver cuales van a ser las acciones parlamentarias o de otra índole que AP ha de adoptar

## Tarragona: 5 guardias civiles absueltos del delito del que se les acusaba

Tarragona (Efe). — La Audiencia Provincial de Tarragona absolvió hoy a los cinco guardias civiles acusados de presuntos delitos de violación, abusos deshonestos y amenazas, cometidos entre el verano de 1981 y el de 1982 en Salou (Tarragona) y denunciados por siete prostitutas.

El fiscal, José María Veciana, solicitó en la vista oral, celebrada el pasado lunes, penas que sumaban globalmente 78 años de prisión.

La sentencia afirma que los cinco guardias civiles no llegaron a consumir los delitos de los que se les acusaba y que, en todo caso, no existió violencia ni intimidación.

La sentencia, sin embargo, reconoce que, en algún caso, si existieron relaciones sexuales entre los guardias y las prostitutas.

En concreto, se especifica que, en 1981, dos de los guardias procesados, vestidos de uniforme, invitaron a Carmen Gelde Ruiz a subir en el

automóvil en que viajaban, trasladándose a un camino vecinal donde ambos mantuvieron relaciones carnales con la joven, sin que se haya demostrado que utilizaban para ello la violencia o la intimidación.

La sentencia afirma que los hechos fueron denunciados con fecha posterior al 28 de Abril de 1983, a raíz de la investigación de la muerte violenta de una joven prostituta, compañera de las implicadas en este asunto.

Tomás Gilabert, abogado defensor de los guardias civiles, pidió la libre absolución de sus clientes alegando la inconsistencia de las pruebas y la brillante hoja de servicio de sus defendidos.

Cuatro de los guardias civiles encausados continúan prestando servicio en el Cuerpo en la actualidad, mientras que uno de ellos realiza tareas de vigilancia en una empresa de seguridad de Tarragona.

## Ruiz-Mateos se querrela

Madrid (Efe). — José María Ruiz-Mateos, ex-presidente de RUMASA, se querreló hoy contra el gerente de la sociedad «Williams y Humber»,

Francisco Herrero, a quien acusa de injurias, informaron a «Efe» fuentes del empresario jerezano.

**Lotería primitiva**

## Cuatro máximos acertantes de primera categoría

Cobrarán más de 74 millones

Combinación premiada

3 - 4 - 10 - 19 - 23 - 30

Complementario 26

Reparto de premios

|     |                     |                            |            |
|-----|---------------------|----------------------------|------------|
| 1.ª | Categ. (6 aciertos) | 4 acertantes a .....       | 74.336.196 |
| 2.ª | » (5 ac. y comp.)   | 18 acertantes a .....      | 6.194.683  |
| 3.ª | » (5 aciertos)      | 593 acertantes a .....     | 355.176    |
| 4.ª | » (4 aciertos)      | 35.664 acertantes a .....  | 6.948      |
| 5.ª | » (3 aciertos)      | 752.216 acertantes a ..... | 495        |

La recaudación ascendió a 2.252.600.000 pesetas.



EL SEÑOR

## Don Vicente Renes Saiz

Falleció anteayer, en Lerma, a los 66 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa; doña Angeles González; hijas, María Angeles y María Concepción; hijo político, Alfredo Palomo; nietos, Héctor y Lorena; hermanos, Mariano, Bernardino, Clementina, Pedro y María; hermanos políticos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y sepelio se celebraron ayer, en Lerma.

Lerma, 22 de Noviembre de 1986.



LA SEÑORA

## Doña Jesusa Lozano Ojeda

Falleció en el día de ayer, a los 86 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, Constantino Mayoral Saldaña; hijo, Santiago; hija política, María Teresa; hermanos, Elisa y Santiago; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las cuatro y media, en la iglesia parroquial de La Anunciación. Efectuándose seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Calle Valentín Jalón, número 6

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José»

Burgos, 22 de Noviembre de 1986



Fútbol

# Portugal y Bautista, altas en el Real Burgos

Burgos (Ángel López Ochoa). — Cuantos forman la plantilla del Real Burgos, en la jornada de ayer viernes, tuvieron asueto, a excepción de Bastón y Mata que entrenaron con normalidad. El delantero constituye duda. Sin embargo, las altas de Portugal y Bautista se dan como seguras. En cuanto al filial mallorquín, esta noche es esperado en Burgos y su entrenador no tiene muchas dudas. La expedición del Mallorca Atlético tiene ganas de sacarse la espina clavada por el Eibar en la última jornada.

Pocas novedades ofrece el terreno deportivo en el equipo local. Hay ganas de ofrecer un buen espectáculo e interés en los delanteros por hacer goles. Los goles, la salsa del fútbol, no suelen ser habituales por estos pagos y el hecho preocupa en la afición. En cuanto a novedades seguramente las más llamativas son las de Portugal y de Bautista. El primero vuelve al centro del campo al lado de Gregory y Medina; el segundo, a la defensa junto a los Emiliano, Tamayo y Blanco.

La duda, la gran duda de Irulegui, especialista en prendas de la piel y buen estratega lejos de «El Plantío», se centra ubicada en la delantera. Son seguros Masqué y Arechavaleta. Mientras que la plaza de exterior izquierda se la disputan Mata, Rus e Ibáñez. Hoy, en el último ensayo de la semana, se saldrá de dudas. Cuenta con posibilidades Rus, un delantero cuyos informes son excelentes, pero que no acaba de romper las mallas de las porterías. Ojalá su bache pase y esos informes terminen con matrícula de honor.

Por otro lado, el partido Burgos-Mallorca Atlético es esperado con interés. Interés lógico y donde el equipo castellano intentará dar la satisfacción completa. O sea, juego, triunfo y goles, pero cuidado con el rival que puede amargar la fiesta.

El cargo en taquilla para este choque es de tres millones de pesetas. Se espera con impaciencia en la tesorería la recaudación. Este año, sin los pingües beneficios de la Copa del Rey, la cosa está más complicada. Pregunten Vds. al presidente y a su mano derecha de la tesorería, el siempre si-

lencioso, pero efectivo, señor Almendres.

### El Poblense-Burgos en quiniela

El partido Poblense-Real Burgos a disputar el próximo día 30 de Noviembre, entra en la quiniela de la jornada. En este boleto no hay encuentros ni de Primera ni de Segunda como consecuencia del inminente compromiso de la selección española en la Eurocopa.

El pronóstico de este partido se localiza en la casilla número tres. El boleto se completa con los siguientes encuentros: Pontevedra-Lérida, Mallorca-San Sebastián, Lerida-Eibar, Atlético Madrileño-Alcira, Linense-Aragón, Gandía-Alcoyano, Lugo-Orense, Salamanca-Albacete, Córdoba-Granada, Baracaldo-Basconia, Manresa-Gerona, Villareal-Levante y Plasencia-Cacereño.

Por cierto, en Burgos, en el boleto del pasado domingo hubo un acertante de catorce resultados y cuatro del descanso. El pleno del final cobrará 630.000 pesetas y los acertantes del primer tiempo a razón de 140.164 pesetas.

### Hoy llega la expedición del Mallorca

A primeras horas de la tarde de hoy sábado, llega a nuestra ciudad la expedición del Mallorca. Su «cuartel general» está instalado en el Hotel «Corona de Castilla» donde serán recibidos por directivos del club burgalés. Este tipo de detalles, elogiados por otra parte, marcan la categoría de un club. Lo aplaudimos, pero preguntamos: ¿Por qué hay tanto personal en la sala de directivos, en los descansos de los partidos y al final si se gana? Si es protocolo na-



Rus, en la foto, lucha por un puesto en la delantera junto a Mata e Ibáñez

da que objetar, pero si no es así nos gustaría saber qué misiones hay por si alguna vez, en labores informativas topamos con algún señor de cuantos circulan por esa «vía». Y que nadie se nos moleste. Hecho el elogio y la pregunta pertinente nos vamos con la posible alineación del Mallorca Atlético.

En la puerta, Villalvilla; en la defensa, Soria, Salas, Toro y Cazorla; en el centro del campo, Tomás, Bonin, Obradoiro y Miguel Ángel y en la línea delantera, Aleña y Molina. Atención especial al exterior izquierda y a la juventud de este rival con ganas de pelea y con capacidad de sorpresa.

### El Mallorca, una derrota en sus salidas

Los rivales de los burgaleses para mañana domingo en «El Plantío» han actuado lejos de las encantadoras islas en un total de seis ocasiones. Han tenido dos derrotas, en Alcira (2-0) y en Granada (3-2). El resto de sus compromisos, sin el reducto de su paisaje encantador se saldó con empates en Ceuta (1-1), Gandía (1-1), Orense (0-0) y Salamanca (1-1).

En suma, un adversario con ganas de pelea y dispuesto a complicar la cosa a Irulegui y a sus muchachos. Un rival clasificado en el decimotercer lugar con once puntos y un negativo.

# Joaquín y Andrinúa, novedades de Miguel Muñoz

Madrid (Efe). — El sportinguista Joaquín y el joven jugador del Athletic de Bilbao, Andrinúa, son las principales novedades de la lista de Miguel Muñoz para el partido contra Albania, dada a conocer ayer por la Federación Española de Fútbol. Además del retorno a la selección absoluta del centrocampista del Gijón y del ascenso de la sub-21 a la selección del jugador bilbaíno, la relación de Muñoz ha confirmado la presencia del central del Atlético de Madrid Arceche y del madridista Sanchis.

Los 16 convocados por Muñoz para el encuentro de la Eurocopa, que se jugará en Tirana el día 3 de Diciembre próximo, son los siguientes:

Porteros: Zubizarreta (Barcelona) y Ablanedo (Gijón).

Defensas: Chendo, Camacho y Sanchis (R. Madrid), Andrinúa (Ath. Bilbao), Arceche (At. Madrid) y Julio Alberto (Barcelona).

Medios: Víctor (Barcelona), Michel y Gordillo (R. Madrid), Joaquín (Gijón) y Señor (Zaragoza).

Delanteros: Rincón (Be-

tragueroño (R. Madrid) y Eloy (Gijón).

Los citados jugadores se concentrarán el martes día 25, a las 13,00 horas, en la sede de la Real Federación Española de Fútbol, para desplazarse posteriormente al Hotel La Barranca, de Navacerrada, lugar de concentración de la selección española.

A esta cita no acudirán los jugadores del F. C. Barcelona, que lo harán el día 27, a las 20,00 horas, directamente en el Hotel La Barranca. Los jugadores blaugranas deben jugar el

día 26 su primer partido de octavos de final de la Copa de la UEFA ante el Bayer Uerdingen en la ciudad alemana de Krefeld.

La salida para Tirana será el día 1 de Diciembre próximo, a las 15,00 horas. El regreso está previsto el día 3 de Diciembre, una vez finalizado el encuentro Albania-España, que tendrá lugar a las 14,00 horas en el estadio Gemal Stafa.

La lista de la selección sub-21, que jugará también contra Albania el día 2, en Berat, será facilitada el próximo lunes.

### «Muñoz tiene engañado a todo el país» (Alvarez del Villar)

El ex-preparador físico de la selección española de fútbol, Carlos Alvarez del Villar, manifestó ayer al programa «Goles», de Pedro Pablo Parrado, que «Miguel

Muñoz tiene engañada a la Prensa y a todo el país».

Alvarez del Villar formó tandem con Miguel Muñoz en la preparación física de la selección española de fútbol que obtuvo el subcampeonato de Europa en París. Al analizar porqué se fue del conjunto nacional, indicó: «El convencimiento de los dirigentes de la Federación en el tema del preparador físico es para tenerlo de tapadera y que no digan que no se cuida esta parcela en la selección nacional».

Más adelante agregó sobre el mismo tema que «como se criticó mucho en la época de Santamaría de que no había preparador físico, ahora tienen uno de Sol-Thermic, como me llamaban a mí, simplemente para calentar a los jugadores. Yo estaba para calentar a los jugadores simplemente y no siempre.

# ¿Será el Vadillos, mañana, el nuevo líder?

Burgos (Víctor Manuel). — Fue una verdadera pena que el Atlético Burgalés no lograra sacar, el domingo, todo el provecho posible de la brillante y hasta cierto punto sorprendente victoria conseguida por el Vadillos en Villada, es decir, en el campo del líder, donde fue tan meritoria su labor que «EBA» la resume así en nuestro colega «El Diario Palentino»: «Por su parte el Vadillos, sin duda el mejor equipo que ha pasado por Villada, superó al conjunto local en todo y justa fue su victoria». Ocurrió, sin embargo que al Atlético Burgalés le frenó el Salas, empatando con él a un gol en «El Plantío». Menos mal, que en fin de cuentas, todo quedó en casa. No obstante la cesión de ese punto por parte de los de la capital, unida al triunfo del Velilla sobre el Rauda, hace que sea este último equipo palentino citado el nuevo líder, seguido del Vadillos y Villada, por este orden y con los mismos puntos, en tanto que Atlético Burgalés y Los Robles figuran a continuación con uno menos.

Casi tan llamativa como la victoria del Vadillos resultó la del Trespaderne en Carrión de los Condes, donde se impuso por un rotundo 0-3 que le hace ganar cuatro puntos en la clasificación. De los otros tres equipos burgaleses que quedan por citar, el U.D. Aranda perdió por la mínima en Soria, frente al San Esteban. La jornada tuvo también signo negativo para el Villarcayo, con el agravante de que el Osorno le ganó en su propio campo. Finalmente, el Pradoluengo no pudo evitar que el Valeránica se llevara uno de los puntos en litigio, estableciendo la igualdad a dos goles. En resumidas cuentas, al cabo de diez partidos, los equipos burgaleses continúan situados a lo largo de toda la clasificación, puesto que el Vadillos comparte el primer puesto y el Rauda ocupa el último.

En la jornada de mañana, el U. D. Aranda puede originar cambios en el grupo de cabeza... si es capaz de salir airoso frente al Velilla, que es el peligroso visitante de turno, al que muy a pesar nuestro tenemos que otorgar muchas posibilidades de puntuar en esta salida, sin que ello suponga menosprecio de nuestros paisanos.

Tampoco al Trespaderne le va a resultar fácil doblegar al San Esteban. Pero creemos que puede y debe conseguirlo. Más aún después de haber triunfado tan rotundamente en Carrión y teniendo en cuenta que los sorianos, que han ganado siempre en casa, sólo lo han hecho fuera de ella en el campo del Rauda.

—El panorama vuelve a presentarse sombrío para los raudenses, a quienes visita el equipo Los Robles dispuestos a mejorar el quinto puesto que actualmente ocupa. Lo dicho, mala papeleta para los locales.

—El Uxama lleva cedidos varios puntos en su campo. Los últimos se les trajo el Atlético Burgalés. ¿Por qué no confiar en que el Salas se lleve alguno de los que va a disputar allí mañana?

—En Palencia afirman que «el Cervera sigue con sus horas bajas». Pues ojalá le encuentre así el Villarcayo, mañana, para que pueda resarcirse de la derrota encajada el domingo pasado y mejorar su situación. Aunque no se caracteriza el Villarcayo precisamente por sus triunfos en campo ajeno...

—Al Osorno casi se le ha dado mejor jugar fuera de casa. Acaba de ganar en Villarcayo. Pero, a decir verdad, los puntos que ha perdido en campo propio ha sido frente a equipos que ocupan los puestos de cabeza, entre los que no figura el Pradoluengo. ¿Será capaz de sorprendernos, como cuando jugó en Salas?

—Según ruedan las cosas, el Vadillos podría convertirse en el nuevo líder. Para eso tendrá que empezar por ganarle al Carrión en el «José Manuel Sedano», donde se enfrentarán como de costumbre, a las doce. Los de casa se sienten moderadamente optimistas ante esta nueva confrontación que esperan resolver favorablemente.

Por de pronto van a poder contar con Hervás, con lo que esto supone y con el aliento de sus seguidores, que no descartan ni siquiera la posibilidad del ascenso. Están citados, Chino, Roberto; Lucas, Eduardo, Mariscal, Ramón, Elías, Zamorano, Carlos, Alberto, Joserra, Hervás, Mansilla, Tornadijo y Villa.

También el Atlético Burgalés recupera dos hombres clave, Edu y Herreros, para su desplazamiento a Berlanga de Duero, donde esperamos que puntúen, a pesar de que el Valeránica parece haberse entonado algo últimamente.

Viajarán, Plaza, Morales, Ferreiro, Salva, Ibáñez, Maestro, Castresana, Cámara, Jorge, Ricardo, Herreros, Edu, Kanke y Ernesto. El partido comienza a las cuatro.



## Fútbol

## Los equipos de la tierra, lejos de sus lares

Burgos (Pesa). — Los tres conjuntos burgaleses que militan en la Tercera División, grupos XV y VIII, actúan mañana domingo fuera de sus inconvencionales. Todos se han buscado rivales calificados ya que tanto el Calahorra adversario del Mirandés, como la Cultural Leonesa y Zamora respectivos del Briviesca y Lermeyo son dignos de tener en cuenta.

Iniciamos el tema con el conjunto de «Anduva», líder del grupo y su choque con el segundo clasificado puede aclarar mucho el panorama si consigue no volver de vacío en este partido de tanta trascendencia para ellos. Es difícil la misión pero muchos encuentros sin conocer la derrota ha hecho que la moral del Mirandés se encuentre por las nubes y pueda afrontar sin nervios el encuentro del Calahorra. De todas formas aclaramos que los riojanos sólo han cedido un punto en casa, pero es que nunca habían recibido al líder que de seis partidos lejos de casa ha puntuado en cuatro.

Aurelio tiene la duda de Seni II, pero lo más probable es que juegue y por lo tanto el once inicial debe ser el que sigue: Angel, Tamayo, Salvidea, Pita, Varas, Clemente, Carlos, Luis Carlos, Seni II, Arturo y Compañón. Los jugadores no estarán solos en su desplazamiento ya que serán muchos los aficionados que acompañen al equipo con la esperanza de que dure bastante tan privilegiada situación.

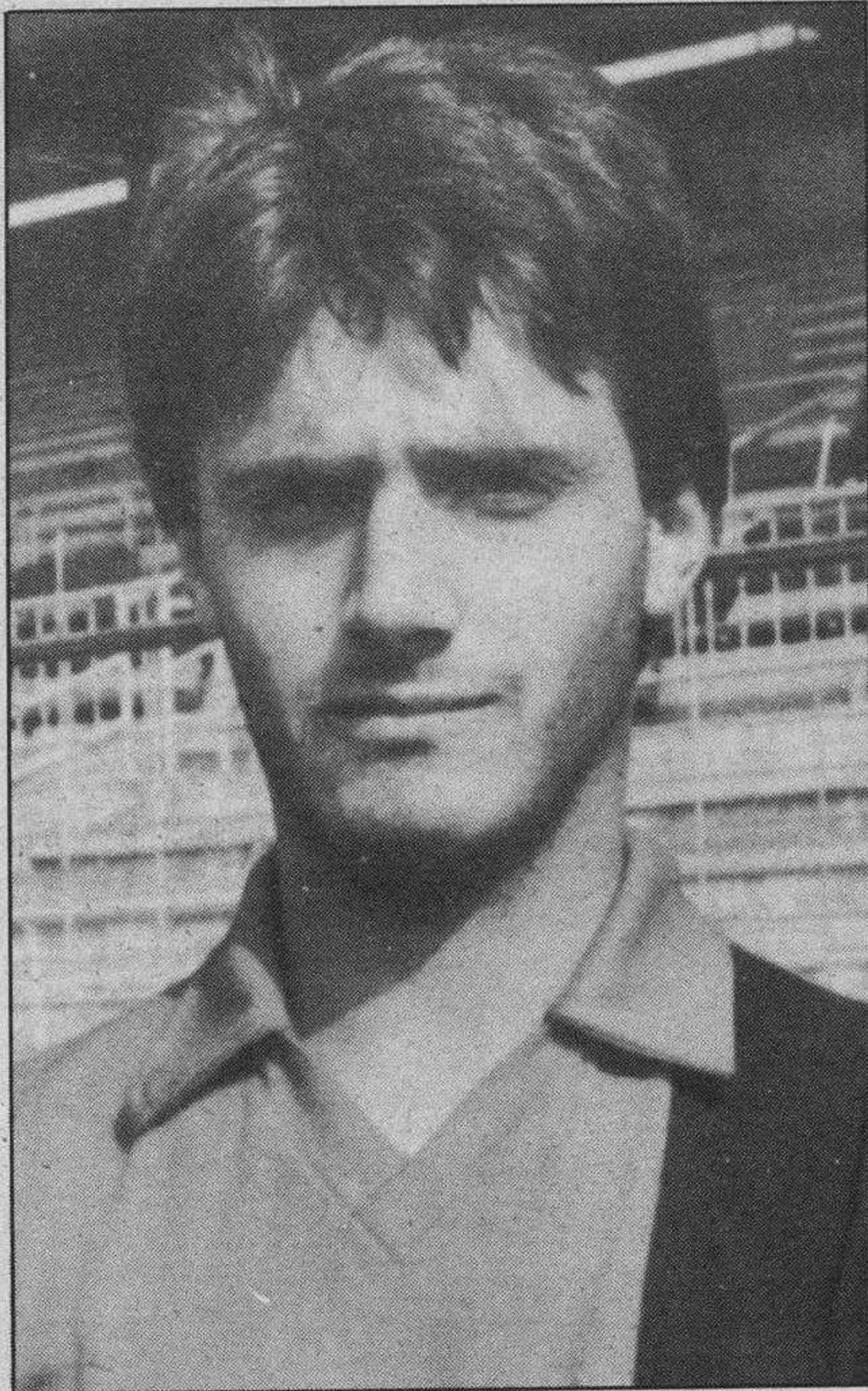
## Difícil salida para los burebanos

Afronta mañana el Briviesca su sexta salida válida y el panorama de todas ellas no puede ser más desolador ya que no ha logrado puntuar en ninguna de ellas y lo peor es que su portería ha sido perforada en 24 ocasiones, con una sola diana a favor. Presentadas así las cosas será muy problemático lograr algo de valor ante un conjunto como la Leonesa que marcha en cuarta posición y sólo ha dejado de ganar en el «Amilibia» tres puntos para conseguir todos los demás, ante Guardo (5-0), Salmantino (3-2), Universidad (2-0), C. León (3-0) y Bembibre (2-0). Sin embar-

go el mister de los burgaleses no desespera y asegura que su equipo está en disposición de sorprender a los leoneses y borrar alguno de los tres negativos que arrastra. Lo vemos complicado pero faltan noventa minutos y todo en fútbol es posible. José Antonio, Manso, García, Martín I, Luis Angel, Víctor, Pañero, Braceras, Canelo, Carlos y Fernando, tendrán la responsabilidad de dejar a su entrenador en buen lugar.

## Duro rival para el Racing Lermeyo

También el conjunto representativo de la Villa Ducal se ha buscado un equipo nada factible pues los zamoranos son conjunto avezado y su experiencia es grande. Tras unos inicios balbuceantes como producto de su caída de moral al descender de la Segunda División «B», poco a poco se han ido amoldando a la nueva categoría y ya se encuentran en disposición de incordiar a los más y a los menos del grupo, pues sus catorce puntos y sus dos positivos confirman lo que aseguramos. Además si miramos los goles vemos que son el conjunto más realizador con sólo 17 tantos en contra. A sus triunfos ante el Béjar I. (8-0), Salmantino (5-1), Segoviana (3-0), y Benavente (4-0), hay que unir sus tropiezos frente al Herrera (2-3) y Cultural Leonesa (1-3), refiriéndonos a los choques que ha disputado en su feudo. Los del «Arlanza», han puntuado fuera de éste en Briviesca (1-1), Universidad (0-0) y Bembibre (0-3), para ceder ante Medinense (2-1), R. Avila (3-1) C. León (2-1) y Ponferradina (3-1). Es incierto el resultado, pero los visitantes podrían puntuar y para ello Alex, presentará el siguiente once: Melo, Juez, Rodri, Pablo, Eduardo, Yáñez, Fierro, Pizarro, Sore-



Molineró cumplirá el Servicio Militar en tierras gallegas

gui, Molineró y Esteban Martín.

Al margen del partido de mañana nos comunica nuestro corresponsal en Lerma que Molineró cumplirá su Servicio Militar en tierras gallegas lo que de alguna manera puede facilitar los contactos que haya podido haber entre jugador y cierto club (Celta de Vigo).

## Resumen de la jornada

Si analizamos en conjunto todo lo expuesto creemos que de los tres compromisos que tienen los conjuntos burgaleses el que más posibilidades de puntuar tiene es el once de «Anduva», que visita de líder el terreno riojano de Calahorra, lo que supone que los locales van a estar por aquello de jugar en casa mucho más preocupados de ganar que sus acomodados adversarios que pueden es-

tar agazapados y a la espera del menor descuido de sus anfitriones. Después en orden de posibilidades de lograr algo de valor viene el cuadro de Lerma, que si aprovecha la veteranía de alguno de sus jugadores podría perfectamente puntuar, lo que le vendría de perlas para meterse entre los siete primeros y conseguir su meta que no es otra que participar en la Copa del Rey.

Por último, el Briviesca si empieza a jugar fuera del estadio municipal, no sólo nadando, sino también guardando la ropa, a lo mejor evita esos marcadores que le son por desgracia bastante habituales. A la defensiva y al ataque cuando la ocasión sea clara. Lo hace todo el mundo incluso el Barça cuando juega fuera del «Nou Camp».

## Athletic de Bilbao-Español, un partido con «morbo»

Burgos (DB). — El auténtico partido de la jornada es el que disputarán hoy, a partir de las siete de la tarde, en San Mamés, el Athletic de Bilbao y el Español. Un enfrentamiento entre rojiblancos y blanquiazules que siempre ha pasado inadvertido y que en esta ocasión, sin embargo, es el centro de atención de la afición del país. «Un partido con mucho morbo», como ha sido calificado. El motivo no es otro que el regreso de Javier Clemente a San Mamés, si bien ahora como entrenador del equipo rival de los bilbaínos, después del cese polémico como entrenador del Athletic mediada la pasada temporada.

Clemente, pretendiéndolo o no, ha caldeado el ambiente previo al partido de hoy. Sus palabras de que «conozco más al Athletic que Iríbar» no han caído bien en el seno del club vasco. Al menos han extrañado porque Iríbar lleva 22 años en el Athletic, 17 como jugador y 5 como técnico, aparte de que bastantes jugadores del actual primer equipo han salido del filial que hasta la temporada pasada dirigía «El Chopo».

Iríbar, mucho menos locuaz que Clemente, asegura que no quiere entrar en una guerra dialéctica, entre otras cosas porque hasta ahora sus relaciones con el que le precedió en el cargo son cordiales. «Soy sordo y mudo para todo lo que diga Clemente. Lo que tenemos que decir lo diremos en el campo». Con estas palabras Iríbar quiere zanjar el asunto.

Otra tercera persona está implicada directamente en todo este asunto, el delantero Sa-

rabia. La fricción entre Clemente y Sarabia, que luego se complicó con otros acontecimientos, fue el motivo de la salida de Clemente del Athletic, a pesar de que bajo su mandato el equipo vasco conquistó dos títulos de Liga. Sarabia, a pesar de que habla más que Iríbar, ha sido esta vez más parco. «Lo único que quiero es que gane el equipo», se ha limitado a decir sin querer entrar en más polémicas.

## Los azulgranas, sin Lineker

El F.C. Barcelona recibe hoy por la noche la visita de la Real Sociedad, en el Camp Nou, con la baja de su delantero Gary Lineker.

El internacional inglés inició los ejercicios de recuperación y es posible que esté en condiciones de jugar el miércoles en Alemania, el partido de la Copa de la UEFA, pero lo seguro es que ha quedado descartado para el encuentro de hoy por la noche contra los donostiarras.

Terry Venables tuvo un gran susto ayer cuando los médicos diagnosticaron que Miguél sufre sobrecarga de abductores, pero los mismos galenos le aseguraron que no tendría problemas para saltar al césped en el equipo inicial que el técnico forme ante los de Donosti.

El entrenador azulgrana como es costumbre en él desde que se hizo cargo del equipo no quiso adelantar los hombres que formarán el once titular aunque se prevé que será el mismo que venció en el terreno del Betis, vistos los entrenamientos efectuados por la plantilla esta semana.

## Tenis de mesa

## Comienza la Liga de Segunda División para el representante burgalés

Burgos (DB). — Mañana, domingo, a las once en el Polideportivo Municipal de «El Plantío» dará comienzo la primera jornada de la Liga Nacional de Segunda División en la que milita el representante de nuestra ciudad Club Tenis de Mesa Burgos, en encuentro que disputará con el S.D. Amaya de Pamplona. Difícil va a tener el club burgalés la temporada. Ya dimos cuenta en crónicas anteriores que las modificaciones introducidas en esta competición para la presente temporada han situado al C.T.M. Burgos en un grupo compuesto por equipos fuertes y mucho tendrá que luchar nuestro representante para mantener la categoría.

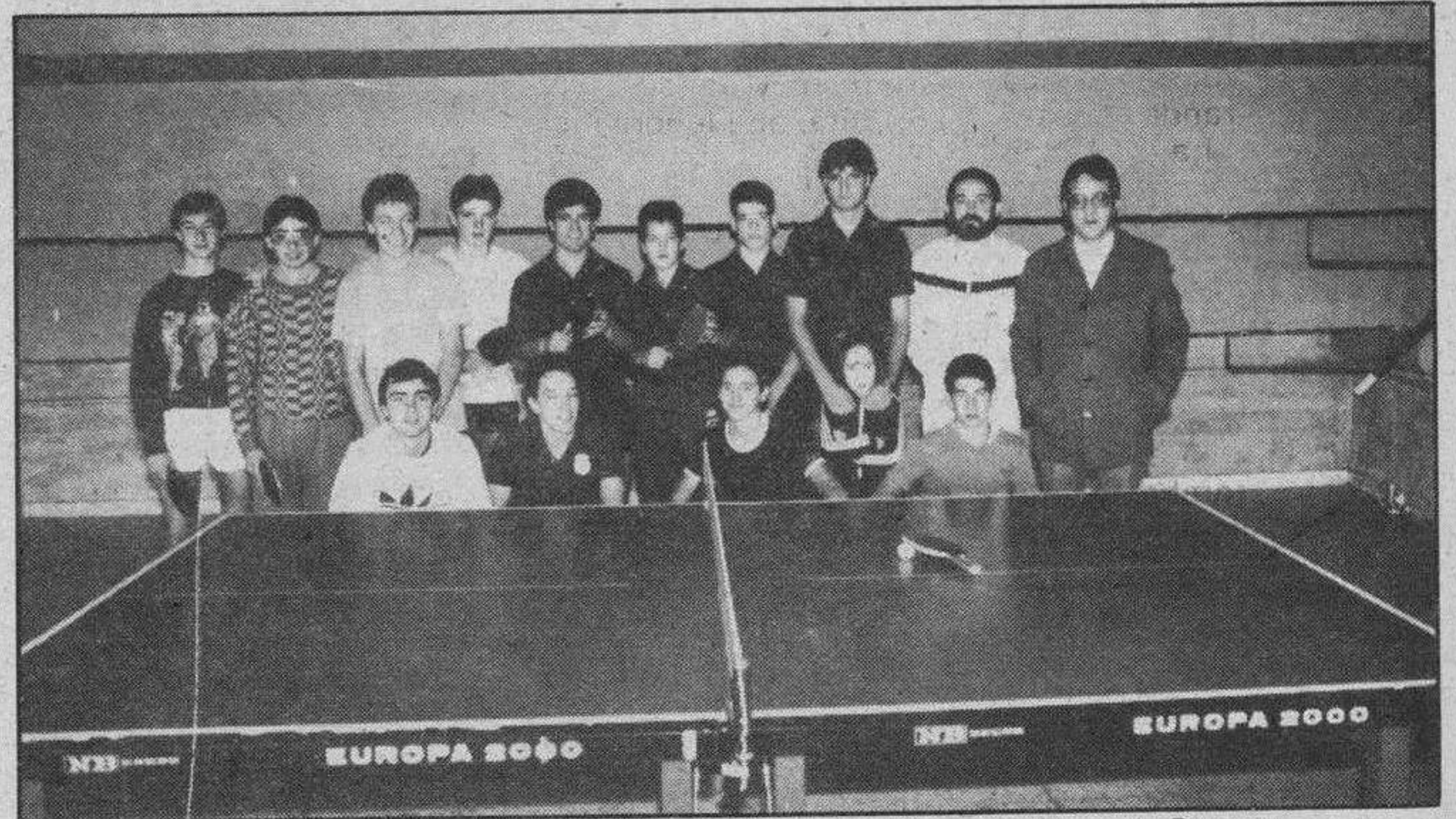
Para hacer frente a esta temporada el C.T.M. Burgos cuenta con una plantilla interesante incorporando algunos jugadores juveniles con el propósito de ir dando entrada en el equipo sabia nueva, contando eso sí como base, con los jugadores que

el año pasado hicieron una temporada aceptable. Dicha plantilla es la siguiente: categoría senior, Miguel Angel Núñez, Nacho Herrera, Santiago Pavón, Roberto Pérez, Anastasio Padilla y Félix Alonso; categoría juvenil: Celso Peinado, Raúl de la Pe-

ña, Ticiano Soto y Miguel Angel Temiño.

Para este primer encuentro que dirigirán los colegiados señores Nebreda y Rodríguez, el entrenador Francisco Ruiz ha convocado a Miguel Angel Núñez, Nacho Herrera, Santiago Pavón y Anastasio Padilla. Confiamos que los convocados permitan al C.T.M. Burgos hacerse con los primeros puntos.

Días pasados pudimos saber por el presidente del club Joaquín Izquierdo, las enormes dificultades económicas que tienen. De cara a la presente temporada el presupuesto asciende a 280.000 pesetas sin que hasta el momento, y a pesar de las gestio-



Plantilla de jugadores y técnicos del Club de Tenis de Mesa de Burgos

nes realizadas de las que ya dimos cuenta, se haya conseguido encontrar un patrocinador, y que si bien se trata de un deporte poco extendido no deja de significar un equipo que milita en categoría nacio-

nal con lo que ello supone de prestigio para nuestra ciudad. Confiamos en que dichas gestiones cristalicen en algo positivo con lo que los problemas del club se verían solventados.

Cabe no obstante ani-

mar desde aquí a todos los aficionados para que mañana nuestro equipo se sienta arropado como corresponde y encare la temporada con el primer resultado positivo.



Balonmano

# Este fin de semana vuelven las Copas de Europa para los equipos españoles

Burgos (DB).— Este fin de semana se disputan los partidos de vuelta de los octavos de final de las competiciones europeas de balonmano, con fundadas esperanzas de seguir en los torneos para los tres equipos españoles en liza, Barcelona, Tecnisán y Atlético de Madrid que tendrán que rendir visita a sus respectivos rivales. Los buenos resultados logrados por los equipos españoles en los par-

En la localidad yugoslava de Sabac se van a enfrentar el campeón actual de la Copa de Europa, la Metaloplástica y el campeón de la Recopa, el Barcelona. Se puede considerar, por tanto, una final anticipada de la Copa de Europa al medirse los dos favoritos, condición que ahora reúne más el equipo de Ribera que, en un excelente partido, en el Palau, se impuso por 31-25. La Metaloplástica, base de la selección yugoslava, actual campeón del Mundo, es un extraordinario equipo pero al que se le ha quitado fuerza con las bajas de algunos jugadores (Basic, Vukovic, Isakovic) fundamentalmente. No es fácil, ni mucho menos, la misión para los azulgranas, pero están en condiciones, con un gran equipo, de conseguirlo. Su meta está puesta esta temporada en el título.

El Tecnisán de Alicante también tiene comprometida su clasificación, en Zurich, ante el Amicitia, equipo al que la pasada temporada ganó el Barcelona en los dos encuentros. Pero más que el rival el gran problema para el Tecnisán es su irregularidad. En condiciones normales incluso debe repetir victoria en cancha suiza porque es superior al Amicitia. Y si no es así, debe



Equipo del Atlético de Madrid.

hacer valer la renta de cuatro goles de ventaja lograda en Alicante.

En la Copa IHF el Atlético de Madrid es el que tiene la mayor ventaja, nueve goles, y, por tanto, el que cuenta con más posibilidades. Pero al mismo tiempo es también el que encontrará un ambiente más hostil. Los yugoslavos saben preparar este tipo de ambientes. Sin embargo, la gran ventaja que llevan los rojiblancos, la recuperación en la que se encuentran y la inexperiencia internacional del

Pelisiar Bitola hacen que el Atlético sea el claro favorito para pasar a los cuartos de final.

### España, al torneo de Francia

La selección nacional española de balonmano masculino, disputará el primer encuentro del torneo Internacional de Francia, ante Italia, tras el sorteo realizado por los organizadores y que se disputará del 11 al 15 de Diciembre.

En este torneo junto a España e Italia también

participarán las selecciones de Noruega, Argelia, Francia y Checoslovaquia.

La selección española quedará concentrada para este torneo el día 11 de Diciembre, a las 12,00 horas en los locales de la Federación Española y poco después partirán hacia Aranda de Duero, lugar donde permanecerán hasta el 16,

Este torneo servirá de preparación a la selección española para los Juegos Olímpicos de Seúl de 1988, para los que ya está calificada.

# El Gromber se enfrenta al líder

Aranda de Duero (Mery Varona). — Ya se ha confirmado de forma oficial la presencia durante varios días en Aranda de Duero de la selección absoluta de balonmano. El jueves, el seleccionador nacional, Juan de Dios Román visitó la capital de la Ribera y dio el visto bueno. Mientras tanto el Gromber Aranda se prepara para recibir la visita del Café Dromedario Teka Salesianos. Por su parte el Autocid Ford se desplaza y jugará ante el San Salvador del Valle.

Tras la visita del seleccionador nacional de balonmano, Juan de Dios Román, a Aranda el pasado jueves, ha quedado confirmada la concentración de la selección absoluta de esta modalidad deportiva en la capital ribereña durante los días 11 al 15 de Diciembre.

El entrenador, acompañado de directivos de Aranda Gromber y del concejal delegado de deportes, visitó algunas de las instalaciones hoteleras de la ciudad y el Polideportivo Municipal, cuya cancha fue revisada detenidamente ante el temor de que resultara excesivamente resbaladiza. Juan de Dios Román, sin embargo, dio el visto bueno en este punto, siempre que la cancha se encontrara para los entrenamientos limpia de polvo y con cierto grado de humedad.

Por lo demás, se acordó la celebración de un encuentro entre el Aranda Gromber y la selección absoluta, que tendrá lugar el día 13 a las 8 de la tarde, estando previsto un entrenamiento de los de la selección abierto al público. El resto podrá ser seguido por los profesionales del deporte pero será a puerta cerrada, a fin de evitar distracciones a los jugadores.

La elección de Aranda como lugar de concentración de la selección absoluta es contemplada en la ciudad como un éxito de gestión del club de balonmano Aranda Gromber que ha contado en esta oportunidad, con el apoyo del Ayuntamiento. Es, de otro lado, una prueba más de la afición local a este deporte y el reconocimiento a la labor desarrollada en este sentido por jugadores y directivos del Aranda Gromber.

El Aranda Gromber disputará este domingo, a partir de las 12 y en el Polideportivo Príncipe de Asturias un partido sumamente difícil ya que el C. Dromedario encabeza la tabla con 14 puntos —no ha perdido ni empatado ningún encuentro mientras que el Gromber tiene sólo 5 puntos, habiendo ganado un partido y empatado y perdido tres.

### Difícil salida para el Autocid Ford

Se va a disputar la octava jornada de Liga y el equipo de la capital todavía no ha saboreado las mieles del triunfo. Existe una gran preocupación dentro de la plantilla burgalesa, y se espera que puede ser en este encuentro donde salte la sorpresa y se triunfe ante el San Salvador del Valle.

El partido se iniciará a partir de las doce y cuarto de la mañana del domingo con arbitraje de los colegiados vallisoletanos, Delgado López y Gutiérrez Rodríguez.

A lo largo de la semana, el Autocid Ford ha estado trabajando duro a las órdenes de Javier Her-

nando. La plantilla se encuentra en buenas condiciones y no hay lesionados, si exceptuamos la gripe que está pasando Cayuela. Sin embargo no será baja. Roberto no ha entrenado, pero ha sido por motivos laborales, no tiene ninguna lesión.

El técnico, Javier Hernando, tiene serias dudas sobre los jugadores que viajarán. De momento en la lista hay trece convocados y son Guti, Michel, Roberto, Alejandro, Manolo Andrada, Cayuela, Santiago, Valdivielso, Herminio, Herrero, Toño, Salmerón y Nacho. Uno de ellos caerá de la lista. Si Nacho, que está pasando el Servicio Militar, no consigue permiso será él, de lo contrario, el jugador que será baja todavía no está decidido.

Por lo que respecta al equipo de Segunda División, éste se enfrenta al conjunto soriano Cañada Honda. El choque se iniciará hoy, sábado, a partir de las siete de la tarde. Están convocados: Castanedo, Castelar, Morata, Sebas, Carlos, Miguel Angel, Oscar García, Oscar Alonso, Marina, Golbano, Peña y Górnacho.

Voleibol

# El Crisis recibe la visita del Universitario salmantino

Burgos (DB).— Los dos equipos de voleibol burgaleses que militan en Segunda División, afrontan este fin de semana su tercer compromiso de la temporada. De un lado, el Crisis-Diego Porcelos se enfrentará al Universitario de Salamanca y otro el Podium se desplaza hoy a Valladolid.

El Crisis Diego Porcelos juega mañana a partir de las doce de la mañana en el pabellón del Diego Porcelos ante el Universitario. Este equipo derrotó la jornada anterior al otro club burgalés el Podium. Por lo que se espera que el partido tenga muchas complicaciones para los locales.

Según nos han comunicado fuentes cercanas al club Crisis, existe una cierta preocupación por los resultados obtenidos hasta el momento. Todavía no conoce la victoria.

El mayor problema de los pupilos de Azofra reside en su falta de experiencia en esta categoría. Esto les hace afrontar los partidos con un cierto nerviosismo. El entrenador para este

choque ha convocado a los siguientes jugadores: Azofra, Angel, Pedro, Amoretti, Orlando, Güemes, Hojas, Jorge y los juveniles Manero, Cabezón, Yudego y Faustino.

La entrada será gratuita, sin embargo se pedirá a todos los espectadores un donativo que se entregará al montañero mirandés Fernando Ruiz.

En cuanto, al Podium este actúa hoy, a partir de las seis y media de la tarde en el Pabellón Ruiz Fernández de Valladolid. El encuentro con el C.P.A. tiene un claro color visitante. El rival del Podium todavía no conoce la victoria y la entrenadora Carmen Matamoros confía en cosechar una nueva victoria.

El jugador Martínez no podrá jugar por motivos laborales y será sustituido por Fernández. El resto de los convocados son Santamaría, García Zaldivar, Martín, Rafael Santamaría, Pedro Pérez, Cámara, López Bastida, Madiavilla, y los juveniles Garijo, Salazar y Martín.

Rugby

# El Aparejadores-Río Vena viaja a la capital de España

Burgos (Pesa).— El Aparejadores Inmobiliaria Río Vena, viajará mañana domingo a Madrid para enfrentarse a partir de las 12,30 horas en Orcasitas al CAU R.C. en partido correspondiente a la octava jornada de la Liga Nacional de Rugby en su primera división grupo «B».

El conjunto burgalés partirá a las 8 estando previsto llegar con la antelación necesaria para disputar el partido.

Según noticias recogidas el conjunto madrileño del CAU, no se halla en su mejor momento y de esto debía aprovecharse el quince que prepara «Chucho» Gadea, para tratar de, con el triunfo de alejarse de los lugares en los que ahora está metido.

Repasando un poco, lo que ha sucedido hasta el momento actual, vemos que los inmediatos rivales del Aparejadores han conseguido tres victorias ante el CEU/Repsol (40-18), I. Industriales (15-22) y C.D. Lourdes (0-14), para ceder frente al Olímpico Pozuelo (11-9), S. Gijón (9-22), Canoe (8-34) y Ciencias de Se-

villa (26-4), lo que nos indica que sólo ha ganado un partido en su cancha. De todas maneras la misión de los visitantes no es fácil pues los rivales que ha tenido en su casa el CAU, hasta ahora, han sido nada más y nada menos los considerados de otra «galaxia» pero aún así y todo quiere lograr la sorpresa. Para ello, saltarán al feudo madrileño los siguientes: Eduardo, Fernando y Nanel (1.ª Línea), Rafa y Joaquín (2.ª), César, Alberto y J. Carlos (3.ª), Juan (medio melé), Mochín (m. apertura), Moncho y Paco (centro), Juanjo y J. Antonio (alas) y Iñiguez (zaguero). Juan Carlos y Joaquín están un poco tocados, y por lo tanto no han entrenado a tope esta semana, pero aún así y todo jugarán.

### El equipo B y los juveniles en «San Amaro»

El domingo a las 11 horas, los juveniles del Aparejadores se enfrentarán en «San Amaro», al San Agustín de Valladolid, y una hora más tarde en el mismo escenario, el equipo B, lo hará ante el CDU, también vallisoletano.

## ESCUELA MUNICIPAL DE RUGBY

Patrocinada por el EXCMO. AYUNTAMIENTO y la DELEGACION BURGALESA DE RUGBY. Se convocan plazas; todos los chicos, 10-16 años que estén interesados, podrán inscribirse en la DELEGACION DE RUGBY, Casa del Deporte, C/. San Juan, número 22, lunes, miércoles, y viernes, de 20 a 21,30 horas.



## Esquí

## Hoy debuta Blanca Fernández Ochoa en Sestriere

Sestriere (Italia) (Efe).— La española Blanca Fernández Ochoa debutará hoy en la temporada internacional de esquí, en el slalom especial puntuable por las Series Mundiales y que se disputará en la pista de Sestriere (Noroeste de Italia).

El «circo blanco» en su más alta competición corre el riesgo de no disputarse debido a la escasa nieve caída en el Noroeste alpino italiano y a pesar de la constante lluvia de nieve artificial con que se trata de aumentar el manto de la pista.

A tal punto es escaso el espesor de la nieve sumado a que la temperatura es de sólo 0 grados, que el slalom gigante femenino de la Serie Mundial se suspendió y fue sustituido por el slalom especial que comenzará mañana a las 09,00 GMT.

Ni siquiera el sofisticado sistema de nieve artificial fue suficiente para hacer competitiva la pista del Sporting Club de Sestriere, reducto exclusivo del «patrón» de la multinacional automovilística italiana Fiat, Gianni Agnelli.

Frente a los equipos de Suiza, Austria, Francia y Estados Unidos, la máxima esquiadora española, Blanca Fernández Ochoa, tiene en su carta de presentación una pretemporada de intenso entrenamiento físico-técnico.

Suiza presentará a Wallise, Oertli, Figini, Schneider y Hess; Austria, a Gut-

henson y Steiner; Francia, a las hermanas Tialka (de origen polaco); Estados Unidos, a Twarkodens y Roffe; y la nueva estrella del esquí femenino yugoslavo, Mateja Svet.

Daniel Fioretti, entrenador de Blanca Fernández Ochoa, declaró a «Efe» que «Blanca se ha entrenado intensamente este verano en el glaciar de Solden (Austria), por lo que su preparación la capacita para la alta competición».

El técnico piemontés señaló que «la pista es muy difícil y técnica debido a que ante la ausencia de nieve, el hielo la convirtió en una superficie excesivamente dura».

Hasta el momento han registrado su asistencia 130 participantes para el slalom especial de mañana sábado, que se compondrá de dos mangas. La primera comenzará a las 09,00 GMT y la segunda está prevista para las 12,00 GMT.

En la clasificación de las 100 primeras esquiadoras mundiales, Blanca Fernández Ochoa ocupa el séptimo lugar en la categoría de slalom gigante y vigésimoprimera en la correspondiente al slalom especial.

Después de su participación en esta primera jornada de las Series Mundiales en Sestriere, la esquiadora madrileña viajará el próximo lunes a Estados Unidos, donde intervendrá en la Copa del Mundo en Park City, Utah.

## Motociclismo

## Presencia española en el Mundial de 125 c.c.

Madrid (Eduardo Catania).— Con la ausencia de Angel Nieto parecía peligrar la presencia española en el Mundial de 125 c.c. del próximo año. No va a ser así, ya que en dicha cilindrada correrá el piloto de Almansa (Albacete) Andrés Sánchez Marín, el cual se prepara físicamente en la residencia

madrileña «Joaquín Blume», merced a una beca de la Real Federación Motociclista Española. De 8 a 10 de la mañana corre 15 kilómetros en la Casa de Campo y por la tarde prepara sus músculos durante otras dos horas en el gimnasio de la residencia, bajo la dirección de los profesionales.

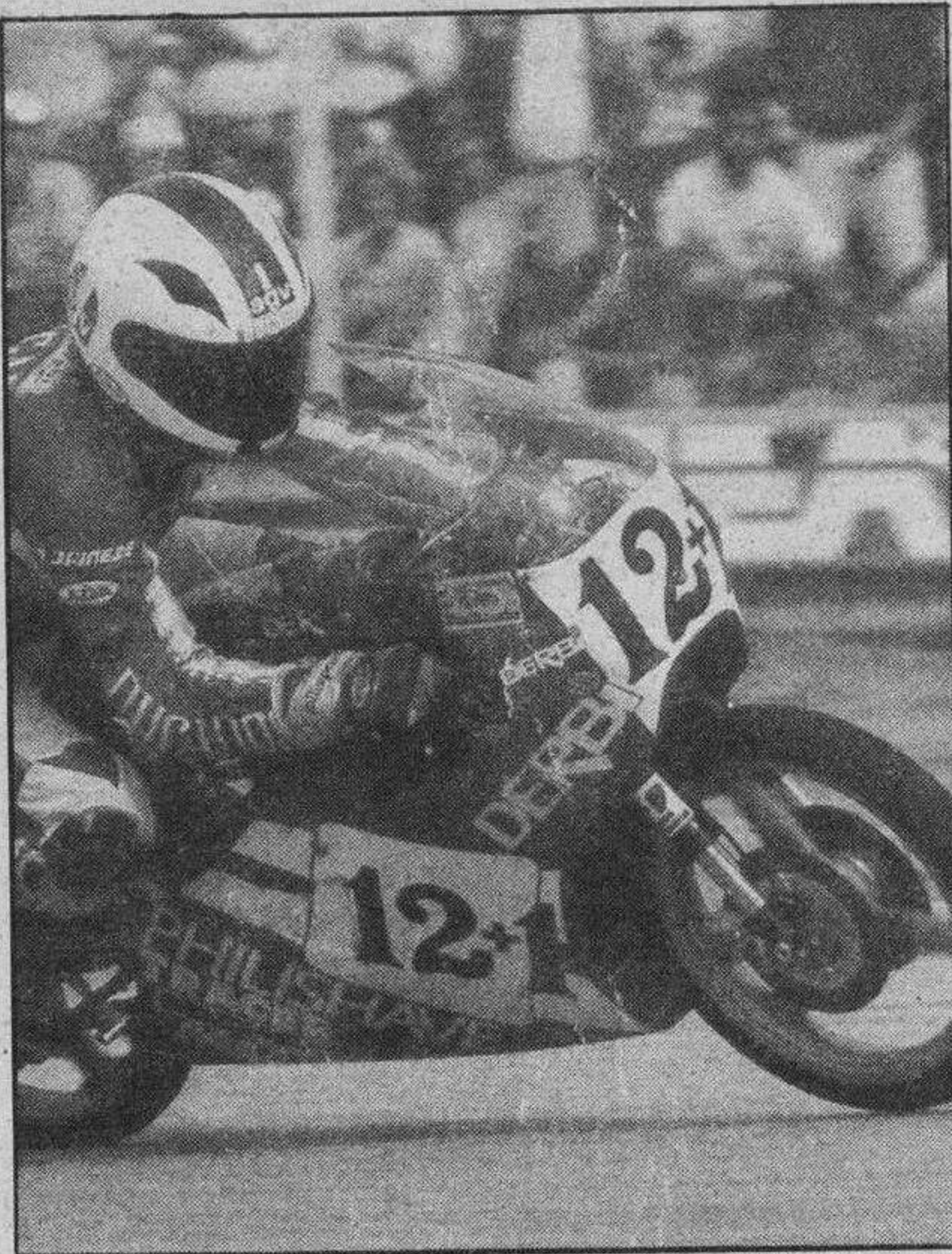
Ahora bien, como lo fundamental es el entrenamiento sobre la moto y esta se la están preparando en Italia, concretamente en Terni, bajo la dirección de Jorg Moeller, que prepara dos motores MBA que irán montados sobre Chasis LCR, la pasada semana marchó hacia Roma y Terni, con el fin de intervenir en la puesta a punto de las dos máquinas que tendrá a su disposición bajo el patrocinio de Ducados. Consecuentemente con lo expuesto, el equipo se llamará Ducados-MBA-Moeller-LCR.

Según ha manifestado Sánchez Marín antes de partir hacia Italia «Ducados ha creado un equipo paralelo al del manager Pileri y el piloto Brigalia. Se ha contratado a Moeller y para tener los mejores motores y es casi seguro que las dos mejores MBA estarán en mis manos».

El equipo lo formarán cinco personas, el piloto, el ingeniero, un jefe de mecánicos y dos mecánicos, entre ellos el propio del almanceño, Angel Perurena. Con estas máquinas, Andrés Sánchez Marín correrá los campeonatos mundial y nacional en 125 c.c.

## Garriga, preparado

Juan Garriga, que tan excelente actuación tuvo en el Mundial-86, luchando solitario en la clase de 500 c.c., ya tiene sus dos máquinas oficiales Yamaha en los locales barceloneses de Sems. Aún no es definitiva la entrega de estas dos motos de 250 c.c., a Garriga, pero sí es muy posible que lo consiga, lo que le compensaría



Angel Nieto y la moto del adiós. Su número «12 más 1» refleja de sus títulos.

del «chasco» llevado después de sus frustradas conversaciones con Tabacalera, tras el acuerdo entre Ducados, Nieto y Cardús. Creemos que Juan Garriga se merece esta nueva oportunidad, pues ha demostrado sobradamente su valía.

## La FISA examinará la reclamación de Peugeot

Bath (Inglaterra) (Efe).— El tribunal de apelación de la Federación Internacional del deporte del automóvil (FISA) examinará el próximo lunes la apelación interpuesta por Peugeot tras el juicio realizado por la Federación

Italiana (CSA) sobre la exclusión del 205 Turbo-16 del Rally de San Remo, por utilizar «faldas» no reglamentarias.

Jean Todt, director de Peugeot Talbot Sport, ha manifestado, tras anunciar la fecha en que se reunirá el tribunal de apelación, que es más fácil ganar en Inglaterra que participar en un rally italiano.

Respecto al Rally Rac, Todt ha declarado que el finlandés Juha Kankkunen, con Peugeot, que ha terminado en esta prueba en tercera posición, detrás de su compatriota Markku Alen, con Lancia, debería ser lógicamente campeón del Mundo.

## Boxeo

## Berbick pone en juego su título mundial

Las Vegas (Nevada, EE.UU.) (Efe).— Trevor Berbick, canadiense de origen jamaicano, pondrá hoy por primera vez en juego su título de campeón del Mundo del peso pesado, versión Consejo Mundial de Boxeo, frente al norteamericano Mike Tyson, en un combate a doce asaltos que se disputará en la localidad estadounidense de Las Vegas.

Esta es la primera de cuatro peleas destinadas a unificar el título mundial del peso pesado.

Pese a un brillante palmarés de 31 victorias, 23 de ellas antes del límite, cuatro derrotas y un nulo, Berbick, de 33 años, es un púgil prácticamente desconocido, aunque fue el que puso fin a la gloriosa carrera de Muhammad Alí (Cassius Clay) en Diciembre de 1981 y aguantó quince asaltos, ese mismo año, contra Larry Holmes.

El aspirante Tyson, neoyorquino de 20 años, cuenta en su historial con 27 victorias en otros tantos combates, 25 de ellas antes del límite. Sólo lleva desde Marzo de 1985 como profesional y muchas de sus peleas las ha solventado en tres asaltos, dada la potencia de sus golpes. Si gana mañana, se convertiría en el campeón del Mundo del peso pesado más joven de todos los tiempos.

Berbick recibirá una bolsa de 2.500.000 dólares (unos 337 millones de pesetas) y Tyson 1.200.000 dólares (unos 162 millones de pesetas).

## Pinango-Skosana por el Mundial gallo

Johannesburgo (Efe).— El actual campeón del Mundo de peso gallo en versión de la Asociación, el venezolano Bernardo Pinango, es amplio favorito para renovar su título hoy, cuando lo defiende en esta capital ante el aspirante surafricano Simón Skosana.

El campeón, de 26 años, defenderá por segunda vez la corona ante un adversario de su misma edad, pero escasa experiencia.

## Atletismo

## Juan Manuel de Hoz, dimite como presidente del COE

Madrid (Efe).— El presidente de la Federación Española de Atletismo Juan Manuel de Hoz ha presentado su dimisión irrevocable como vicepresidente del Comité Olímpico Español.

De Hoz ha expresado su renuncia a la vicepresidencia del organismo olímpico «por entender que debido al protagonismo de determinadas personas y a la falta de saber renunciar de otras, hace que no quiera estar ni un día más dentro de la ejecutiva del Comité Olímpico Español».

El presidente de la española de atletismo indica en su carta de renuncia que no obstante acogiendo a los actuales estatutos nombrará a una persona que represente al atletismo español en el COE y que ejercerá su derecho a voto en el Comité en su calidad de miembro del consejo directivo de la Federación Internacional de Atletismo.

De esta forma, la RFEA tendrá dos votos «y se acercará un poco más a otras federaciones olímpicas y no olímpicas que tienen hasta tres y cuatro votos».

La Junta Directiva de la Federación Española de Atletismo, en su reunión del pasado fin de semana, había expresado ya su apoyo a la candidatura de Carlos Ferrer Salat para la presidencia del Comité Olímpico Español.

## Carmen Valero concluyó las negociaciones con el Sabadell

Barcelona (Efe).— La atleta Carmen Valero, bicampeona del mundo de cross, ha confirmado a «Efe» que ella y otras tres atletas ya han cerrado definitivamente las negociaciones con la Juventud Atlética Sabadell para fichar por esta entidad.

El acuerdo con la firma Rank Xerox, como nuevo patrocinador, ha permitido a la Juventud Atlética Sabadell contratar, junto a Carmen Valero, a las crissistas Ana Isabel Alonso, Julia García y Carmen Díaz.

Carmen Valero ha obtenido para su club, a través del citado patrocinador, una cantidad de dinero algo superior a los dos millones de pesetas.

La vallesana ha asegurado que está dispuesta a conseguir para este equipo el título nacional de cross por clubes, que se disputará en Sabadell el día 22 de Febrero.

Por otra parte, ha dicho que está dispuesta a volver a la selección nacional si finalmente se liman asperezas con la Federación Española de Atletismo, con la que mantuvo hace unos años ciertas desavenencias.

## Automovilismo

## Todo ultimado para la prueba de Medina de Pomar

Medina de Pomar (DB).— Mañana, domingo, se va a disputar la quinta subida a Rosales en la ciudad burgalesa de Medina de Pomar. La prueba está organizada por el Club Deportivo

Medinés y cuenta con la colaboración del Ayuntamiento de Medina de Pomar y la Mancomunidad del Norte de Burgos.

A partir de las nueve de la mañana y hasta las diez tendrá lugar las verificaciones de las inscripciones de los pilotos participantes y a partir de las once de la mañana comenzarán los entrenamientos oficiales. La prueba consiste en dos subidas y puntuará la mejor. Pueden participar turismo, fórmulas y kart.

Ya han comenzado a llegar los primeros pilotos que van a tomar la salida. Entre los inscritos destacan tres burgaleses y son Juan Jiménez, de Nava de Mena; Valenciano Marcos y José Antonio Bañuelos. También están inscri-



Toño Bañuelos, uno de los participantes en la prueba de Medina dentro del kart.

tos Adolfo Menéndez, Agustín Gutiérrez, Fernando Canal, Porfirio Iglesias, Juan Tamblón, Adolfo Ruiz, Emilio Fernández,

Jaime Cuentas, Manuel Calvo, Fernando Crespo, José Ramón Fonseca, Monchu, Angel Villar y el actual campeón de Espa-

ña del grupo octavo, Víctor Abraham. Todos ellos con licencia federativa expedida en Asturias.



## Olimpismo

## Castilla y León también colabora con Barcelona '92

Valladolid (Efe).— La Comunidad Autónoma de Castilla y León aportará a los Juegos Olímpicos de 1992 un cuadro de 500 metros cuadrados, original del pintor Cristóbal Gabarrón, que será instalado en la Villa Olímpica de Barcelona.

El presidente en funciones del Gobierno de Castilla y León, Demetrio Madrid, aceptó ayer la donación a la Comunidad Autónoma de este cuadro, que, a su vez, lo donará al Ayuntamiento de Barcelona.

En representación del pintor entregaron a Demetrio Madrid el boceto de esta obra la esposa y el hijo de Cristóbal Gabarrón, quien se encuentra en los Estados Unidos por motivos profesionales.

El presidente del Gobierno Autónomo, que subrayó la solidaridad de Castilla y León con el proyecto olímpico de Barcelona-92, destacó su satisfacción por el hecho de que su último acto como presidente de la Comunidad Autónoma esté relacionado con los Juegos Olímpicos.

## Desalojo de los terrenos para la Villa Olímpica

Actualmente ya está pactado el desalojo del 60 por 100 de los terrenos donde se construirá la futura Villa Olímpica de Barcelona, según informaron fuentes del Organismo Especial de Remodelación del Frente Marítimo del Poble Nou (Villa Olímpica).

En esta parte de los terrenos ya se han acordado los precios para el traslado de las empresas y viviendas, y se han decidido las fases del desalojo. La mayor rapidez para alcanzar un acuerdo en esta parte se debe a que en ella están ubicadas grandes empresas, con lo que es reducido el número de personas y entidades con quienes negociar.

Entre estas empresas, se encuentran «Catalana de Gas», cuyas instalaciones ya están siendo derribadas, «Credit y Dochs», que podría empezar a desarrollarse el próximo mes de Diciembre, y «Motor Ibérica», según las fuentes citadas.

En cuanto al 40 por 100 restante de terrenos, es más difícil llegar a acuerdos debido a que se trata fundamentalmente de pequeñas empresas y el número de interlocutores es mayor. Sin embargo, el órgano Especial de Remodelación tiene la intención de pactar totalmente el desalojo de esta zona a lo largo de 1987.

Según fuentes municipales, son 370 las afectaciones por la construcción de la Villa Olímpica. Concretamente, en el terreno donde va a levantarse la villa hay 140 viviendas, 130 empresas y 100 fincas.

Todos los afectados son propietarios o arrendatarios, y están ubicados en lo que será el espacio físico que ocupará la Villa Olímpica. Actualmente, el listado de afectados está sometido a información pública, por si alguien desea presentar alegaciones.

## Baloncesto



Equipo del Cronos de Miranda de Ebro

## Cronos-Gromber, duelo en la cumbre

Burgos (B.S.). — Mañana a partir de las doce y media de la mañana en el Polideportivo «Anduva» de Miranda de Ebro va a tener lugar el primer «derby» provincial de la temporada en Tercera División. El intratable Gromber se desplaza al feudo del Cronos. Un partido que «a priori» tiene un claro color visitante y donde difícilmente puede saltar la sorpresa.

El Gromber lleva ya varias temporadas en Tercera División, su marcha en la Liga es magnífica. De los partidos que ha jugado no ha perdido ni un sólo encuentro y lógicamente cuenta con doce puntos. Por contra, el Cronos, recién ascendido de categoría, sólo ha cosechado una victoria y fue frente al Torero.

La única emoción del encuentro reside en la posible rivalidad provincial, pues los locales tendrán muchas dificultades para superar a los capitalinos. La verdad está centrada de manera especial en las motivaciones de ambos conjuntos. Mientras la plantilla de Juanfer aspira a ascender de categoría, la de Fernando Areco lucha por no descender.

El técnico mirandés cuenta con la duda de Angulo. Es muy posible que no pueda actuar por motivos laborales. Eduardo Moreno también está lesionado pero seguramente jugará. Por lo que respecta a Alfredo éste es muy probable que se encuentre totalmente recuperado para la próxima semana. Quien está en perfectas condiciones es Amable Corcuera.

Señalar que la plantilla

mirandesista está compuesta por los siguientes jugadores, Pablo Jorde (pivot, 1,82); Iñaki Angulo (pivot, 1,90); Juan Carlos San José (base, 1,76); José Miguel Sáiz (alero, 1,85); Eduardo Mereno (alero, 1,80); Eduardo Avellaneda (escolta, 1,74); Pablo Pérez (ala-pivot, 1,80); Alfredo Vicente (pivot, 1,84); Santiago Díez (ala-pivot, 1,76) y los juveniles, Amable Corcuera (ala-pivot, 1,88); Juan Ignacio Diana (base, 1,65); Jesús Angulo Sáez (ala-pivot, 1,83) y Juan Carlos Campo (escolta, 1,74).

Por lo que respecta al Gromber señalar que a lo largo de esta semana el técnico ha estado fuera y los jugadores han entrenado bajo las órdenes de Juan Carlos Ortega. La expedición con toda la plantilla saldrá de la Cabeza de Castilla a las diez y media de la mañana.

En otro orden de cosas, señalar que varios clubs burgaleses están bastante molestos con el Colegio Burgales de Arbitros. Según fuentes bien informadas han comunicado a este rotativo, que ni el viernes se puede conocer los colegiados que arbitrarán los encuentros. Ellos desde estas líneas, piden al

colectivo arbitral que los nombres de los árbitros que actúen ese fin de semana se puedan dar a conocer el viernes.

## Comienza la categoría femenina

A lo largo de esta semana se ha estado especulando con la posibilidad de que el Club Baloncesto Burgos no actuará esta temporada por falta de ayuda económica. Aunque los problemas monetarios no se han resuelto, las chicas saldrán y jugarán mañana domingo ante el Hichu de Avila en Segunda División.

El club ha recibido una pequeña ayuda económica del antiguo patrocinador, el Conisan, lo que les ha permitido pagar el dinero que faltaba para completar la tarifa de las licencias. Mientras tanto la directiva sigue buscando apoyo financiero.

En la jornada inaugural, el equipo burgalés se enfrentará al Hichu de Avila a partir de las once de la mañana en el Polideportivo de Capiscol. Las jugadoras que componen la plantilla y que son entrenadas por Juan José Hortas, son Olga Arribas, Rosana Arribas, Maite Martín, María Cruz Pascual, Blanca Arribas y María Jesús Barrio (aleros); Santos La Torre, Merche Cabornero, Pilar Cigal (bases) y Rocío Pérez, Carmen Pérez, Luisa Pérez, Cristina Martínez, Marta Manso y Begoña Mata (pivot).

## El Tizona juega hoy en Santiago

Burgos (DB). — Esta tarde a partir de las ocho, el Tizona se enfrenta al Feiraco, en partido de Primera División «B», correspondiente a la novena jornada de Liga. El escenario será el Polideportivo «Obradoiro» de Santiago de Compostela con arbitraje de Castrillo Requejo (Valladolid) y Tascón Cabrero (León).

Ya de antemano se sabía que el Tizona tenía que afrontar un partido difícil, y más teniendo en cuenta el excelente momento de juego por el que está pasando el conjunto gallego. Pero una vez conocida la noticia de la sanción de Richard Jhonson, y con su baja segura, la victoria aún se hace más complicada.

Varios aficionados nos han cuestionado la siguiente pregunta y nosotros desde estas líneas se

las remitimos a la Federación Española: ¿Cómo es que a Cooper, jugador del Oximesa, cuando agredió a un contrario, sólo le cayó un partido de suspensión, que al final no se llevó a efecto ya que la directiva granadina abonó 250.000 pesetas? ¿Quizás hay diferencias a la hora de sancionar teniendo en cuenta la categoría del equipo? La verdad es que pensamos nosotros y muchos aficionados burgaleses que la sanción no ha

sido justa y más si se tiene en cuenta que Jhonson no causó daños.

Muy difícil lo tiene Alberto Pesquera a la hora de componer el equipo titular, pues el papel del americano es importante dentro del esquema de juego que desarrolla el técnico burgalesista.

El resto de la jornada se completa con el Andorra-Santa Coloma; Lagisa-Elosúa; Tenerife-Oviedo; Girona-Cajamadrid y Valencia-Murcia. En el grupo por los encuentros son: Bancobao-Liria; Guadalajara-Maristas; Caja de Ronda-Coronas; Orense-Badajoz; Mataró-Coalsa y Pacharán La Navarra-Córdoba.

## Caza

## Ecija, sede de la final del Campeonato de España

Burgos (D.B.).—La final de la decimonovena edición del Campeonato de España de caza menor con perro, tendrá como escenario a 10.000 hectáreas de terreno acotado por la Sociedad de Cazadores «Ciudad del Sol» de Ecija.

Las características del terreno son las siguientes: mayoritariamente de agricultura, con manchas de olivos, ribazos y suelo relativamente húmedo, en líneas generales es lo que se denomina campiña. La cota de mayor altura alcanza los 307 metros sobre el nivel del mar y las oscilaciones en este sentido no superan los 120 metros de un punto a otro. En términos cinegéticos el terreno puede considerarse «duro» solamente en caso de lluvia, precisamente por tratarse de tierra de labranza.

El control se instalará a unos quince kilómetros aproximadamente de la localidad de Ecija, en un paraje denominado «Cortijo de Nuño», cuyos propietarios, hermanos Callejón Cabrera, Hermanos Montañó y el señor Reyes, ofrecieron gentilmente las instalaciones como punto de salida, control y llegada de la competición nacional.

El terreno dispone de una media de caza, poblado especialmente con perdiz roja muy fuerte, menor cantidad de liebres y muy pocos conejos. La previsión es que se conseguirá abatir menos caza que en la edición anterior en Corral de Almaguer «Toledo».

## Un puesto para la finalísima

Un total de dieciocho campeones provinciales de caza con perro pasan a la siguiente eliminatoria en sus respectivos grupos, nos informa con puntualidad nuestro buen amigo y compañero Julio Benítez. Estos cazadores junto a los campeones del año anterior disputarán las plazas para la final del 20 de Diciembre en terrenos sevillanos, concretamente en el término municipal de Ecija.

El grupo primero ya tiene clasificados a Leonardo Requena (Albacete), José Luis Baena (Madrid), Eugenio Sanz (Guadalajara), Francisco García (Murcia), que junto al campeón del pasado año, Francisco Sanz Garcés, de Guadalajara, disputarán el sábado 29 de Noviembre en el coto social de «El Bonillo» de Albacete, las plazas para la final de Ecija. Este fin de semana se conocerán los nombres de los otros campeones provinciales que también integran el grupo de Alicante, Avila, Ciudad Real, Cuenca, Cáceres y Toledo.

En el grupo segundo pasan a la siguiente eliminatoria Juan González (Almería), Antonio Fernández (Granada), Manuel Revuelta (Huelva), Diego Murillo (Sevilla) y el campeón del año anterior, el onubense José María Sánchez. Aún no se han celebrado pruebas provinciales en Badajoz, Córdoba, Jaén, Málaga y Cádiz. El campeonato interprovincial realizará su prueba eliminatoria el 30 de



noviembre en el coto social «Estación de Huesa», en la provincia de Jaén.

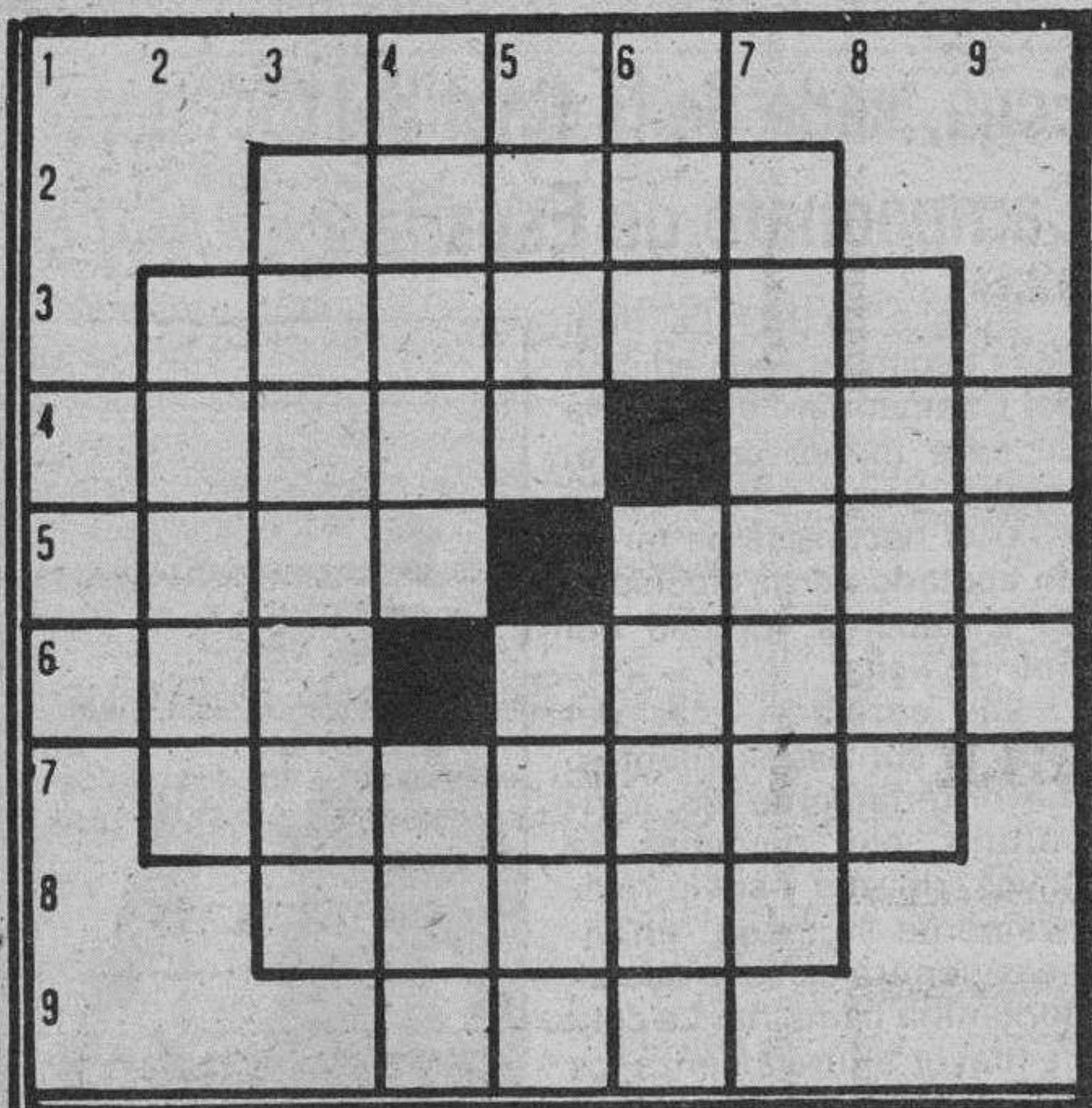
El grupo tercero con dos clasificados, el coruñés Justo Martínez y Leonardo de la Fuente, de Valladolid, que junto al zamorano Teodoro Rodríguez, campeón del grupo en el pasado año, estarán en la prueba interprovincial el 29 de Noviembre en el coto social Los Oteros de León. A falta de la celebración de la mayoría de los provinciales en Asturias, Cantabria, León, Orense, Pontevedra, Salamanca y Zamora.

En el grupo cuarto, el más completo de todos, con excepción de los campeones de Lérida y Zaragoza, cuyas eliminatorias provinciales serán celebradas este fin de semana, ya tiene a ocho participantes en liza: Bartolomé Más, de Baleares, Enrique Albuquers, de Castellón, Juan Coll, de Girona, Luis Ahumada, de Tarragona, Manuel Mateo, Tenerife, José Luis Cabedo, Valencia y al campeón del año anterior Pedro José Nadal, Tarragona. El interprovincial se disputará el 29 de noviembre en el coto de «Sarreal» en la provincia de Tarragona.

El grupo quinto, de momento, tiene a tres clasificados. Eduardo Pereda BURGOS, Antonio Llorente, Segovia y Pedro Hernández, Soria, que juntamente al riojano Donato Jiménez, disputarán el interprovincial en el coto de la Sociedad de Cuenca de Jubera en Ventas Blancas, La Rioja. Falta celebrar las pruebas provinciales de Alava, La Rioja y Palencia, Navarra, Guipuzcoa y Vizcaya que también forman el grupo quinto, anunciaron la no celebración de competiciones de caza menor con perro. Es su problema, señores lectores.

Finalmente el grupo sexto, de Canarias, tendrá su prueba semifinal este fin de semana en la isla de Fuerteventura. El grupo califica a un sólo cazador para la final y se dirime entre seis representaciones de Las Palmas y otros seis de Tenerife.





**HORIZONTALES.**— 1: Voz expresiva de ruido, explosión o golpe. 2: Crema o líquido para limpiar zapatos. 3: (Al revés) Familiarmente; punto difícil o más importante de un asunto. 4: (Al revés) Sitio cerrado y cubierto. Claridad. 5: (Al revés) Carta de la baraja. Hoguera. 6: Cantidad. (Al revés) Palanca que recibe el impulso del pie. 7: Relativo al nombre. 8: (Al revés) Prestar. 9: Igual o parecido.

**VERTICALES.**— 1: (Al revés) Enfermedad. 2: Madera americana parecida al nogal. 3: De dos colores. 4: Cabe-llos. (Al revés) Repetido; tambor de la selva. 5: Que trae utilidad. Cierta papel para pulir. 6: Cierta juego de naipes. Cualquiera de los cuadros en que suele dividirse una puer-

ta o ventana. 7: Incapacidad. 8: Faja cuyo ancho es la no-vena parte del escudo. 9: (Al revés) Sosiego.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES.**— 1: Alí. 2: Aviso. 3: Ovalado. 4: Ope-ra. Aro. 5: Sano. Oler. 6: Oca. Oraje. 7: Adaraja. 8: osacO. 9: Así.

**VERTICALES.**— 1: Oso. 2: Opaca. 3: Avenado. 4: Avaro. Asa. 5: Lila. Oras. 6: Isa. oracl. 7: odalajO. 8: Oreja. 9: Oré.

**Hechos y figuras**

**Diputados haraganes y desmemoriados**

Guatemala. — Los cien diputados del Congreso de Guatemala, calificados por la Prensa local como «haraganes», provocaron el regocijo general al aprobar dos veces la misma ley.

Los legisladores, blanco de críticas por su lento trabajo, a los diez meses de haber asumido quisieron demostrar que la opinión pública está equivocada y en una «histórica sesión» de una hora y seis minutos, aprobaron la segunda ley de su gestión.

Los diputados cambiaron de color cuando un periodista comunicó al presidente en funciones del Congreso, Elián Darío Acuña, que ese decreto ya había sido aprobado con el número

55-86 el 2 de Octubre y publicado en el gaceta oficial.

**JEROGLIFICO**



**NOTA**

El novio de María...

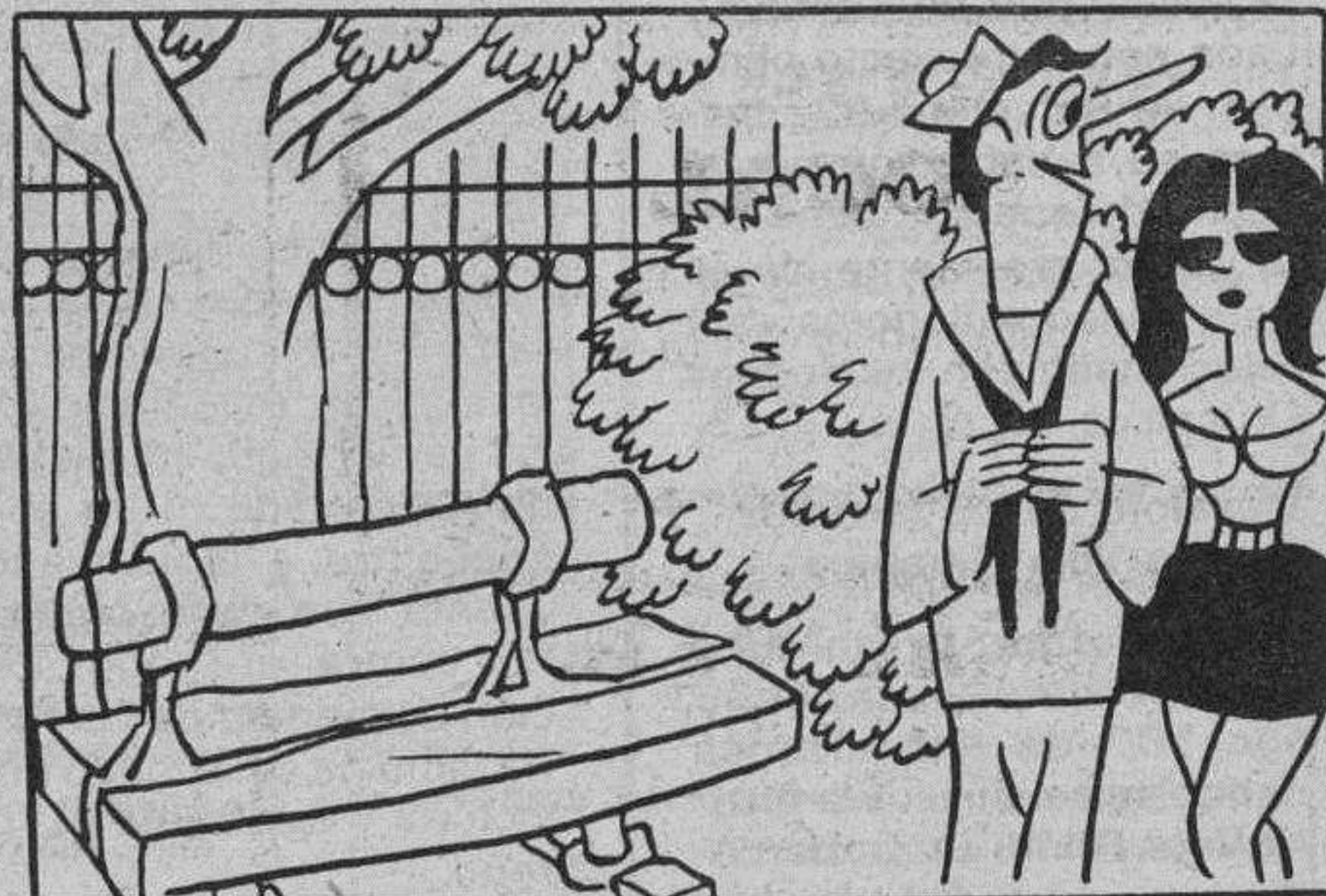
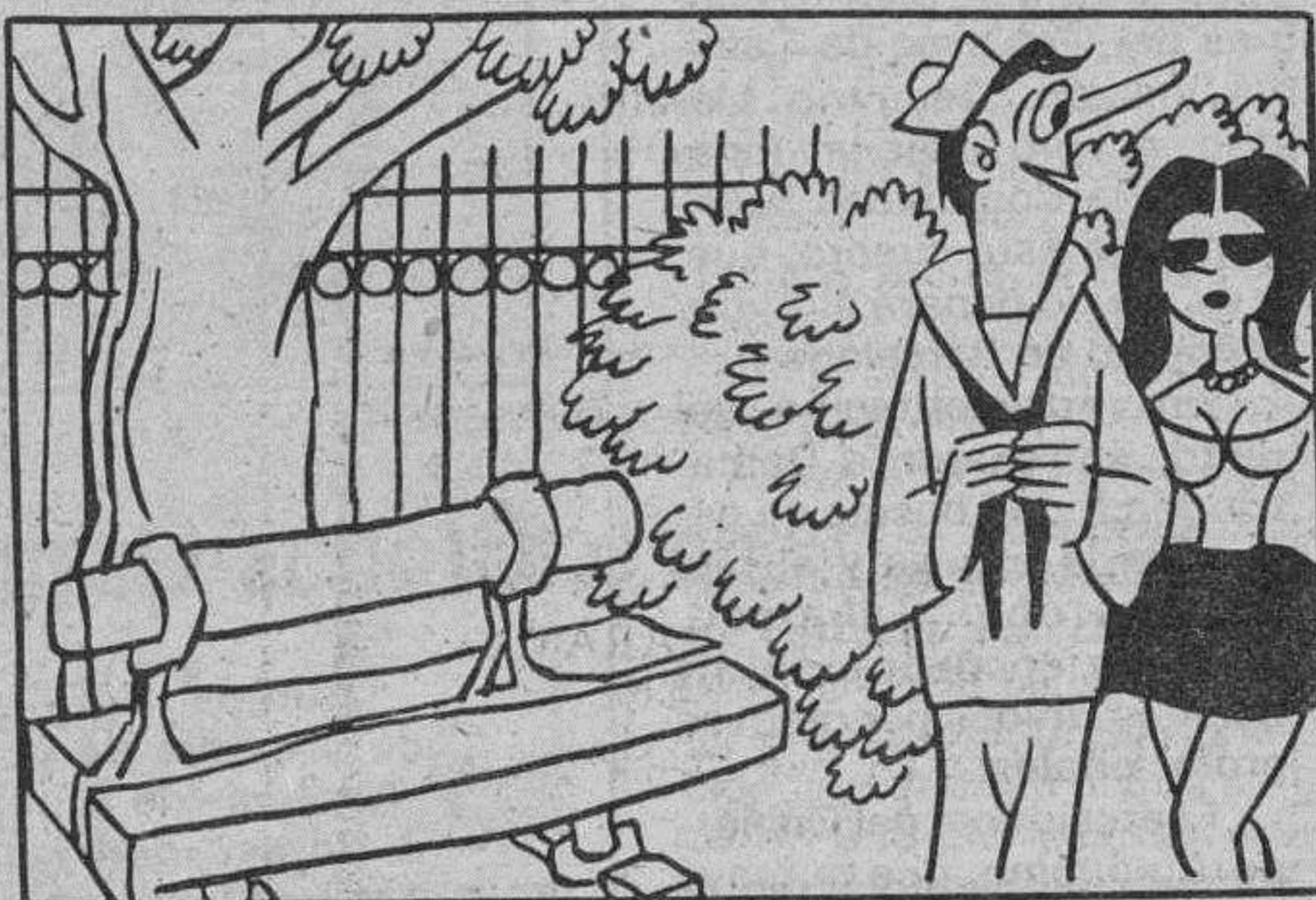
Solución al anterior:

...Quiere soledad

**La chispa de Olmo**



**Dibujos con siete errores**



Solución al anterior:

- 1. — Envase detergente. 2. — Queso. 3. — Pelo. 4. — Dientes. 5. — Botella de aceite. 6. — Envoltorio. 7. — Salchichón.

**Don Celes**



**Por Olmo**



**anuncios generales clasificados**

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

**Inmobiliaria**

**SE VENDE APARTAMENTO**

C/. Delicias, orientación Sur, salón, dormitorio, cocina, cuarto de baño, quinto piso, sin ascensor.

☎ 20 22 43, de 11,30 a 1,30

**SE TRASPASA PORTALILLO**

en C/. Laín Calvo, económico.

Informes Tfno. 264586

**SE ALQUILA AUTOSERVICIO ZONA CENTRO**

Todos los servicios, 165 m.²

☎ 26 34 95

Llamar de 3 a 5 y de 9 a 11

**VIVIENDAS MUNICIPALES, S.A. (VIMUNSA)**

Venta de pisos, bajo, y garajes de protección oficial en C/. Vitoria, 246 al 256. Polígono G-9, Gamonal.

**GRANDES FACILIDADES DE PAGO CREDITO HIPOTECARIO AL 11 %. RESTO, FACILIDADES HASTA 5 AÑOS**

Informes: Avenida General Yagüe, 28. ☎ 23 32 11. Horario de 8 a 3.

**AVENIDA CID, LOCAL 600 M.²**

Ideal cafetería, restaurante, muebles, supermercado. Completamente montado. Todos servicios.

☎ (983) 35 11 66

**OPORTUNIDAD VENDO NAVE**

De 600 m.², con 1.800 metros de terreno. A 3 kilómetros ADUANA

☎ 21 86 09

**PISO LUJO, SOLEADO GUMEN-GENERAL YAGÜE**

240 m., cinco, salón, cuatro baños, garaje

**BUEN PRECIO**

Informa y vende

**SANTOS**

Julio Sáez de la Hoya, 8-6.º

**LA CASTELLANA**

(AVDA. PALENCIA)

- 2, 3 y 4 dormitorios.
- Todas exteriores, máxima calidad.
- Servicios individuales.
- Con gas natural
- DESGRAVACION DEL 17%
- Máximas facilidades; estudiamos su caso y condiciones particulares.

**ARRANZ ACINAS PLAZA DE ESPAÑA, 1-1º**

**LAS MEJORES VIVIENDAS EN LA MEJOR URBANIZACION**

(Zona Gamonal)

En construcción, viviendas de Protección Oficial

- 2, 3 y 4 dormitorios.
- Todas exteriores, máxima calidad.
- Desgravación del 17%.
- Ayuda personal al comprador.
- Máximas facilidades; estudiamos su caso y condiciones particulares.

**ARRANZ ACINAS PLAZA DE ESPAÑA, 1-1º**

**CAFETERIA ZONA BERNARDAS**

Negocio. Pleno funcionamiento. Grandes ingresos demostrables. Por traslado VENDO O TRASPASO

Informa y vende:

**AGENCIA INMOBILIARIA SANTOS**

Julio Sáez Hoya, 8-6.º

**SASAMON VENTA CHALETS ADOSADOS V.P.O.**

CON JARDIN, HUERTO Y GARAJE CALIDAD INMEJORABLE FINANCIA Y AVALA: CAJA AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS INFORMA: SANTIAGO GUADILLA Teléfono: 37 01 63

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.



**Inmobiliaria**

**EN SOTRESGUDO**  
 Casa de siete dormitorios, salón, cocina y baño. Tiene pajares y cuadras, jardín cercado de 80 m.<sup>2</sup>. Infórmese.  
 REF. 5346

**EN CORTES**  
 Finca vallada de 11.500 m.<sup>2</sup>. Casa para seis viviendas. Locales con foso. Instalaciones de agua y luz.  
 REF. 8083  
 PRIGO. C/. Santander, 6-1.º Izda. ☎ 26 98 75

**TRASPASO POR TRASLADO TIENDA ALIMENTACION**  
 MUY RENTABLE. BARATA. 5.500 PESETAS RENTA  
 DE LA FUENTE. San Pablo, 12-C-6.º  
 ☎ 26 51 42

**SE ALQUILA LOCAL**  
 De 300 metros, cerca de la Aduana  
 Llamar de 5 a 8 tarde.  
 ☎ 22 41 72

**LOCAL 900 M.<sup>2</sup> SE VENDE**  
 Avenida del Cid, entrada dos calles, posibilidad de dividir en dos, muy barato.  
 ☎ 22 61 07 - 22 32 75. Mañanas

**SASAMON VENTA CHALETS ADOSADOS V.P.O.**  
 CON JARDIN, HUERTO Y GARAJE CALIDAD INMEJORABLE  
 FINANCIACIÓN Y AVALA: CAJA AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS  
 INFORMA: SANTIAGO GUADILLA  
 Teléfono: 37 01 63

**Laboral**

**Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo, tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.**

**SE NECESITA SECRETARIA DE DIRECCION**  
 ● Conocimiento de Inglés ● Buena presencia ● Sueldo a convenir.  
 Interesadas presentar curriculum vitae y foto a la señora Calvo (de 1 a 2 y de 8 a 9 tarde). Britania, C/. Santander, N.º 9.

**COMPANIA DE SEGUROS PRECISA AGENTES DE VENTAS**  
 PARA OCUPAR ESTOS PUESTOS, necesitamos personas de ambos sexos que quieran labrarse un porvenir y que tengan dinamismo y vocación comercial.  
 OFRECEMOS LA POSIBILIDAD de incorporarse a una empresa en continua expansión.  
 Contrato mercantil. Fijo más comisión. Apoyo constante a su gestión.  
**Interesados llamar al teléfono 23 12 63, de 9,30 a 2 y de 4,30 a 6,30**

**IMPORTANTE COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS Y REASEGUROS PRECISA**

**INSPECTOR**

- En dependencia directa del Jefe de la Sucursal, será el responsable de la gestión comercial de toda la provincia de Burgos y Soria por lo que deberá tener tanto un buen conocimiento de la zona, como capacidad y autonomía en su trabajo de organización.
- No exigimos experiencia en seguros, ya que la formación la daremos nosotros, pero sí *experiencia en ventas y organización.*
- La integración en la Empresa será inmediata y la retribución está basada en un fijo (según convenio particular), complementado por comisiones e incentivos, así como dietas y gastos de locomoción.
- Absoluta reserva para colocados, en todo el proceso selectivo.
- Los interesados deben remitir escrito con sus «datos personales» indicando teléfono de contacto a REF. «INSPECTOR». PUBLICIDAD ALAS, S.A. Avda. del Cid, 14, 3.º B.

**SE PRECISA SECRETARIA-ADMINISTRATIVA INCORPORACION INMEDIATA**  
 Interesadas enviar historial y datos personales manuscritos al Apartado 482 de Burgos.  
 Ref. SECRETARIA-ADMINISTRATIVA

**NECESITO OFICIALA DE PELUQUERIA CON EXPERIENCIA**  
 ☎ 22 59 13

**¡ATENCIÓN!**  
 IMPORTANTE EMPRESA DE SERVICIOS DESEA CONTACTAR CON PERSONAS PARA HACERLES DELEGADOS  
 En cada uno de los municipios de la comarca de Miranda de Ebro, Valle de Tobalina, Pancorbo y Lantarón  
 Interesados llamar al teléfono 31 08 46

**Motor**

**TALLERES FAUNDEZ Y GONZALEZ, S.L.**  
 SERVICIO PEUGEOT-TALBOT  
 CALLE REAL, 7 (CAPISCOL) ☎ 22 00 64

**VISITENOS Y COMPRUEBE PORQUE EL PEUGEOT 309 ES OTRA HISTORIA**  
 MAXIMA TASACION DE SU VEHICULO USADO. FACILIDADES DE PAGO HASTA 5 AÑOS, SIN ENTRADA, CON UN INTERES DEL 6,75%.  
**¡OCASION DE LA SEMANA!**  
**R-18 TURBO, BU-I OPEL ASCONA 1.600 SEAT 131, BU-G**  
 Y VARIOS TURISMOS, PROCEDENTES DE CAMBIO. SEMINUEVOS, FACILIDADES HASTA 5 AÑOS, SIN ENTRADA, A TODA PRUEBA, PRECIOS AJUSTADOS.

**SALON DEL AUTOMOVIL AMPLIA GAMA DE MODELOS SEAT Audi VW TALLER M. SUIZO**  
 San Agustín, 11. ☎ 26 15 70

**SE CAMBIA GRUA P-12 POR GRUA PLEGABLE**  
 ☎ 26 55 55

**PARTICULAR VENDE GOLF GTI 1.800 BU-H. Pocos kilómetros. Muchos extras COMO NUEVO**  
 ☎ 22 38 03

**Desguace TODAUTO**  
 Para profesionales precios de profesional, en Carretera Poza, 4 Kms. Gamonal, tienda y oficinas.  
 Vitoria, 169, traseras, entrada a Lavaderos. ☎ 237950.

**AUTO RADIOS RADIO CASSETTES - AMPLIFICADORES ANTENAS - ALTA VOZES REPARACIONES AUTO RADIO BALBAS**  
 Santa Clara, 4 ☎ 262134

**SE COMPRA TARJETA CON DERECHO**  
 ☎ 18 61 67

**Servicios**

**Gestoría Rodríguez García**  
 C/. Vitoria, N.º 28-1.º C BURGOS. ☎ 20 86 62  
**IVA**  
 Declaraciones de renta Consultas - Asesoramiento Altas - Contabilidad  
 — Arrendamiento locales.  
 — Industriales - Profesionales.  
 — Comerciantes - Agricultores

Se ruega a las personas que presenciaron el accidente de circulación el pasado lunes, día 17, a las 9,30 horas, en el cruce Avenida Cid con General Vigón (Parque de las Avenidas), de un Ritmo rojo y Land Rover, avisen al teléfono 20 94 41. José M.ª Alonso.

**EXTRAVIADA CARTERA DE COLEGIAL**  
 Amarilla, en Avenida General Yagüe  
 Llamar ☎ 23 25 05

**Varios**

**PEÑA CULTURAL Y RECREATIVA DE HUELGAS**  
 A los interesados en los servicios de barra; podrán ser informados en la misma.  
**LA DIRECTIVA**

**PETER LINDOW ESPECIALISTA EN ACUPUNTURA**  
 Titulado en Alemania. Diplomado en China.  
 Consulta: Plaza Mayor, N.º 4-4.º D (Pasaje Comercial). De 9,30 a 15 ☎ 262224.

**HOY, NOCHE, PRESENTA UN ESPECTACULO EXCEPCIONAL SERENELLA**  
 LA REINA INTERNACIONAL DEL HUMOR. TRIUNFADORA EN T.V. ITALIANA Y T.V.E.  
 — AMBIENTE SELECTO —

**EXPOSICION DE ARTE**  
  
**EXPONE JOSE LUIS DEL OLMO**  
 Horas de visita:  
 Festivos: de 12 a 2  
 Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9  
 Del 15 al 27 de Noviembre de 1986

**Juega y gana con nosotros**  
**NUEVO CONCURSO**  
 Los lunes, miércoles y viernes encontrarás un cupón en las páginas de Diario de Burgos, que debes enviarnos con tu nombre y dirección. Los martes, jueves, sábados y domingos publicamos las bases de este magnífico concurso. Entrarás en sorteo mensual de grandes premios.

**Ofertas de empleo**  
 Un periódico para eso  
**Diario de Burgos**  
 C/. San Pedro de Cardeña, 34.  
 Tfno. 268375.



**Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.**

**NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.**

### Alquileres

**ALQUILAMOS** oficinas de 80 y 40 metros. Muy céntricas. ☎ 261018.

**DELAFUENTE.**— Piso, tres, salón, individual, frente Barriada Militar. ☎ 265142.

**NECESITO** piso alquiler, 3 dormitorios, servicios centrales. ☎ 207140 de 10 a 3 tarde. Jose Alonso.

**ALQUILO** piso sin muebles. Luis Alberdi. ☎ 217134.

**SE ALQUILA** local 30 metros, Avenida Cid (junto Bomberos). Llamar ☎ 226771, de 2 a 3 y 9 a 10 tarde.

**OFICINAS** en alquiler de 45 y 30 m<sup>2</sup>, calle Vitoria, 42 (junto Banco de España). 212685.

**ALQUILO** apartamento en Benidorm, junto playa. Mes Diciembre. ☎ 580423.

**ALQUILO** vendo local, 41 m<sup>2</sup>, más entreplanta, junto Plaza España, en Reyes Católicos. 224266.

**SE ALQUILA** piso ☎ 216792.

**ALQUILO** piso amueblado, tres habitaciones, calefacción central, Reyes Católicos. ☎ 224620, de 5 a 7.

**BUSCO** piso pequeño o buhardilla en alquiler. ☎ 210414.

**ALQUILO** o vendo 1.º planta comercial, 180 metros, centricísima, propia oficinas o profesionales. ☎ 229398.

**ALQUILO** piso, Calle Emperador, 12-1.º derecha. Informes 2.º izquierda.

**SE ARRIENDA** carnicería sin traspaso. Equipada. ☎ 210073.

**ALQUILO** piso amueblado. Razón Eladio Perlado, 21-10.º D.

**PRIGO.**— Plaza Vega, entreplanta 78 metros, 55.000, estrenar, ocasión. 2877.

**PRIGO.**— Plaza Vega, entreplanta, 12 metros, 20.000 pesetas, infórmese. 2827.

**PRIGO.**— Rey Don Pedro, local 48 metros, alquiler, 35.000. 2755.

**GARCIFUENTES.**— Alquila local acondicionado, zona Alfareros, 50 metros, económico. 236998.

**SANTOS.**— Alquila nave, 600 metros, Madrid-Irún, inmejorables condiciones. 228754.

### Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas «Servi Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 22 27 15.

**EUROCASION,** vende vehículos todas las marcas y modelos revisados y garantizados en todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabado S. L., concesionario oficial Citroen. Carretera Madrid, kilómetro 234 y Sanz Pastor, 6.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. — Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 22 77 07 y 22 77 67.

**AUTOMOVILES** 200. Bárcena y Jesús. Compra-venta de toda clase de automóviles totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses, sin entrada. Calle Vitoria, n.º 200. ☎ 21 32 00.

**AUTOMOVILES** Varona, compra venta. Mínima entrada. Facilidades. Garantizados. Calle Madrid, 17. ☎ 207087.

**AUTOMOVILES** V. López. Vehículos nuevos y usados, garantizados. Facilidades. Pisos, 40. ☎ 209667.

**VENDO** tarjeta transporte nacional con 2 camiones basculantes, buen estado, económico. ☎ 265778.

**LAND ROVER** usados. Revisados y garantizados. Trabado, S.L. Concesionario oficial Land Rover para Burgos y provincia. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 234. ☎ 267676.

**AUTOMOVILES** Grandmontagne, donde usted puede comprar con confianza todos los modelos nacionales e importados. Facilidades hasta 36 meses, sin entrada. Francisco Grandmontagne, 22. ☎ 236669.

**DUCAR** Automóviles, ocasiones de primera, aseguradas. ☎ 215454.

**AUTOMOVILES** Gamonal, compra-venta de toda clase de vehículos, mínima entrada, facilidades 36 meses, garantizados. Pedro Alfaro, 2. ☎ 223814.

**FUNDAS** para coches y tapicería en general. Arahuete. San Isidro, 13. ☎ 207327.

**SERCAL** Carretillas, S.L. San Julián número 16. ☎ 264356. Distribuidores exclusivos de carretillas y apiladores Fona BT - BV.

**TRANSPALETAS** manuales BV para 1.500 kilos, 62.500 pesetas. Transpaletas manuales BV para 2.500 kilos, 65.500 pesetas. Serca, S.L. 264356.

**ALQUILER** de carretillas por semanas, meses y años. Serca, S.L. 264356.

**VENDO** 127 reparado, buen estado, 125.000 pesetas. ☎ 260435.

**VENDO** Peugeot 505 BU-F. ☎ 232430.

**AUTOMOVILES** Fernández, vehículos nuevos, de ocasión, compra venta, facilidades, garantizados. Vitoria 115. 227707.

**SE VENDE** 127, buen estado, económico. Llamar ☎ 238619, a partir 2 tarde.

**VENDO** R-5 y Ritmo gasoil. ☎ 261145.

**VENDO** camión Avia 5.000, con tarjeta comarcal. Interesados, ☎ 404050.

**VENDO** 4L, BU-D, 225.000; R-5, 175.000; Simca 1.200, 150.000; 127, 110.000; 850, 65.000. Revisados. ☎ 208768.

**OCASION** vendo Simca 1.200, impecable, 75.000 y R-8 TS, 65.000. Informes ☎ 208152 de 2 a 4.

**PARTICULAR** vende 131-1.430, y Seat Panda 45. ☎ 233237.

**SE VENDE** R-5. ☎ 263572, llamar de 4 a 8,30.

**SE VENDE** R-5 GTL, S-4075-G. Carrocías Dima. Villadiego. 360286.

**OCASION** vendo Alfa Romeo GTV 2.000. Impecable, llamar ☎ 235712, de 3 a 5.

**SE VENDE** furgón Ebro 108, BU-C. ☎ 262202 y 219624.

**VENDEMOS** remolque Viberly, 10 toneladas carga, IPEM. ☎ 380141. (Llamar de 10 a 12 noche).

**VENDO** 127, buen estado. ☎ 209787.

**DE PARTICULAR** a particular, vendo Ford Fiesta BU-H, y R-12 BU-C. En buenas condiciones. ☎ 232781.

**SEAT** 600 vendo en buen estado. ☎ 261663, horas oficina.

**PARTICULAR** vendo Talbot Horizon diesel, VA-M. ☎ 217595.

**VENDO** Ford Capri-1.600 GT, impecable. ☎ 220242.

**OCASION** automóviles Jonathan vende: impresionante coche americano, extraordinario. BMW Alpina impecable. Renault 5 GTL excelente. Renault 5 TL muy bueno. Ford Fiesta 1.100 preparado. Skoda 1.2000 como nuevo. Seat 124 especial 1.800 lvesa. Motocicleta Benelli 900, 6 cilindros, nuevísima. Calle Madrid, 40. ☎ 203638.

**PEUGEOT** 504 diesel, buen precio y estado. ☎ 269489.

### Colocaciones

**Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo, tendrán una bonificación del 20 % en su facturación total.**

**GANE** sueldo desde propio domicilio. Proponemos trabajo casero. Publirrenta. Alboraya (Valencia).

**ASUNTO** nuevo: Ganará en casa hasta 3.000 pesetas diarias. Escribir a Inico, apartado 1.209, San Sebastián.

**SE NECESITA** chica responsable. Camino La Plata, 9-2.º A. Pasar mañanas.

**GANE** 100.000 a 200.000 pesetas mensuales cultivando setas comestibles en cualquier espacio disponible para Agroexpansión. Ref. 8. Vía Augusta 103. 08006. Barcelona.

**NECESITO** chica interna, con informes. ☎ 202977.

**EMPRESA** de prefabricados de hormigón, en expansión, precisa de representante de zona a comisión, que esté introducido en: estudios de arquitectura, empresas de construcción y organismos oficiales. Dirigirse por carta adjuntando curriculum a: Prefabricados Bein, S.A. Carretera Andalucía, kilómetro 18. Polígono Las Arenas. Pinto. Madrid. 28320.

**NECESITO** chica interna, fin semana libre. ☎ 223462 y 262462.

**NECESITO** empleada de hogar fija, en Laredo, con buenos informes. 942 - 605459 605498.

**SE NECESITA** autoventa autónomo con furgoneta, para pastelería industrial. ☎ 236758 y 238374.

**SE NECESITA** cocinero o ayudante adelantado y señora de limpieza. ☎ 262142.

**SE NECESITA** chica interna o externa, de 8 a 9 tarde. ☎ 224414, de 4 a 6.

### Compras y ventas

**SE LIQUIDAN** estanterías metálicas. ☎ (94) 4121999 4126066.

**ORO,** joyas. Compro, pago bien. Arco del Pilar, 4, 1.º.

**ESTANTERIAS** metálicas. Normales. Media carga. De la Vega. Madrid, 27.

**COMPRO** oro, plata, joyas, monedas y antigüedades de toda clase. Calle Vitoria, 17, despacho 505. ☎ 204167. Burgos.

**CASA** particular, vende enseres y prendas de vestir. ☎ 264011.

**VENDO** caldera gas-oil, 12.000 KCAL. Prácticamente nueva. Barata. ☎ 201954.

**COMICS** cuentos, tebeos, precios mercadillo. Librería Códice, General Santocildes, 6, tardes.

**VENDO** pera cuchillo. ☎ 234362 de 3 a 6.

**OCASION** vendo tocador peluquería, dos sillones, un secador. ☎ 233094.

**VENDO** máquina escribir Lexicon 80, ☎ 224620, de 5 a 7 tarde.

**SIRVO** a domicilio leña de encina y roble. ☎ (923) 218415 y 253299.

**PARTICULAR** vende objetos de calidad. ☎ 262322 por las mañanas.

**VENDO** teja curva vieja, económica. ☎ 265778.

**COMPRO** vehículo carga de 1.500 a 3.500, matriculación inferior a 4 años, pago contado. ☎ 947 - 360034.

**SE VENDE** mesa despacho. ☎ 215766. Oportunidad.

### Enseñanza

**INGLES** en grupos de 4-6 y 8 personas (máximo). Profesores nativos titulados. Metropolitan English Language School. Calle Miranda, 7-2.º. 262350.

**LICENCIADOS** dan clases Ciencias, todos los niveles, Avenida Vena, 7. ☎ 228966.

**PROFESORA** E.G.B. da clases particulares. ☎ 216893, de 3 a 5,30.

**BUP, COU, EGB,** Graduado Escolar, Letras, Ciencias, Idiomas. Avellanos, 1.

**DIPLOMADA** de Cambridge, clases inglés todos los niveles. ☎ 209394.

**LICENCIADOS** dan clases Ciencias, todos los niveles. Avenida Vena, 7. ☎ 228966.

**DOY** clases de inglés y EGB. ☎ 269835.

**SE DAN** clases de inglés. ☎ 265172, 264128.

### Financieras

**CREDITO** todas cantidades. Calle Madrid, 21-1.º.

**IMPAGADOS.** Gestionamos su recuperación extrajudicialmente. Nivel nacional. (94) 443 67 92.

### Fincas

**VENDO** 2 pisos nuevos, de 3 dormitorios, salón grande y dos baños. ☎ 209480.

**DELAFUENTE.**— Extraordinario piso, cuatro, salón, dos baños, individual, principio calle Madrid. San Pablo, 12, C.

**DELAFUENTE.**— Piso tres habitaciones, salón, individual, carbonera, San Pedro San Felices.

**DELAFUENTE.**— Piso dos habitaciones, salón, individual gasóleo, reformado, Los Colonia.

**DELAFUENTE.**— Casa piedra, Mecerreyes, cinco habitaciones, salón, garaje, desván. ¡Oportunidad!

**DELAFUENTE.**— Casa Villagonzalo, amplia, garaje 35 metros, desván, muy barata.

**DELAFUENTE.**— Piso cuarto, Avenida Constitución, tres, salón, individual, soleado.

**DELAFUENTE.**— Local reformado, 50 metros, vitrinas, cámaras, Plaza San Pablo.

**DELAFUENTE.**— Local nuevo, 60 metros, Casillas. San Pablo, 12, C, 6.º.

**DELAFUENTE.**— San Francisco, piso, dos y salón, exterior.

**VENDO** piso en Miranda de Ebro, con o sin muebles. ☎ 202194.

**DELAFUENTE.**— Calle Málaga, tres, salón, baño, aseo, nuevo, amplio. Oportunidad. ☎ 265142.

**RESTAURANTE** céntrico, casco antiguo, totalmente reformado, selecta clientela, fabulosa decoración. 263954.

**SE VENDE** piso amueblado, C/. Hospital de los Ciegos, número 8. Entresuelo.

**INMOBILIARIA** Gamonal.— Plaza San Pablo. Tres, salón, cocina y baño. Servicentrales. Oportunidad. 4.600.000 pesetas. Vitoria 175, 1.º F. ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal.— Francisco Grandmontagne, tres, salón, cocina, baño, calefacción central, exterior, terraza.

**INMOBILIARIA** Gamonal.— Barriada Yllera. Casas unifamiliares con terreno, almacén y cochera.

**INMOBILIARIA** Gamonal.— Pablo Casals. Tres, salón, cocina con terraza, baño, con traventanas. Urge por traslado.

**INMOBILIARIA** Gamonal.— Locales todas zonas Gamonal, Luis Alberdi, Santiago, Pedro Alfaro, Fátima, etc. Vitoria 175, 1.º F. ☎ 218659.

**SE VENDE** frutería-charcutería. ☎ 260366.

**PRIGO.**— Moneda, 13. Plaza Vega, 36. Vitoria, 184. Santander, 6-1.º. ☎ 269875.

**URGE** vender piso nuevo, con garaje. Calle San Zadornil. 207857.

**VENDO** piso calle Madrid cuatro y salón, dos cuartos de baño, calefacción individual. ☎ 205322.

**SE VENDE** piso Avenida del Cid, mínima comunidad. ☎ 237919.

**SE VENDE** piso económico; Carretera de Arcos. ☎ 226323.

**VENDO** casa en Barrio Villatoro, barata o cambio por piso barato o lonja. ☎ 201452.

**VENDO** piso amueblado Avenida Cid, 87 bis, 9.º B. ☎ 211928.

**SE VENDE** bar Puerto Rico. ☎ 225424.

**SE VENDE** casa planta y piso en Burgos. ☎ 233764, de 2,30 a 3,30.

**VENDO** piso económico. Exterior. Servicios centrales. «Gamonal». Plaza San Pablo. ☎ 233945.

**MAGDA** González. — Agente Propiedad Inmobiliaria, Santander 6, bajo. 263954.

**MAGDA** González. — General Dávila, tres, sala, cocina, baño, aseo, calefacción.

**MAGDA** González. — Maese Calvo, dos, salón, cocina, baño, garaje, trastero.

**MAGDA** González. — Sombrerería, cuatro, sala, cocina, baño, calefacción, dos terrazas.

**MAGDA** González. — Diego Láinez, cuatro, sala, baño, aseo, ideal reformar.

**MAGDA** González. — Pedro Alfaro, tres, sala, cocina amueblada, calefacción individual.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

EN

## Diario de Burgos

Fundado en 1891.

## GENERALES CLASIFICADOS

## POR PALABRAS

## EN ESTE MISMO ESPACIO

DE

## ¡GRAN EFICACIA!

■ La imagen es fugaz

■ La palabra muere rápidamente

■ Lo impreso permanece

Confíe sus anuncios a  
**Diario de Burgos**

Periódico de mayor  
difusión en Burgos  
y Provincia

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al correspondiente de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**



**Fincas**

**MAGDA González.** — San Pedro San Felices, dos, sala, cocina, baño.

**MAGDA González.** — Santo Toribio, dos, sala, cocina, baño, muy económico.

**MAGDA González.** — San Isidro, dos, sala, cocina, baño, calefacción, exterior.

**SE VENDE** pequeño negocio familiar. ☎ 219559, horas comidas.

**COMPRO** piso céntrico, confortable y lonja céntrica, muy comercial. 264917.

**COMPRO** negocio céntrico, funcionando. ☎ 264917.

**DELAFUENTE.** — Piso tres, salón, individual, mejorado. Exterior. Zona San Francisco. ☎ 265142.

**DELAFUENTE.** — Casa unifamiliar, dos, salón. Garaje. Económica. ☎ 265142.

**SANTOS.** — Casa La Vega, como nuevo, tres, salón, individual gasóleo. Julio Sáez Hoya, 8.

**SANTOS.** — Alfareros, vendo piso 5.º, soleado, tres, salón, buen precio.

**SANTOS.** — San Julián, casa planta, piso, tipo chalet, seis habitaciones. 228754.

**SANTOS.** — San Medel, vendo chalet planta, 100 metros, 400 terreno, estrenar, 6.000.000.

**SANTOS.** — Vendo naves, 1.400 metros, divisible, Martín Cobos, oficinas, luz, agua.

**VENDE** gran piso exterior, San Cosme, 2 (Plaza Vega), razón portería.

**DELAFUENTE.** — Venta supermercado, 150 metros, todas instalaciones, por traslado. Gamonal. ☎ 265142.

**VENDO** piso. Calle San Bruno, número 6-6.º C. ☎ 202632.

**SE VENDE** o traspasa mesón El Castellano, Melgar Fernamental. ☎ 372474.

**SE VENDE** piso zona calle Carmen, amplio, reformado. ☎ 208900.

**VENDO** piso Barriada Inmaculada, soleado, terraza cubierta, calefacción, parquet. ☎ 210010.

**PISO** zona Vadillos, 80 metros, soleado, recién acondicionado. ☎ 210010 - 226494.

**NECESITAMOS** local en venta o alquiler, zona comercial céntrica, aproximadamente 50 m². ☎ 220242.

**PRIGO.** — Fray E. Villa, tres, salón, mínimos gastos, 3.000.000. 9247.

**PRIGO.** — Casillas, dos, salón, baño, armarios empotrados, 2.750.000 pesetas. 8965.

**PRIGO.** — Barriada Inmaculada, 2.500.000, tres, salón, cocina amueblada, soleado. 8948.

**PRIGO.** — San Julián, tres, salón, calefacción individual, 3.200.000 pesetas. 8918.

**PRIGO.** — Travesía Tesorera, tres dormitorios, salón, exterior, soleado, 4.000.000. 8880.

**PRIGO.** — Vitoria, 2.300.000, dos, salón, cocina, exterior, baño, sol. 8357.

**PRIGO.** — Barriada Inmaculada, 2.600.000, tres, salón, cocina amueblada, soleado. 8291.

**PRIGO.** — Carretera Poza, 2.700.000, dos, salón, cocina, armario empotrado. 8288.

**PRIGO.** — Almirante Bonifaz, dos dormitorios, salón, exterior dos calles. 7569.

**PRIGO.** — Fernán González, todo exterior, reformado, cuatro habitaciones, ocasión. 5186.

**GARCIFUENTES.** — Piso nuevo estrenar, Barrio Jimeno, tres, salón, dos baños. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Piso Reyes Católicos, tres, salón, serviciales, 4.000 comunidad. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Apartamento, dos, salón, exterior, soleado, serviciales, Petronila Casado. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Piso zona Almirante Bonifaz, 100 metros exterior, calefacción individual.

**GARCIFUENTES.** — Casa Barriada Yllera, vivienda más 250 metros jardín. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Local 200 metros, principio Avenida Cid, instalado. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Local Pablo Casals, 40 metros instalado, buena situación. 236998.

**GARCIFUENTES.** — Venta-alquiler, varios locales G-9, desde 100 metros. 236998.

**SANTOS.** — Sanjurjo, soleado, 148 metros, cuatro, salón, tres baños, garaje. Julio Sáez Hoya, 8.

**SANTOS.** — Avenida Cid, 4.º, tres habitaciones, salón, calefacción central. 228754.

**SANTOS.** — Vitoria, 236,8.º, estrenar, tres, salón, garaje, calefacción central.

**SANTOS.** — Parque Santiago, 3.º, 110 metros; tres, salón, garaje, centralizado.

**SANTOS.** — Vitoria, 115, 3.º, cuatro, salón, dos baños, calefacción central.

**SANTOS.** — Vendo-traspaso cafetería-pub, totalmente acondicionado, zona céntrica.

**SANTOS.** — San Pablo, 5.º, cuatro, salón, dos baños, ascensor, nuevo.

**SANTOS.** — San Pedro Cardeña, 3.º, calle Tizona, soleado, inmejorable. 228754.

**SANTOS.** — Fernán González, 2.º, tres habitaciones, parquet, 500 comunidad. 228754.

**SANTOS.** — Apartamento, 6.º, céntrico, exterior, tres habitaciones, calefacción central. 228754.

**SANTOS.** — García Lorca, vendo-traspaso 35 metros, esquina, acondicionado, propio pastelería.

**SANTOS.** — Calzadas, vendo local comercial, 100 metros, divisible, 40-60.

**SANTOS.** — Vendo local Luis Alberdi, 500 m², divisible. 228754.

**SANTOS.** — Necesito comprar piso, cuatro habitaciones, zona Vigón, Clunia. 220043.

**SE VENDE** mesa despacho. ☎ 215766. Oportunidad.

**Fincas Rústicas**

**VENDO** finca pie carretera Valladolid, a 8 kilómetros de Burgos. ☎ 203452.

**SE VENDE** finca en El Soto de Cardeña, informes, esta Administración.

**PRIGO.** — Celadilla Sotobril, dos parcelas, tres hectáreas, 3.300.000 pesetas. 9028.

**Ganados y aperos**

**COMPRO** paja, trigo y cebada, nueva y vieja. ☎ (941) 249228. Logroño.

**MOTOSIERRAS** Sthil, la motosierra n.º 1 en el mundo, comprar lo mejor es más barato. Ud. ya lo sabe. Visite Suministros Sáinz. Burgos-Medina.

**VENDO** granja de conejos en conjunto o partes. ☎ 269693.

**SE VENDEN** 50 corderos maracas y 40.000 kilos de basura de oveja. Jaramillo Quemado, Valentín Ortega.

**VENDO** 65 ovejas. ☎ 380231.

**VENDO** rebaño de ovejas. Tratar Luis. Castrillo de Río Pisuegra.

**SE VENDEN** cabras, Castrillo de la Reina, Conrado.

**VENDO** doce becerros Ratinos, vaca pinta recién parida, 20.000 kilos de paja negra. Dicitinio Barbero. Villegas.

**VENDO** 40 cabras. Aresio María. Palacios de la Sierra. ☎ 393162.

**SE VENDE** arado trisurco, reversible. O se cambia por tractor. ☎ 386258.

**VENDO** 20 ovejas con cría, en Salinillas de Bureba, Isidro Alonso.

**SE ARRIENDA** pasto para unas 2.000 ovejas. ☎ 451145.

**VENDO** tractor Pascualín, con todos los aperos. Emilio Andrés. Quintanilla de la Mata.

**Huéspedes**

**PENSION** completa o dormir, calle Vitoria, 257, 1.º F.

**HAY** habitación confortable, calefacción y baño, 300 pesetas, se hace lavado. ☎ 264011.

**OFRECESE** chico para compartir piso, llamar 1,30-3,30. ☎ 204035.

**SE BUSCA** compañero para compartir habitación. Céntrico. Servicios centrales. ☎ 217840.

**SE DA** pensión completa en habitación individual, ambiente familiar, de 9 a 22 horas. Calle Avila. ☎ 205572.

**DOY** habitaciones con derecho cocina. Vega, 18-3.º.

**PENSION** completa o sólo dormir, Barrio Jimeno, 22-4.º C, escalera derecha.

**Muebles**

**SE VENDEN** muebles. ☎ 238640.

**LA MANERA** Rosa... Compro usados, librerías dormitorios, tresillos, frigoríficos, cocinas enteras, oficinas, establecimientos. Recogemos a domicilio. 988-750956.

**Pérdidas**

**ENCONTRADA** días pasados, perra Teckel. ☎ 227495.

**ENCONTRADA** pasada semana, perra pequinosa cruzada. ☎ 226922.

**PERDIDA** perro pointer de nariz partida, color marrón, atiende por Ron, zona fábrica de Sedas. ☎ 224990.

**Televisores**

**OCASION**, vendo TV mando distancia, 26", de este año. ☎ 214049.

**Traspasos**

**DELAFUENTE.** — Negocio hostelería, amplio, reforma lujo. Zona Fernán González. San Pablo, 12, C.

**DELAFUENTE.** — Por enfermedad; bar, amplia barra, 95 metros, 80 doblados. Vitoria-Gamonal.

**DELAFUENTE.** — Taller calderería y cerrajería, incluso vehículos, 90 metros ampliables, vivienda, amplia huerta. Quintanadueñas.

**SE TRASPASA** o se vende extraordinario bar, centro ciudad. ☎ 224006 - 206172.

**SE TRASPASA** local vacío, 20 m². Barrio. Buen precio, renta baja. ☎ 203363, 203352.

**SE TRASPASA** pescadería-frutería, informes ☎ 263954.

**SE TRASPASA** pub zona Flora, Las Llanas, poca renta. Llamar ☎ 219251.

**TRASPASO** o vendo bar, instalado, funcionando, precio ocasión. ☎ 219126.

**SE TRASPASA** bar. Informes ☎ 215798.

**PESCADERIA** totalmente instalada se traspasa. Cámara de obra para pescado fresco, muy barata. 233979.

**SE TRASPASA** charcutería, panadería, frutos secos. 8.000 renta. ☎ 208895.

**MAGDA González.** — Flora, distintos locales, cualquier clase negocio, varias superficies.

**MAGDA González.** — Almirante Bonifaz, reformado, 40 metros ideal boutique, servicios.

**MAGDA González.** — Francisco Grandmontagne, 140 metros, instalado pub, mínimo traspaso.

**SE TRASPASA** despacho de pan, funcionando. ☎ 214907, a partir 2,30.

**TRASPASO** pescadería montada. ☎ 208487.

**SE TRASPASA** pub, zona Bernardas, precio a convenir. ☎ 208654. Tardes 5 a 8.

**TRASPASO** local céntrico, renta baja. ☎ 208940.

**PRIGO.** — Alonso Cartageña, traspaso tienda comestible, jubilación, negocio asegurado. 2762.

**PRIGO.** — Francisco Grandmontagne, traspaso, 115 metros fachada 4,5 metros. 2656.

**GARCIFUENTES.** — Traspaso frutería, San Bruno, instalada, funcionando, buena clientela. 236998.

**SANTOS.** — Zona Llanas, traspaso bar-restaurante, muy comercial, barato. 228754.

**SANTOS.** — Traspaso General Yagüe, por traslado, catering-bar, inmejorables condiciones.

**SANTOS.** — Traspaso carnicería, totalmente acondicionada, infórmese sin compromiso. 228754.

**SANTOS.** — Traspaso local, 50 metros, alimentación, principio San Pedro y San Felices.

**Varios**

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

**CONTACTOS** amistosos para caballeros solventes. ☎ 219207.

**MUDANZAS** Boado. ☎ 221628, 221062.

**HAZTE** tu vestuario desde el primer día, te enseñamos. ☎ 207884.

**SE HACEN** portes con furgón local y provincia. Informes, ☎ 214492, 229005.

**SE ARREGLAN** tejados y canalones, albañilería en general. ☎ 269427.

**VENDO** mueble radio-tocadiscos, marca Roselson. ☎ 202213.

**MUDANZAS** locales y nacionales. ☎ 229334.

**CHIMENEAS** reparaciones de tejados y canalones, informes ☎ 237495.

**LIMPIEZA** de chimeneas, reparación de tejados y canalones, Burgos y provincia. ☎ 266962.

**BUSCO** señorita de 28 a 31 años, funcionaria, formal, hogareña y atractiva, fines muy serios, enviar foto reciente y teléfono o dirección al apartado 669 Palencia.

**SE HACEN** portes o repartos con DKW. ☎ 225679.

**SE HACEN** trabajos y se enseña a bordar a mano. ☎ 269995.

**SE HACEN** portes, informes. ☎ 237495.

**SE REFORMAN** tejados, albañilería en general, económicos. ☎ 268193.

**CICAM.** Agencia Matrimonial. Delineante, 26 años, divorciado, sin hijos, desea rehacer su vida. Cicam, Hurtado de Amézaga, 1, 2.º C. Bilbao. ☎ (94) 4440136.

**MOBILIARIO** para despacho TAGRA.

**MAQUINAS** calculadoras TAGRA.

**ORDENADORES** electrónicos TAGRA.

**SERVICIO** de reproducción TAGRA.

**PAPELERIA** TAGRA. Calle Vitoria, 13.

**ENTERESE** quién puede hacerle por completo, en un solo taller, sus trabajos de imprenta y libérese de intermediarios, que le harán pagar más por su encargo.

**SUS TRABAJOS**, hechos totalmente en un solo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, fotograbado. TALLERES GRAFICOS. San Pedro Cardeña, 34. Aptdo. 46. ☎ 26 67 68. — 09002. — Burgos.

**DIARIO DE BURGOS.** El periódico de mayor difusión en Burgos, capital y provincia.

**ANUNCIENSE** en esta Sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

**EL 80%** de los lectores burgaleses de periódicos leen diariamente DIARIO DE BURGOS.

**Juega y gana con nosotros**  
**NUEVO CONCURSO**  
Los lunes, miércoles y viernes encontrarás un cupón en las páginas de Diario de Burgos, que debes enviarnos con tu nombre y dirección. Los martes, jueves, sábados y domingos publicamos las bases de este magnífico concurso. Entrarás en sorteo mensual de grandes premios.

**Diario de Burgos**  
Se vende en:  
**ARANDA DE DUERO**  
● Victorino Calvo. Kiosco.  
● Kiosco Angulo. Plaza Virgencilla, s/n.  
● Florencio Fernández. Av. Castilla, 8.  
● Kiosco «El Pito». Av. de los Caídos, s/n.  
● Kiosco Polígono Residencial. Plaza Mediterráneo, s/n.  
● Kiosco Avelino. Comandante Requejo, 5.  
● Kiosco Santa Catalina (junto a la Parroquia). Av. Burgos, s/n.  
**MIRANDA DE EBRO**  
● Lucio Fernández. Avda. Comuneros de Castilla, 5.  
● Pilar García Albéniz. Kiosco. Carretera Logroño.  
● Purificación Zubizarreta Cañas. C/. Estación, 48.  
● Luis Angulo. Corresponsal. Kiosco.  
● Biblioteca andén Norte.  
● Biblioteca andén ZB.  
● Celestina Garrido. Kiosco Prensa.  
● Librería Malfaz. San Agustín, 3.  
● Carmen García. Condado de Treviño, 25.  
● Juan F. Figuero. C/. Del Río s/n. Kiosco.  
**MADRID**  
● Gta. Ctro. Caminos-Sta. Engracia  
● Agustín de Foxá-Pl. de Castilla  
● Pl. Cuzco-P.º de la Castellana  
● Concha Espina, 6 (Estadio S. Bernabéu)  
● Cibeles-P.º del Prado  
● Cibeles-Pasaje  
● Alcalá, 50  
● Pl. de las Cortes  
● Alcalá, 39  
● Sol, 1  
● Sol, 11  
● Sol, 13  
● Mayor, 5  
● Pl. de Isabel II (Opera)  
● Quintana, 19  
● Princesa, 65  
● Princesa, 56  
● Gran Vía, 39  
● Gran Vía, 38  
● Montera-Gran Vía.  
● Pta. de Alcalá, 2  
● Goya, 63  
● Pl. de Manuel Becerra, 3  
● J. Hurtado de Mendoza-Dr. Fleming  
● Pl. de España, 2  
● P.º del Prado, 20  
● Alenza, 20  
**LOGROÑO**  
● Jesusa Fernández. Kiosco Rosaleda.  
● Pedro Uruñuela Nieto. Muro del Carmen, 2.  
**BILBAO**  
● Librería J. Guinea. C/. Elcano, 25.





## Crónica de Televisión

Mercedes Rodríguez

La publicidad se introduce por cualquier resquicio donde intuye que tiene público, rebaña huecos por pequeños que sean y cabalga triunfante y pertinaz en una ofensiva de «spots» que recuerda a las cadenas comerciales americanas. Ha sido este un año especialmente afortunado para los anuncios, con un balance de 90.000 millones de pesetas, casi 20 millones más que el año anterior.



«Los Wuzzles», por la alta calidad de sus dibujos, se está convirtiendo en un espacio muy esperado por los más pequeños. Los sábados, por la tarde, tienen un sitio en la programación y esta semana nos proponen un rallye muy especial.

Hay mucha oferta y no menos demanda. Tanto es así que para repartirse la noche más preciada, la de Nochevieja, se ha tenido que convocar un concurso. Quien acceda a los minutos más privilegiados, los últimos del 86, tendrá que pagar 10 millones de pesetas de nada. Exceptuando estos tiempos especiales, el anuncio más caro a lo largo del año, alcanza los 4.600.000 pesetas.

Cuando la publicidad resulta más impertinente es durante la proyección de películas. Parece que busca el momento de más interés para cortar en seco. La intención de corregir estos largos cortes publicitarios durante la proyección de largometrajes es tema viejo. Nada más tomar posesión de su cargo el anterior director general, José María Calviño, se apresuró a mencionar que trataría de cortar los bloques publicitarios de las películas. Si ya esta meta parece inalcanzable, dado que el ente se nutre a base de publicidad, por lo menos que se cumpla la promesa que ahora ha hecho la actual dirección: disminuir los cortes de publicidad. La gerencia de publicidad estudia la manera más conveniente para este descenso de la ofensiva de anuncios afecte lo menos posible a las arcas de RTV.E., aunque las películas son el mayor reclamo de los anunciantes.

### «Los hijos de los mosqueteros»

Esta sobremesa se proyecta una discreta película de espadachines, «Los hijos de los mosqueteros» (1951), película basada en la continuación que el propio Alejandro Dumas hizo de su famosa novela «Los tres mosqueteros», titulándola «Veinte años después».

Esta segunda parte no tiene el interés ni logra el éxito de «Los tres mosqueteros», en la versión de George Sidney, la mejor dentro de las repetidas adaptaciones de la famosa novela. Pero el film que hoy se ofrece resulta, al menos, entretenido. La ambientación es correcta y cuenta con la presencia de la bella Maureen O'Hara en el reparto, cuyo oponente es Cornel Wilde.

Han pasado veinte años desde la historia de D'Artag-

nan y sus amigos. Ahora ha muerto el Cardenal Richelieu y los nobles atentan contra el rey. Este recurrirá a sus viejos valedores, los mosqueteros, que enviarán a sus hijos para que resuelvan el problema.

### «Ha nacido una estrella»

Por la noche se ofrece la tercera y menos brillante versión de la famosa historia «Ha nacido una estrella», que habían realizado anteriormente William A. Wellman, con Jane Gaynor como protagonista, y George Cukor para Judy Garland.

Esta tercera versión fue dirigida en 1976 por Frank Pierson y tiene como protagonista a Barbra Streissand, que interviene también en la producción y que, en definitiva, es la verdadera autora de la película. El film no tiene la fuerza que requiere la apasionada historia de amor entre un famoso artista, servil del alcohol, y una cantante a la que lanza al estrellato. Por supuesto que el film incluye frecuentes momentos musicales a cargo de la actriz.



Barbra Streissand es la protagonista «importante» de esta tantas veces llevada al cine, historia de amor.

### «Informe semanal»

El 20 de Noviembre moría fusilado el fundador del movimiento falangista español, José Antonio Primo de Rivera. Con este motivo, «Informe semanal» muestra el perfil humano de José Antonio, a través de su obra y los testimonios de personas cercanas.

Otros tres argumentos componen el programa de hoy: el conflicto suscitado en Estados Unidos ante la decisión de su presidente, Ronald Reagan, de proporcionar en secreto armas al régimen de Jomeini. Las elecciones en el País Vasco, y un análisis de la figura de los fiscales españoles, a propósito del caso de la Banca Catalana.

### Estadio 2

En su edición del sábado, el programa deportivo «Estadio 2» ofrece dos retransmisiones: el partido de voleibol entre Calvo Sotelo y Huelva, desde Las Palmas, y la semifinal y final de dobles del master femenino de tenis que se celebra en Nueva York. (Colpisa).

## RESTAURANTES

**AREA CASTIL. Km. 233.** — Cafetería, Restaurante. Bodas. Banquetes. Reuniones. Selecta cocina. Ctra. Madrid-Irún, Km. 233. ☎ 20 68 60

**FON LAI.** — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena s/n. ☎ 23 00 06.

**LA VARGA.** — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

**MESON DEL CID.** — Restaurante Hotel. Frente fachada principal Catedral. ☎ 20 87 15 y 20 59 71. Cerrado restaurante domingos noche.

**MESON DE LOS INFANTES.** — Especialidades olla podrida, lentejas, medievales. Corral de

los Infantes. ☎ 20 59 82.

**MESON DEL VENA.** — Dos menús diarios diferentes a 550 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera. C/ Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

**LA CUEVA.** — Especialidades sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 20 86 71. Cerrado domingos noche.

**LAS BRASAS.** — Asador. Cocina vasca. Especialidad en chuletón de buey y pescados a la brasa. Cocochas, lomos de merluza con cocochas. Selecto surtido de tapas en la barra. Calle Calzadas, 10. ☎ 225588.

**LOS TOMILLARES.** — Bodas, convenciones y comuniones, 2 menús diarios a elegir, postre, pan y vino por 500 pesetas. Carta selecta. Carretera Logroño, kilómetro 102. ☎ 42 10 17.

**PAPAMOSCAS.** — Llana de Afuera s/n. ☎ 20 45 65.

**CHINA.** — Excelente comida china, precio asequible, también puede llevarse a casa. C/ Corral de los Infantes, Arco Santa María. ☎ 20 59 97.

**RESTAURANTE EL PEREGRINO.** — Especialidades: pimientos y pudines, chuletón a la brasa. C/ Hospital Militar, 12. ☎ 206112.

**SAN AMARO.** — Especialidad en

carnes a a brasa, parrillada de pescado. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

**SANTANDER.** — Menús diarios 600 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎ 230899.

**TORRES.** — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎ 22 01 32.

**ARANDA DE DUERO**  
**CREVA.** — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). ☎ 50 10 19.

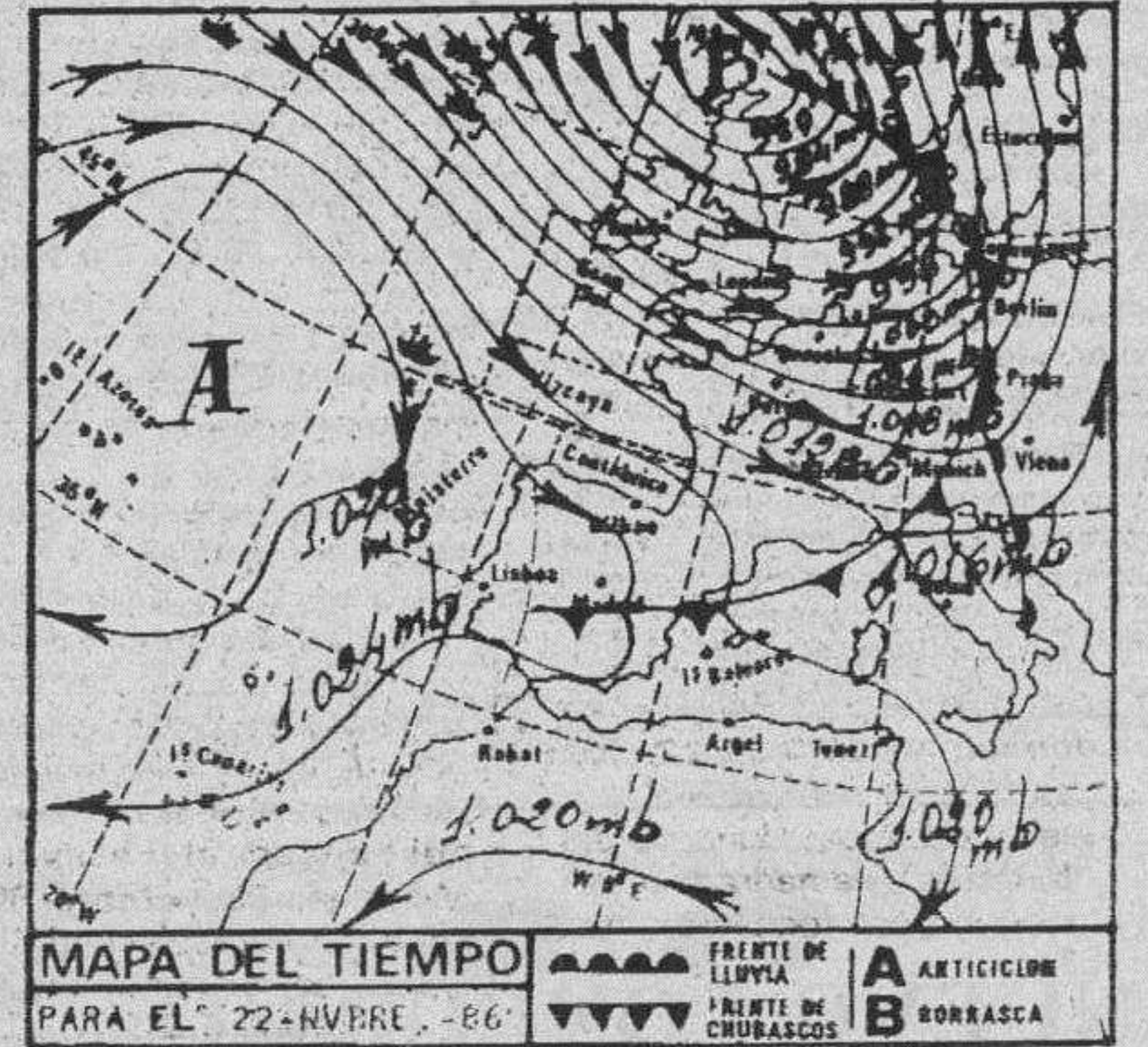
**PALACIOS DE LA SIERRA**  
**MESON LA SIERRA.** — Excelente cocina casera. Precios económicos. ☎ 39 31 39.

## Crónica del tiempo

F. Medina

### Situación atmosférica actual y evolución probable

Las altas presiones como ven en el grabado, siguen extendiéndose por España, pero un frente de chubascos ha penetrado por el Noroeste de la Península y aunque no muy fuerte, sigue progresando hacia el interior. Provocará aumentos de la nubosidad y precipitaciones uniformes en las regiones más septentrionales y débiles y dispersadas en las demás. Tras su paso, la mejoría se hará claramente ostensible, aunque lo más seguro es que resulte transitoria.



MAPA DEL TIEMPO PARA EL 22-NOVIEMBRE-86. FRENTES DE LLUVIA, FRENTES DE CHUBASCOS, A ANTICICLON, B BORRASCAS.

### El tiempo para hoy

Cielo con chubascos débiles a moderados en el Norte de Galicia y Cantábrico, las cuales —progresivamente— se irán extendiendo a puntos del resto de Galicia, cabecera del Duero y Ebro y Pirineos. Aumentará también la nubosidad en Aragón y Cataluña y —por la tarde— en las dos Castillas, Extremadura, Andalucía, región valenciana y Baleares, regiones —todas ellas— donde no es imposible que aquí o allá, siempre con una absoluta irregularidad, surjan algunos chubascos débiles y ocasionales. En el resto de España la nubosidad será poco importante. Los vientos serán moderados del Noroeste en el Cantábrico y más bien flojos, del Norte, en las demás regiones.

### Temperaturas a las 13 horas de ayer

Bilbao, 13; Santander, 12; Oviedo, 10; San Sebastián, 12; Vitoria, 8; Pamplona, 7; Logroño, 10; León, 7; La Coruña, 13; Valladolid, 4; Avila, 9; Burgos, 7; Soria, 4; Zaragoza, 9; Barcelona, 14; Valencia, 15; Madrid, 8; Sevilla, 17; Málaga, 18; Cádiz, 17; Palma de Mallorca, 18; Las Palmas de Gran Canaria, 21.

## Burgos de ayer

### Hace 30 años

- Del DIARIO DE BURGOS de 22 de Noviembre de 1956.
  - Contrajeron matrimonio la señorita María del Pilar Guerra López y don Juan Herreros Mediavilla.
  - También contrajeron matrimonio la señorita Purificación Mayo Ortiz y don Francisco Javier Lasheras García.
  - Hoy se cumplen cincuenta años de la muerte de don Gerardo Villota, fundador del Colegio burgalés de Ultramar.
  - Lo recaudado en el homenaje al señor Díaz Reig se destinará al Hospital de San Juan.
  - La temperatura máxima de ayer fue de 6,4 grados y la mínima de 1,4 bajo cero.

### Hace 60 años

- Del DIARIO DE BURGOS de 22 de Noviembre de 1926.
  - Ayer se constituyó la Unión Deportiva de Burgos. El Burgos F.C. se incorporará al nuevo Club.
  - En La Quinta, frente a la fuente, las aguas del río derrumbaron de diez a doce metros de muro.
  - La temperatura máxima de ayer fue de 5,0 grados y la mínima de 0,0.

### Hace 90 años

- Del DIARIO DE BURGOS de 22 de Noviembre de 1896.
  - Un joven ha desaparecido de su casa en La Horra.
  - Ha regresado a Cuba el soldado Urbano Fernández, natural de esta provincia.
  - Durante la primera decena de este mes se han registrado en Burgos 26 nacimientos y 36 defunciones.
  - En el Real Monasterio de las Huelgas ha fallecido sor María Virtudes Valverde y Campo Herrera, de 72 años.
  - La temperatura máxima de ayer fue de 4,0 grados y la mínima de 0,3 bajo cero.



**Cines**

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45, 10,30. 3.ª semana y cada día con más éxito. De nuevo Miguel Delibes al cine. Rodada en Burgos y provincia «El disputado voto del Sr. Cayo», de Antonio Giménez Rico, con Paco Rabal, Juan Luis Galiardo, Iñaki Miramón, etc. Espiga de Plata y Gran Premio del Público a la Mejor Película en el reciente Festival Internacional de Cine de Valladolid. Todos los públicos.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, el más fantástico de los programas. Roger Moore ¡James Bond de nuevo en acción! «Octopussy». La más increíble aventura, llena de acción y las más hermosas mujeres y «Noches de Nueva York». Toda la corrupción, todo el vicio, todas las aberraciones de la gran ciudad puestas al descubierto en esta película. (No recomendado menores 18 años).

**CONSULADO.** — ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 noche. El cine descubre por primera vez el mundo al revés en «La prisión de los chiflados». Color, con Jeff Altman. La única cárcel del Mundo en donde usted estallará de carcajadas. «La prisión de los chiflados». Una cárcel libertina y desmadrada. Autorizada para todos los públicos.

**CORDON.** — (Cine de estreno). 5,15, 7,45 y 10,30. ¡Acción al cien por cien! La gran aventura del aire en el interesante estreno «Aguila de acero». Jason Fedrick, Louis Gosset, etc. Su padre ha sido hecho prisionero en el Medio Oriente y solo el gran valor de «Aguila de acero» puede salvarlo. ¡Tensión! ¡Audacia! ¡Riesgo! «Aguila de acero». (No rec. menores 13 años).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Impresionante doble «Bandidos en Milán (El consejero)». Martin Balsam, Thomas Milian. Filmada en dos continentes. El mundo del hampa al rojo vivo y «Porky's II: Al día siguiente». Don Monahan, Wyatt Knight. ¡Vuelven! más divertidos... más disparatados, con su mundo de broma y su mucho de sexo, dispuestos a conseguirlo al «primer» intento. Mayores 18 años.

**GOYA.** — ¡Atención! Hoy, en sesiones 5,15, 7,45 y 10,30 noche. «Betty Blue» la película más aplaudida en el último Festival de Cine de San Sebastián, «Betty Blue». Gran primer Premio de las Américas y Gran Premio del público en el Festival de Montreal/86. «Betty Blue» cuando el amor es algo más que una tormenta. No reco-

mendada para menores de 18 años.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, 5,30, 8 y 10,45. ¡El estreno de mayor impacto! Primero fue: «Expreso de medianoche», después «Rambo», ahora es: «Infierno en el Artico». Más de 500 millones y tres años en su realización. Actual record de taquilla en EE.UU. «Infierno en el Artico». Lo que realmente sucedió a tres jóvenes americanos que cruzaron la frontera rusa (No rec. menores 18 años). ¡Atención niños! Mañana, domingo, 12 mediodía, gran espectáculo infantil.

**TIVOLI.** — (Cine de estreno: donde todo el año es temporada). 5,30, 7,45 y 10,30. De Paul Mazursky estrenamos su más divertida película: «Un loco suelto en Hollywood», con Richard Dreyfuss, Nick Nolte, etc. Un perro que va al psiquiatra, un supermillonario fabricando perchas y muchas carcajadas en «Un loco suelto en Hollywood». (Para todos los públicos).

**Salas de Arte**

**ARLANZON.** — Expone Francisco Roldán. Acuarelas. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

**CARTELERA**

**AULA ESPOLON.** — Obra de Martín Pineda. Visitas: Laborables, 12 a 2 y 6 a 9. Festivos, 12 a 2.

«EL HONDILLO». — Belén Ramírez y Mari Feli Medina. Esmales al fuego. Horario: Laborables, 12 a 2 y 6 a 9. Festivos: 12 a 2.

**PLAZA DE ESPAÑA 3.** — Juan Fernández. Bodegones. Horas de visita, 7,30 a 9. Festivos, 12 a 2.

**SIENA.** — Exposición Daniel Merino.

**TAGRA.** — Expone: José Luis del Olmo, del 15 al 27 de Noviembre de 1986. Horas visita: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos de 12 a 2.

**Salas de Fiesta**

**ARMSTRONG.** — Discoteca. Calle Clunia, 13. 227266.

**LA COLMENA,** Estépar (Burgos).

**PALAS PUB.** Atracciones en directo. Hospital Militar (Plaza Vega).

**Varios**

**BIG BOLERA AMERICANA.** Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta desde las diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

**AGENDA**

**Santoral**

Ss. Cecilia, vg. y mr.; Filemón, Afila, Mauro, Marcos, Esteban, mrs.; Pragmacio, ob.; Agapión, Sisinio y Agapito, mrs.; Tigridia de Oña y Daniel el joven, abades.

Misa: De Santa Cecilia.

**Registro Civil**

**Nacimientos.** — Marta Tobar y Sáiz, Marcos García y Ortega, Rubén García y Ribote, Alberto Tubilleja y Alonso, Jorge Sanz y Arroyo, Ana Alemán y Villanueva, María Acero y Galuz, Adrián Delgado y Alegre, Javier Moratinos y García, Carlos Rubio y Arebal, Enrique Pérez y Tobar, Sara Berben y Sáiz.

**Defunciones.** — Elisa Olalla y Medel, de Quintanar de la Sierra, 67 años; Alfonso Merino y Vega, de Burgos, 78 años; Esther Achiaga y Cantera, de Los Barrios, 73 años; Santiago Chiloeches, González, de Burgos, 92 años; Constanza González y Herrero, de Fuentes de Magana (Soria), 95 años.

**FUNERARIA San José**  
SERVICIO PERMANENTE  
CAPILLAS VELATORIAS  
Avda. del Cid, 83  
Tfnos. 20 94 52 - 22 29 07

**Barómetro.** — Presión atmosférica, 689,8 milímetros de mercurio.  
**Temperatura ambiente:** Máxima, de 10 grados a las 15,00 horas.  
Mínima, de 6,4 grados a las 8,00 horas.  
Dirección del viento: SE.  
Humedad 86 %.

**Cupón Pro-ciegos**

Ayer resultó premiado con 2.000.000 de pesetas, el número 59.845; con 10.000 pesetas los terminados en 9.845; con 5.000 los terminados en 845; con 1.000 los terminados en 45; con reintegro de 200 pesetas los terminados en 5.

**CUPON PRO CIEGOS**  
Nº 59.845  
premiado  
MUEBLES evelio  
Gral. Yagüe, 32

**Taxis**

|                                     |          |
|-------------------------------------|----------|
| Pl. Conde de Castro                 | 26 32 35 |
| Avda. Gamonal                       | 22 44 06 |
| Avda. del Cid, Residencia Sanitaria | 22 80 56 |
| Pl. Santo Domingo de Guzmán         | 20 30 55 |
| Conde Jordana                       | 20 30 88 |
| Plaza de Vega                       | 26 28 62 |
| Avda. Eladio Perlado                | 21 96 97 |

**Urgencias**

|                                      |            |
|--------------------------------------|------------|
| Servicio de Policía                  | 0 91       |
| Servicio Policía Municipal           | 0 92       |
| Policia Municipal                    | 23 11 13   |
|                                      | y 23 11 50 |
| Guardia Civil                        | 22 11 00   |
| Bomberos                             | 21 12 12   |
|                                      | y 21 12 90 |
| Hospital Provincial                  | 23 50 11   |
| Casa de Socorro                      | 26 14 10   |
| Seguridad Social                     | 22 18 00   |
| Seguridad S. (Urgencias ambulancias) | 22 14 77   |
| Cruz Roja                            | 21 23 11   |
| Hospital Provincial                  | 23 50 11   |
| Teléfono Esperanza                   | 20 73 57   |

|  |                 |
|--|-----------------|
| As. Alcohólicos Anónimos (de 17 a 20 h.) | 23 65 52        |
| SOS-Droga «El Patriarca»                 | 16 10 50 Ex. 28 |
| Ambulancia (part.)                       | 20 94 52        |
| RENFE                                    | 20 35 60        |
| Obras Públicas                           | 22 45 00        |
| Tele Ruta                                | 91-4417222      |
| <b>Miranda de Ebro</b>                   |                 |
| Bomberos                                 | 31 00 00        |
| Casa de socorro                          | 31 13 29        |
| Guardia Civil                            | 31 00 39        |
| Seguridad Social                         | 32 06 08        |
| Cruz Roja                                | 31 00 37        |
| Policia                                  | 31 00 95        |

**Aranda de Duero**

|               |          |
|---------------|----------|
| Bomberos      | 50 07 98 |
| Guardia Civil | 50 00 86 |
| Cruz Roja     | 50 26 18 |
| Policia       | 50 29 04 |

**Lerma**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 17 00 37 |
| Cruz Roja     | 17 00 60 |

**Roa**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 54 00 13 |
| Cruz Roja     | 54 01 84 |

**Medina de Pomar**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 11 07 06 |
|---------------|----------|

**Briviesca**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 59 00 34 |
| Cruz Roja     | 59 08 28 |

**Belorado**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 58 00 46 |
| Cruz Roja     | 58 01 89 |

**Villarcayo**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 10 00 17 |
| Cruz Roja     | 10 01 18 |

**Salas de los Infantes**

|                                     |          |
|-------------------------------------|----------|
| Guardia Civil                       | 38 00 10 |
| Ambulancia Municipal                | 38 00 21 |
| Servicio de Prevención y Salvamento | 38 09 89 |
|                                     | 38 00 21 |

**Villadiego**

|  |                     |
|--|---------------------|
| Guardia Civil                                    | 36 00 04            |
| Ambulancia Municipal y Servicio contra incendios | 36 00 04 y 36 00 01 |

**Espinosa de los Monteros**

|               |          |
|---------------|----------|
| Guardia Civil | 12 00 05 |
| Cruz Roja     | 12 03 93 |

**Melgar de Fernamental**

|                          |          |
|--------------------------|----------|
| Guardia Civil            | 37 20 18 |
| Ambulancia. (Particular) | 37 20 18 |

**Valle de Mena**

|           |          |
|-----------|----------|
| Cruz Roja | 12 62 92 |
|-----------|----------|

**Monumentos de Burgos**

**Horario de visita**  
Catedral. — Todos los días, 10,00-13,30 y 16,00-18,30. — 150 pts. y 100 grupos de 10.  
Iglesia de San Nicolás. — Laborables, 18,30-20,00 horas. Lunes, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Sábados, 9,00-14,00 y 18,30-20,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.  
Iglesia de San Esteban. — Llamar a la casa parroquial: 20 70 95.

Museo de pintura «Marceliano Santa María». — Lunes, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. — Domingos, 10,00-14,00. — 25 Pts. Gratis colegios y estudiantes con profesores.

Museo arqueológico «Casa de Miranda». — Lunes, cerrado. Laborables, 10,00-13,00 y 17,00-19,00. Festivos, 10,00-13,00. — Extranjeros, 200 Pts. Españoles, gratis con el D.N.I.

Monasterio de las Huelgas. — Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-14,00 y 16,00-18,00. Festivos, 11,00-14,00. — 200 Pts. persona; 150 grupos; gratis colegios y jubilados.

Cartuja de Miraflores. — Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-19,00.

Iglesia de Santa Agueda. — Abierta horas de culto.  
Iglesia de San Gil. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Lorenzo. — Abierta horas de culto.  
Iglesia de San Lesmes. — Abierta horas de culto.

Monasterio de San Pedro de Cardena. — 100 Pts.; 75 Pts., grupos de 30; colegios, 50 Pts.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. — Laborables, 10,00-13,00 y 16,15-18,45. Festivos, 12,15-13,00 y 16,15-18,45. — 75 pesetas. Grupos de 30 y estudiantes, 50 pts. Grupos de colegios y tercera edad, 25 pesetas. Misas y vísperas cantadas en gregoriano. Laborables, 9,00 y 19,30. Festivos, 11,00.

**Misas para hoy**

S. I. Catedral: 19,30. San Lesmes Abad: 18,30, 19 y 20. San Lorenzo: 19 y 20. San Cosme y San Damián: 19,30. San Gil: 19,30. Santa Agueda: 19,30. San Pedro y San Felices: 20. San Pedro de la Fuente: 20. San José Obrero: 20. San Juan Bautista (calle Parroquia, s/n): 10,30. La Anunciación: 19,30 y 20. Nuestra Señora de Fátima (Barriada Juan XXIII, s/n): 20. Nuestra Señora la Real y Antigua (Vitoria s/n): 19,30. San Antonio Abad (Huelgas): 19,30. El Salvador: 19. San Julián: 20. San Martín de Porres: 19,30 y 20. Santo Domingo de Guzmán: 20. Sagrada Familia: 19,30. San José (Barrio del Pilar): 20. San Nicolás: 19,30 y 20. Divina Pastora: 20. Merced: 19, 20 y 21. Carmen: 19,30 y 20. Residencia Sacerdotal: 19,30. La Santa Cruz: 19,30. San Pablo: 20.

**RADIO - TV**

**Radio Popular** AM: 837 Khz. FM: 95,4 Mc. — 7,00: El canto del gallo. 8,00: Agropopular-Burgos. 8,30: Agropopular. 9,00: Protagonistas. 13,00: Informativo COPE. 13,30: Micromundos. 14,15: Nuestro deporte. 14,30: Informativo Regional. 14,40: Burgos-noticia. 15,05: Femenino plural. 17,05 Sábado chipp. 19,05: Tiempo de juego. 00,00: Gran parada. 04,00: «El pirata». Cada hora: Noticias. FM: 95,4 Mc. — Programación separada. 08,00: Por la mañana. 09,00: Locos por la música. (Populares COPE). 14,45: «El Mariscal Romero». 15,30: Conexión con el programa de O.M.

**Antena 3 de Burgos** 94.3 F.M.: 6,30: El primero de la mañana. (Edición fin de semana). 9,00: Viva la gente, con Jesús Hermida y Begoña Guitián. 15,00: Crónica 3. 15,30: Salsa. 17,00: El guateque. 19,00: Fútbol y baloncesto en Antena 3. 22,00: Jazz porque sí. 00,02: Información deportiva. 00,45: Asignaturas pendientes. 3,02: Gomaespuma. 4,00: Concierto para empezar el domingo.

**Radiocadena Burgos** 1.503 kilociclos. — 6,05: Te vas a enterar. 10,05: Sabadete. 12,05: Lotería Nacional. 12,25: Sabadete. 14,00: Informativo nacional. 14,10: Línea uno. 14,30: Deportes. 15,05: De quince a quince. 19,05: Punto a punto. 22,05: De quince a quince. Boletines nacionales e internacionales a las horas en punto.

**Radio 80** Serie Oro. (97.0. MHz). — Veinticuatro horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas, 1954-1985.

**Televisión Española**

|                       |                    |   |
|-----------------------|--------------------|---|
| <b>Primera cadena</b> | 18,00              | Entrega de premios de la Fundación Príncipe de Asturias |
| 8,15                  | Carta de ajuste    |   |
| 8,15                  | Nuestra semana     | 20,30 Telediario 2                                      |
| 9,30                  | Entre amigos (R)   | 21,05 Informe semanal                                   |
| 11,00                 | La bola de cristal | 22,40 Sábado cine                                       |
| 12,30                 | Objetivo 92        | 1,15 Despedida  |
| 13,25                 | Lotería            |   |
| 13,35                 | Gente joven        | <b>Segunda cadena</b>                                   |
| 14,35                 | Diario de sesiones |   |
| 15,00                 | Telediario 1       | 15,45 Carta de ajuste                                   |
| 15,35                 | Los ewoks          | 16,00 Estadio 2   |
| 16,05                 | Primera sesión     | 21,00 La buena música                                   |
| 17,35                 | Los wuzzles        | 22,00 Opera   |

**Diario de Burgos**

**Boletín de suscripción**

D .....  
Población.....  
Calle ..... N° .....  
Piso ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día ..... (1) del mes de ..... de 1986, por un periodo de ..... (mes, trimestre, semestre o año)  
(1) Las suscripciones comenzarán el 1 y 15 de cada mes.  
**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:** Incluido el periódico de los lunes. Capital: 1.870 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 5.610 ptas.; Semestral, 11.220 ptas.; Anual, 22.440 ptas.  
**NOTA.**—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un periodo de tres meses como mínimo.  
Remitir a Diario de Burgos. San Pedro Cardena, 34. Apdo. 46. I 09002 Burgos.

**Diario de Burgos**

Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad  
DECANO DE LA PRENSA BURGUESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S. A.

Presidente y Gerente: Angel León Albarellos

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Redactores Jefe: Juan José Calleja López

Jaime Valdivielso Carcedo.

Redacción.— Roberto Granja Albarellos. Intnal. y Monográficos Alfonso Salgado Espinosa. Cultura Angel López Ochoa. Deportes Javier Salgado Espinosa. Cierre y Suplementos J. Angel Gozalo Antón. Burgos y Provincia. Diseño y Diagramación José Luis Saiz Santos. Espectáculos Lorenzo Matias y Angel Ayala. Fotografía

Administrador Gral.: Gonzalo Albarellos Carrascal

Dpto. Publicidad y Relaciones Públicas: Mariano González Hernando Producción: Javier Gutiérrez González Regente y Coordinador Tañeres: Gonzalo Bárcena Alonso

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex 39703. Apartado de Correos, 46.- C. P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958. Miranda de Ebro: Salvador Moneo, C/ Logroño, 1. ☎ 311761. Aranda de Duero: Mery Varona, C/ Ronda, 8. ☎ 503281



## ★ Guía de famosos ★

### El hormiguero

Alarico

#### ● Aterriza como puedas

El cielo de California, dicen, es el más colapsado del Mundo. No hace muchas semanas un avión mejicano cayó a tierra después de que una avioneta se estrellara contra la aeronave comercial. Después de la investigación del accidente se dijo que el piloto había muerto poco antes de la colisión por un ataque al corazón. El suceso estuvo a punto de repetirse el lunes y fue un milagro que no pasase nada. Charles Law, de 70 años y legalmente ciego —con sólo un décimo de visión en un ojo y un veinteavo en el otro— volaba con un piloto, cuando al tocarle se dio cuenta «que su mano estaba fría». Acababa de morir de un ataque cardíaco. El señor Law tomó los mandos y utilizando su poca visión lateral se posó finalmente en la pista de un rancho. «Un poco atravesado si que fue la toma de tierra», fue el comentario del invidente señor Law.

### Lo que se filtra

#### «Diario 16»: Moralmente inocente

El «Caso de Banca Catalana» se basa en las presuntas irregularidades cometidas por los directivos de esta entidad hace años. Pero tales irregularidades, y esto lo sabe ya todo el mundillo bancario, ante la inhibición o la tolerancia de las autoridades económicas del momento.

Procesar a Pujol por la existencia de una doble contabilidad en el Banco del que fue consejero, o por la concesión de extratipos, equivaldría a abrir la veda para la caza de los directivos bancarios que en aquél tiempo siguieran las mismas prácticas impuestas por un sistema financiero injusto, es decir, de todos.

#### «Ya»: Licencia para matar

Todo indica que hoy va a ser aprobado en el Consejo de Ministros el decreto sobre la práctica del aborto, que prácticamente añade un cuarto caso a los tres ya admitidos, pero tan amplio que casi equivale al aborto libre, es decir, dicho sin falsos pudores, a la ampliación de la licencia para matar a los seres humanos más libres de culpa y más indeseados.

Antes de seguir adelante queremos recordar lo que dijimos cuando tuvimos las primeras noticias sobre el decreto: que, por criticar dicha disposición, no íbamos a caer en la trampa de olvidar la inmoralidad intrínseca de la situación ya existente, no sólo por razones religiosas, sino fundamentalmente porque se autoriza para eliminar unas vidas humanas que por derecho natural y constitucional merecen el mayor respeto. El aborto no es admisible porque va contra el fundamento de todos los derechos de la persona, que es el derecho a la vida, y la ficticia etiqueta de legalidad que se le ponga no puede borrar ese delito de sangre, cuyo peso en la balanza de las sociedades contemporáneas no creemos que pueda ser compensado por nada.

#### «ABC»: Punto de llegada

Posiblemente por el calor de la campaña electoral, caso por su vehemencia, el presidente del CDS ha dicho algo en Vitoria sobre el estatuto de Guernica que, si se descuida, le adelanta a «Herri Batasuna» en la subasta del secesionismo vasco. Decir que el estatuto de Guernica es un punto de partida y no de llegada es reconducir el problema al kilómetro cero. Impasible ante lo que puede comportar la entrada que negoció el término «nacionalidades» en el texto constitucional, Adolfo Suárez ha carecido, en Vitoria, de sensibilidad suficiente para advertir que el estatuto de Guernica no puede ser punto de partida, porque se convertiría en punto de no retorno. Y estas bromas no caben en la Constitución. Colpisa.

### Los Reyes de Suecia pasarán las vacaciones en Las Galápagos

Quito (Efe). — Los Reyes de Suecia, Carlos Gustavo XVI y Silvia, visitarán el archipiélago ecuatoriano de Las Galápagos en sus vacaciones privadas, del 25 de Noviembre al 2 de Diciembre, informó el embajador de su país, Kristihn Bausch.

Los Monarcas suecos viajan acompañados del hermano de la Reina y su esposa y de un ayudante militar del Rey y del escritor y fotógrafo sueco Sven Gillsater.

Tina Turner está dando que hablar a Hollywood, aunque dentro de nada será a todo el Mundo. Sus memorias aparecieron hace poco en el mercado y se han convertido en el escándalo de otoño. En ellas asegura la famosa cantante que su vida durante 16 años al lado de su marido, Ike Turner, fue un tormento. El esposo de Tina era un sádico de película. Durante todos esos años le zurraba la badana a la buena de Tina. Unos días le pega con un cinturón, otros con el tacón de un zapato alto, al siguiente le echaba por el cuerpo un café hirviendo... Todo ello con grandes dosis de cocaína. Así que Tina aconseja ahora a las féminas: «Si no sois felices con vuestra pareja, deshacedos de ella». ¡La mayoría no aguantará tanto!



Tina Turner.

Gene Hackman, veterano y maravilloso actor norteamericano, formará parte del elenco que a estas horas rueda ya el cuarto título de la serie Superman. El protagonista sigue siendo Christopher Reeve, a quien hubieron de convencer los productores a base de talonario. Cuando vio suficientes cifras aceptó. Además, últimamente tampoco le ofrecen demasiados papeles. A la grandiosidad de este nuevo título —donde se basan los éxitos del fantástico personaje— habrá que sumar la presencia de Hackman, un motivo convincente para acudir a verla en su momento.

Isabella Rossellini acaba de rodar su primer importante para la pantalla grande en el film «Blue Velvet». Y al término del rodaje

abandonó a su marido, Johathan —arquitecto, modelo y cinco años menor que ella— para irse a vivir con el director de la película, David Lynch. La vida de su madre, Ingrid Bergman, también tuvo parecidos acontecimientos: abandonó Hollywood —un marido dentista y una hija— para rodar «Stromboli» y amancebarse con el director de la misma: Rossellini. Tenía 32 años, los mismos que cuenta ahora Isabella. La historia de amor se descubrió en el rodaje, pero parece ser que existía desde hacía unos meses. La historia se repite. ¿Será aprendizaje o predestinación?

José María Olazábal se ha encaramado a la cumbre del golf europeo, compartiendo el primer puesto

de ganancias con Seve Ballesteros. Y todo ello en su primer año como profesional. Su hazaña no ha sido jamás igualada en el golf mundial. El está expectante y quizá demasiado sorprendido como para hacer frases. Lo cierto es que su irrupción en el terreno profesional servirá para reforzar la llamada «armada invencible» —Ballesteros, Cañizares, Piñero...— que seguirán en la competición profesional durante muchos años. Olazábal es un sucesor digno de estos «monstruos» y ayudará a sostener a España en la élite del golf mundial.

Charo López estrenará en TVE dentro de nada con el título de «Clase media». A ella le gustaría repetir el éxito de «Los gozos y las

sombras», pero dicho empeño no va a resultar fácil. Se ha rumoreado que la guapa actriz española rodaría a las órdenes de Steven Spielberg, pero tampoco se confirma este extremo. Charo comenzará con el mes de Noviembre los ensayos de teatro de «Una jornada particular», que pasará con Pepe Sacristán por Buenos Aires y Río de la Plata.

Steven Spielberg ha llegado a un acuerdo con Silvio Berlusconi —magnate de la televisión privada europea— para rodar en los Estudios Roma desde Enero hasta Septiembre. Se trata del rodaje de «Nostromo», basada en la novela de Joseph Conrad. Estará dirigida por David Lean y producción por el propio Spielberg. Será todo un acontecimiento este rodaje. Y ya comienza a especularse con los nombres de los posibles actores y actrices españolas que sean incluidos en el reparto.

Angela Molina va camino de su tercer alumbramiento, pero eso no le basta: «Quiero tener cuatro, como mínimo». Pues embarazada y todo ha sacado al mercado su primer disco. Quiere hacer de todo, y los sucesivos empeños le salen bastante bien. Ha tenido que rechazar una función de teatro a causa de su estado de buena esperanza y recién consiguió el Premio de interpretación femenina de San Sebastián con «La mitad del cielo». Se le acumulan las ofertas y ella dice que es una mimada del público.



Isabella Rosellini



### LOS DOMINGOS CON DIARIO DE BURGOS

● LESLEY-ANNE DOWN, RIVAL EN BELLEZA DE ELIZABETH TAYLOR ● «ACHURA», UNA FIESTA DE SANGRE Y MUERTE ● LADY DI ESTA CELOSA DE FERGIE ● ETC.

Mañana, domingo. Pídale en su quiosco